AIYAPLAY

CHILDREN ELECTRIC CAR
Owner's Manual

IN260600162V01_EN_370-527V90



1. Suitable age for 36 Months+.
2. Maximum weight: 30kg /66lbs.

⚠ WARNING:

Must be assembled by an adult.

Contains potentially hazardous sharp edges or sharp points or small parts before assembly.

⚠ ATTENTION

This owner's manual contains important safety, performance, and maintenance information.

Read the manual before allowing your child to ride on the product.

Keep this manual for future reference.

*Product appearance and colors may vary from the photo.

Safety Instruction

When using electrical product, basic safety precaution should always be followed including the following:

Failure to follow the safety instructions may result in property damage, serious injury or death.

⚠ ATTENTION

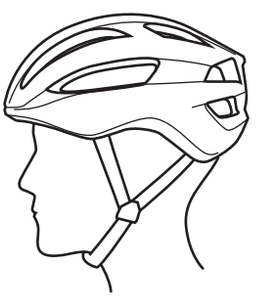
DISCLAIMER

- Manufacturer and seller expressly disclaim any and all liability for personal injury, property damage or losses, whether direct, indirect, or incidental, resulting from the incorrect attachment, improper use, inadequate maintenance, unapproved modification, or neglect of this product.

BASIC SAFETY

- This product is only designed to be used by children age 36+ months old.
- Do not exceed the maximum weight capacity of 66 lb / 30 kg.
- Adult and/or supervisors must instruct the user all common safety rules and safe practice.
- To reduce the risk of injury, adult supervision is required. Never use in roadways, near motor vehicles on or near steep inclines or steps, swimming pools or other bodies of water ； always wear shoes, and never allow more than 1 rider(s)
- Do not use this product as a traffic tool.
- Never leave children unattended with the ride-on toy. Close supervision is necessary when your children is using the product.
- If necessary, adult and/or supervisors should be responsible for setting up gate and barriers to ensure a safe environment for child rider.
- Be aware and alert children that hands, legs, hair, clothings, and loose items can potentially get caught in moving parts. Avoid placing body parts on moving parts and do not wear loose clothing while using the ride-on toy.
- Avoid using this product in tight environment to prevent damage to the product or injury to the user.
- This product does not equip with brakes. Do not use this product in areas that requires active braking to prevent possible rolls, crashes, or bodily injury.
- Do not use this product in the dark. Only operate this product during daytime or in a well lit area.
- Avoid continuously hitting into obstacle to prevent overheating or damaging the motor. Drive away or remove obstacle as soon as possible.
- For your child's safety, make sure the seatbelt is securely fasten and the rider is wearing personal protective equipment, such as helmet, when operating this product.





Correct Fitting

Make sure the helmet covers your forehead.



Incorrect Fitting

Forhead is exposed and vulerable to injury.

⚠ WARNING

Failure to follow these instruction may result in bodily harm, serious injury, or death.
This toy produces flashes that may trigger epilepsy in sensitised individuals.

CHOCKING HAZARD, ASSEMBLY WARNING

- This product contains small parts before assembly. Keep children away when assembling the ride-on toy. The assembly should only performed by an adult.
- Remove and dispose all protective materials, plastic bag, and packaging before assembly.
- This product should not be used by children under the age of 36 months old.

ELECTRIC SHOCK, FIRE HAZARD, FLAMMABLE AND EXPLOSIVE WARNING

- To protect against electrical shock, do not immerse cord, charger, transformer, battery or the product in water or other liquid.
- Do not drive the vehicle into any puddle or contact with any liquid to prevent electrical shock.
- Do not change, modify, or add any electrical wiring on the product. Alternations could potentially cause shirt circuit, a fire, or irreversible damage to the electrical system.
- Only use charger and battery provided or recommended by the manufacturer. Using the wrong type of battery or charger could cause a fire and potentially property damage and serious injury.
- Check the battery, charger, and connectors for any sign of excessive wear or damage each time you charge the battery. Do not use the charger or the battery if damages are present. Change and replace damage part before use.
- Do not lift or carry the battery by the wires or charger. You might damage the wires and case electric shock or fire.
- Do not charge more than 20 hours. You might over heat the battery and cause damage or a fire.
- Do not charge the battery outdoor.

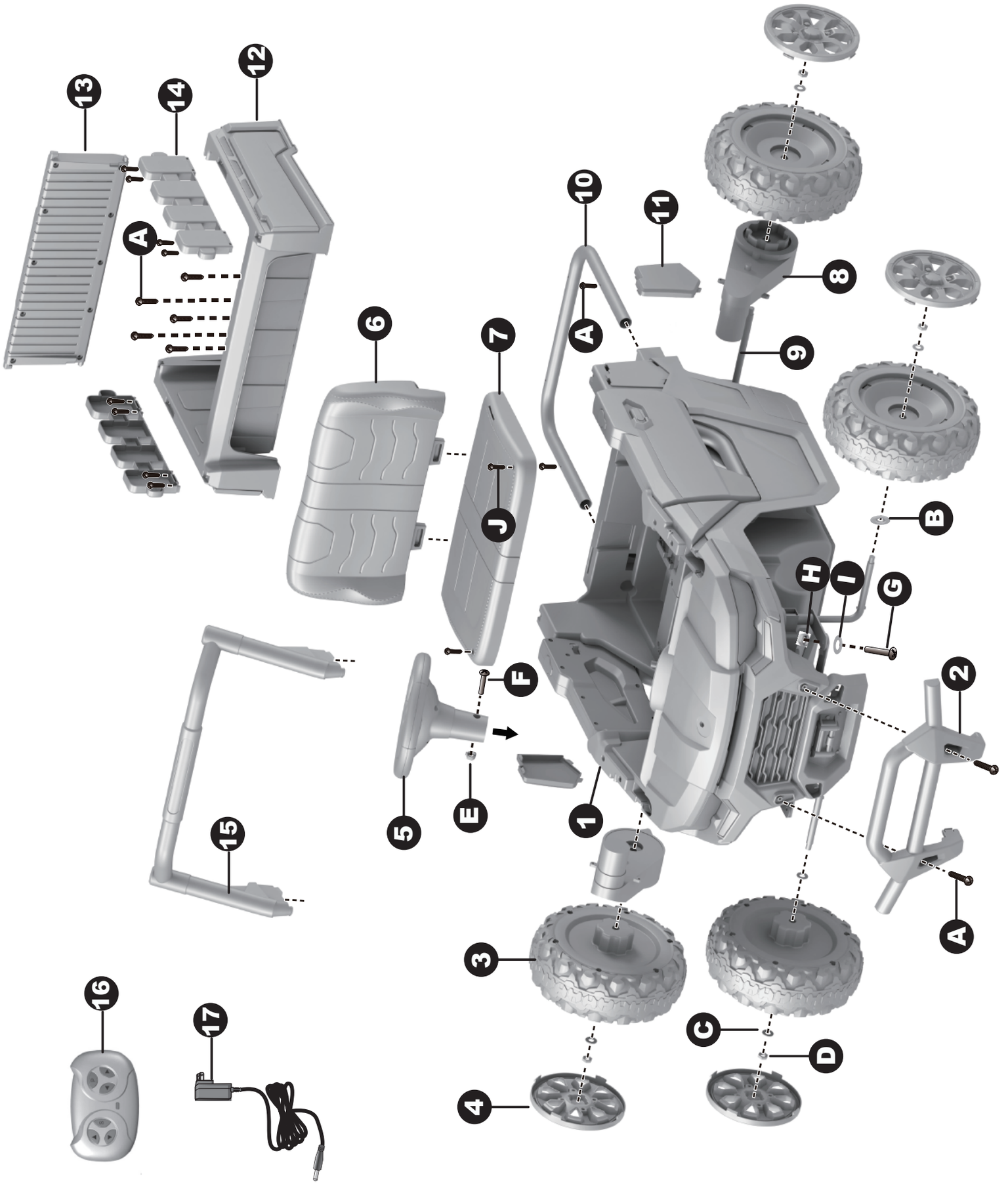
CORROSIVE CHEMICAL, PRODUCT MATERIAL WARNING

- Contact or exposure to battery leakage may cause serious injury. If contact or exposure occurs to the skin or in the eyes, or if the chemical is swallowed, call medical emergency immediately.
- Battery posts, terminals, and related accessories contain lead and lead compounds which are toxic and corrosive. Never open the battery.

Product Specification

Size of car	990*530*540mm
Battery Charge Time	8 - 12 hours
Speed	2.5 - 4km/h
Suitable Age	36 months +
Maximum User Weight	66 lb / 30 kg
Battery	10.8V3.1Ah*1/33.48Wh(Lithium-ion Battery)
Charger	Output： DC12.6V
Motor	12V

Parts Diagram



Parts List

NO.	PART NAME	2WD	REMARK	
1	Car Body	1		
2	Bumper	1		
3	Wheel	4		
4	Wheel Cap	4		
5	Steering Wheel	1		
6	Backrest	1		
7	Seat	1		
8	Motor	2		
9	Rear Most Axle	1		
10	Support Pole	1		
11	Decorative panel	2		
12	Rear Bucket	1		
13	Tailgate	1		
14	Fence	2		
15	Roll cage	1		
16	Remote Control	1		
17	Charger	1		
A	M4*12 Screw	17		
B	∅10 Gasket	2		
C	∅8 Gasket	4		
D	M8 Lock Nut	4		
E	M5 Nut	1		
F	M5*33 Machine Screw	1		
G	M5*12 Machine Screw	1		
H	M5 Lock Nut	1		
I	∅5 Gasket	1		
J	M4*16 Screw	2		

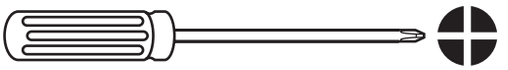
Assembly Instruction

⚠ WARNING

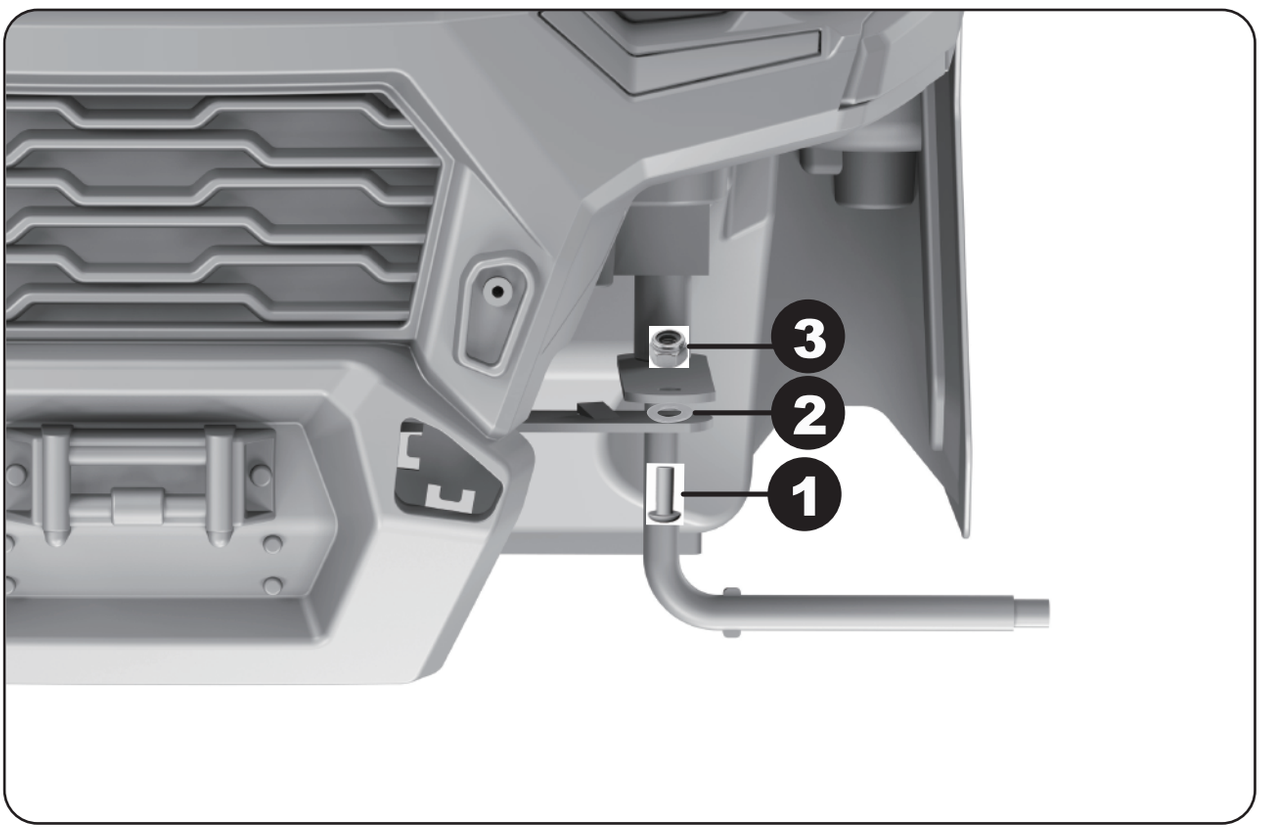
This product should only be assembled by an adult.
Children can be harmed by small parts, sharp edges and points or by electrical items. Care should be taken when unpacking and assembling the product.

NOTE:
Some screws, nuts and small plastic parts are pre-installed in the corresponding position, please follow the steps to remove before you install the product.

Tools required (not included)



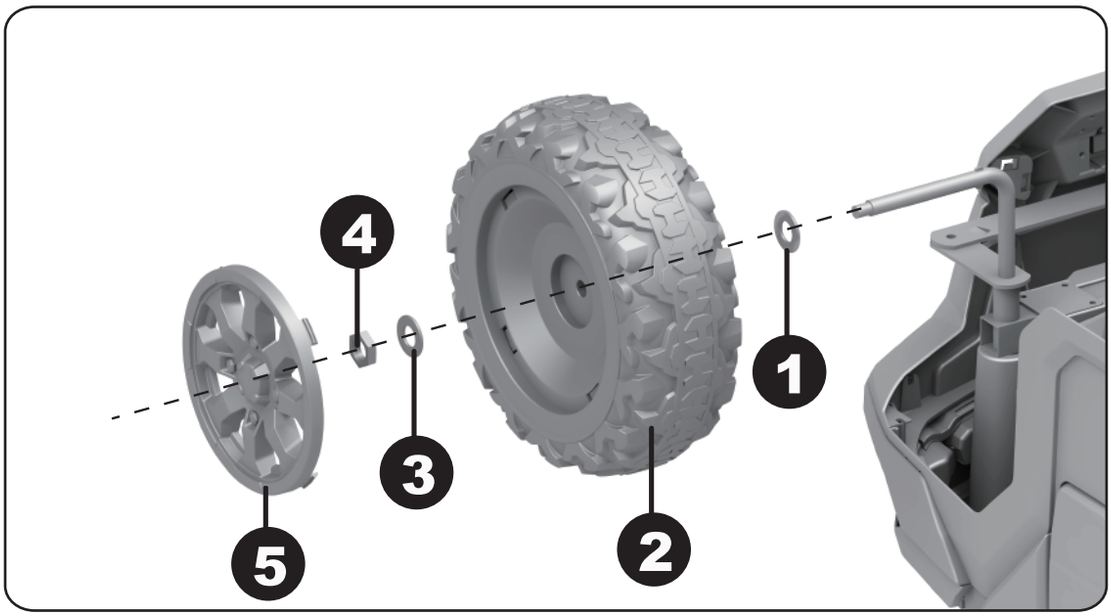
1



1-3 Place the spacer between the connector and the steering bracket, then secure it with M5*12 screws and M5 nuts.

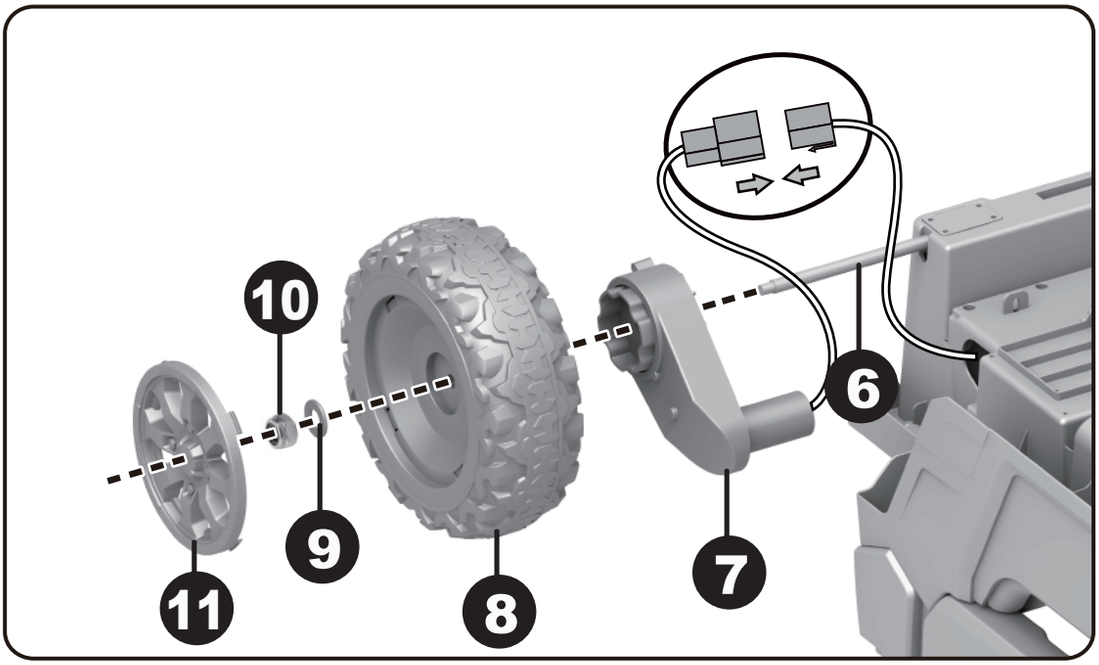
Assembly Instruction

2



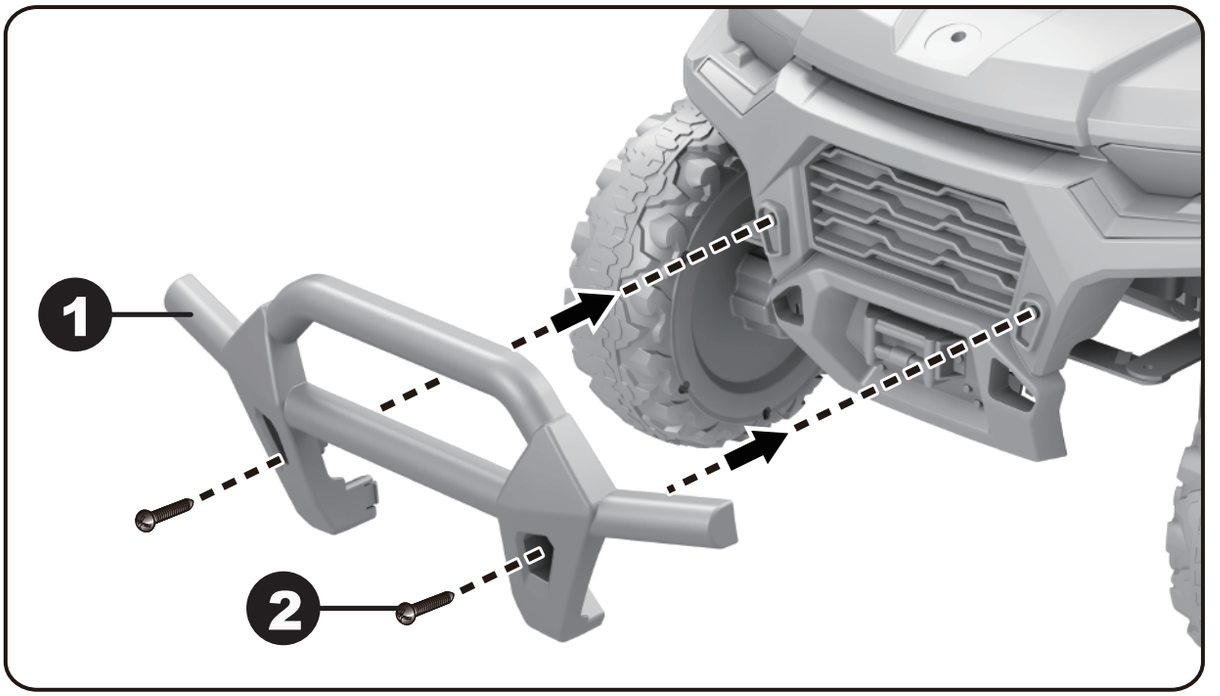
1.Slide a Ø10 washer onto the front axle.
2.Slide a wheel onto the front axle.
3.Slide a Ø8 washer onto the front axle.
4.Tighen a M8 lock nut to the end of the front axle with a spanner. DO NOT over tighten.
5.Put the wheel cover over the wheel.
Repeat for the other wheel.
6.Insert the rear axle into the body.
7.Insert the drive motor into the rear axle,Plug the connector on the motor in the connector on the vehicle body.
8.Slide a wheel onto the rear axle. Ensure the wheel match up with the gear box.
9.Slide another Ø8 washer onto the rear axle.
Repeat the above procedure to assemble the other rear wheel to the rear axle.
10.Tighten a M8 lock nut to the end of the rear axle with a spanner.
11.Put the wheel cover over the wheel.

3



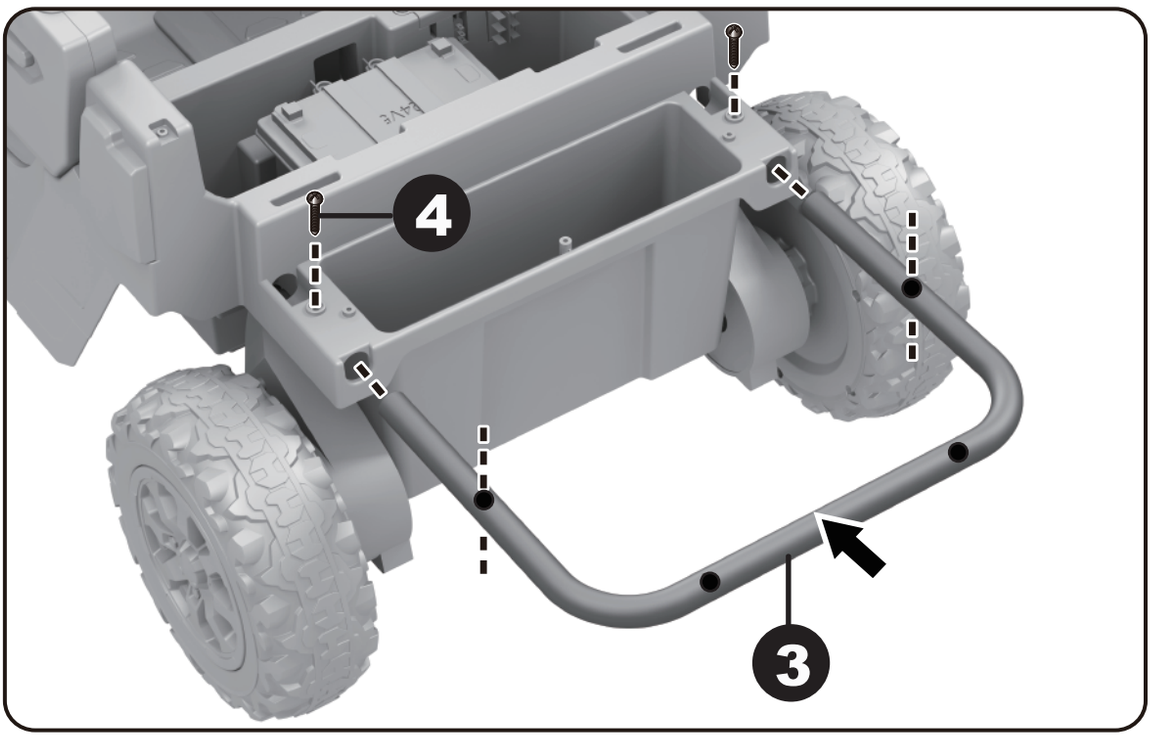
Assembly Instruction

4



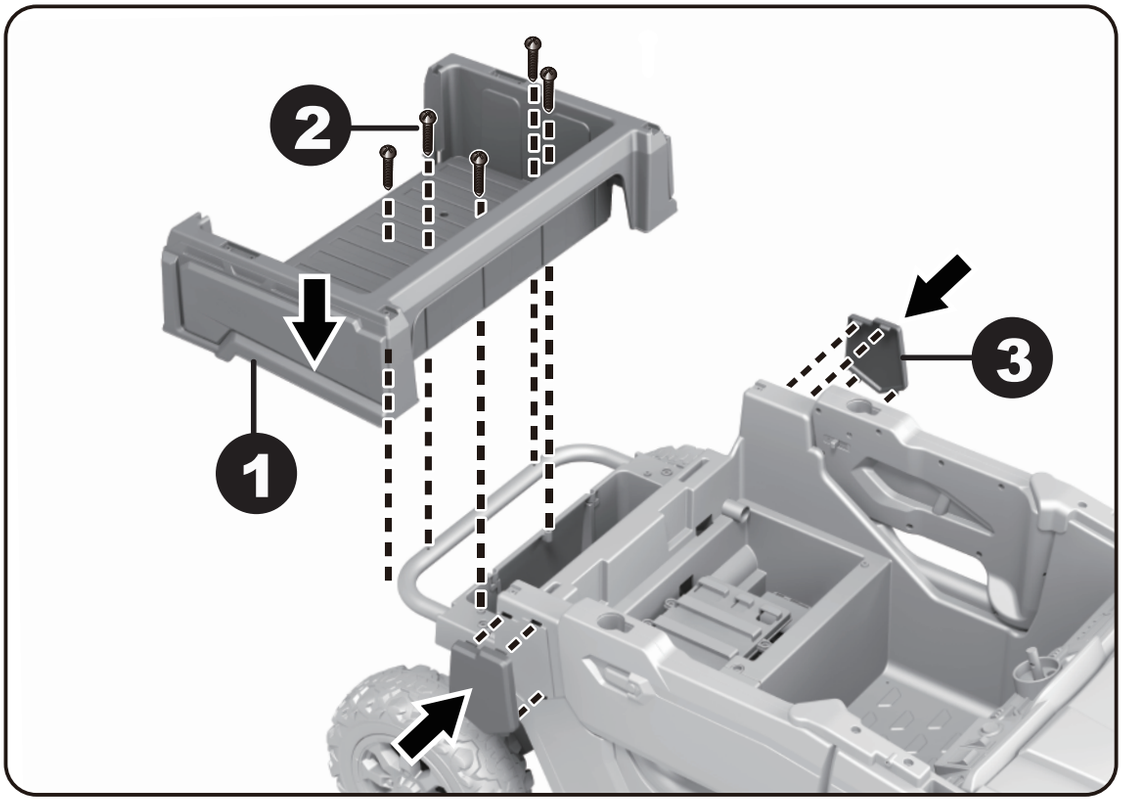
1.Install the bumper onto the vehicle body.
2.Secure the bumper with M4x12 screw.
3. Insert the Support Pole into the vehicle body.
4. Fix with M4X12 screws.

5



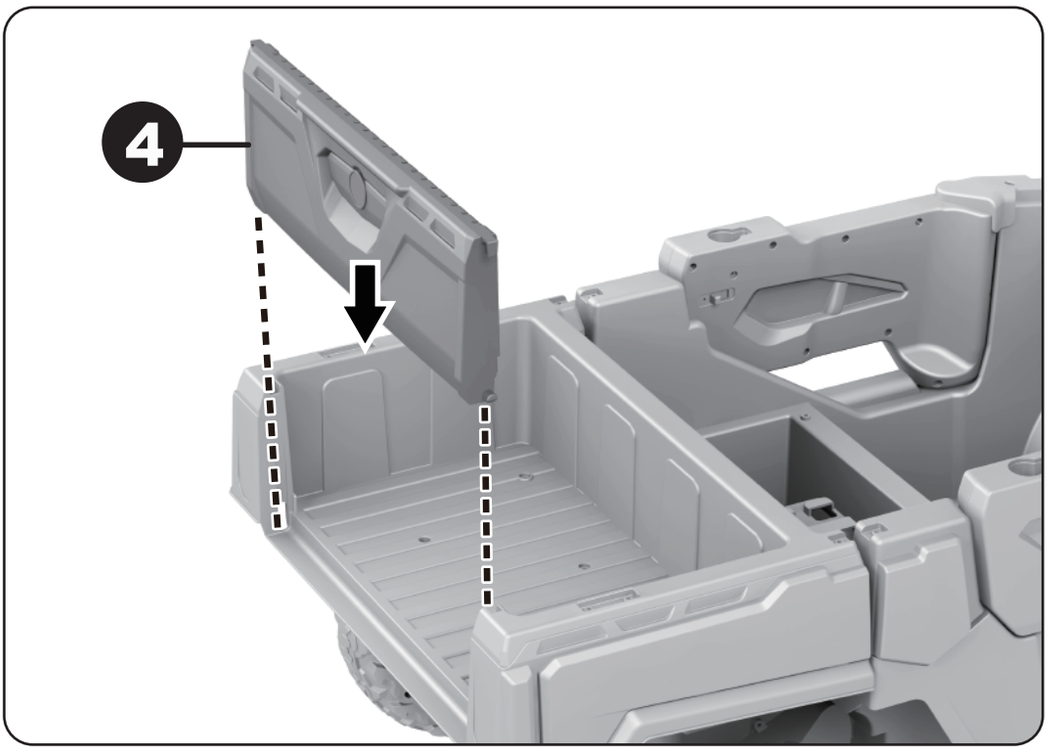
Assembly Instruction

6



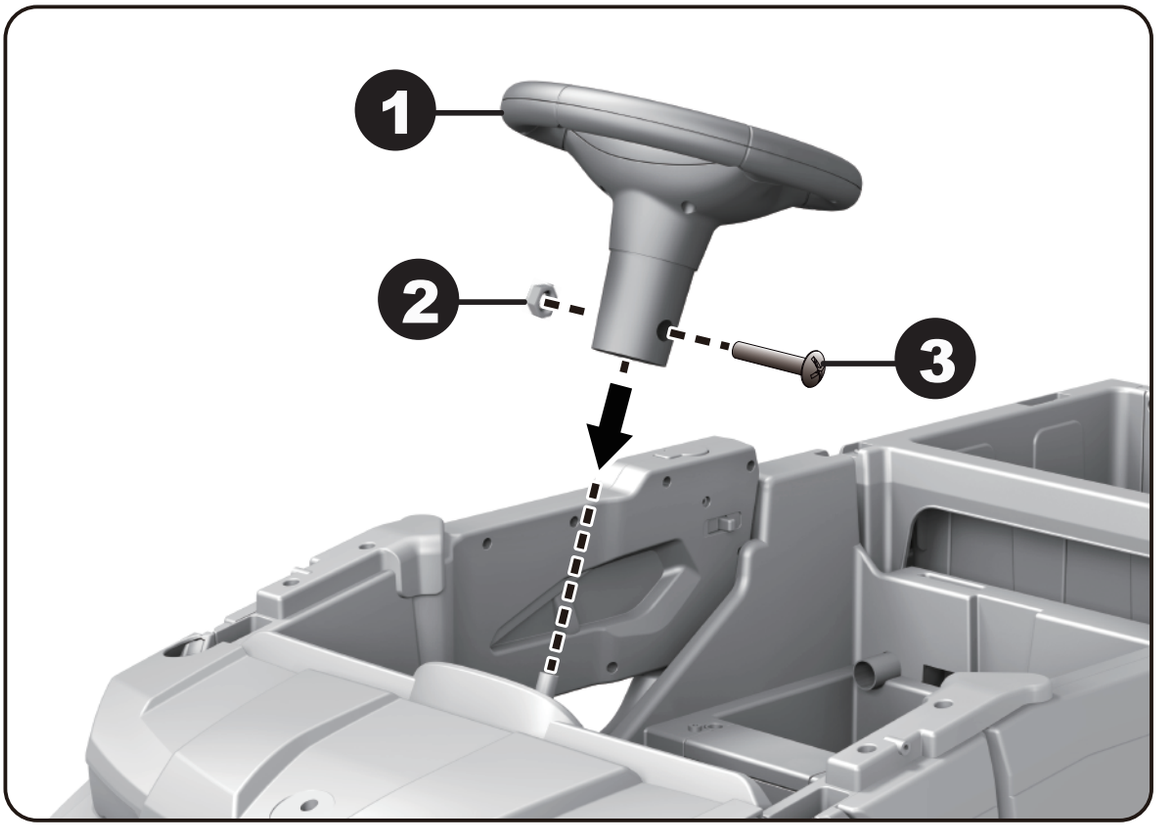
1.Place the Rear Bucket on the Support Pole.
2. Fix it with M4X12 screws.
3.Install the decorative panels on both sides of the vehicle body.
4. Insert the tailgate into the Rear Bucket.

7



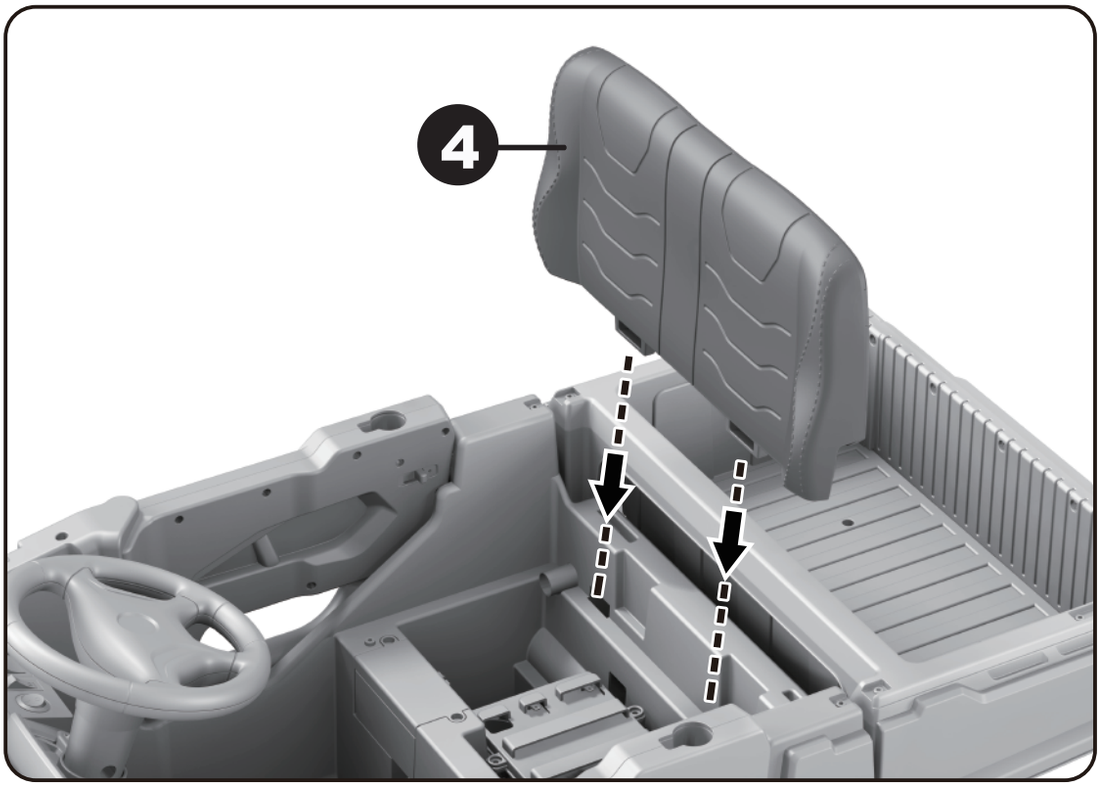
Assembly Instruction

8



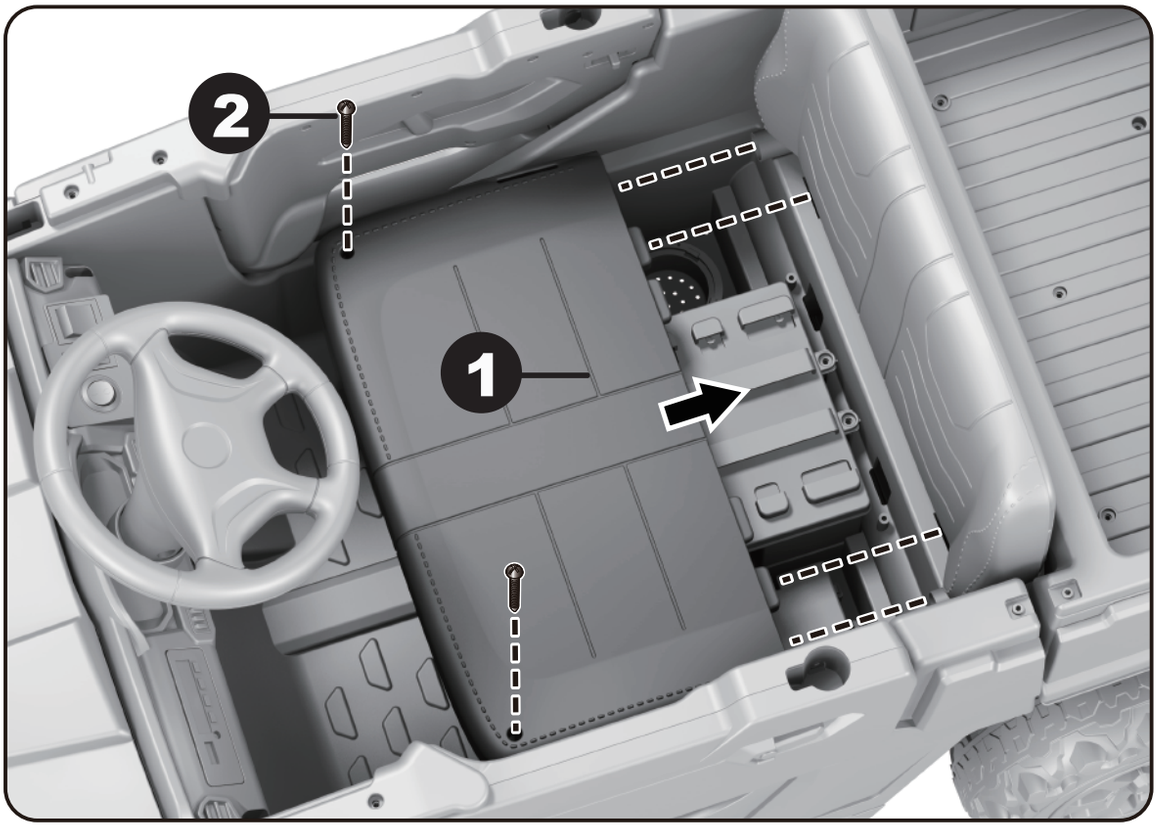
1.Fit the steering wheel to the end of the steering column.
2-3. Line up the holes on the steering wheel with the holes on the steering column, insert the M5x33 machine screw. Fasten a M5 nut on the opposite end of the screw.
4. Insert the backrest into the car body.

9



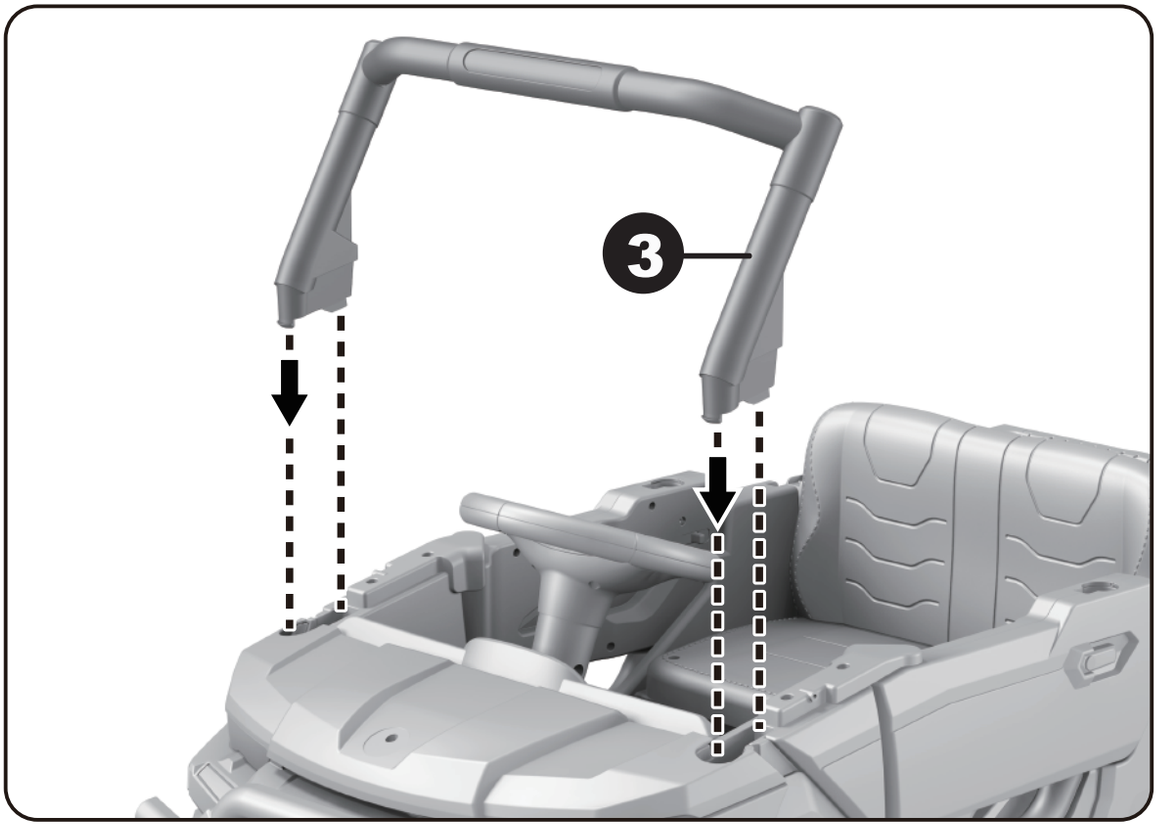
Assembly Instruction

10



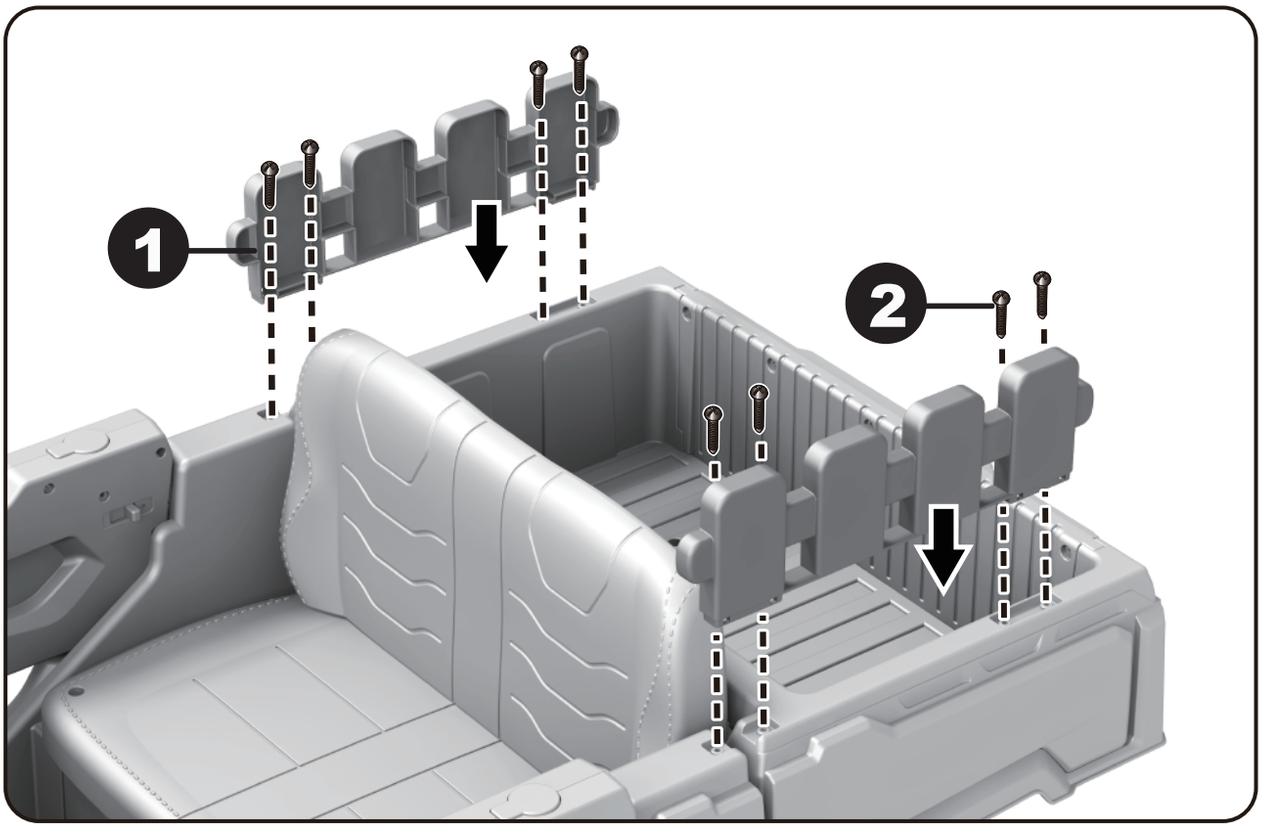
1. Place the seat cushion into the vehicle body.
2. Fix the seat cushion using M4X16 screws.
3. Insert the roll cage into the front of the vehicle.

11



Assembly Instruction

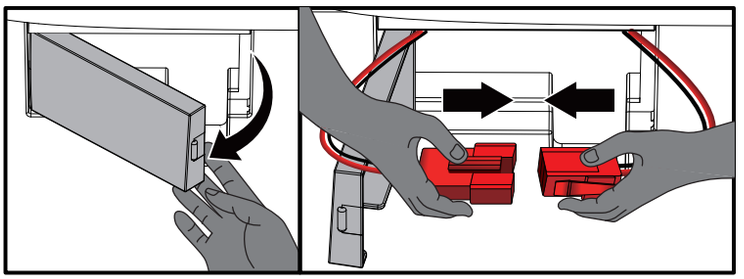
12



1. Insert the fence into the Rear Bucket,
2. Fix with M4X12 screws.

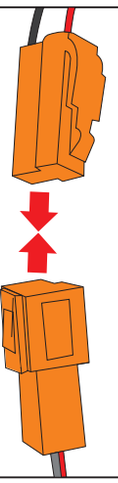
User's Instruction(Battery connection and charging)

Open the Charging hole cover and power-on



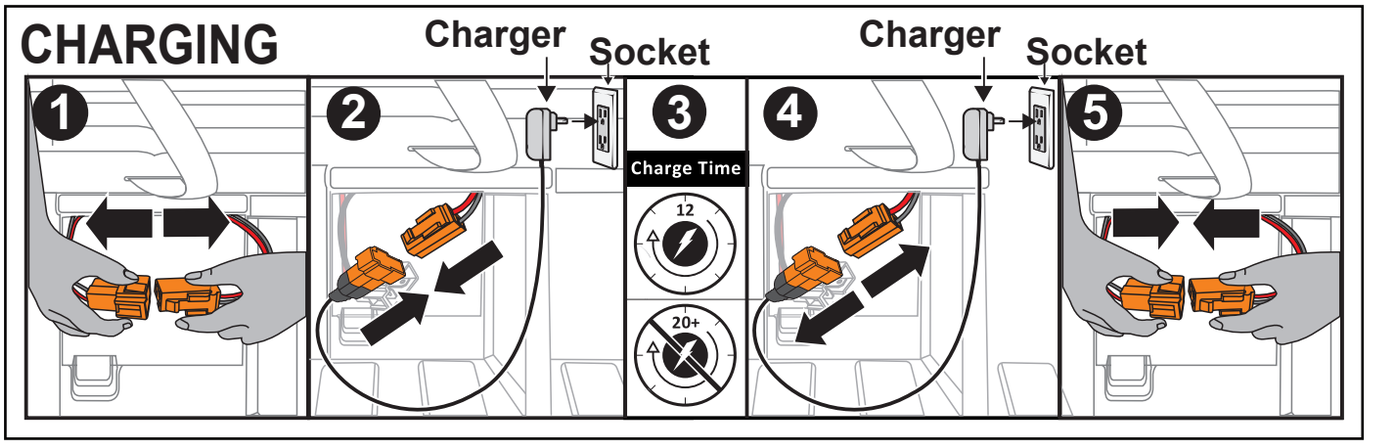
WARNING

POWER CONNECTION:
Connect the power supply terminal and the receiver terminal to be powered on, to operate the car



Battery connection

The battery connection compartment is located beneath the seat cushion. Open the cover, connect the ports, and the device can be powered on and used in the car.



⚠ WARNING

The battery should only be charged by an adult.

Charging the battery

1. Open the battery compartment and disconnect the power connection.
2.Connect the battery terminals to the charger,Plug the charger into a wall power outlet.
3. The charger indicator turns red when charing, and it will turn green after the battery is full.
4.After the battery is fully charged, remove the charger and disconnect the connection port.
5.Connect the battery port properly, close the battery compartment, and you can then continue to use it.

- The vehicle must be OFF when charging.
- The charging protection will cut off all functions of the vehicle when charging.

NOTE:

- Damage to the battery may occur if it is completely drained.
- Charge the battery for about 8 - 12 hours.
- Do not charge the battery for more than 20 hours.
- Charge the battery at least once every 3 months even if not operating the vehicle for a long time to maximize the battery life.
- Do not charge or store the battery upside down.
- Keep the charger and battery away from flames,sparks,or any flammables.
- Do not charge the battery outdoor.
- Plug the charger directly into a wall outlet. Do not use an extension cord.

User's Instruction



⚠ CAUTION

Do not change forward / reverse until the vehicle comes to a complete stop.
Sudden change in direction may result in permanent damage to the motor.

1.Power button: Turn the power on and off.

2.Forward-reverse switch: Changes the direction that vehicle moves from forward to reverse.
To move the vehicle forward, shift the lever to top position.
To move the vehicle reverse, shift the lever to down position

3.Foot pedal: To move the vehicle, press the pedal down.
To slow down, release pressure from the pedal.

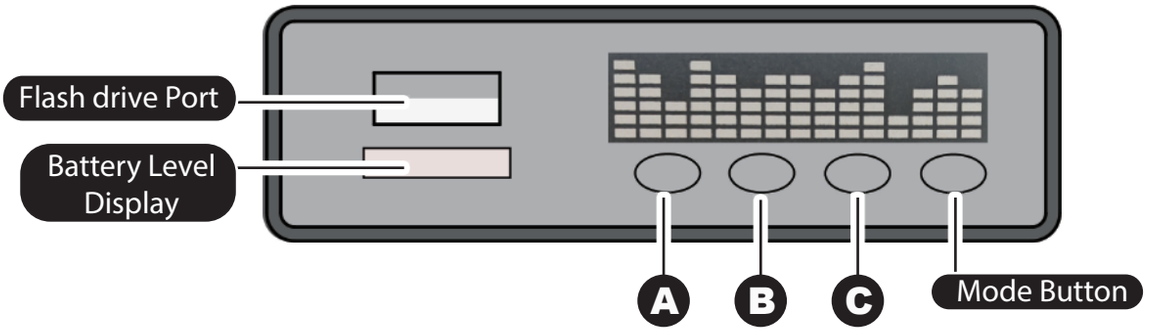
4.Multimedia player.

5.Door open button.

6.The location of battery connection and charging.

7.Remote control manual switch: Open the protective cover and you can choose between remote control mode and foot pedal mode.

User's Instruction



Multimedia player

Battery Level Display

Indicate the vehicle battery voltage level.

When the vehicle is in a prohibited state, the battery level is shown as the last two bars.

Please charge the battery.

Flash drive Port

Allow the vehicle to play MP3 format files from your Flash drive.

A:Press to play music. Long press the volume down button.

B:Press to play music.

C:Press to play the music. Long press to increase the volume.

When connected to an USB drive, press the button to choose the next music track.

Mode Button

Press the button to connect your device to the vehicle via bluetooth.

When playing music via USB, you can switch between Bluetooth and USB modes.

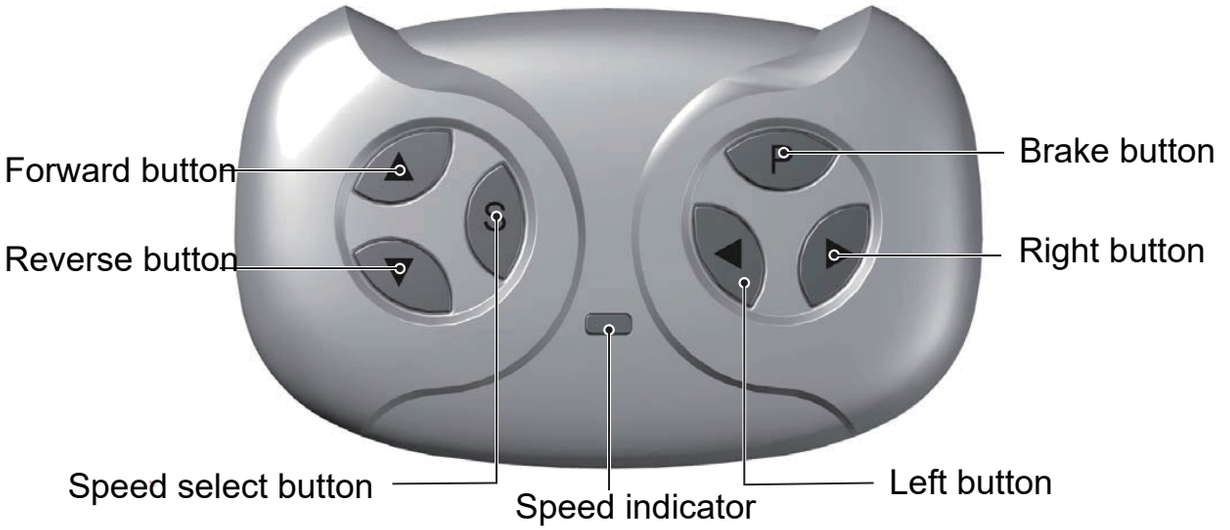
Bluetooth Connection

1. Place your audio device near the multimedia player.
2. Press the mode button until you hear a cue voice.,
3. On your audio device, open bluetooth setting and select device named " YJ-BTcar "
4. There is a tip tone after successful pairing, select and play your desired music.

WARNING!

The remote control is not a toy. It is for the adult use only, and should not be used by a child. A close adult supervision is always required. Reception range may change significantly with weather, battery, and other environmental conditions.

User Instruction (Remote Control)



Attach the batteries of controller
Lift the battery compartment door on the back of the controller and insert two AAA(LR03) batteries.
HINT: Batteries not included.

1.Build connection
Long press the forward and reverse buttons for 3 seconds, and the speed indicator flashes.
Then power on the vehicle, the speed indicator goes to long
bright, means the connection successful. If the speed indicator flashes, means the connection failed. Replace the batteries and retry.
2.Brake button
Press the button to stop the vehicle, press it again to release the brake.
3.Speed select button
The switch operates the vehicle to move in low, normal or high speed.

WARNING:

– Do not use rechargeable batteries.
– non-rechargeable batteries are not to be recharged.
– the supply terminals are not to be short-circuited.
– different types of batteries or new and used batteries are not to be mixed.
– batteries are to be inserted with the correct polarity (+ and –).
– exhausted batteries are to be removed from the toy.
– Do not mix alkaline, stand (carbon-zinc) or rechargeable batteries.

Care and Maintenance

- Check the product regularly and make sure there is no missing or loose parts. Re-tighten any loose parts if necessary.
- Make sure there is no cracked or broken plastic parts.
- Store the product away from heat source when not using, cover it with a tarp and away from wet weather.
- Turn off the product and disconnect the battery if the product is not use for a long period of time.
- Clean the vehicle with a cloth. Use a non-wax furniture polish to restore shine to plastic parts. Do not use abrasive cleaner.
- Do not wash the product with a hose or immerse any parts in water or other liquid.
- Regularly charge the battery to prolong the battery life.
- Do not store the product near heat source, such as stoves and heaters. Plastic parts may melt under high temperature.

Battery Disposal

- The battery will eventually lose the ability to hold a charge. Depending on the amount of use, and varying conditions, the batter should operate for 1 to 2 years.
- Unusable battery contains lead acid (electrolyte) must be desposed or recycle properly and legally. It is illegal in most area to incinerate lead acid batteries or dispose them in landfills. Take the battery to a federal or state approved lead acid battery recycler such as local automotive battery retailer.
- Do not throw the battery away with your regular household waste.

Troubleshooting

Problem	Possible Reason	Solution
Vehicle does not move	Low Battery	Fully charge the battery
	Disconnected / Badly connected battery	Reconnect the battery
	Failed battery / motor	Contact Customer Service
	Tripped thermal fuse	Turn off the vehicle and wait for at least 20 seconds to reset the fuse
Vehicle does not run very long	Low Battery	Fully charge the battery
	Old / Damaged Battery	Replace battery if necessary
Vehicle runs very slow	Low Battery	Fully charge the battery
	Old Battery	Replace battery if necessary
	Vehicle is overloaded	Make sure user's weight is under 66 lb / 30 kg
	Vehicle is being used in harsh environment	Avoid using the vehicle in harsh environment

Troubleshooting

Problem	Possible Reason	Solution
Vehicle needs a push to go forward	Poor wire connection	Check if the battery connectors are firmly connected. Contact Customer service if necessary
	"Dead spot" on motor	Contact customer service
Loud grinding sound or clicking sound from the motor or gear box	Damaged motor or gear box	Contact customer service
Battery does not charge	Disconnected / Badly connected battery	Reconnect the battery
	Disconnected / Badly connected charger	Make sure the charger is firmly plugged into the power source and connected to the charging port
	Charger not working	Contact customer service
Vehicle does not stop	Damaged equipment	Contact customer service
Charger feels warm with charging	Normal	N/A

AIYAPLAY

VOITURE ÉLECTRIQUE POUR ENFANTS

Manuel d’utilisation

IN260600162V01_FR_370-527V90



1. Âge approprié : 36 mois et plus.
2. Poids maximal : 30 kg / 66 lb.

⚠ ATTENTION:

Doit être assemblé par un adulte.
Contient des arêtes ou des pointes potentiellement dangereuses ou de petites piéces avant l’assemblage.

⚠ ATTENTION

Ce manuel d’utilisation contient des informations importantes sur la sécurité, les performances et l’entretien.
Lisez le manuel avant de permettre à votre enfant d’utiliser le produit.
Conservez ce manuel pour toute référence future.

*L’apparence et les couleurs du produit peuvent différer de la photo.

Consignes de sécurité

Lors de l'utilisation d'un produit électrique, il convient toujours de respecter les précautions de sécurité de base, notamment les suivantes :

Le non-respect des consignes de sécurité peut entraîner des dommages matériels, des blessures graves ou la mort.

⚠ ATTENTION

CLAUSE DE NON-RESPONSABILITÉ

- Le fabricant et le vendeur déclinent expressément toute responsabilité en cas de blessures corporelles, de dommages matériels ou de pertes, qu'ils soient directs, indirects ou accessoires, résultant d'une fixation incorrecte, d'une utilisation inappropriée, d'un entretien insuffisant, d'une modification non autorisée ou d'une négligence de ce produit.

SÉCURITÉ DE BASE

- Ce produit est conçu uniquement pour des enfants de 36 mois et plus.
- Ne dépassez pas la capacité de poids maximale de 66 lb / 30 kg.
- Les adultes et/ou les superviseurs doivent instruire l'utilisateur sur toutes les règles de sécurité courantes et les bonnes pratiques.
- Pour réduire le risque de blessure, la surveillance d'un adulte est requise. Ne jamais utiliser sur la voie publique, à proximité de véhicules à moteur ou de pentes ou marches abruptes, de piscines ou d'autres plans d'eau ; toujours porter des chaussures et ne jamais autoriser plus d'un (1) cavalier.
- N'utilisez pas ce produit comme outil de circulation.
- Ne laissez jamais les enfants sans surveillance avec le jouet à enfourcher. Une surveillance étroite est nécessaire lorsque vos enfants utilisent le produit.
- Si nécessaire, les adultes et/ou les superviseurs doivent être responsables de l'installation de portillons et de barrières afin d'assurer un environnement sûr pour le cavalier.
- Soyez attentif et avertissez les enfants que les mains, les jambes, les cheveux, les vêtements et les objets lâches peuvent se coincer dans les pièces en mouvement. Évitez de placer les parties du corps sur les pièces en mouvement et ne portez pas de vêtements amples pendant l'utilisation du jouet à enfourcher.
- Évitez d'utiliser ce produit dans un espace restreint afin de prévenir tout dommage au produit ou toute blessure de l'utilisateur.
- Ce produit n'est pas équipé de freins. N'utilisez pas ce produit dans des zones nécessitant un freinage actif pour prévenir d'éventuels renversements, collisions ou blessures corporelles.
- N'utilisez pas ce produit dans l'obscurité. N'utilisez ce produit que pendant la journée ou dans un endroit bien éclairé.
- Évitez de heurter continuellement des obstacles pour prévenir la surchauffe ou l'endommagement du moteur. Éloignez-vous de tout obstacle dès que possible.
- Pour la sécurité de votre enfant, assurez-vous que la ceinture de sécurité est bien attachée et que le cavalier porte un équipement de protection individuelle, comme un casque, lors de l'utilisation de ce produit.





Ajustement correct

Assurez-vous que le casque couvre votre front.



Ajustement incorrect

Le front est exposé et vulnérable aux blessures.

⚠ ATTENTION

Le non-respect de ces instructions peut entraîner des blessures corporelles, des blessures graves, voire la mort.

Ce jouet émet des flashs lumineux qui peuvent déclencher des crises d'épilepsie chez les personnes sensibles.

RISQUE D'ÉTOUFFEMENT, AVERTISSEMENT DE MONTAGE

- Ce produit contient de petites pièces avant le montage. Tenir les enfants à l'écart lors de l'assemblage du jouet porteur.
  Le montage ne doit être effectué que par un adulte.
- Retirer et jeter tous les matériaux de protection, le sac en plastique et l'emballage avant le montage.
- Ce produit ne doit pas être utilisé par des enfants de moins de 36 mois.

RISQUE D'ÉLECTROCUTION, D'INCENDIE, D'INFLAMMATION ET D'EXPLOSION

- Pour éviter tout risque d'électrocution, ne pas immerger le cordon, le chargeur, le transformateur, la batterie ou le produit dans l'eau ou tout autre liquide.
- Ne pas conduire le véhicule dans une flaque d'eau et ne pas le mettre en contact avec un liquide afin d'éviter tout risque d'électrocution.
- Ne pas modifier, modifier ni ajouter de câblage électrique sur le produit. Toute modification pourrait provoquer un court-circuit, un incendie ou des dommages irréversibles au système électrique.
- Utiliser uniquement le chargeur et la batterie fournis ou recommandés par le fabricant. L'utilisation d'un chargeur ou d'une batterie de type incorrect peut provoquer un incendie et des dommages matériels, ainsi que des blessures graves.
- Vérifier la batterie, le chargeur et les connecteurs pour détecter tout signe d'usure excessive ou de dommage chaque fois que vous chargez la batterie. Ne pas utiliser le chargeur ni la batterie en cas de dommages. Remplacer et changer les pièces endommagées avant utilisation.
- Ne pas soulever ni transporter la batterie par les fils ou le chargeur. Vous pourriez endommager les fils et provoquer un choc électrique ou un incendie.
- Ne pas charger la batterie pendant plus de 20 heures. Vous risquez de surchauffer la batterie et de provoquer un dommage ou un incendie.
- Ne pas charger la batterie à l'extérieur.

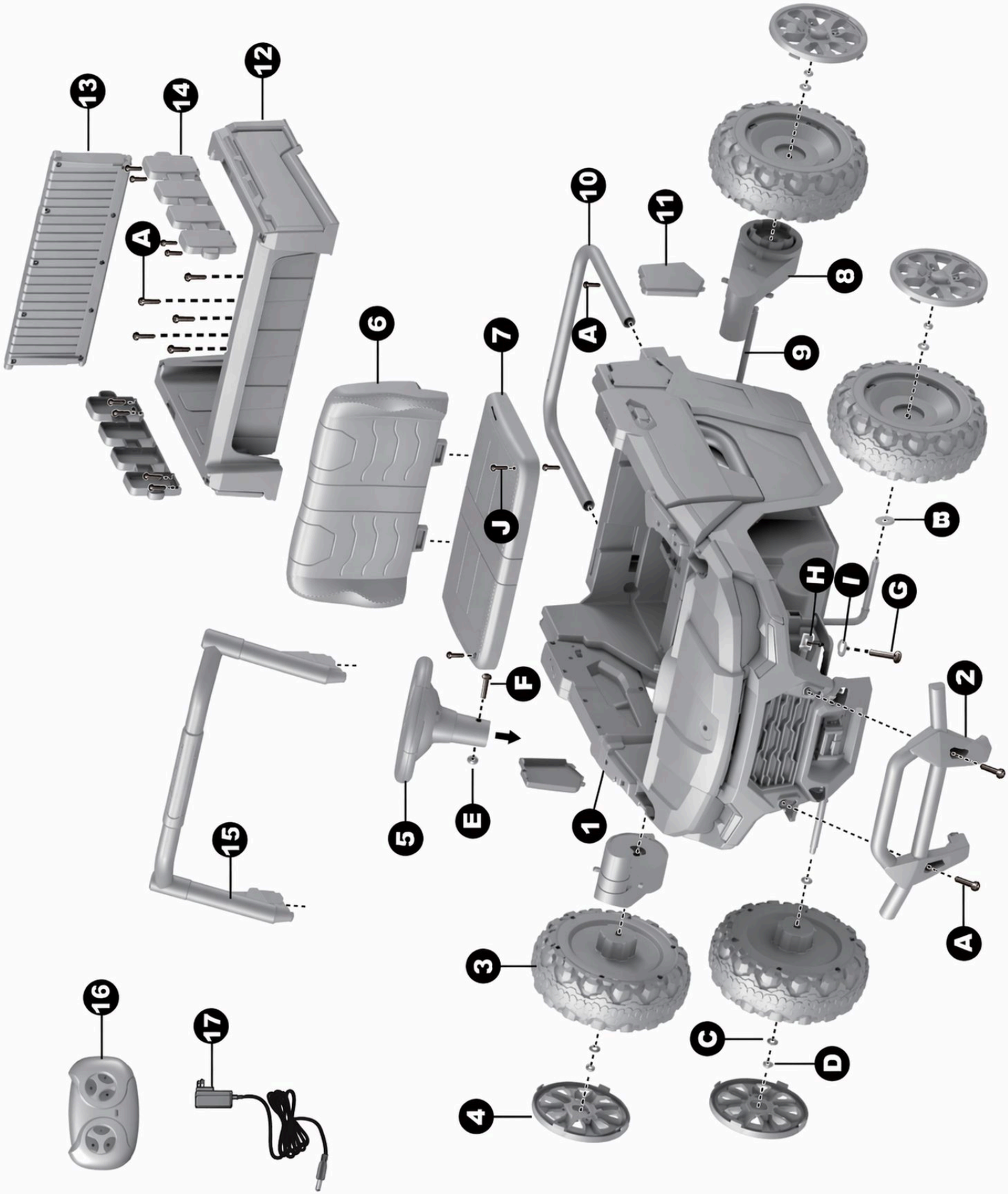
AVERTISSEMENT RELATIF AUX PRODUITS ET AUX PRODUITS CHIMIQUES CORROSIFS

- Le contact ou l'exposition à une fuite de batterie peut provoquer des blessures graves. En cas de contact ou d'éxposition cutanée ou oculaire, ou si le produit chimique est avalé, appeler immédiatement les urgences médicales.
- Les bornes de batterie, les terminaux et les accessories connexes contiennent du plomb et des composés de plomb, qui sont toxiques et corrosifs. Ne jamais ouvrir la batterie.

Spécifications du produit

Dimensions de la voiture	990*530*540mm
Temps de charge de la batterie	8 - 12 houres
Vitesse	2.5 - 4km/h
Âge recommandé	36 mois et plus
Poids maximal de l'utilisateur	66 lb / 30 kg
Batterie	10.8V3.1Ah*1/33.48Wh(batterie lithium-ion)
Chargeur	Sortie : DC12.6V
Moteur	12V

Schéma des pièces



Liste des pièces

N°	NOM DE LA PIÈCE	2WD	REMARQUE	
1	Carrosserie	1		
2	Pare-chocs	1		
3	Roue	4		
4	Enjoliveur de roue	4		
5	Volant	1		
6	Dossier	1		
7	Siège	1		
8	Moteur	2		
9	Essieu arrière	1		
10	Poteau de support	1		
11	Panneau décoratif	2		
12	Bac arrière	1		
13	Hayon	1		
14	Clôture	2		
15	Arceau de sécurité	1		
16	Télécommande	1		
17	Chargeur	1		
A	Vis M4*12	17		
B	Joint Ø10	2		
C	Joint Ø8	4		
D	Écrou frein M8	4		
E	Écrou M5	1		
F	Vis mécanique M5*33	1		
G	Vis mécanique M5*12	1		
H	Écrou frein M5	1		
I	Joint Ø5	1		
J	Vis M4*16	2		

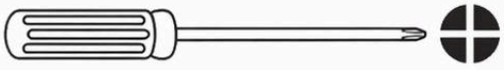
Instructions de montage

⚠ ATTENTION:

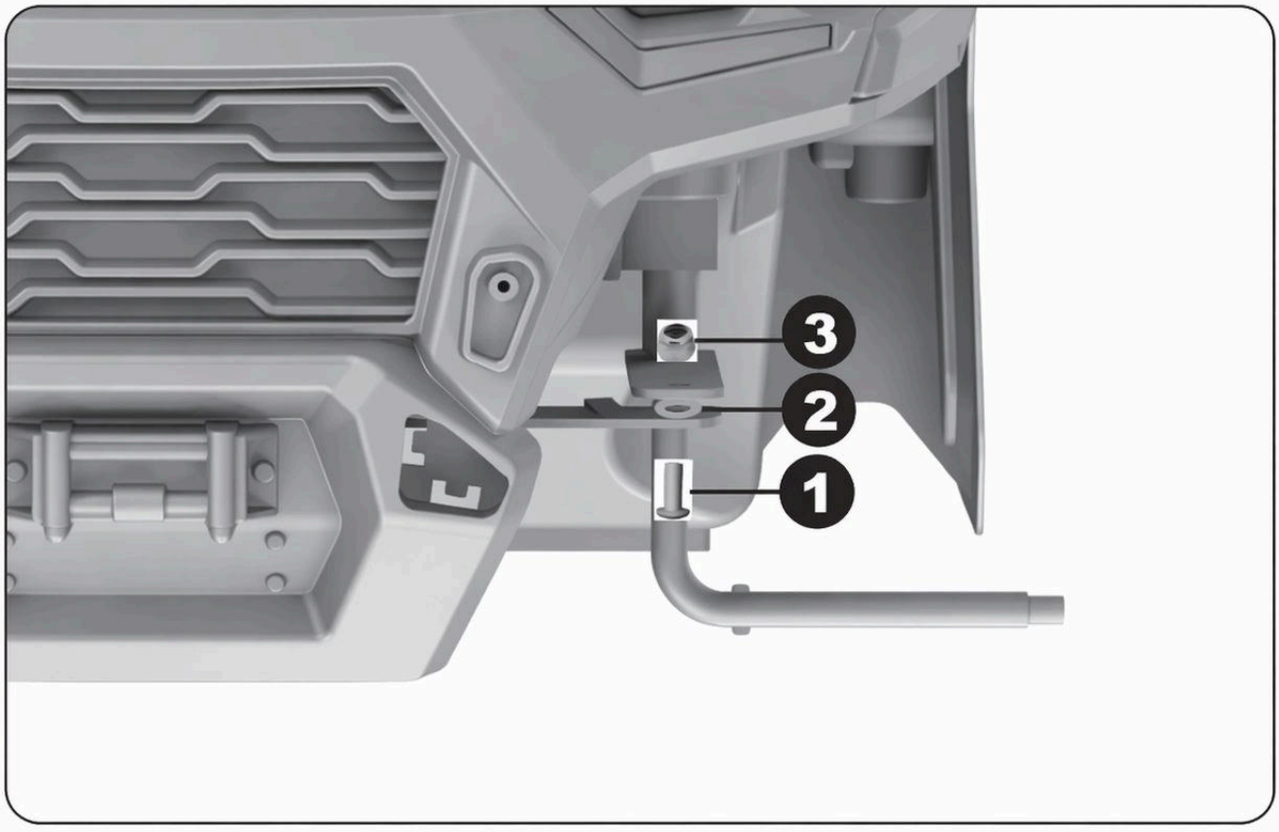
Ce produit doit être assemblé uniquement par un adulte.
Les enfants peuvent être blessés par de petites piéces, des arêtes vives et des pointes ou par des objets électriques. La prudence est de mise lors du déballage et du montage du produit.

REMARQUE :
Certaines vis, écrous et petites pièces en plastique sont préinstallés à l'emplacement correspondant. Veuillez suivre les étapes pour les retirer avant d'installer le produit.

Outils nécessaires (non inclus)



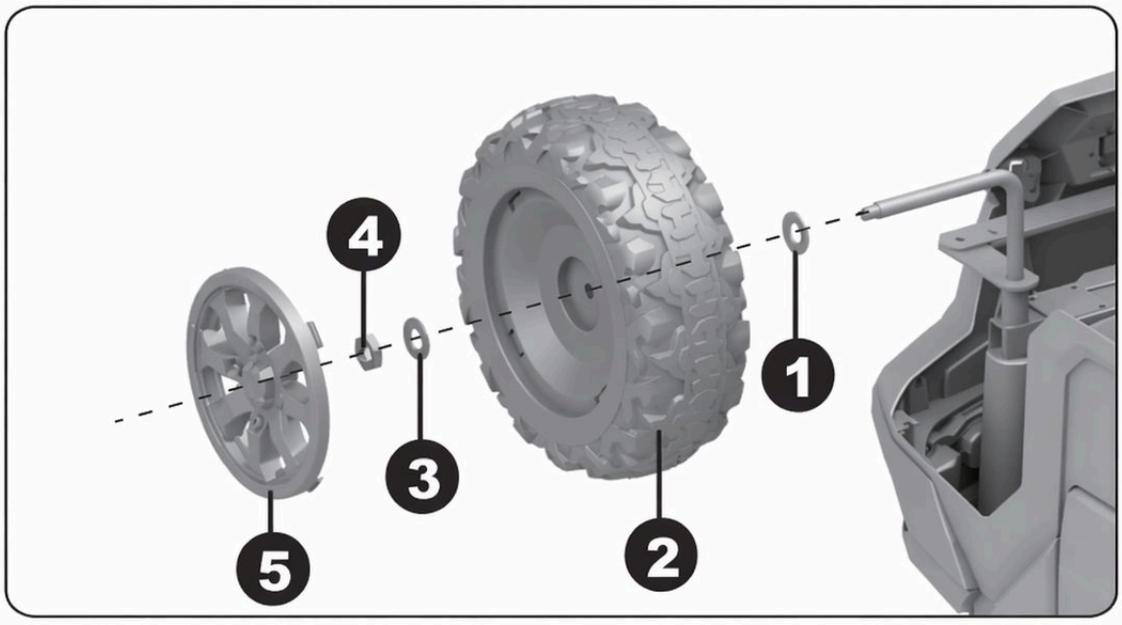
1



1-3 Placez l'entretoise entre le connecteur et le support de direction, puis fixez-la à l'aide de vis M5*12 et d'écrous M5.

Instructions d'assemblage

2

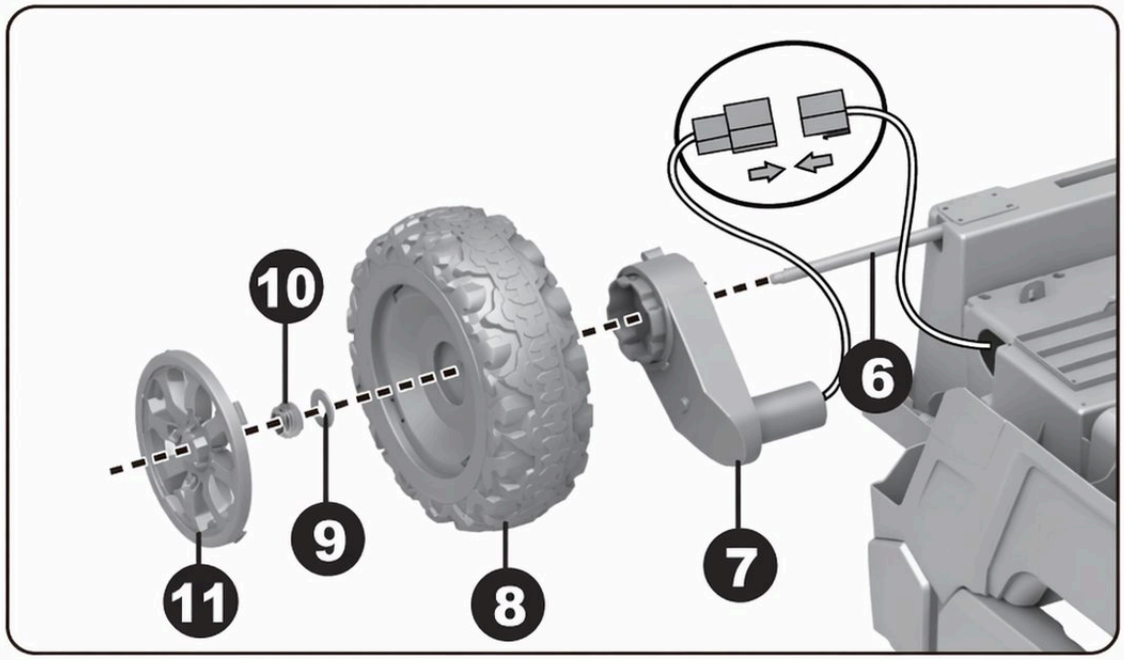


1. Faites glisser une rondelle Ø10 sur l'essieu avant.
2. Faites glisser une roue sur l'essieu avant.
3. Faites glisser une rondelle Ø8 sur l'essieu avant.
4. Serrez un écrou frein M8 à l'extrémité de l'essieu avant à l'aide d'une clé. NE SERREZ PAS trop fort.
5. Placez l'enjoliveur sur la roue.
   Répétez l'opération pour l'autre roue.
6. Insérez l'essieu arrière dans le châssis.
7. Insérez le moteur d'entraînement dans l'essieu arrière, puis branchez le connecteur du moteur dans le connecteur du châssis du véhicule.
8. Faites glisser une roue sur l'essieu arrière. Assurez-vous que la roue s'engrène avec la boîte de vitesses.
9. Faites glisser une autre rondelle Ø8 sur l'essieu arrière.

Répétez l'opération ci-dessus pour assembler l'autre roue arrière sur l'essieu arrière.

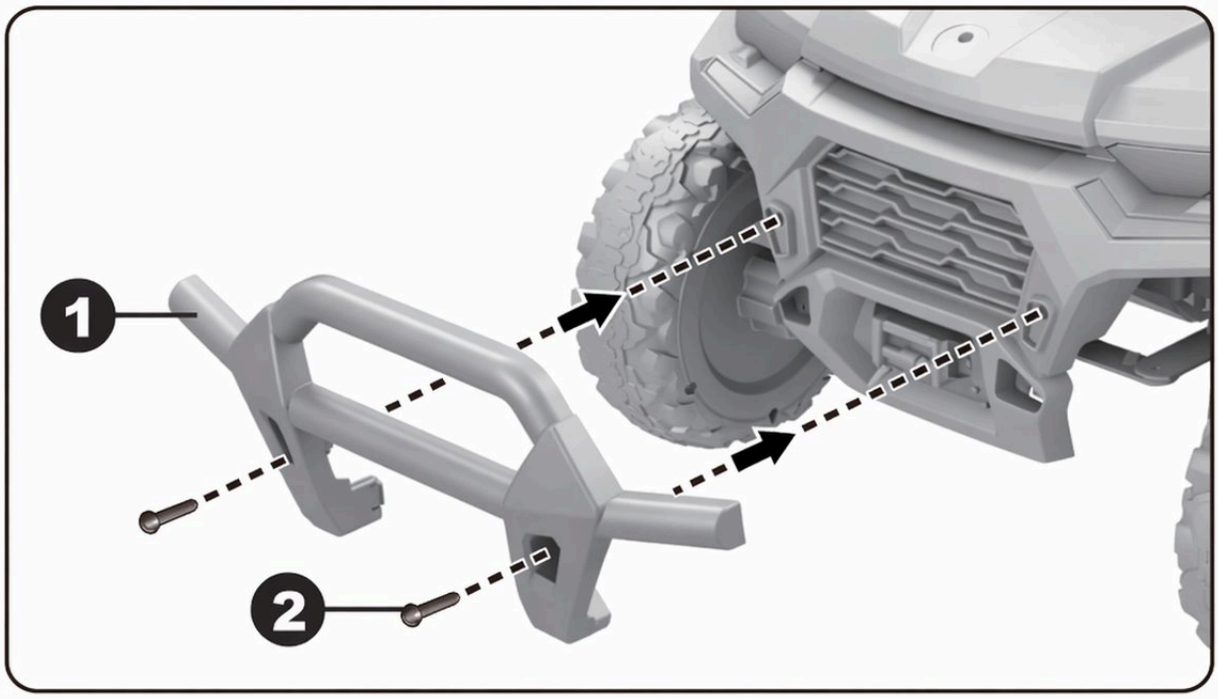
10. Serrez un écrou frein M8 à l'extrémité de l'essieu arrière à l'aide d'une clé.
11. Placez l'enjoliveur sur la roue.

3



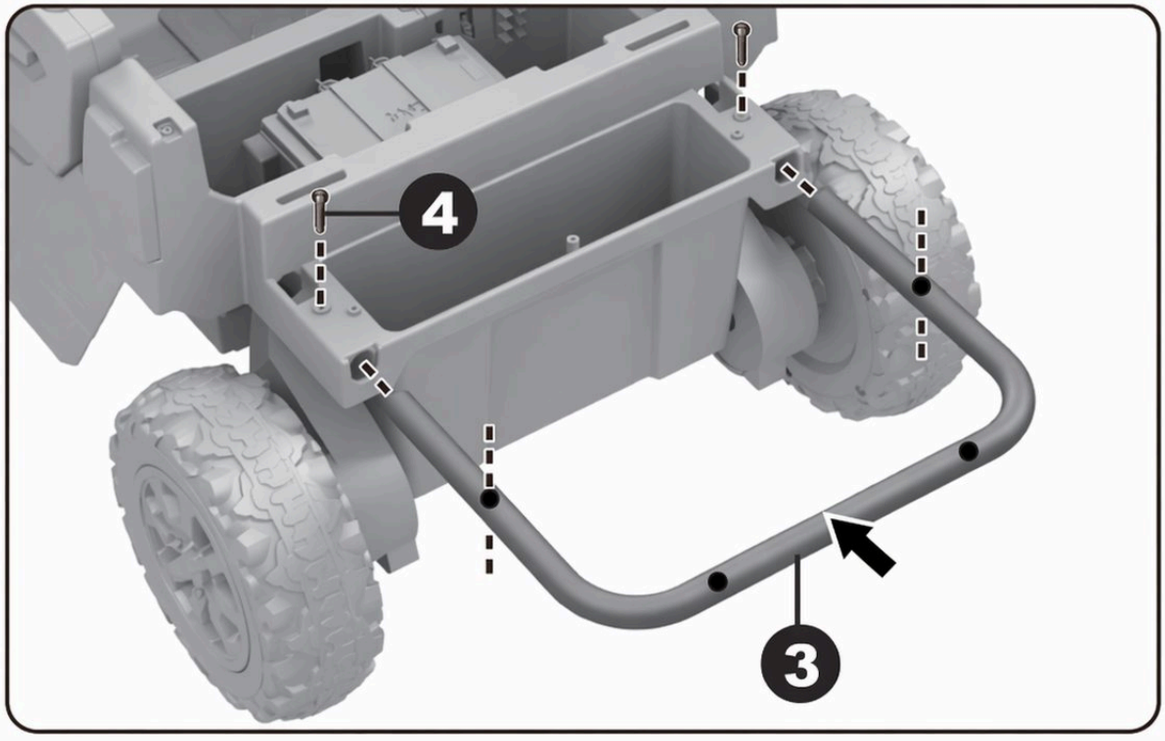
Instructions de montage

4



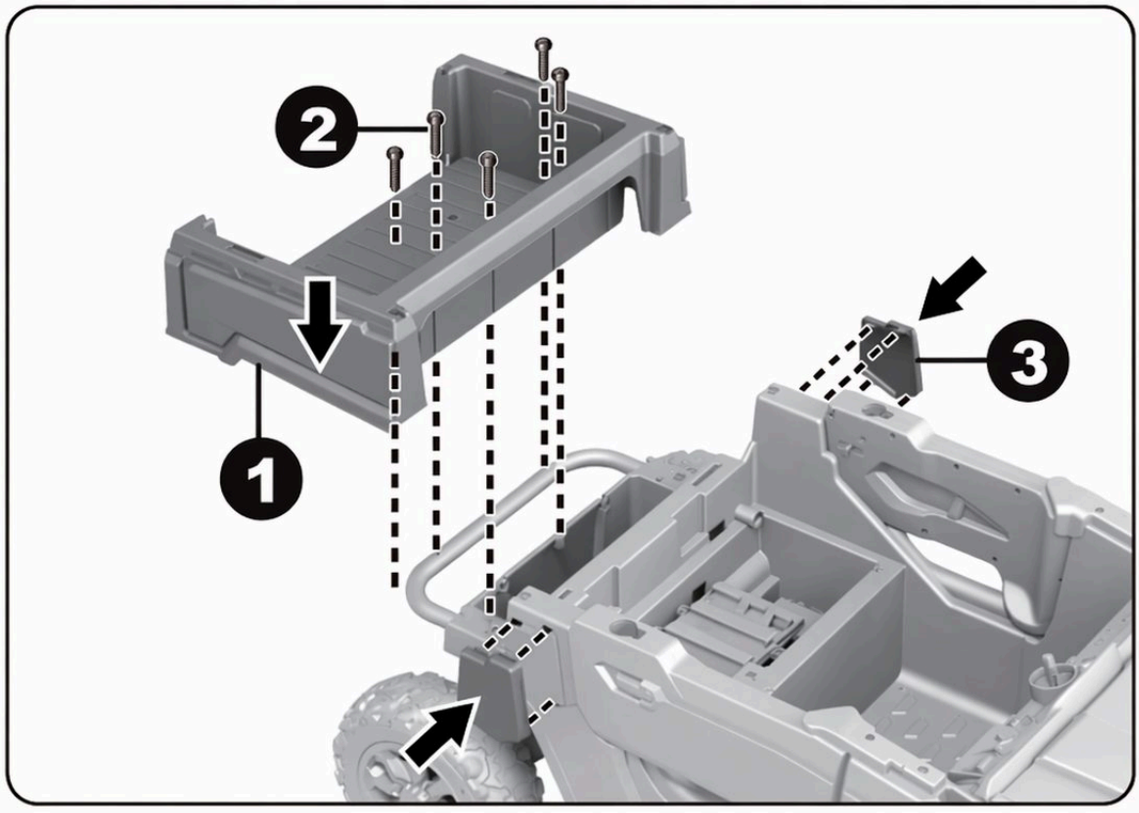
1. Installez le pare-chocs sur la carrosserie du véhicule.
2. Fixez le pare-chocs à l'aide d'une vis M4x12.
3. Insérez le tube de support dans la carrosserie du véhicule.
4. Fixez à l'aide de vis M4x12.

5



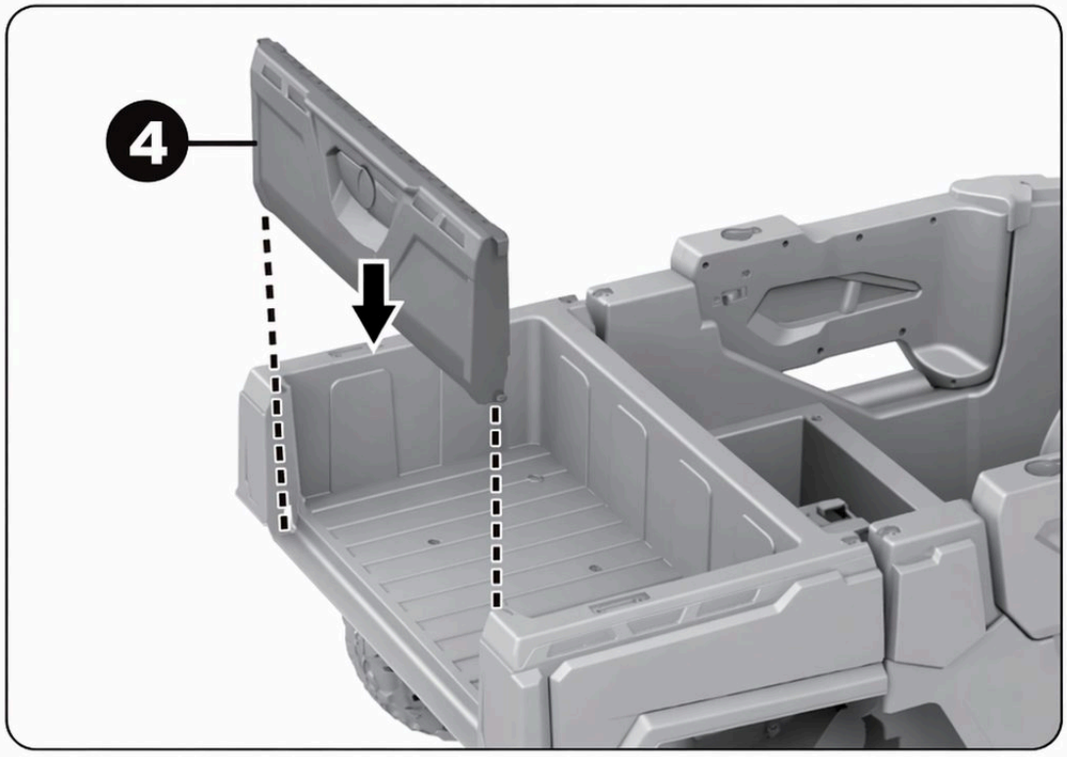
Instructions de montage

6



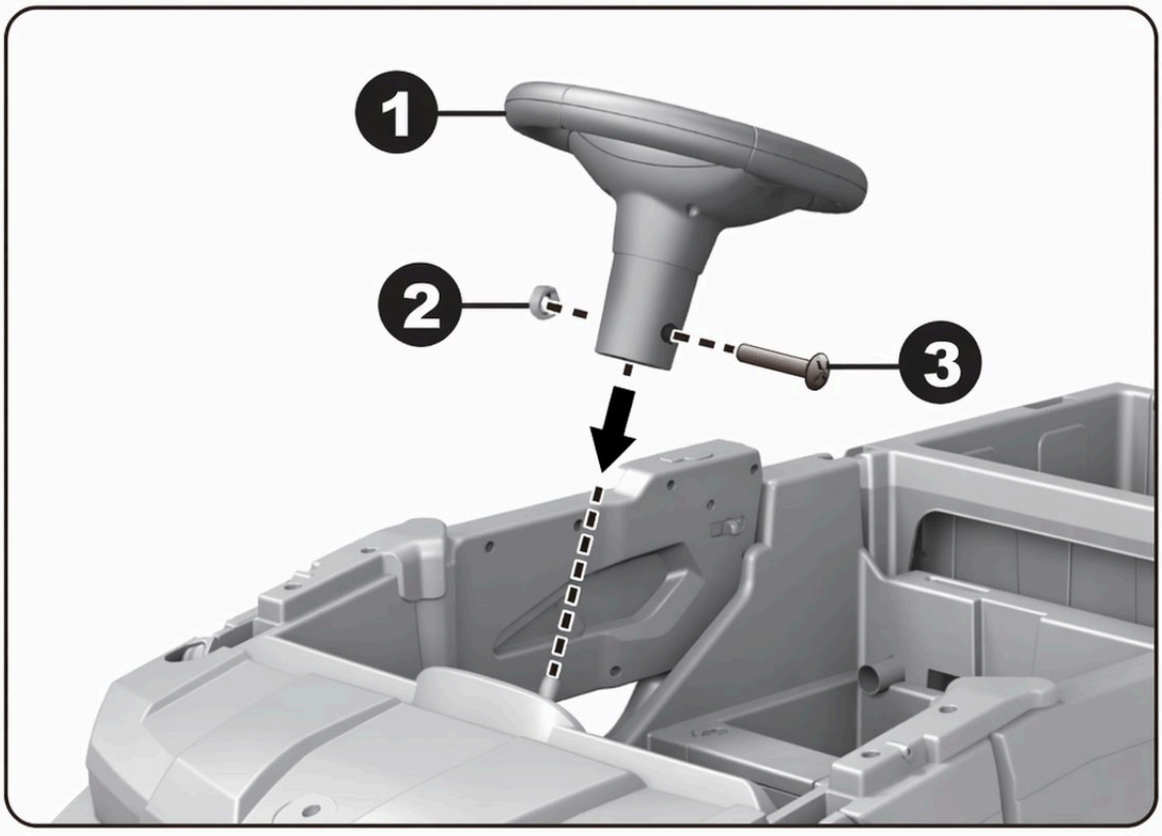
1. Placez le bac arrière sur le poteau de support.
2. Fixez-le avec des vis M4X12.
3. Installez les panneaux décoratifs des deux côtés de la carrosserie du véhicule.
4. Insérez le hayon dans le bac arrière.

7



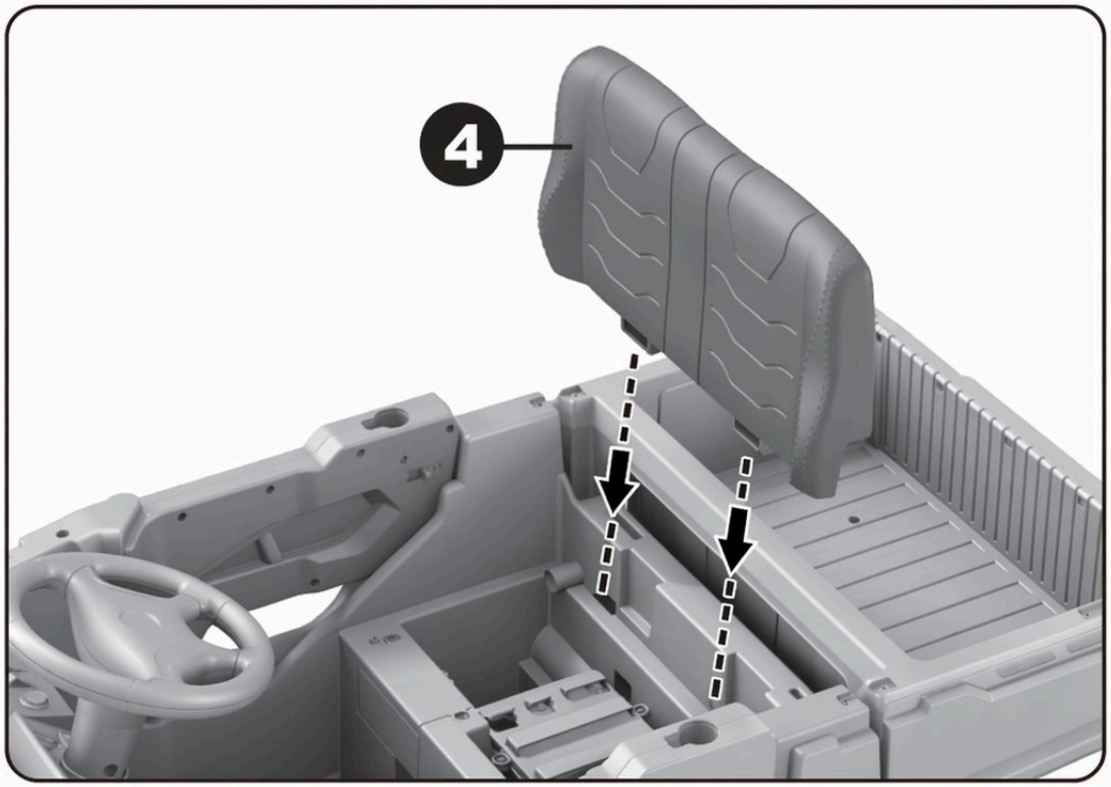
Instructions de montage

8



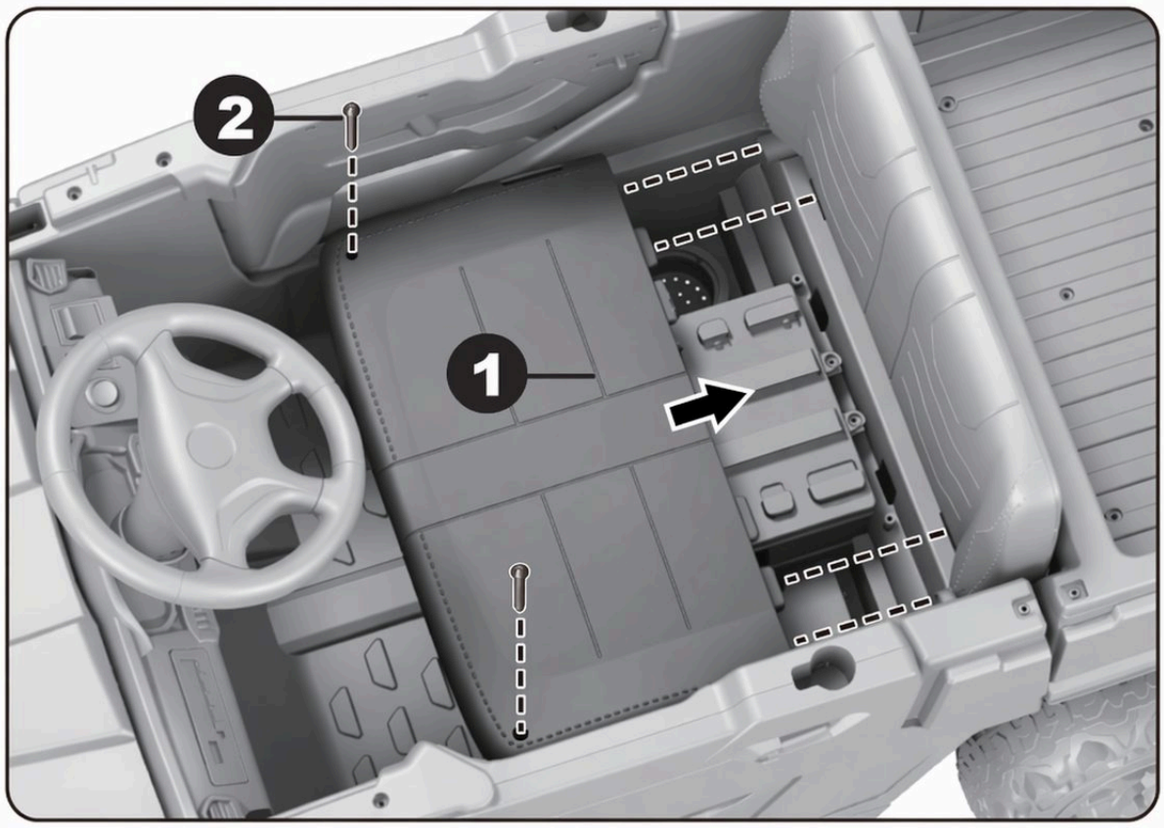
1. Fixez le volant à l'extrémité de la colonne de direction.
2-3. Alignez les trous du volant avec ceux de la colonne de direction, insérez la vis M5x33. Serrez un écrou M5 sur l'extrémité opposée de la vis.
4. Insérez le dossier dans la carrosserie.

9



Instructions de montage

10



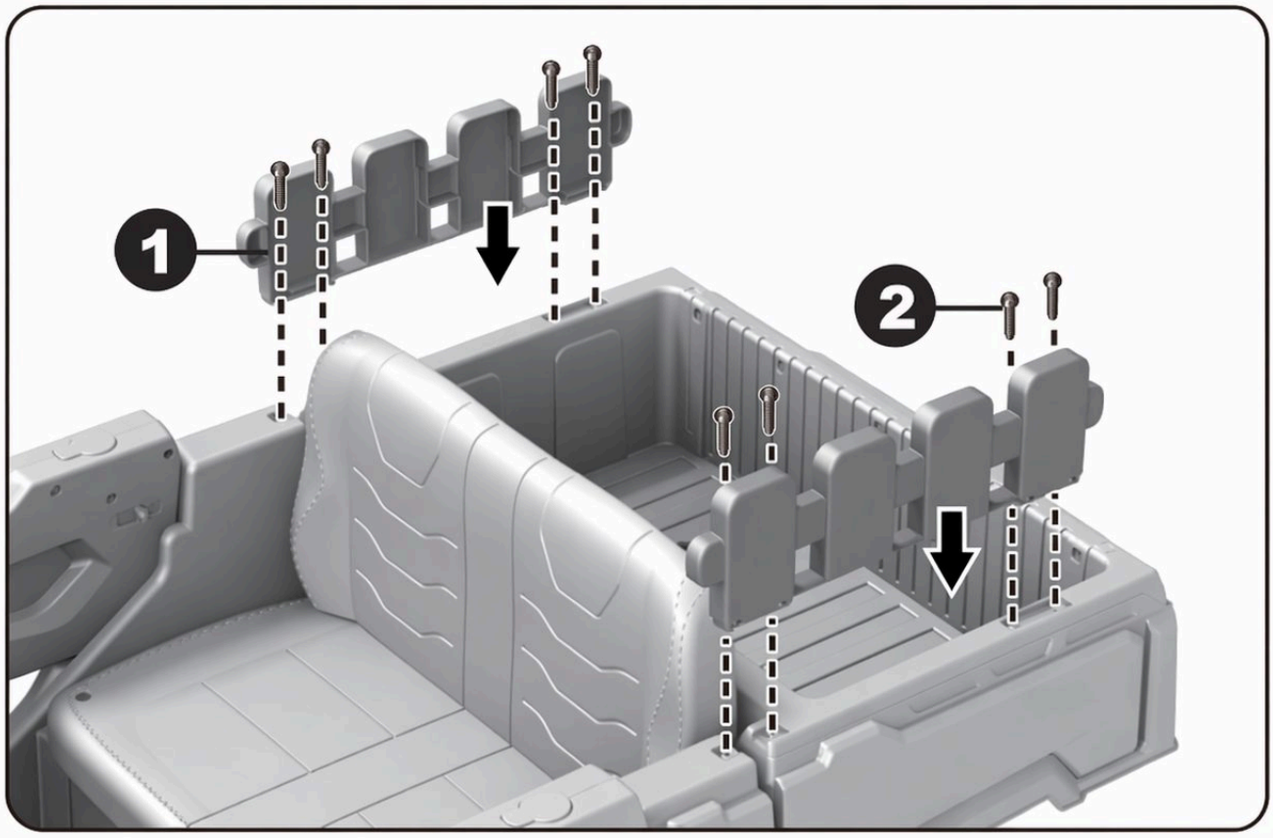
1. Placez le coussin de siège dans la carrosserie du véhicule.
2. Fixez le coussin de siège à l'aide de vis M4X16.
3. Insérez l'arceau dans l'avant du véhicule.

11



Instructions de montage

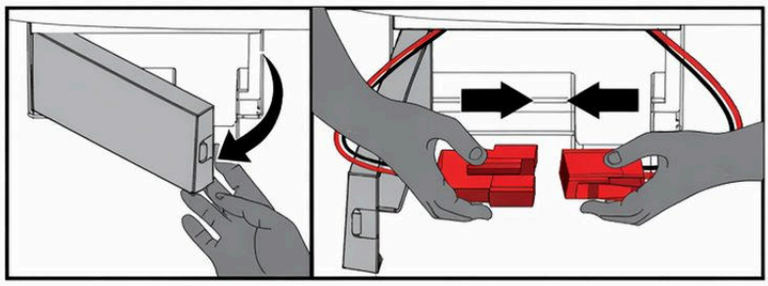
12



1. Insérez la clôture dans le bac arrière,
2. Fixez avec les vis M4X12.

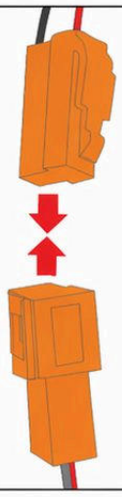
Instructions d'utilisation (connexion et charge de la batterie)

Ouvrir le couvercle de l'orifice de charge et mettre sous tension



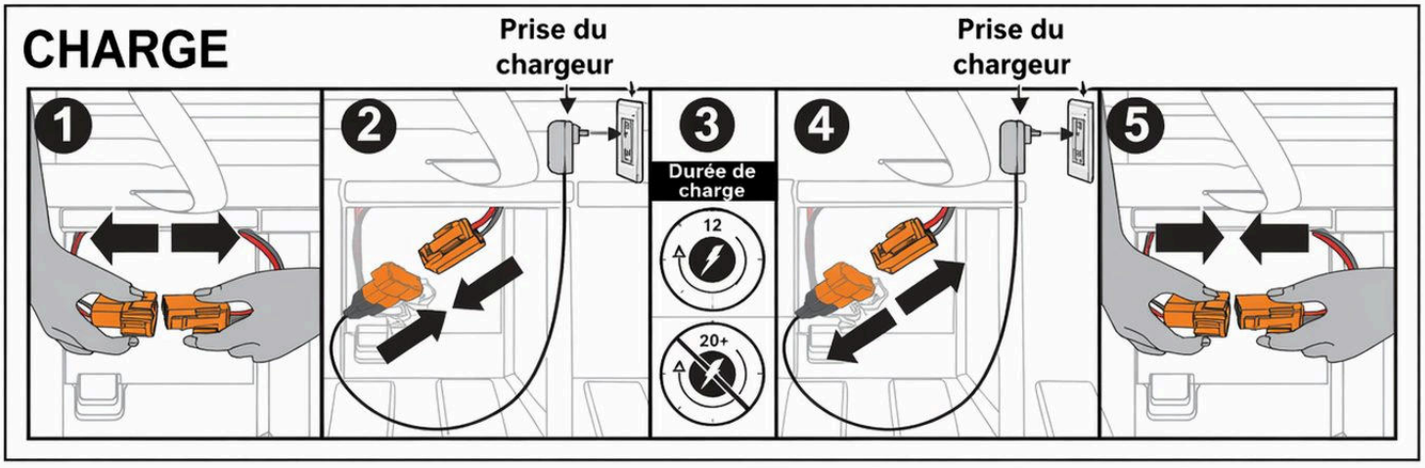
⚠ ATTENTION:

CONNEXION D'ALIMENTATION :
Connectez la borne d'alimentation et la borne du récepteur pour mettre sous tension et permettre le fonctionnement du véhicule.



Connexion de la batterie

Le compartiment de connexion de la batterie est situé sous le coussin du siège. Ouvrez le couvercle, connectez les ports et le dispositif peut être mis sous tension et utilisé dans le véhicule.



⚠ ATTENTION:

La batterie doit être chargée uniquement par un adulte.

Charge de la batterie

1. Ouvrez le compartiment de la batterie et débranchez la connexion d'alimentation.
2. Connectez les bornes de la batterie au chargeur, puis branchez le chargeur sur une prise murale.
3. Le témoin du chargeur devient rouge pendant la charge et passe au vert lorsque la batterie est pleine.
4. Une fois la batterie complètement chargée, retirez le chargeur et débranchez le port de connexion.
5. Connectez correctement le port de la batterie, refermez le compartiment de la batterie, puis vous pouvez continuer à l'utiliser.

- Le véhicule doit être ÉTEINT pendant la charge.
- La protection de charge coupe toutes les fonctions du véhicule pendant la charge.

REMARQUE :

- Une batterie peut être endommagée si elle est complètement déchargée.
- Chargez la batterie pendant environ 8 à 12 heures.
- Ne chargez pas la batterie plus de 20 heures.
- Chargez la batterie au moins une fois tous les 3 mois, même si le véhicule n'est pas utilisé pendant une longue période, afin de maximiser sa durée de vie.
- Ne chargez pas et ne stockez pas la batterie à l'envers.
- Gardez le chargeur et la batterie éloignés des flammes, des étincelles ou de tout matériau inflammable.
- Ne chargez pas la batterie à l'extérieur.
- Branchez le chargeur directement sur une prise murale. N'utilisez pas de rallonge.

Instructions d'utilisation

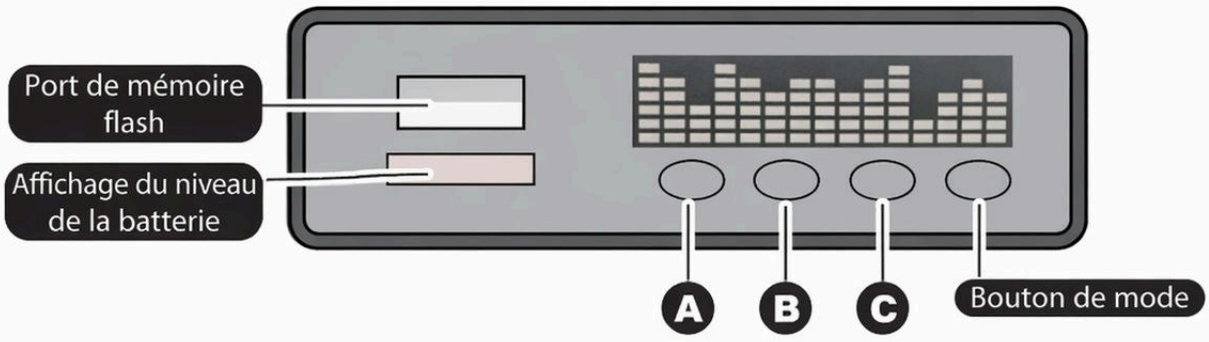


⚠ ATTENTION

Ne changez pas de sens avant/arrière tant que le véhicule n'est pas complètement arrêté.
Un changement brusque de direction peut entraîner des dommages permanents au moteur.

1. **Bouton d'alimentation :** Pour allumer et éteindre l'appareil.
2. **Commutateur marche avant/arrière :** Modifie le sens de déplacement du véhicule entre marche avant et marche arrière.
   Pour faire avancer le véhicule, placez le levier en position haute.
   Pour faire reculer le véhicule, placez le levier en position basse.
3. **Pédale :** Pour faire avancer le véhicule, appuyez sur la pédale.
   Pour ralentir, relâchez la pression sur la pédale.
4. **Lecteur multimédia.**
5. **Bouton d'ouverture des portes.**
6. **Emplacement de raccordement et de chargement de la batterie.**
7. **Interrupteur manuel de la télécommande :** Ouvrez le couvercle de protection et vous pouvez choisir entre le mode de commande à distance et le mode à pédale.

Instructions de l'utilisateur



Lecteur multimédia

Affichage du niveau de la batterie

Indique le niveau de tension de la batterie du véhicule.
Lorsque le véhicule est dans un état d'interdiction, le niveau de batterie est affiché sous forme des deux dernières barres.
Veuillez charger la batterie.

Port de mémoire flash

Permet au véhicule de lire des fichiers au format MP3 à partir de votre clé USB.

A : Appuyez pour lire de la musique. Appuyez longuement pour baisser le volume.

B : Appuyez pour lire de la musique.

C : Appuyez pour lire de la musique. Appuyez longuement pour augmenter le volume.
Lorsqu'un lecteur USB est connecté, appuyez sur le bouton pour passer à la piste suivante.

Bouton de mode

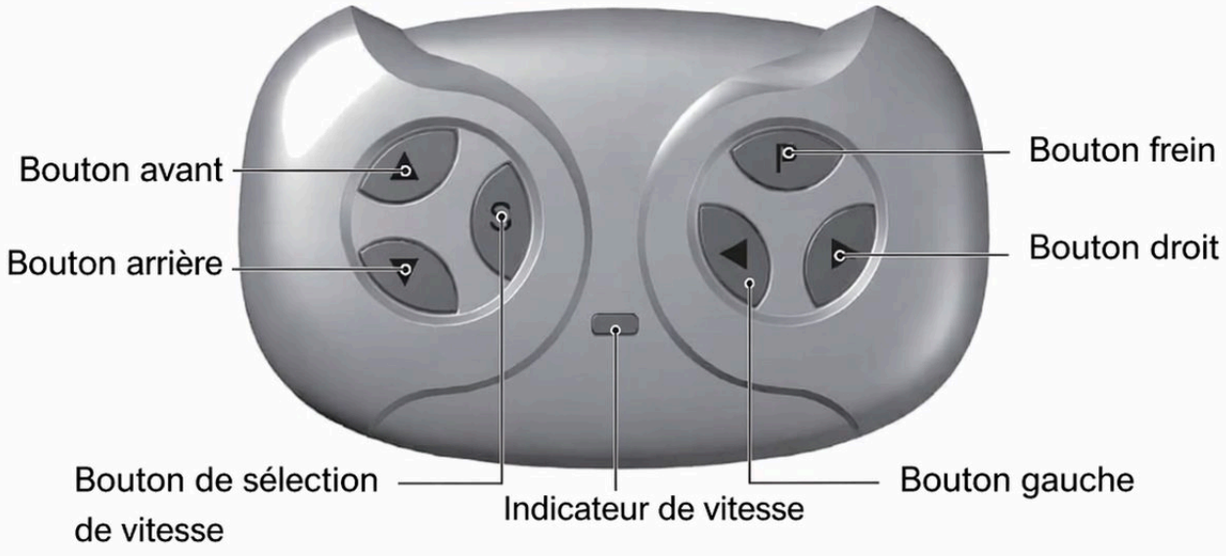
Appuyez sur le bouton pour connecter votre appareil au véhicule via Bluetooth.
Lors de la lecture de musique via USB, vous pouvez basculer entre les modes Bluetooth et USB.
Connexion Bluetooth

1. Placez votre appareil audio près du lecteur multimédia.
2. Appuyez sur le bouton de mode jusqu'à ce que vous entendiez un message vocal.
3. Sur votre appareil audio, ouvrez les paramètres Bluetooth et sélectionnez l'appareil nommé « YJ-BTcar ».
4. Un signal sonore est émis après l'appairage réussi, sélectionnez et écoutez la musique souhaitée.

ATTENTION!

La télécommande n'est pas un jouet. Elle est destinée uniquement à un usage par un adulte et ne doit pas être utilisée par un enfant. Une étroite surveillance d'un adulte est toujours requise.
La portée de réception peut varier considérablement en fonction de la météo, de la batterie et d'autres conditions environnementales.

Instructions d'utilisation (Télécommande)



Installation des piles dans la télécommande
Soulevez le couvercle du compartiment à piles situé à l'arrière de la télécommande et insérez deux piles AAA(LR03).
REMARQUE : Piles non incluses.

1. Établissement de la connexion
Maintenez les boutons avant et arrière enfoncés pendant 3 secondes, et l'indicateur de vitesse clignote. Puis, mettez le véhicule sous tension, l'indicateur de vitesse devient fortement allumé, ce qui signifie que la connexion a réussi. Si l'indicateur de vitesse clignote, cela signifie que la connexion a échoué. Remplacez les piles et réessayez.
2. Bouton frein
Appuyez sur le bouton pour arrêter le véhicule, appuyez à nouveau pour relâcher le frein.
3. Bouton de sélection de vitesse
Le commutateur permet de faire avancer le véhicule à vitesse lente, normale ou élevée.

AVERTISSEMENT :

– N'utilisez pas de piles rechargeables.
– Les piles non rechargeables ne doivent pas être rechargées.
– Les bornes d'alimentation ne doivent pas être court-circuitées.
– Ne mélangez pas différents types de piles ou des piles neuves et usagées.
– Les piles doivent être insérées en respectant la polarité (+ et –).
– Les piles usées doivent être retirées du jouet.
– Ne mélangez pas des piles alcalines, standard (carbone-zinc) ou rechargeables.

Entretien et maintenance

- Vérifiez régulièrement le produit et assurez-vous qu'aucune pièce ne manque ou ne soit desserrée. Resserez les pièces desserrées si nécessaire.
- Assurez-vous qu'aucune pièce en plastique n'est fissurée ou cassée.
- Rangez le produit à l'écart de toute source de chaleur lorsqu'il n'est pas utilisé, couvrez-le d'une bâche et protégez-le de l'humidité.
- Éteignez le produit et débranchez la batterie s'il n'est pas utilisé pendant une longue période.
- Nettoyez le véhicule avec un chiffon. Utilisez un produit de polissage pour meubles sans cire afin de raviver l'éclat des pièces en plastique. N'utilisez pas de nettoyant abrasif.
- Ne lavez pas le produit avec un tuyau ni n'immergez aucune de ses parties dans l'eau ou tout autre liquide.
- Chargez régulièrement la batterie pour prolonger sa durée de vie.
- Ne stockez pas le produit à proximité de sources de chaleur, telles que des cuisinières et des radiateurs. Les pièces en plastique peuvent fondre à haute température.

Élimination de la batterie

- La batterie finira par perdre sa capacité à conserver une charge. Selon la fréquence d'utilisation et les conditions d'utilisation variables, la batterie doit fonctionner pendant 1 à 2 ans.
- Les batteries usagées contenant de l'acide de plomb (électrolyte) doivent être mises au rebut ou recyclées correctement et conformément à la loi. Il est illegal, dans la plupart des zones, d'incinérer les batteries au plomb ou de les jeter dans des décharges. Confiez la batterie à un recycleur de batteries au plomb agréé au niveau fédéral ou de l'État ou à un détaillant de batteries automobiles local.
- Ne jetez pas la batterie avec les déchets ménagers ordinaires.

Dépannage

Problème	Cause possible	Solution
Le véhicule ne se déplace pas	Batterie faible	Chargez complètement la batterie
	Batterie débranchée ou mal connectée	Rebranchez la batterie
	Batterie ou moteur défectueux	Contactez le service clientèle
	Fusible thermique déclenché	Éteignez le véhicule et attendez au moins 20 secondes pour réinitialiser le fusible
Le véhicule ne fonctionne pas très longtemps	Batterie faible	Chargez complèement la batterie
	Batterie usagée ou endommagée	Remplacez la batterie si nécessaire
Le véhicule fonctionne très lentement	Batterie faible	Chargez complèement la batterie
	Batterie usagée	Remplacez la batterie si nécessaire
	Le véhicule est surchrargé	Assurez-vous que le poids de l'utilisateur est inférieur à 66 lb / 30 kg
	Le véhicule est utilisé dans un environnement difficile	Évitez d'utiliser le véhicule dans un environnement difficile

Dépannage

Problème	Cause possible	Solution
Le véhicule doit être poussé pour avancer	Mauvaise connexion des fils	Vérifier si les connecteurs de la batterie sont bien branchés. Contacter le service client si nécessaire
	« Point mort » du moteur	Contacter le service client
Bruit de grincement ou de clic provenant du moteur ou du boîtier d'engrenages	Moteur ou boîtier d'engrenages endommagé	Contacter le service client
La batterie ne se charge pas	Batterie débranchée / mal connectée	Reconnecter la batterie
	Chargeur débranché / mal connecté	S'assurer que le chargeur est bien branché à la source d'alimentation et au port de charge
	Chargeur non fonctionnel	Contacter le service client
Le véhicule ne s'arrête pas	Équipement endommagé	Contacter le service client
Le chargeur est chaud pendant la charge	Normal	S.O.



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

AIYAPLAY

ELEKTROAUTO FÜR KINDER

Bedienungsanleitung

IN260600162V01_DE_370-527V90



1. Geeignetes Alter: ab 36 Monaten+.
2. Maximales Gewicht: 30 kg/66 lbs.

⚠ ACHTUNG:

Muss von einem Erwachsenen zusammengebaut werden.
Enthält vor der Montage potenziell gefährliche scharfe Kanten oder scharfe Spitzen bzw. Kleinteile.

⚠ ACHTUNG

Diese Bedienungsanleitung enthält wichtige Sicherheits-, Leistungs- und Wartungsinformationen.
Lesen Sie die Anleitung, bevor Sie Ihr Kind mit dem Produkt fahren lassen.
Bewahren Sie diese Anleitung für zukünftige Verwendung auf.

*Das Aussehen und die Farben des Produkts können von der Abbildung abweichen.

Sicherheitshinweise

Bei der Verwendung von elektrischen Produkten sollten stets grundlegende Sicherheitsvorkehrungen befolgt werden, einschließlich der folgenden:

Die Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise kann zu Sachschäden, schweren Verletzungen oder zum Tod führen.

⚠ ACHTUNG:

HAFTUNGSAUSSCHLUSS

- Herstelter und Verkafüer schließen ausdrücklich jegliche Haftung für Personen-, Sach- oder Vermögensschäden sowie Verluste aus, sei es direkt, indirekt oder zufällig, die sich aus der falschen Montage, unsachgemäßen Verwendung, unzureichender Wartung, nicht genehmigten Änderungen oder Vernachlässigung dieses Produkts ergeben.

GRUNDLEGENDE SICHERHEIT

- Dieses Produkt ist nur für Kinder ab 36+ Monaten geeignet.
- Überschreiten Sie nicht die maximale Gewichtskapazität von 66 lb / 30 kg.
- Erwachsene und/oder Aufsichtspersonen müssen dem Benutzer alle allgemeinen Sicherheitsregeln und sicheren Umgang vermitteln.
- Um das Risiko von Verletzungen zu verringern, ist die Aufsicht durch Erwachsene erforderlich. Verwenden Sie das Produkt niemals auf Straßen, in der Nähe von Kraftfahrzeugen oder in der Nähe von steilen Hängen oder Stufen, Schwimmbecken oder anderen Gewässern; tragen Sie immer Schuhe und lassen Sie niemals mehr als 1 Fahrer zu.
- Verwenden Sie dieses Produkt nicht als Verkehrsmittel.
- Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt mit dem Aufsitzspielzeug. Eine enge Aufsicht ist erforderlich, wenn Ihre Kinder das Produkt benutzen.
- Falls erforderlich, sollten Erwachsene und/oder Aufsichtspersonen dafür verantwortlich sein, ein Tor und Barrieren einzurichten, um eine sichere Umgebung für den kleinen Fahrer zu gewährleisten.
- Seien Sie sich bewusst und weisen Sie Kinder darauf hin, dass Hände, Beine, Haare, Kleidung und lose Gegenstände in beweglichen Teilen eingeklemmt werden können. Vermeiden Sie es, Körperteile auf bewegliche Teile zu legen, und tragen Sie keine lose Kleidung bei der Verwendung des Aufsitzspielzeugs.
- Vermeiden Sie die Verwendung dieses Produkts in engen Räumen, um Schäden am Produkt oder Verletzungen des Benutzers zu verhindern.
- Dieses Produkt ist nicht mit Bremsen ausgestattet. Verwenden Sie dieses Produkt nicht in Bereichen, die aktives Bremsen zur Vermeidung möglicher Stürze, Kollisionen oder körperlicher Verletzungen erfordern.
- Verwenden Sie dieses Produkt nicht im Dunkeln. Betreiben Sie dieses Produkt nur tagsüber oder in einem gut beleuchteten Bereich.
- Vermeiden Sie kontinuierliches Fahren in ein Hindernis, um eine Überhitzung oder Beschädigung des Motors zu verhindern. Fahren Sie so bald wie möglich von Hindernissen weg oder beseitigen Sie diese.
- Achten Sie zu Ihrer Sicherheit darauf, dass der Sicherheitsgurt fest angelegt ist und der Fahrer beim Betrieb dieses Produkts persönliche Schutzausrüstung, wie z. B. einen Helm, trägt.





Richtiger Sitz

Stellen Sie sicher, dass der Helm Ihre Stirn bedeckt.



Falscher Sitz

Die Stirn ist freigelegt und verletzungsgefährdet.

⚠ ACHTUNG:

Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann zu Körperverletzungen, schweren Verletzungen oder zum Tod führen.

Dieses Spielzeug erzeugt Blitze, die bei empfindlichen Personen epileptische Anfälle auslösen können.

ERSTICKUNGSGEFAHR, MONTAGEWARNUNG

- Dieses Produkt enthält kleine Teile, die vor der Montage entfernt werden müssen. Halten Sie Kinder während des Zusammenbaus des Rutschaatos fern. Die Montage sollte nur von einem Erwachsenen durchgeführt werden.
- Entfernen und entsorgen Sie sämtliches Schutzmaterial, die Plastiktüte und die Verpackung vor der Montage.
- Dieses Produkt darf nicht von Kindern unter 36 Monaten verwendet werden.

STROMSCHLAG-, BRANDGEFAHR-, ENTFLAMMBARE UND EXPLOSIVE WARNUNG

- Zum Schutz vor elektrischem Schlag tauchen Sie das Kabel, das Ladegerät, den Transformator, den Akku oder das Produkt weder in Wasser noch in andere Flüssigkeiten.
- Fahren Sie das Fahrzeug nicht in Pfützen und vermeiden Sie den Kontakt mit Flüssigkeiten, um elektrische Schläge zu verhindern.
- Nehmen Sie keine Änderungen, Modifikationen oder zusätzlichen elektrischen Verdrahtungen am Produkt vor. Veränderungen können einen Kurzschluss, Brand oder irreparable Schäden am elektrischen System verursachen.
- Verwenden Sie nur das vom Hersteller bereitgestellte oder empfohlene Ladegerät und den Akku. Die Verwendung eines falschen Typs von Akku oder Ladegerät kann zu Brandgefahr und möglichen Sachschäden sowie schweren Verletzungen führen.
- Überprüfen Sie den Akku, das Ladegerät und die Anschlüsse bei jedem Ladevorgang auf Anzeichen von übermäßigem Verschleiß oder Beschädigung. Verwenden Sie das Ladegerät oder den Akku nicht, wenn Schäden vorhanden sind. Ersetzen und tauschen Sie beschädigte Teile vor der Verwendung aus.
- Tragen oder heben Sie den Akku nicht an den Kabeln oder am Ladegerät. Dadurch können die Kabel beschädigt werden, was zu Stromschlägen oder Brand führen kann.
- Laden Sie den Akku nicht länger als 20 Stunden. Sie könnten den Akku überhitzen und Schäden oder einen Brand verursachen.
- Laden Sie den Akku nicht im Freien.

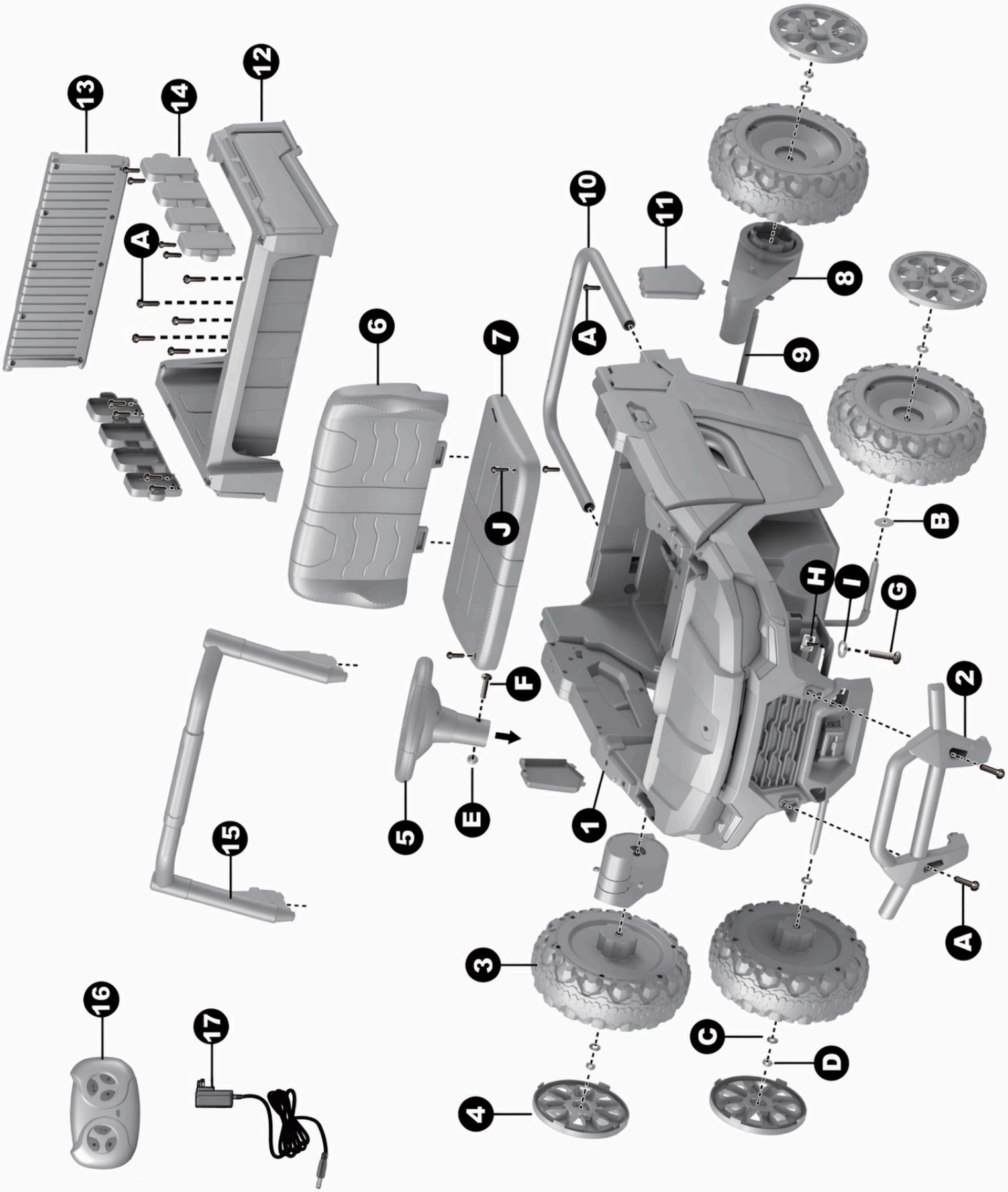
WARNUNG VOR ÄTZENDEN CHEMIKALIEN UND MATERIALIEN DES PRODUKTS

- Der Kontakt oder die Exposition gegenüber Batterieauslauf kann zu schweren Verletzungen führen. Bei Kontakt oder Exposition auf der Haut oder in den Augen oder wenn die Chemikalie verschluckt wird, rufen Sie sofort den medizinischen Notdienst an.
- Batteriepole, Anschlüsse und zugehöriges Zubehör enthalten Blei und Bleiverbindungen, die giftig und ätzend sind. Öffnen Sie die Batterie niemals.

Produktspezifikation

Größe des Fahrzeugs	990*530*540mm
Akkuladezeit	8 - 12 Stunden
Geschwindigkeit	2.5 - 4km/h
Geeignetes Alter	36 Monate +
Maximales Benutzergewicht	66 lb / 30 kg
Akku	10.8V3.1Ah*1/33.48Wh (Lithium-Ionen-Akku)
Ladegerät	Ausgang: DC12.6V
Motor	12V

Teileübersicht



HINWEIS: Einge der gezeeigen an werden Teile beitliefes Fahrzeugs montiert.

Teileliste

NR.	TEILEBEZEICHNUNG	2WD	BEMERKUNG	
1	Fahrzeugkarosserie	1		
2	Stoßfänger	1		
3	Rad	4		
4	Radkappe	4		
5	Lenkrad	1		
6	Rückenlehne	1		
7	Sitz	1		
8	Motor	2		
9	Hintere Antriebsachse	1		
10	Stützstange	1		
11	Zierblende	2		
12	Heckschaufel	1		
13	Heckklappe	1		
14	Zaun	2		
15	Überrollbügel	1		
16	Fernbedienung	1		
17	Ladegerät	1		
A	M4*12 Schraube	17		
B	Ø10 Dichtung	2		
C	Ø8 Dichtung	4		
D	M8 Sicherungsmutter	4		
E	M5 Mutter	1		
F	M5*33 Maschinenschraube	1		
G	M5*12 Maschinenschraube	1		
H	M5 Sicherungsmutter	1		
I	Ø5 Dichtung	1		
J	M4*16 Schraube	2		

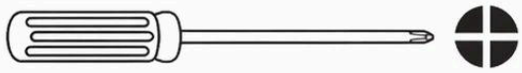
Montageanleitung

⚠ ACHTUNG:

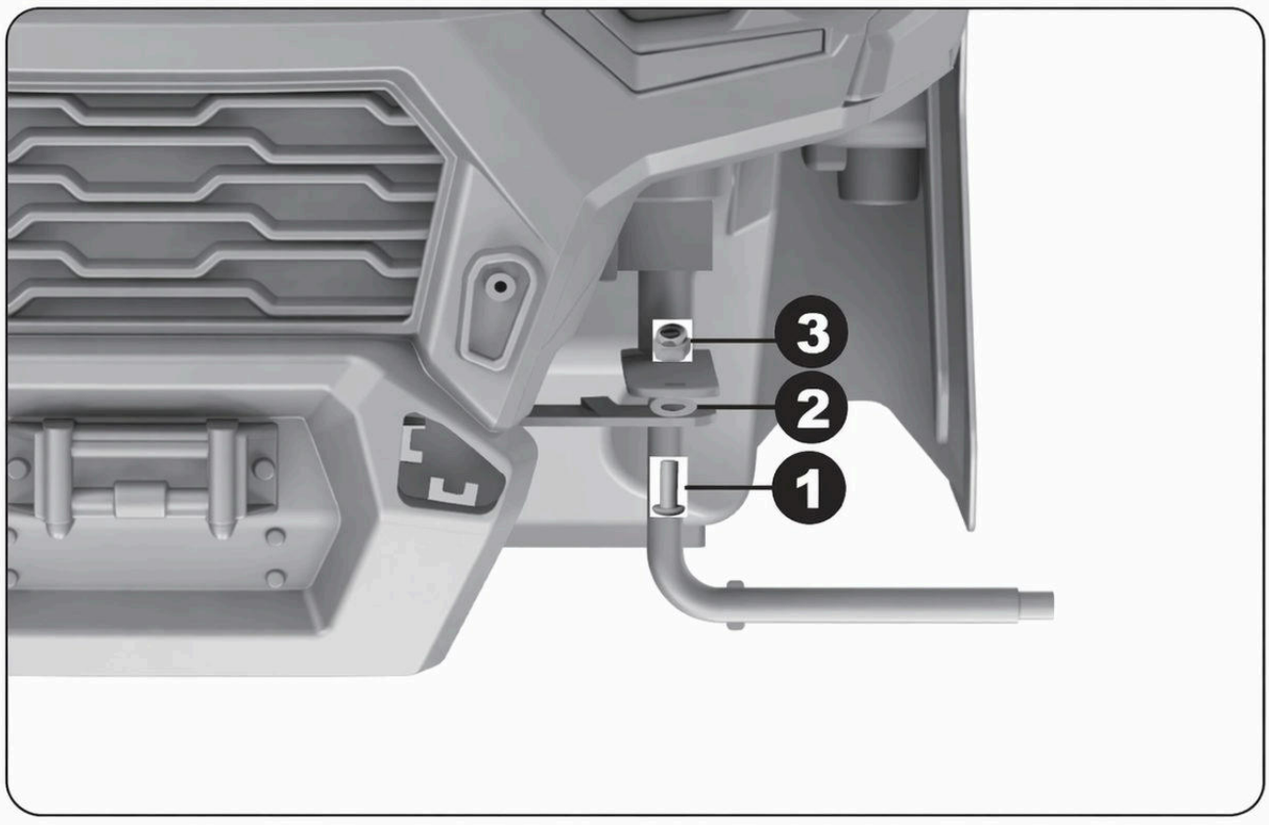
Dieses Produkt darf nur von einem Erwachsenen montiert werden.
Kinder können durch Kleinteile, scharfe Kanten und Spitzen oder elektrische Gegenstände verletzt werden. Vorsicht ist beim Auspacken und Montieren des Produkts geboten.

HINWEIS:
Einige Schrauben, Muttern und kleine Kunststoffteile sind bereits an der entsprechenden Position vormontiert. Bitte befolgen Sie die Schritte, um diese vor der Montage des Produkts zu entfernen.

Erforderliche Werkzeuge (nicht enthalten)



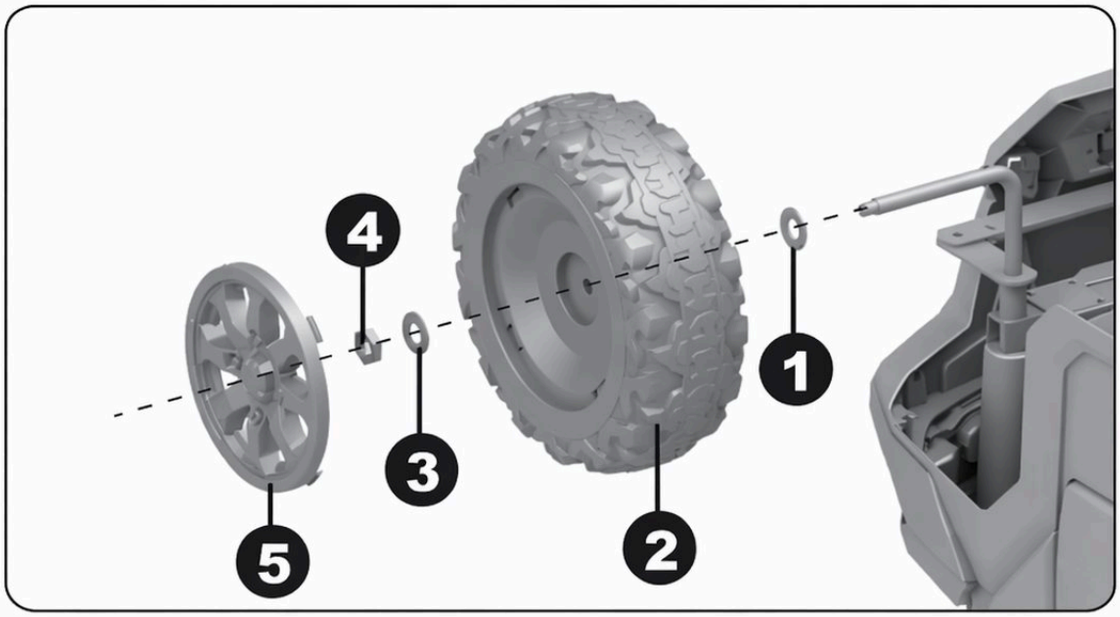
1



1–3 Platzieren Sie den Abstandshalter zwischen dem Verbinder und der Lenkhalterung und befestigen Sie ihn anschießend mit M5*12-Schrauben und M5-Muttern.

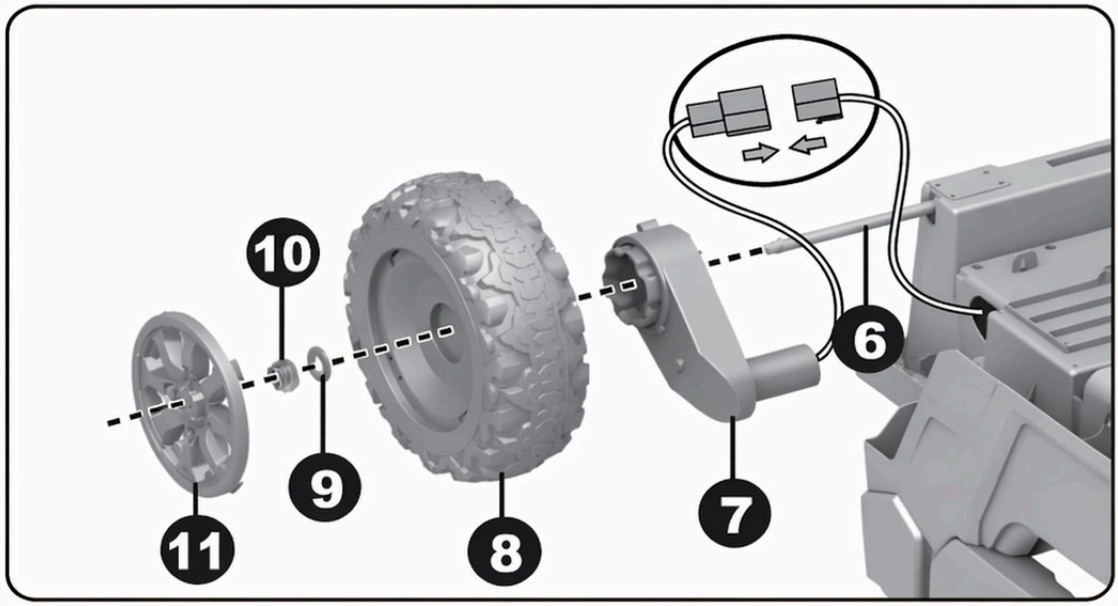
Montageanleitung

2



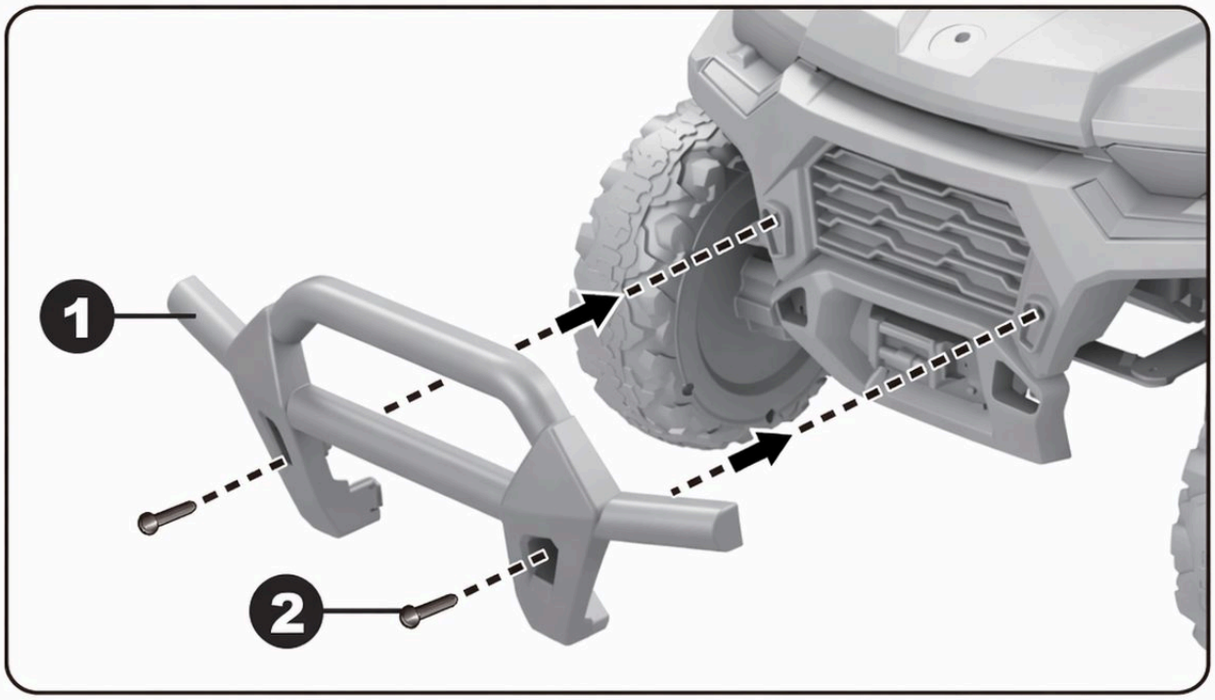
1. Schieben Sie eine Ø10-Unterlegscheibe auf die Vorderachse.
2. Schieben Sie ein Rad auf die Vorderachse.
3. Schieben Sie eine Ø8-Unterlegscheibe auf die Vorderachse.
4. Ziehen Sie eine M8-Sicherungsmutter mit einem Schraubenschlüssel an das Ende der Vorderachse. NICHT zu fest anziehen.
5. Setzen Sie die Radabdeckung auf das Rad.
   Wiederholen Sie den Vorgang für das andere Rad.
6. Setzen Sie die Hinterachse in die Karosserie ein.
7. Setzen Sie den Antriebsmotor in die Hinterachse ein und stecken Sie den Stecker des Motors in den Stecker am Fahrzeuggehäuse.
8. Schieben Sie ein Rad auf die Hinterachse. Achten Sie darauf, dass das Rad mit dem Getriebe übereinstimmt.
9. Schieben Sie eine weitere Ø8-Unterlegscheibe auf die Hinterachse.
   Wiederholen Sie den oben beschriebenen Vorgang, um das andere Hinterrad an der Hinterachse zu montieren.
10. Ziehen Sie eine M8-Sicherungsmutter mit einem Schraubenschlüssel an das Ende der Hinterachse.
11. Setzen Sie die Radabdeckung auf das Rad.

3



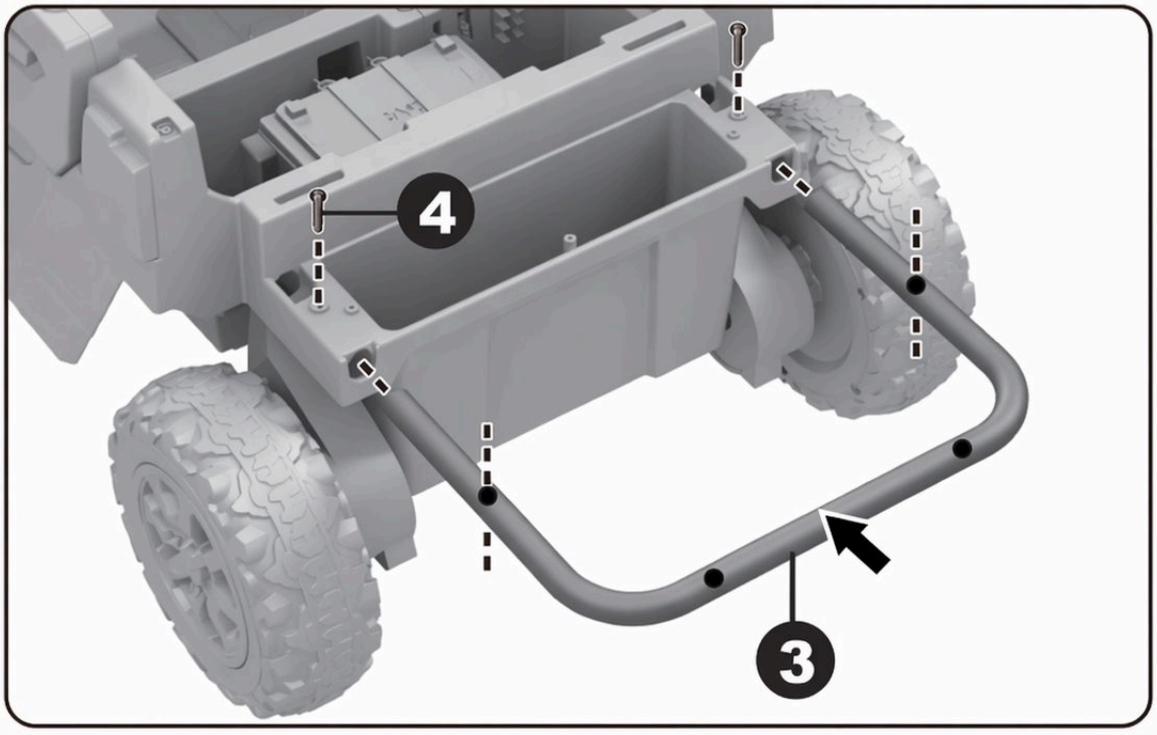
Montageanleitung

4



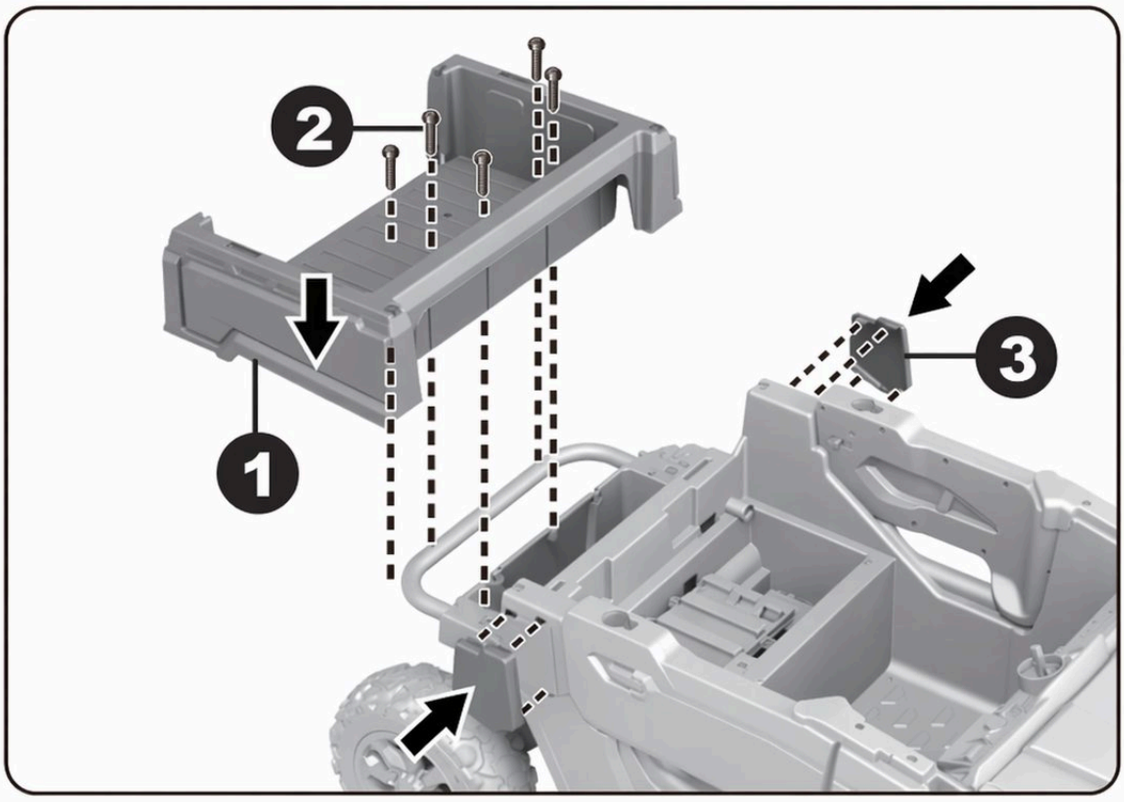
1. Montieren Sie die Stoßstange am Fahrzeugkörper.
2. Befestigen Sie die Stoßstange mit M4x12-Schraube.
3. Setzen Sie die Stützstange in den Fahrzeugkörper ein.
4. Befestigen Sie sie mit M4X12-Schrauben.

5



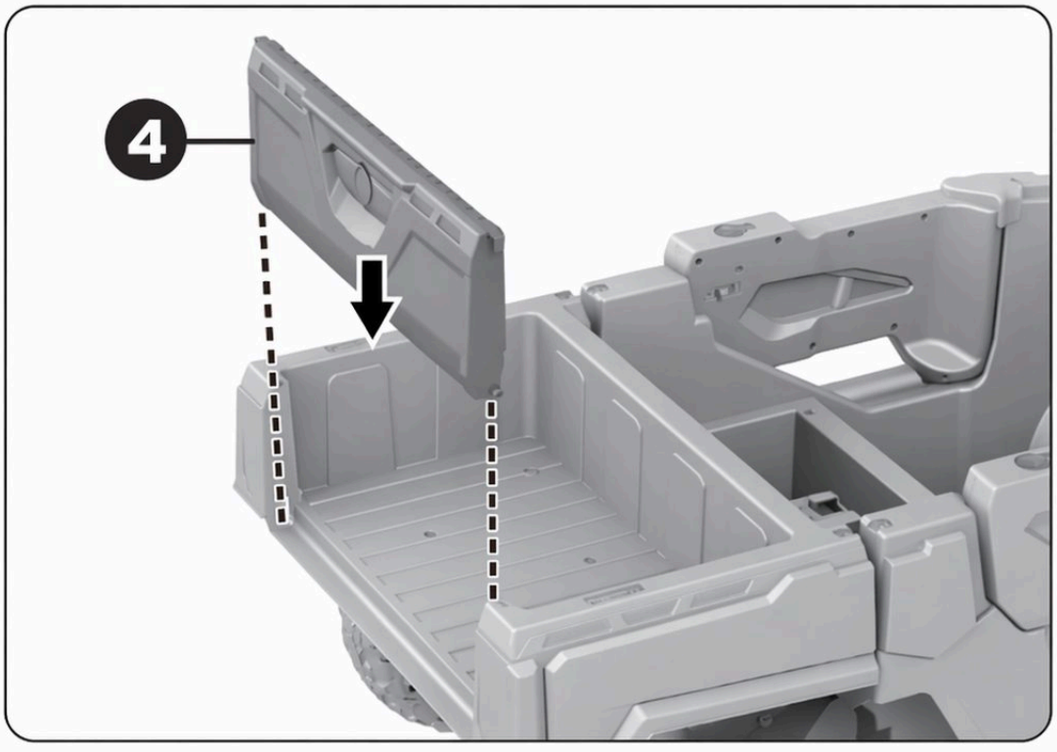
Montageanleitung

6



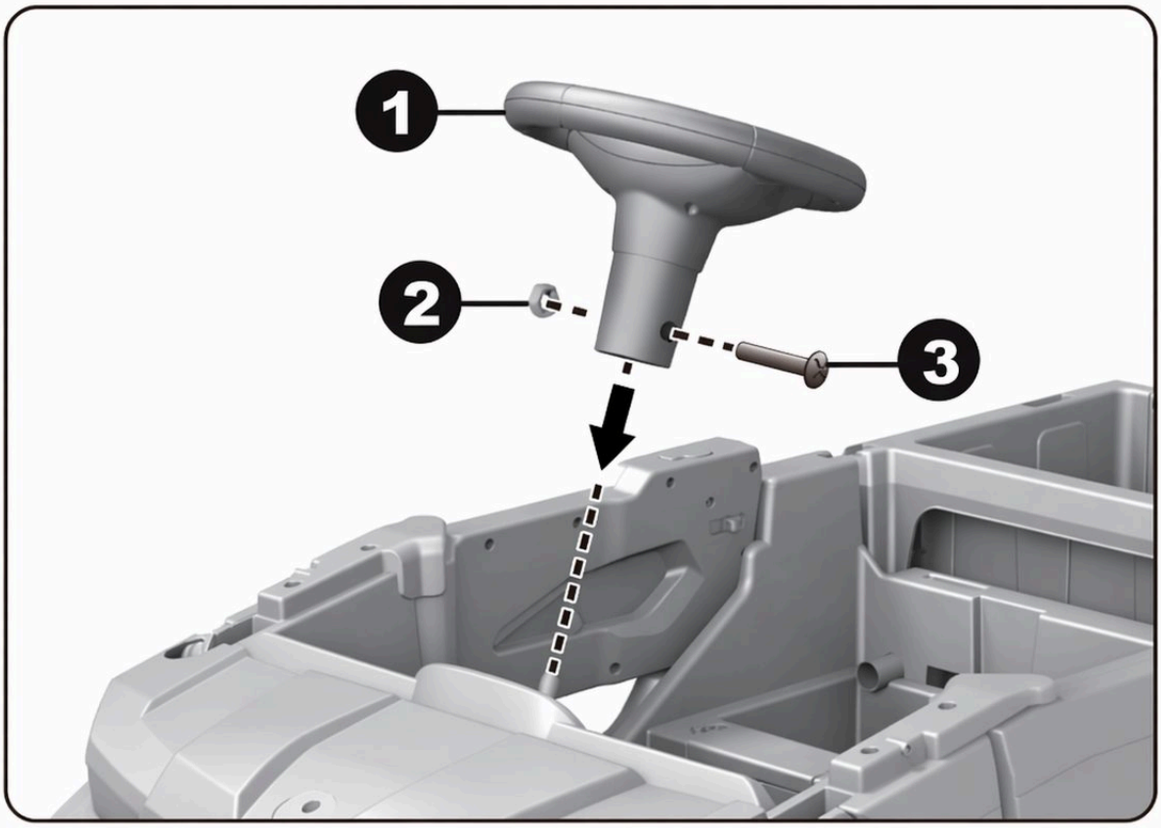
1. Setzen Sie die hintere Ladefläche auf den Stützpfosten.
2. Befestigen Sie sie mit M4X12-Schrauben.
3. Bringen Sie die dekorativen Verkleidungen an beiden Seiten der Fahrzeugkarosserie an.
4. Setzen Sie die Hecklappe in die hintere Ladefläche ein.

7



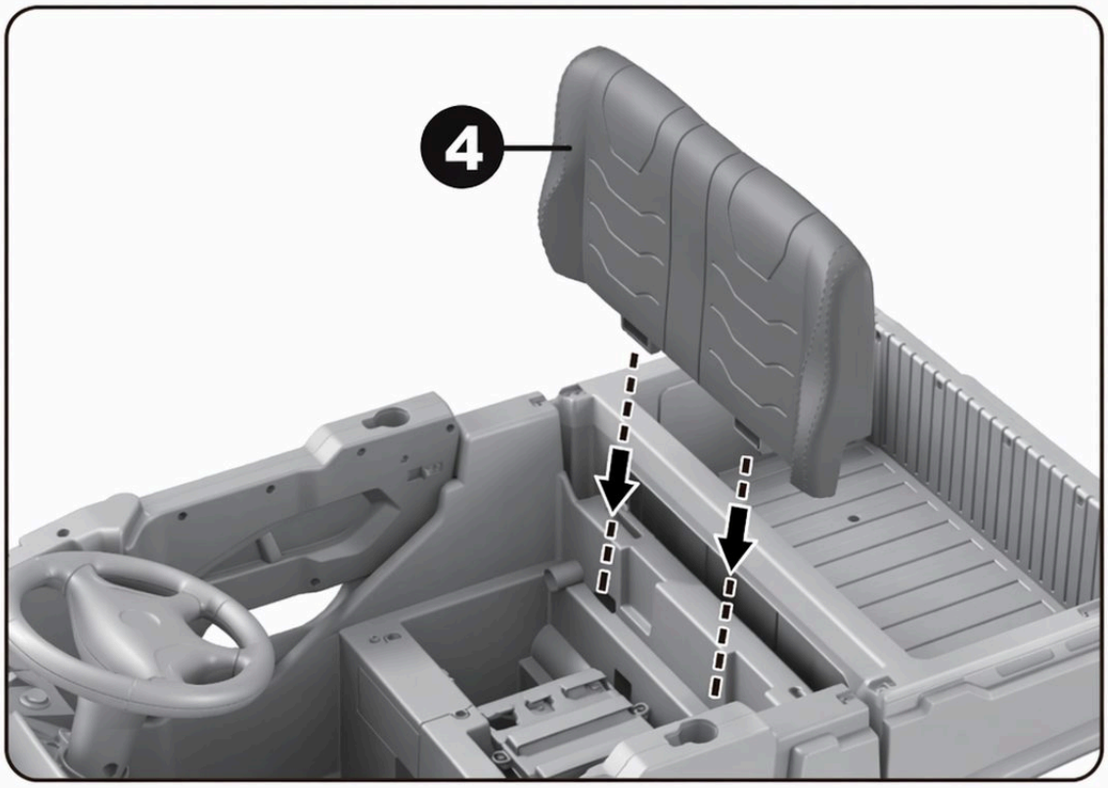
Montageanleitung

8



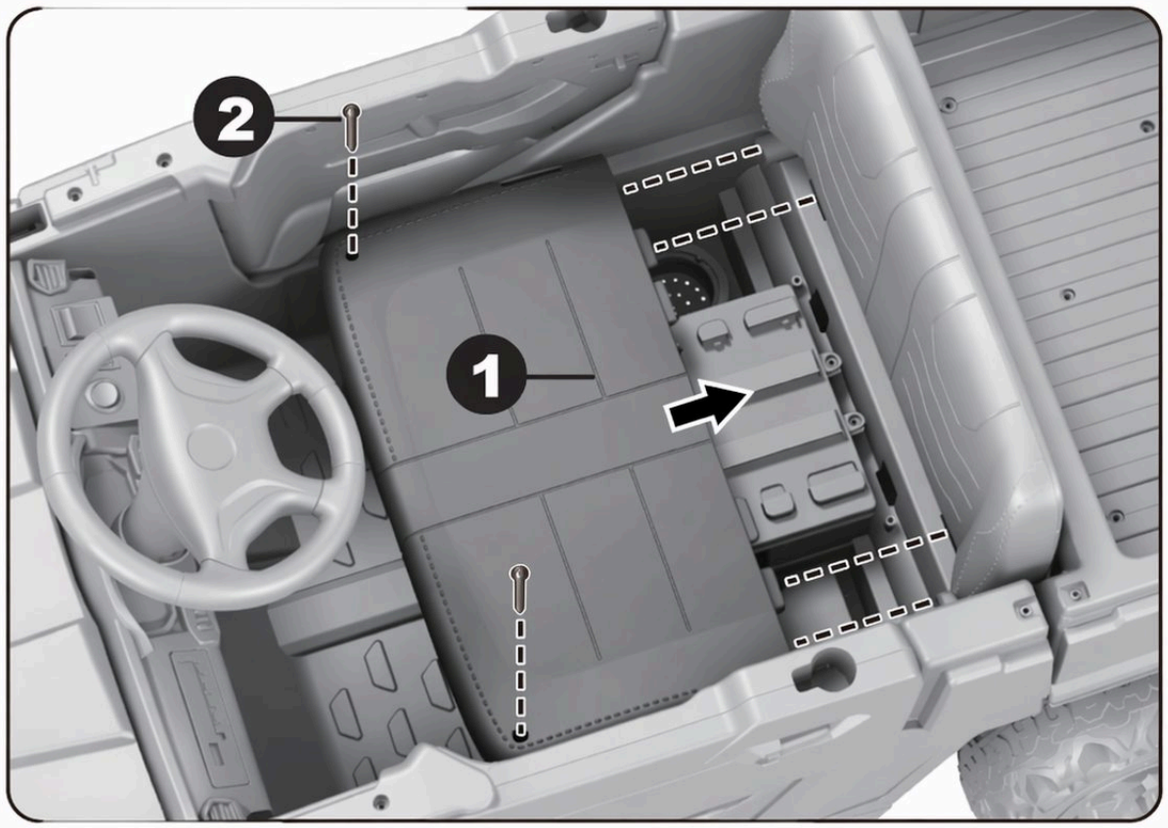
1.Befestigen Sie das Lenkrad am Ende der Lenksäule.
2-3. Richten Sie die Löcher am Lenkrad auf die Löcher an der Lenksäule aus, setzen Sie die M5x33 Maschinenschraube ein. Befestigen Sie eine M5 Mutter am gegenüberliegenden Ende der Schraube.
4. Setzen Sie die Rückenlehne in die Karosserie ein.

9



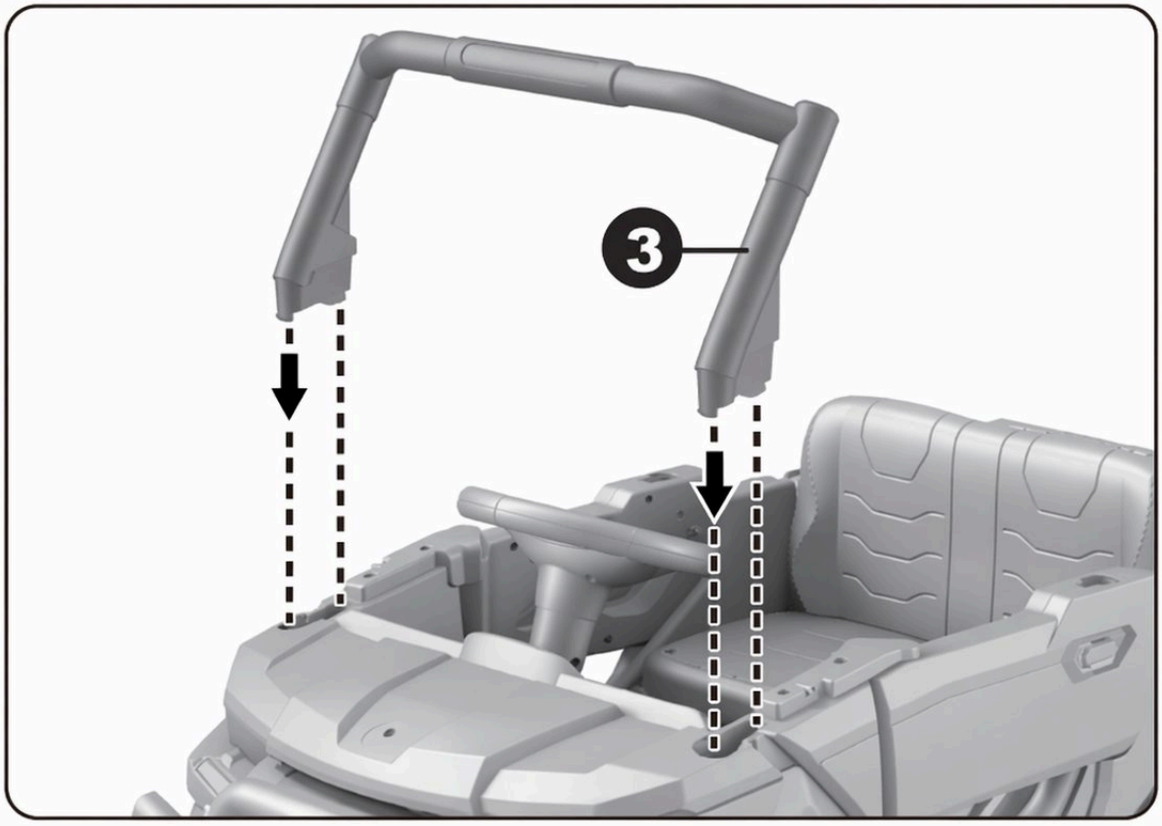
Montageanleitung

10



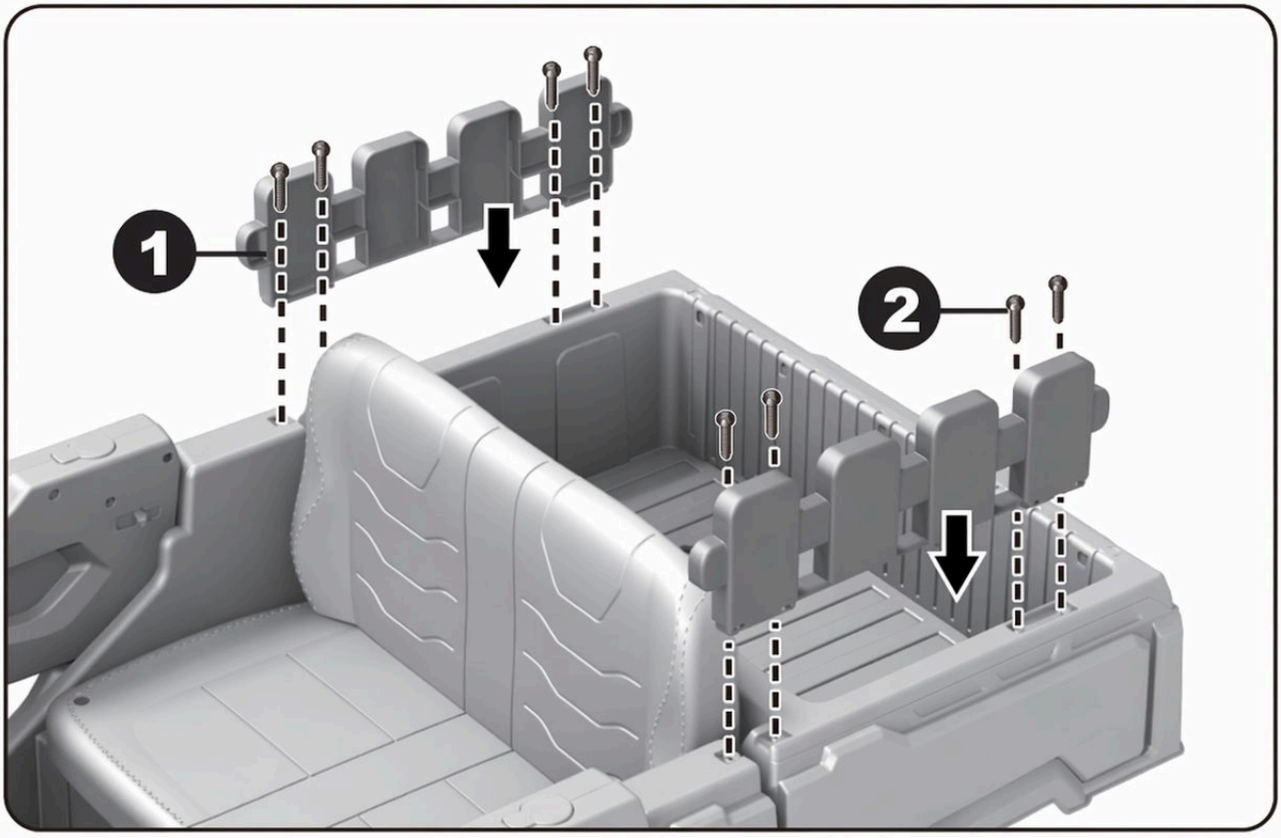
1. Setzen Sie das Sitzkissen in die Fahrzeugkarosserie ein.
2. Befestigen Sie das Sitzkissen mit M4X16-Schrauben.
3. Setzen Sie den Überrollkäfig in die Vorderseite des Fahrzeugs ein.

11



Montageanleitung

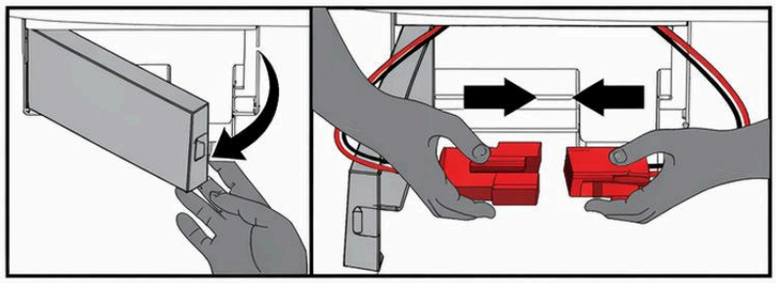
12



1. Setzen Sie den Zaun in den hinteren Kasten ein,
2. Befestigen Sie ihn mit M4X12-Schrauben.

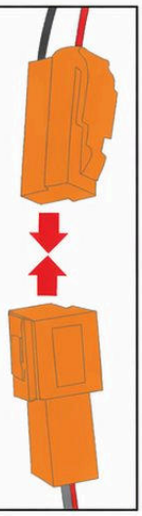
Benutzeranleitung (Batterieanschluss und Laden)

Öffnen Sie die Abdeckung der Ladebuchse und schalten Sie das Gerät ein



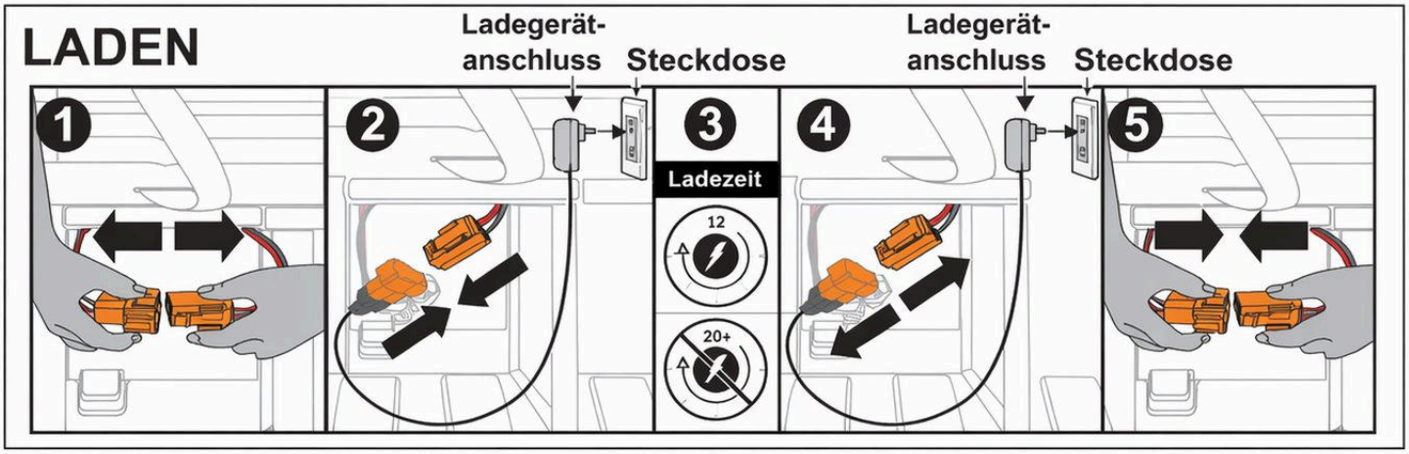
ACHTUNG

STROMANSCHLUSS:
Schließen Sie den Stromversorgungsanschluss und den Empfängeranschluss an, um das Fahrzeug einzuschalten und zu betreiben.



Batterieanschluss

Das Batteriefach befindet sich unter dem Sitzkissen. Öffnen Sie die Abdeckung, schließen Sie die Anschlüsse an, und das Gerät kann im Fahrzeug eingeschaltet und verwendet werden.



⚠ ACHTUNG

Die Batterie darf nur von einem Erwachsenen geladen werden.

Laden der Batterie

1. Öffnen Sie das Batteriefach und trennen Sie den Stromanschluss.
2. Schließen Sie die Batterieklemmen an das Ladegerät an und stecken Sie das Ladegerät in eine Steckdose.
3. Die Ladeanzeige leuchtet während des Ladevorgangs rot und leuchtet grün, wenn die Batterie voll ist.
4. Nach vollständiger Ladung entfernen Sie das Ladegerät und trennen Sie den Anschluss.
5. Schließen Sie den Anschluss korrekt an, schließen Sie das Batteriefach und Sie können das Gerät weiter verwenden.

- Das Fahrzeug muss während des Ladevorgangs ausgeschaltet sein.
- Der Ladeschutz schaltet alle Funktionen des Fahrzeugs während des Ladevorgangs ab.

HINWEIS:

- Die Batterie kann beschädigt werden, wenn sie vollständig entladen ist.
- Laden Sie die Batterie etwa 8 - 12 Stunden lang.
- Laden Sie die Batterie nicht länger als 20 Stunden.
- Laden Sie die Batterie mindestens einmal alle 3 Monate, auch wenn das Fahrzeug längere Zeit nicht benutzt wird, um die Lebensdauer der Batterie zu maximieren.
- Laden oder lagern Sie die Batterie nicht kopfüber.
- Halten Sie Ladegerät und Batterie von Flammen, Funken oder anderen entzündlichen Materialien fern.
- Laden Sie die Batterie nicht im Freien.
- Stecken Sie das Ladegerät direkt in eine Steckdose. Verwenden Sie kein Verlängerungskabel.

Benutzeranleitung



⚠ ACHTUNG

Nicht vorwärts / rückwärts schalten, bis das Fahrzeug vollständig zum Stillstand gekommen ist. Eine plötzliche Richtungsänderung kann zu dauerhaften Schäden am Motor führen.

1.Ein-/Aus-Schalter: Schaltet das Gerät ein und aus.

2.Vorwärts-/Rückwärts-Schalter: Ändert die Fahrtrichtung des Fahrzeugs von vorwärts auf rückwärts.
Um das Fahrzeug vorwärts zu bewegen, den Hebel in die obere Position schieben.
Um das Fahrzeug rückwärts zu bewegen, den Hebel in die untere Position schieben.

3.Fußpedal: Um das Fahrzeug zu bewegen, das Pedal nach unten drücken.
Um langsamer zu werden, den Druck vom Pedal nehmen.

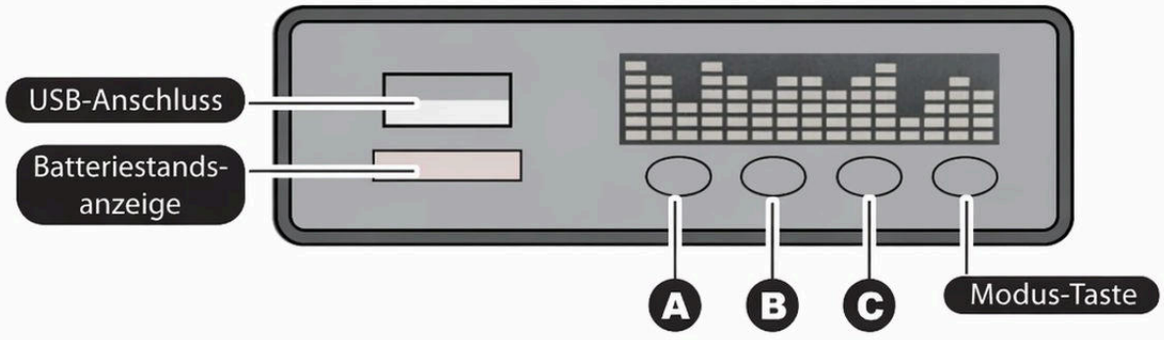
4.Multimedia-Player.

5.Türöffner.

6.Position des Batterieanschlusses und Ladevorgangs.

7.Schalter für die Fernbedienung / manuell: Öffnen Sie die Schutzabdeckung und Sie können zwischen dem Modus Fernbedienung und dem Pedalmodus wählen.

Benutzeranleitung



Multimedia-Player

Batteriestandsanzeige

Zeigt die Batteriespannung des Fahrzeugs an.
Wenn sich das Fahrzeug in einem verbotenen Zustand befindet, werden die letzten zwei Balken der Anzeige angezeigt.
Bitte laden Sie die Batterie auf.

USB-Anschluss

Ermöglicht dem Fahrzeug das Abspielen von MP3-Dateien von Ihrem USB-Stick.

A: Drücken, um Musik abzuspielen. Gedrückt halten, um die Lautstärke zu verringern.

B: Drücken, um Musik abzuspielen.

C: Drücken, um Musik abzuspielen. Gedrückt halten, um die Lautstärke zu erhöhen.

Wenn ein USB-Stick angeschlossen ist, drücken Sie die Taste, um den nächsten Musiktitel auszuwählen.

Modus-Taste

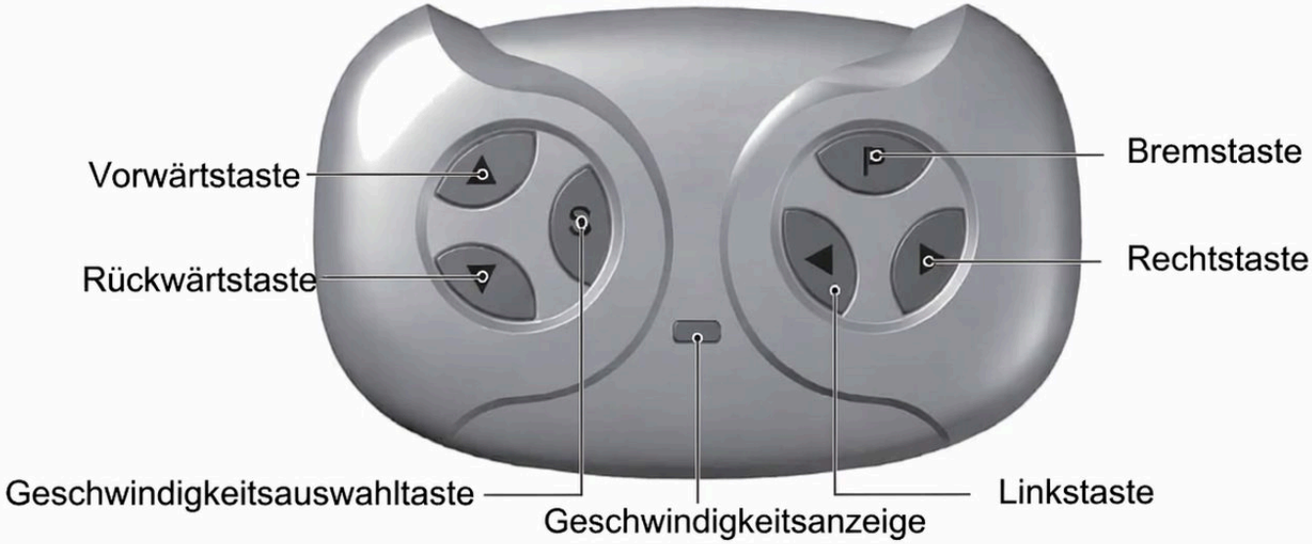
Drücken Sie die Taste, um Ihr Gerät per Bluetooth mit dem Fahrzeug zu verbinden.
Wenn Sie Musik über USB abspielen, können Sie zwischen Bluetooth- und USB-Modus wechseln.
Bluetooth-Verbindung

1. Platzieren Sie Ihr Audiogerät in der Nähe des Multimedia-Players.
2. Drücken Sie die Modus-Taste, bis Sie eine Sprachansage hören.
3. Öffnen Sie auf Ihrem Audiogerät die Bluetooth-Einstellungen und wählen Sie das Gerät mit dem Namen „YJ-BTcar“ aus.
4. Nach erfolgreicher Kopplung ertönt ein Signalton, wählen und spielen Sie Ihre gewünschte Musik ab.

ACHTUNG!

Die Fernbedienung ist kein Spielzeug. Sie ist nur für die Verwendung durch Erwachsene bestimmt und sollte nicht von Kindern benutzt werden. Eine ständige Aufsicht durch Erwachsene ist erforderlich.
Die Empfangsreichweite kann je nach Wetter, Batterie und anderen Umgebungsbedingungen erheblich variieren.

Bedienungsanleitung (Fernbedienung)



Batterien für die Fernbedienung einsetzen
Öffnen Sie die Batteriefachabdeckung auf der Rückseite der Fernbedienung und legen Sie zwei AAA(LR03)-Batterien ein.
HINWEIS: Batterien nicht im Lieferumfang enthalten.

1.Verbindung herstellen
Drücken Sie die Vorwärts- und Rückwärtstasten 3 Sekunden lang, und die Geschwindigkeitsanzeige blinkt. Schalten Sie dann das Fahrzeug ein; leuchtet die Geschwindigkeitsanzeige dauarhaft, war die Verbindung erfolgreich. Blinkt die Geschwindigkeitsanzeige, ist die Verbindung fehlgeschlagen. Ersetzen Sie die Batterien und versuchen Sie es erneut.
2.Bremstaste
Drücken Sie die Taste, um das Fahrzeug zu stoppen; drücken Sie sie erneut, um die Bremse zu lösen.
3.Geschwindigkeitsauswahltaste
Mit dem Schalter lässt sich das Fahrzeug mit niedriger, normaler oder hoher Geschwindigkeit fahren.

WARNUNG:

– Verwenden Sie keine wiederaufladbaren Batterien.
– Nicht-wiederaufladbare Batterien dürfen nicht aufgeladen werden.
– Die Anschlüsse dürfen nicht kurzgeschlossen werden.
– Verschiedene Batterietypen oder neue und gebrauchte Batterien dürfen nicht gemischt werden.
– Batterien sind mit der richtigen Polarität (+ und –) einzusetzen.
– Leere Batterien sind aus dem Spielzeug zu entfernen.
– Mischen Sie keine Alkali-, Standard- (Zink-Kohle-) oder wiederaufladbaren Batterien.

Pflege und Wartung

- Überprüfen Sie das Produkt regelmäßig und stellen Sie sicher, dass keine Teile fehlen oder locker sind. Ziehen Sie ggf. lose Teile nach.
- Stellen Sie sicher, dass keine Kunststoffteile Risse haben oder gebrochen sind.
- Lagern Sie das Produkt bei Nichtgebrauch fern von Wärmequellen, decken Sie es mit einer Plane ab und schützen Sie es vor Feuchtigkeit.
- Schalten Sie das Produkt aus und trennen Sie die Batterie ab, wenn es längere Zeit nicht verwendet wird.
- Reinigen Sie das Fahrzeug mit einem Tuch. Verwenden Sie ein nicht wachsendes Möbelpoliturmittel, um den Glanz der Kunststoffteile wiederherzustellen. Verwenden Sie keine scheuernden Reiniger.
- Waschen Sie das Produkt nicht mit einem Schlauch ab und tauchen Sie keine Teile in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Laden Sie die Batterie regelmäßig auf, um ihre Lebensdauer zu verlängern.
- Bewahren Sie das Produkt nicht in der Nähe von Wärmequellen wie Öfen und Heizgeräten auf. Kunststoffteile können bei hohen Temperaturen schmelzen.

Entsorgung der Batterie

- Die Batterie verliert schließlich die Fähigkeit, eine Ladung zu halten. Je nach Nutzungsumfang und unterschiedlichen Bedingungen sollte die Batterie 1 bis 2 Jahre funktionieren.
- Nicht mehr verwendbare Batterien, die Blei säure (Elektrolyt) enthalten, müssen ordnungsgemäß und gesetzeskonform entsorgt oder recycelt werden. In den meisten Gebieten ist es illegal, Bleisäurebatterien zu verbrennen oder auf Mülldeponien zu entsorgen. Bringen Sie die Batterie zu einem zugelassenen Bleisäurebatterie-Recycler, z. B. zu einem örtlichen Einzelhändler für Fahrzeugbatterien.
- Werfen Sie die Batterie nicht in den normalen Hausmüll.

Fehlerbehebung

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
Fahrzeug bewegt sich nicht	Niedriger Batteriestand	Batterie vollständig aufladen
	Batterie getrennt / falsch angeschlossen	Batterie wieder anschließen
	Batterie / Motor defekt	Kundendienst kontaktieren
	Thermosicherung ausgelöst	Fahrzeug ausschalten und mindestens 20 Sekunden warten, um die Sicherung zurückzusetzen
Fahrzeug fährt nicht lange genug	Niedriger Batteriestand	Batterie vollständig aufladen
	Alte / beschädigte Batterie	Batterie bei Bedarf ersetzen
Fahrzeug fährt sehr langsam	Niedriger Batteriestand	Batterie vollständig aufladen
	Alte Batterie	Batterie bei Bedarf ersetzen
	Fahrzeug ist überladen	Stellen Sie sicher, dass das Gewicht des Benutzers unter 66 lb / 30 kg liegt
	Fahrzeug wird in rauer Umgebung verwendet	Vermeiden Sie die Verwendung des Fahrzeugs in rauer Umgebung

Fehlerbehebung

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
Fahrzeug muss angeschoben werden, um vorwärts zu fahren	Schlechte Kabelverbindung	Überprüfen Sie, ob die Batterieanschlüsse fest verbunden sind. Kontaktieren Sie bei Bedarf den Kundendienst.
	„Toter Punkt" am Motor	Kontaktieren Sie den Kundendienst.
Lautes Schleifgeräusch oder Klickgeräusch vom Motor oder Getriebe	Beschädigter Motor oder Getriebe	Kontaktieren Sie den Kundendienst.
Batterie wird nicht geladen	Batterie abgeklemmt / schlecht angeschlossen	Schließen Sie die Batterie wieder an.
	Ladegerät abgeklemmt / schlecht angeschlossen	Stellen Sie sicher, dass das Ladegerät fest an die Stromquelle und den Ladeanschluss angeschlossen ist.
	Ladegerät funktioniert nicht	Kontaktieren Sie den Kundendienst.
Fahrzeug hält nicht an	Beschädigte Ausrüstung	Kontaktieren Sie den Kundendienst.
Ladegerät wird beim Laden warm	Normal	Nicht zutreffend

AIYAPLAY

COCHE ELÉCTRICO INFANTIL

Manual del propietario

IN260600162V01_ES_370-527V90



1. Edad adecuada para 36 meses en adelante.
2. Peso máximo: 30kg /66lbs.

⚠ ADVERTENCIA:

Debe ser ensamblado por un adulto.

Contiene bordes afilados o puntas afiladas o piezas pequeñas que pueden ser peligrosas antes del ensamblaje.

⚠ ATENCIÓN

Este manual del propietario contiene información importante sobre seguridad, rendimiento y mantenimiento.

Lea el manual antes de permitir que su hijo use el producto.

Guarde este manual para futuras consultas.

*La apariencia y los colores del producto pueden variar respecto a la foto.

Instrucciones de seguridad

Al utilizar un producto eléctrico, siempre deben seguirse las precauciones básicas de seguridad, incluyendo las siguientes:

El incumplimiento de las instrucciones de seguridad puede provocar daños materiales, lesiones graves o la muerte.

⚠ ATENCIÓN

DESCARGO DE RESPONSABILIDAD

- El fabricante y el vendedor renuncian expresamente a toda responsabilidad por lesiones personales, daños a la propiedad o pérdidas, ya sean directos, indirectos o incidentales, que resulten de la fijación incorrecta, el uso inadecuado, el mantenimiento inadecuado, la modificación no aprobada o la negligencia de este producto.

SEGURIDAD BÁSICA

- Este producto está diseñado únicamente para ser utilizado por niños de 36 meses o más.
- No exceda la capacidad máxima de peso de 66 lb / 30 kg.
- Los adultos y/o supervisores deben instruir al usuario sobre todas las reglas de seguridad comunes y las prácticas seguras.
- Para reducir el riesgo de lesiones, se requiere la supervisión de un adulto. Nunca use en la vía pública, cerca de vehiculos motorizados o en pendientes o escaleras pronunciadas, piscinas u otros cuerpos de agua; use siempre zapatos y nunca permita más de 1 conductor(es).
- No use este producto como herramienta de tráfico.
- Nunca deje a los niños desatendidos con el juguete montable. Se requiere supervisión cercana cuando sus hijos estén utilizando el producto.
- Si es necesario, los adultos y/o supervisores deben ser responsables de instalar puertas y barreras para garantizar un entorno seguro para el niño conductor.
- Esté atento y advierta a los niños de que las manos, las piernas, el cabello, la ropa y los objetos sueltos pueden quedar atrapados en las partes móviles. Evite colocar partes del cuerpo en las partes móviles y no use ropa suelta mientas usa el juguete montable.
- Evite usar este producto en entornos estrechos para evitar daños al producto o lesiones al usuario.
- Este producto no está equipado con frenos. No use este producto en áreas que requieran frenado activo para evitar posibles volcaduras, choques o lesiones corporales.
- No use este producto en la oscuridad. Utilice este producto solo durante el día o en un área bien iluminada.
- Evite golpear continuamente contra obstáculos para evitar el sobrecalentamiento o daños al motor. Conduzca lejos o retire el obstáculo lo antes posible.
- Para la seguridad de su hijo, asegúrese de que el cinturón de seguridad esté bien abrochado y de que el conductor use equipo de protección personal, como casco, al operar este producto.





Ajuste correcto

Asegúrese de que el casco cubra su frente.



Ajuste incorrecto

La frente queda expuesta y vulnerable a lesiones.

⚠ ADVERTENCIA

No seguir estas instrucciones puede provocar lesiones corporales, lesiones graves o la muerte.
Este juguete produce destellos que pueden desencadenar epilepsia en personas sensibles.

PELIGRO DE ASFIXIA, ADVERTENCIAS DE MONTAJE

- Este producto contiene piezas pequeñas antes del montaje. Mantenga a los niños alejados durante el montaje del juguete montable.
- Retire y deseche todos los materiales protectores, la bolsa de plástico y el embalaje antes del montaje.
- Este producto no debe ser utilizado por niños menores de 36 meses.

ADVERTENCIA DE DESCARGA ELÉCTRICA, INCENDIO, INFLAMABLE Y EXPLOSIVA

- Para proteger contra descargas eléctricas, no sumerja el cable, el cargador, el transformador, la batería ni el producto en agua u otros liquidos.
- No conduzca el vehículo en ningún charco ni entre en contacto con ningún liquido para evitar descargas eléctricas.
- No modifique ni añada ningún cableado eléctrico en el producto. Las modificaciones podrían causar cortocircuitos, incendios o daños irreversibles en el sistema eléctrico.
- Utilice únicamente el cargador y la batería proporcionados o recomendados por el fabricante. Usar el tipo incorrecto de batería o cargador podría provocar incendios y daños materiales, además de lesiones graves.
- Revise la batería, el cargador y los conectores para detectar cualquier signo de desgaste o daño excesivo cada vez que cargue la batería. No utilice el cargador ni la batería si presenta daños. Cambie y reemplace la pieza dañada antes de usarla.
- No levante ni transporte la batería por los cables o el cargador. Podría dañar los cables y provocar descargas eléctricas o incendios.
- No cargue la batería durante más de 20 horas. Podría sobrecalentar la batería y causar daños o un incendio.
- No cargue la batería en exteriores.

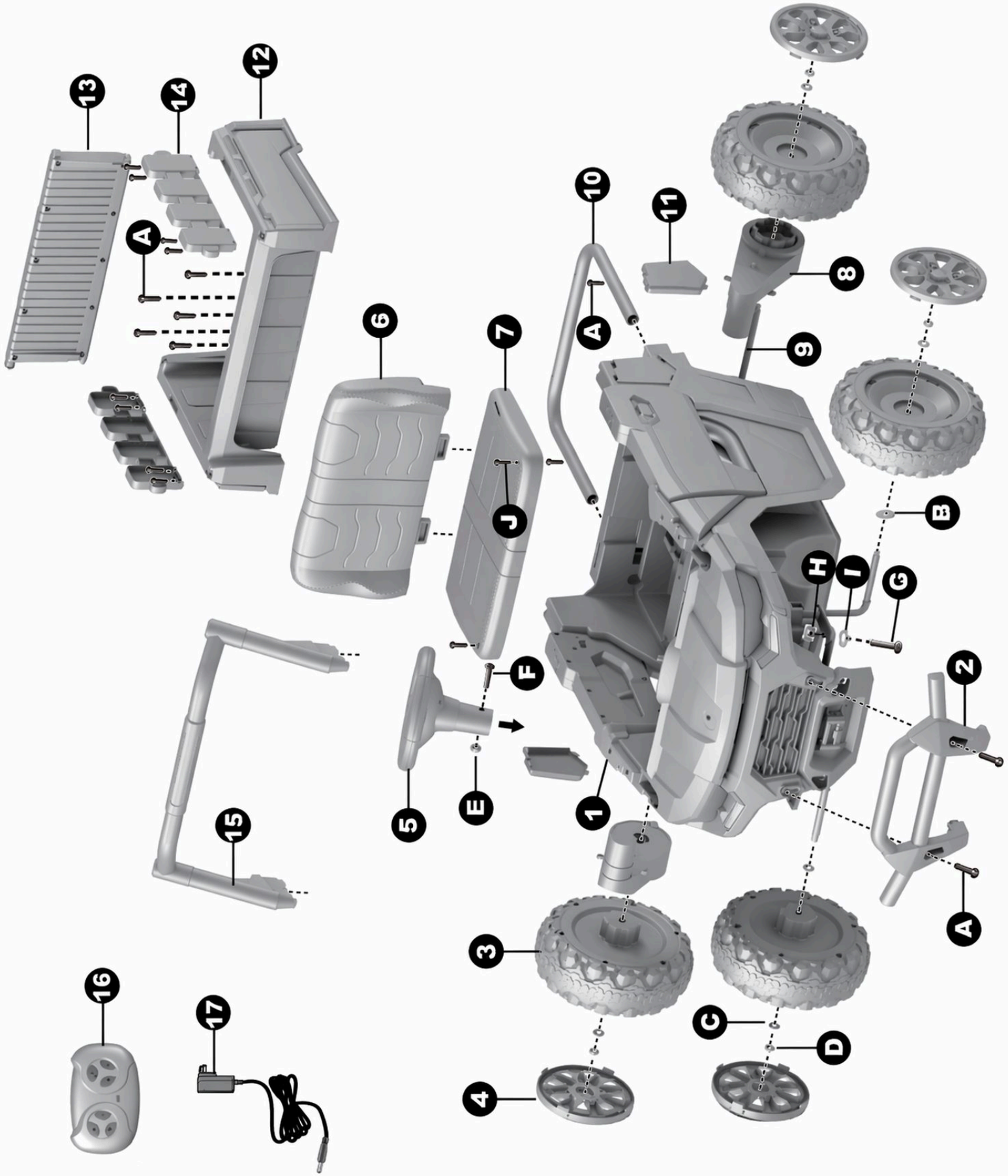
ADVERTENCIA SOBRE PRODUCTOS MATERIALES QUÍMICOS CORROSIVOS

- El contacto o la exposicion a fugas de la batería puede causar lesiones graves. Si se produce contacto o exposición con la piel o los ojos, o si se ingiere el químico, llame inmediatamente a servicios médicos de emergencia.
- Los bornes, terminales y accesorios relacionados de la batería contienen plomo y compuestos de plomo, los cuales son tóxicos y corrosivos. Nunca abra la batería.

Especificaciones del producto

Tamaño del automóvil	990*530*540mm
Tiempo de carga de la batería	8 - 12 horas
Velocidad	2.5 - 4km/h
Edad adecuada	36 meses +
Peso máximo del usuario	66 lb / 30 kg
Batería	10.8V3.1Ah*1/33.48Wh(Batería de iones de litio)
Cargador	Salida: DC12.6V
Motor	12V

Diagrama de piezas



Lista de piezas

N.º	NOMBRE DE LA PIEZA	2WD	OBSERVACIONES	
1	Carrocería del coche	1		
2	Parachoques	1		
3	Rueda	4		
4	Tapacubos	4		
5	Volante	1		
6	Respaldo	1		
7	Asiento	1		
8	Motor	2		
9	Eje trasero principal	1		
10	Polo de soporte	1		
11	Panel decorativo	2		
12	Cubo trasero	1		
13	Portón trasero	1		
14	Valla	2		
15	Jaula antivuelco	1		
16	Mando a distancia	1		
17	Cargador	1		
A	Tornillo M4*12	17		
B	Junta Ø10	2		
C	Junta Ø8	4		
D	Tuerca de seguridad M8	4		
E	Tuerca M5	1		
F	Tornillo de máquina M5*33	1		
G	Tornillo de máquina M5*12	1		
H	Tuerca de seguridad M5	1		
I	Junta Ø5	1		
J	Tornillo M4*16	2		

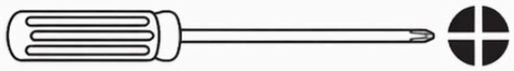
Instrucciones de montaje

⚠ ADVERTENCIA

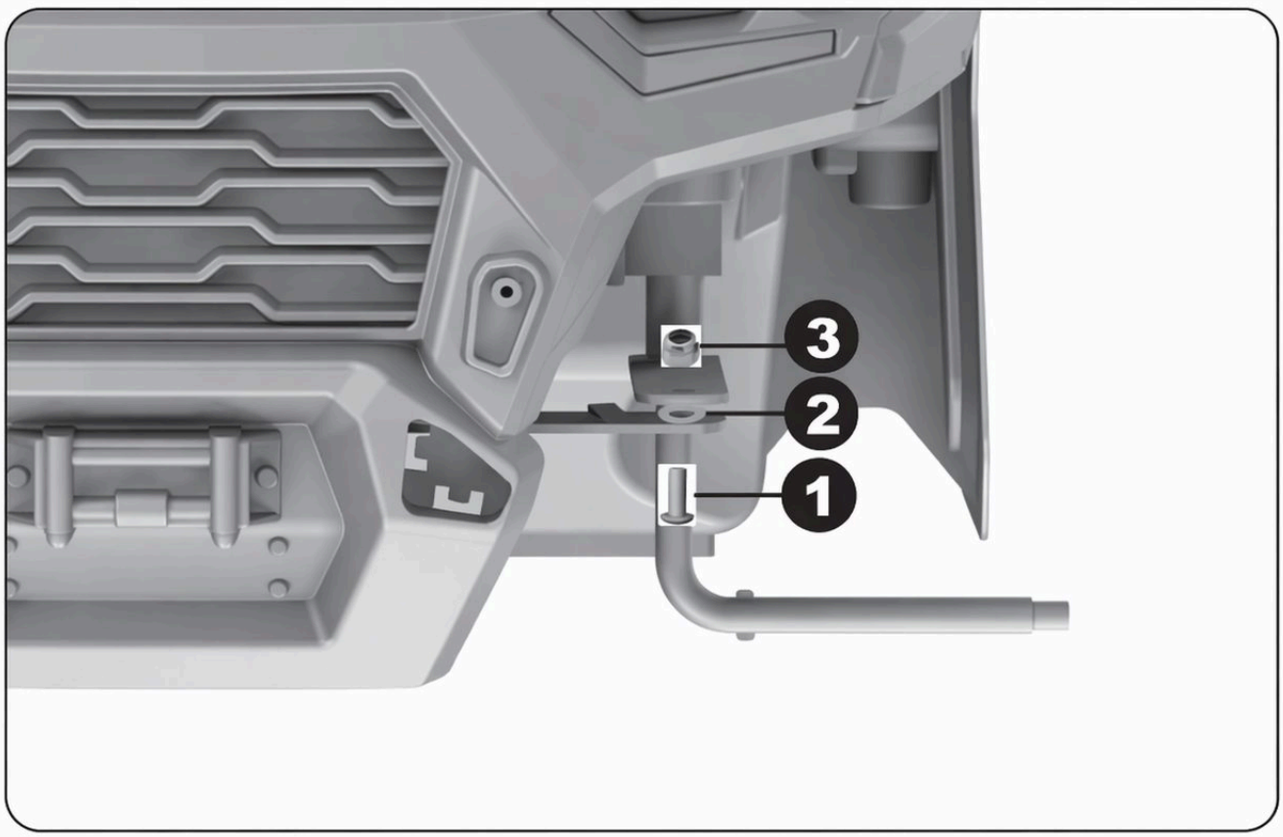
Este producto debe ser montado únicamente por un adulto.
Los niños pueden resultar heridos por piezas pequeñas, bordes afilados y puntas o por objetos eléctricos. Se debe tener cuidado al desembalar y montar el producto.

NOTA:
Algunos tornillos, tuercas y piezas de plástico pequeñas vienen preinstalados en la posición correspondiente; sígalos pasos para retirarlos antes de instalar el producto.

Herramientas necesarias (no incluidas)



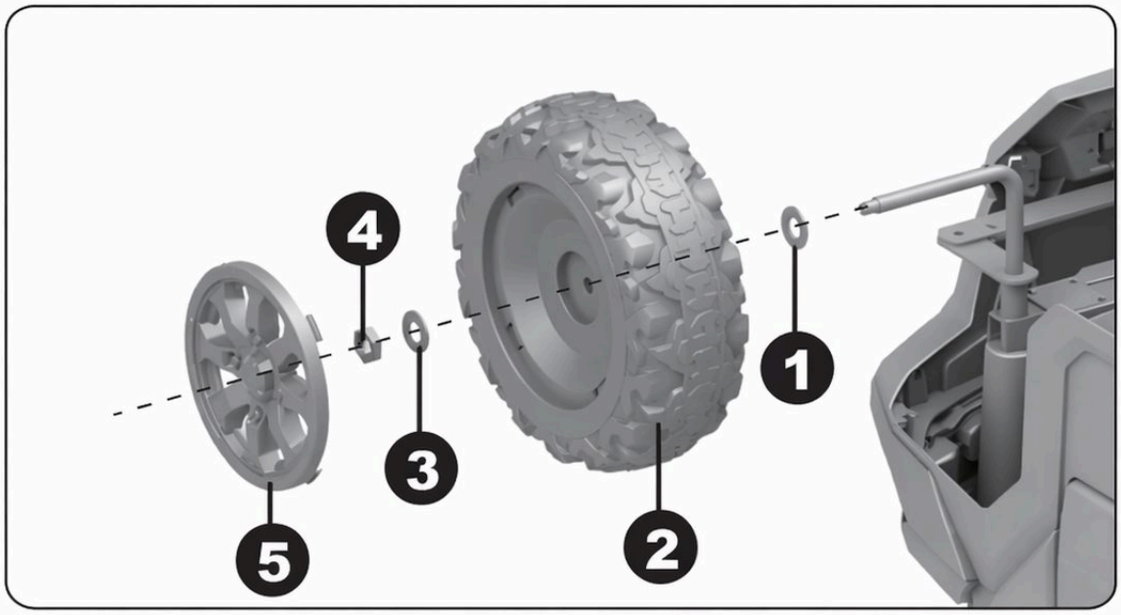
1



1-3 Coloque el espaciador entre el conector y el soporte de dirección, luego fíjelo con tornillos M5*12 y tuercas M5.

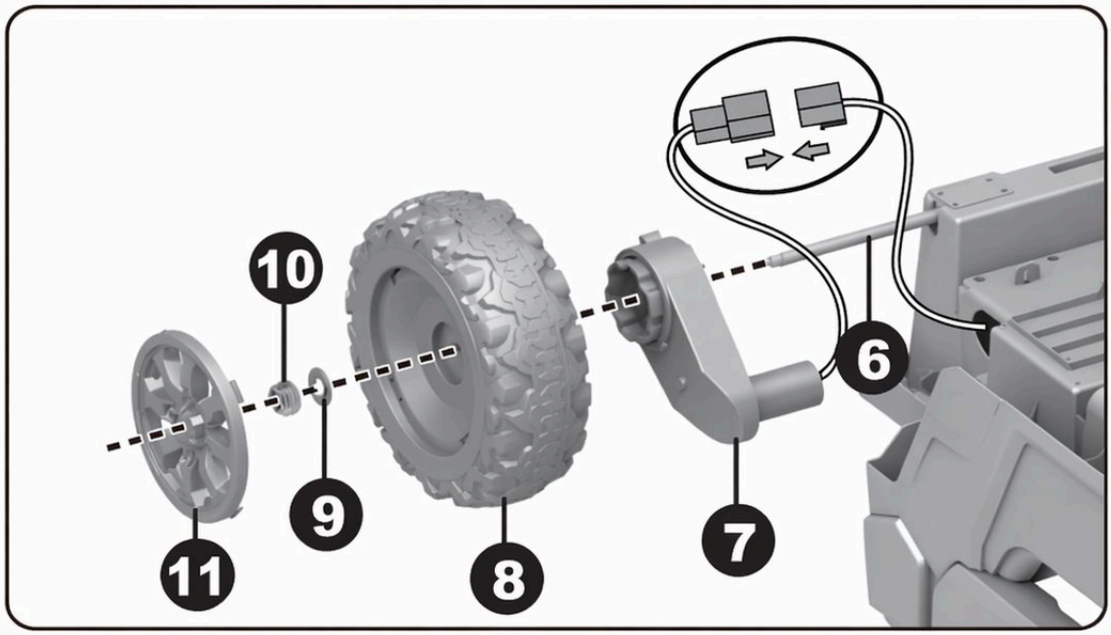
Instrucciones de montaje

2



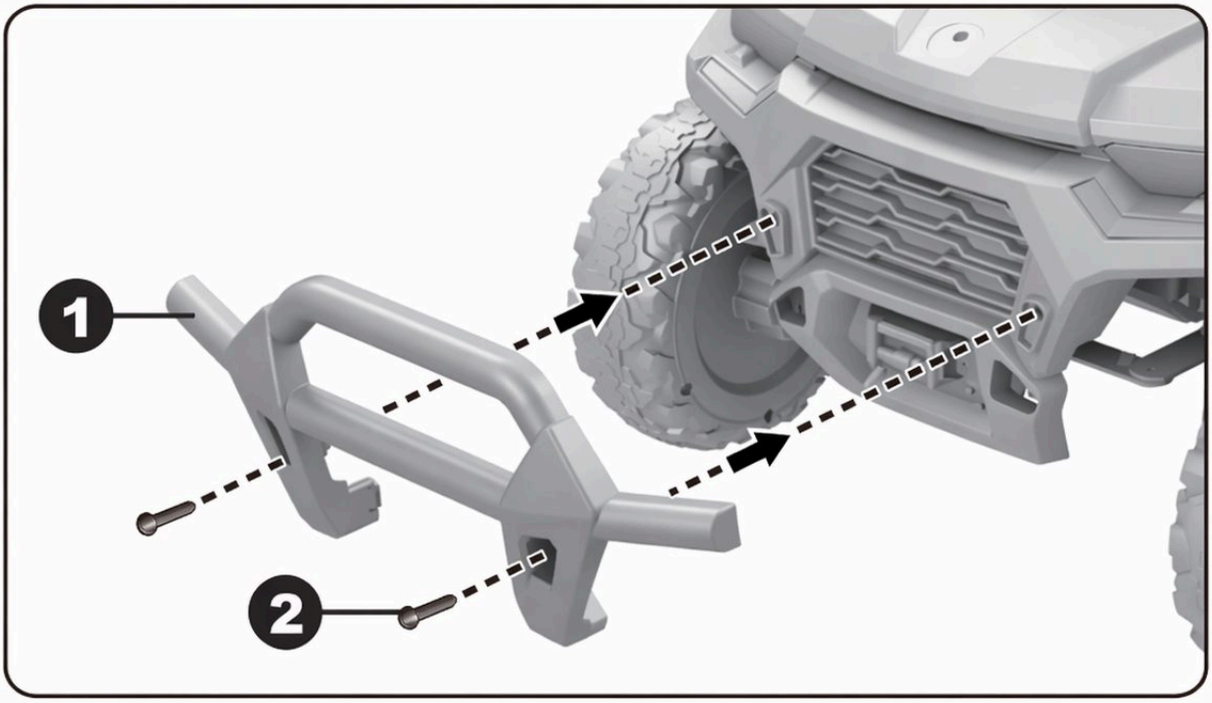
1.Deslice una arandela de Ø10 sobre el eje delantero.
2.Deslice una rueda sobre el eje delantero.
3.Deslice una arandela de Ø8 sobre el eje delantero.
4.Apriete una tuerca de seguridad M8 en el extremo del eje delantero con una llave inglesa.
NO apriete en exceso.
5.Coloque la tapa de la rueda sobre la rueda.
Repita el procedimiento para la otra rueda.
6.Inserte el eje trasero en la carrocería.
7.Inserte el motor de accionamiento en el eje trasero. Enchufe el conector del motor en el conector de la carrocería del vehículo.
8.Deslice una rueda sobre el eje trasero. Asegúrese de que la rueda encaje con la caja de cambios.
9.Deslice otra arandela de Ø8 sobre el eje trasero.
Repita el procedimiento anterior para montar la otra rueda trasera en el eje trasero.
10.Apriete una tuerca de seguridad M8 en el extremo del eje trasero con una llave inglesa.
11.Coloque la tapa de la rueda sobre la rueda.

3



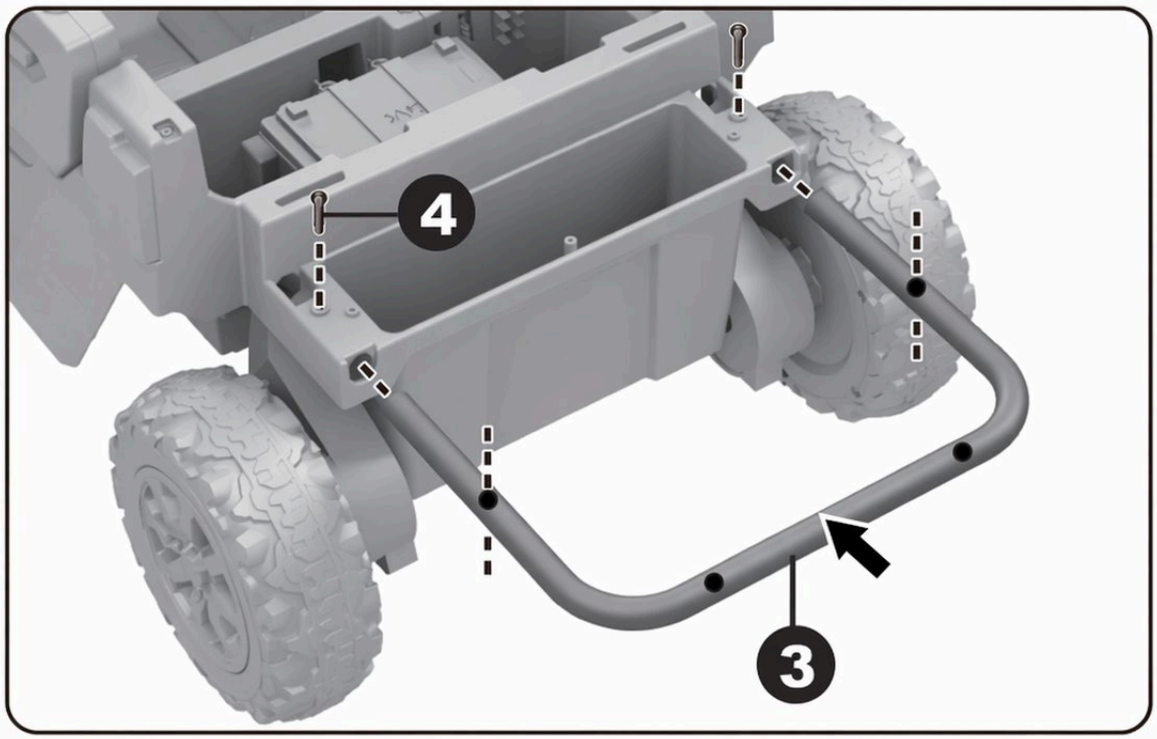
Instrucciones de montaje

4



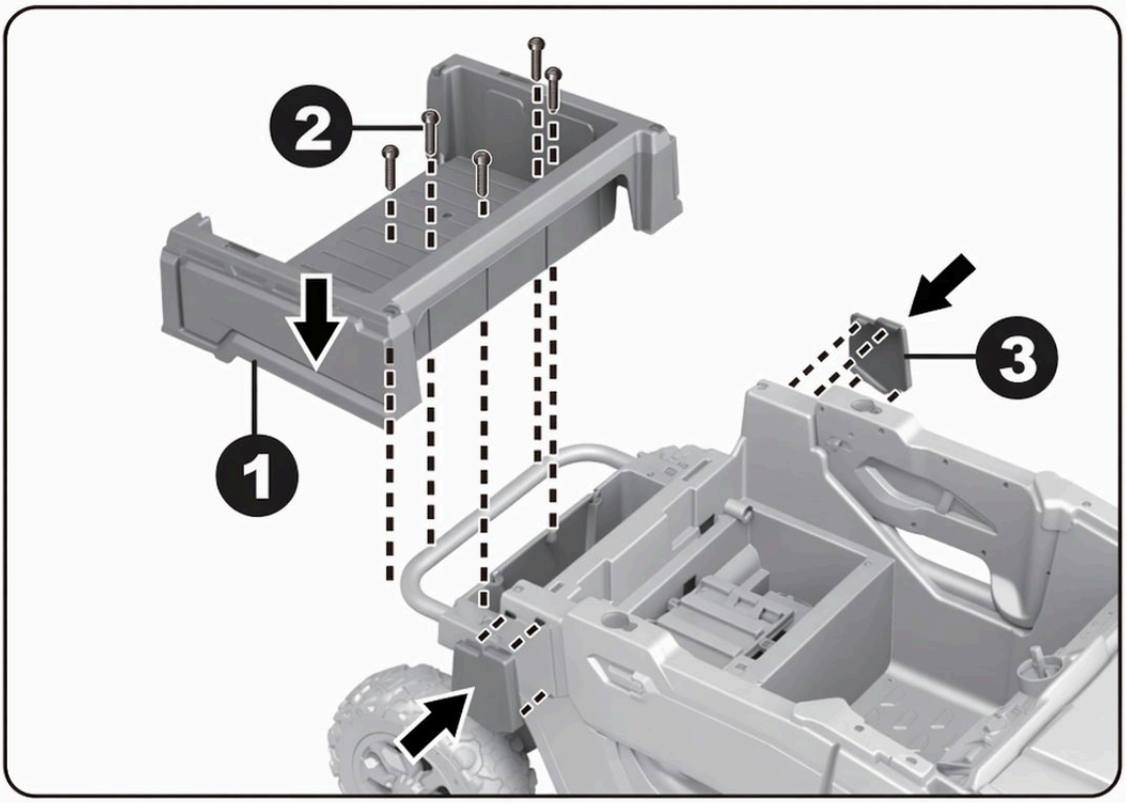
1.Instale el parachoques en la carrocería del vehículo.
2. Fije el parachoques con tornillos M4x12.
3. Inserte el poste de soporte en la carrocería del vehículo.
4. Fije con tornillos M4X12.

5



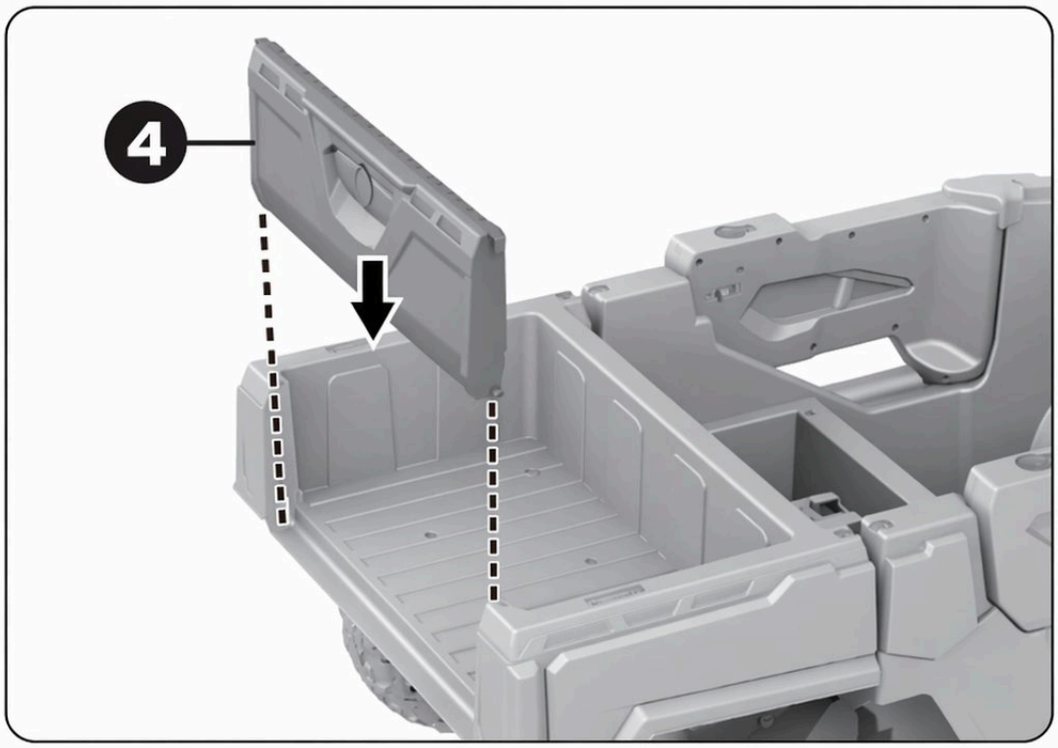
Instrucciones de montaje

6



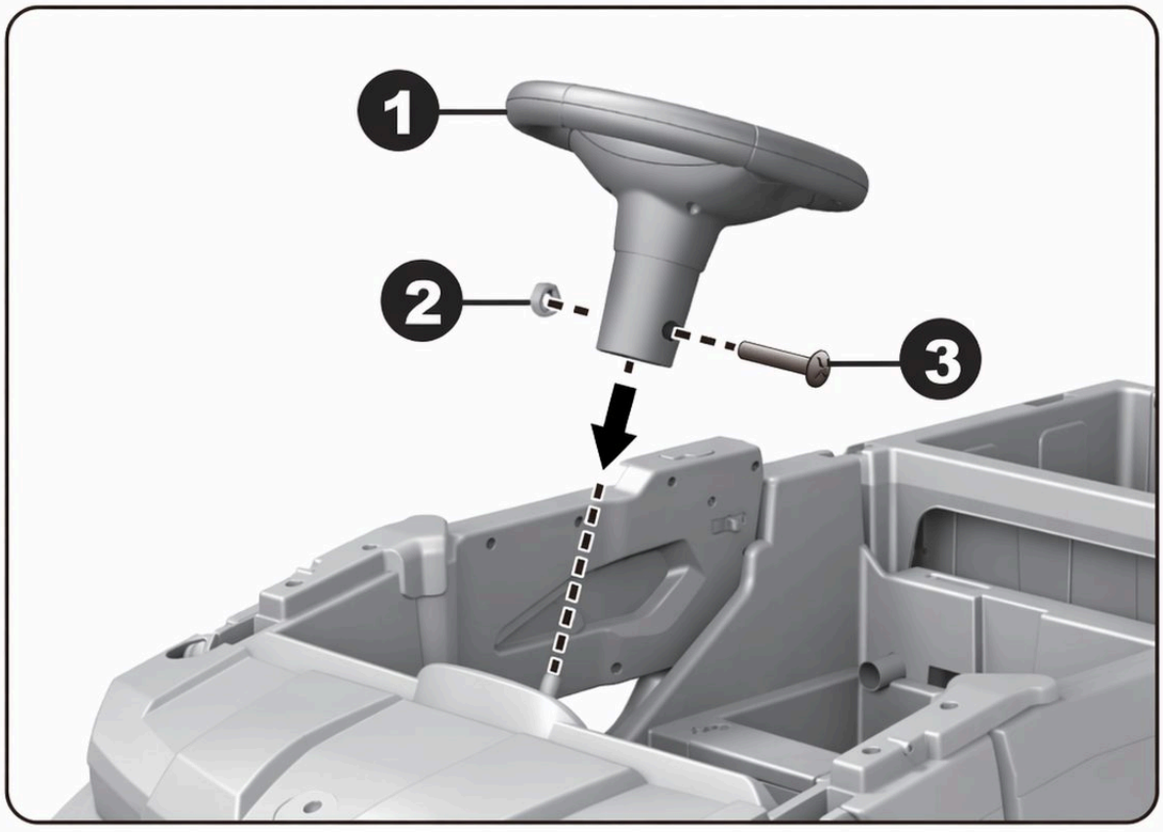
1. Coloque la cubeta trasera en el poste de soporte.
2. Fíjela con tornillos M4X12.
3. Instale los paneles decorativos en ambos lados de la carrocería del vehículo.
4. Inserte el portón trasero en la cubeta trasera.

7



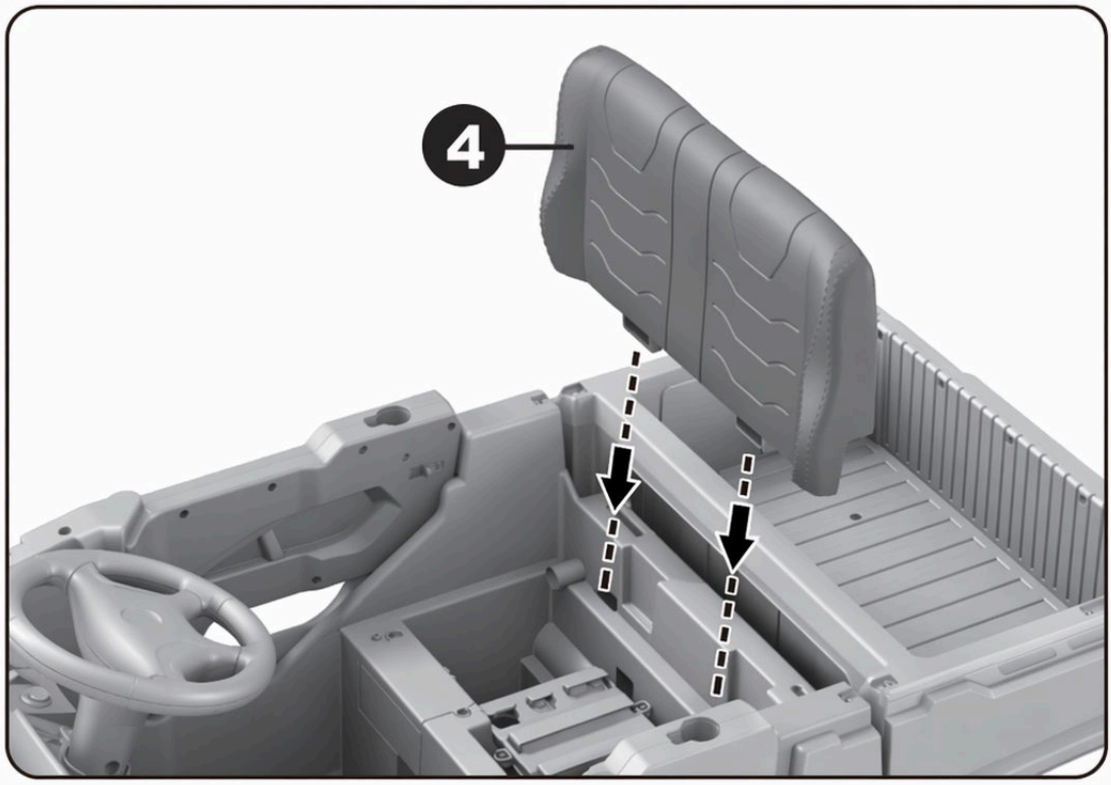
Instrucciones de ensamblaje

8



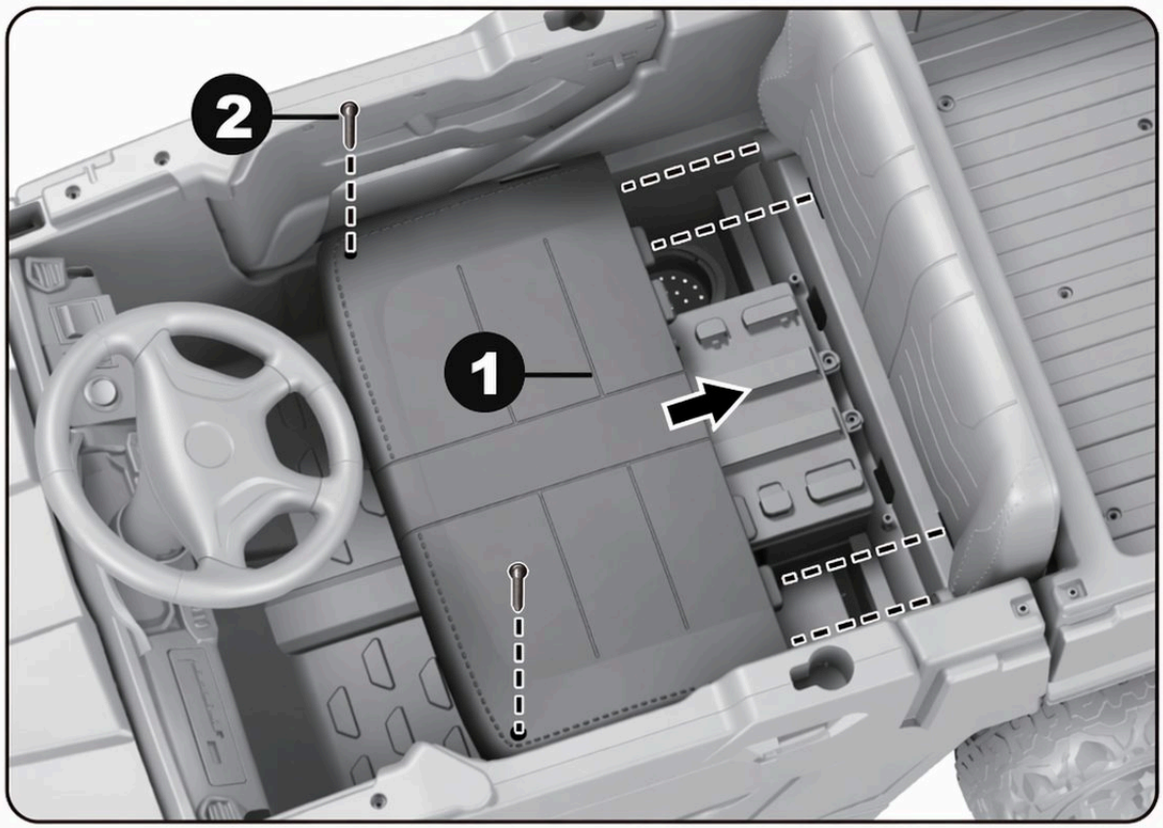
1. Ajuste el volante al extremo de la columna de dirección.
2-3. Alinee los orificios del volante con los orificios de la columna de dirección, inserte el tornillo de máquina M5x33. Fije una tuerca M5 en el extremo opuesto del tornillo.
4. Inserte el respaldo en la carrocería del automóvil.

9



Instrucciones de montaje

10



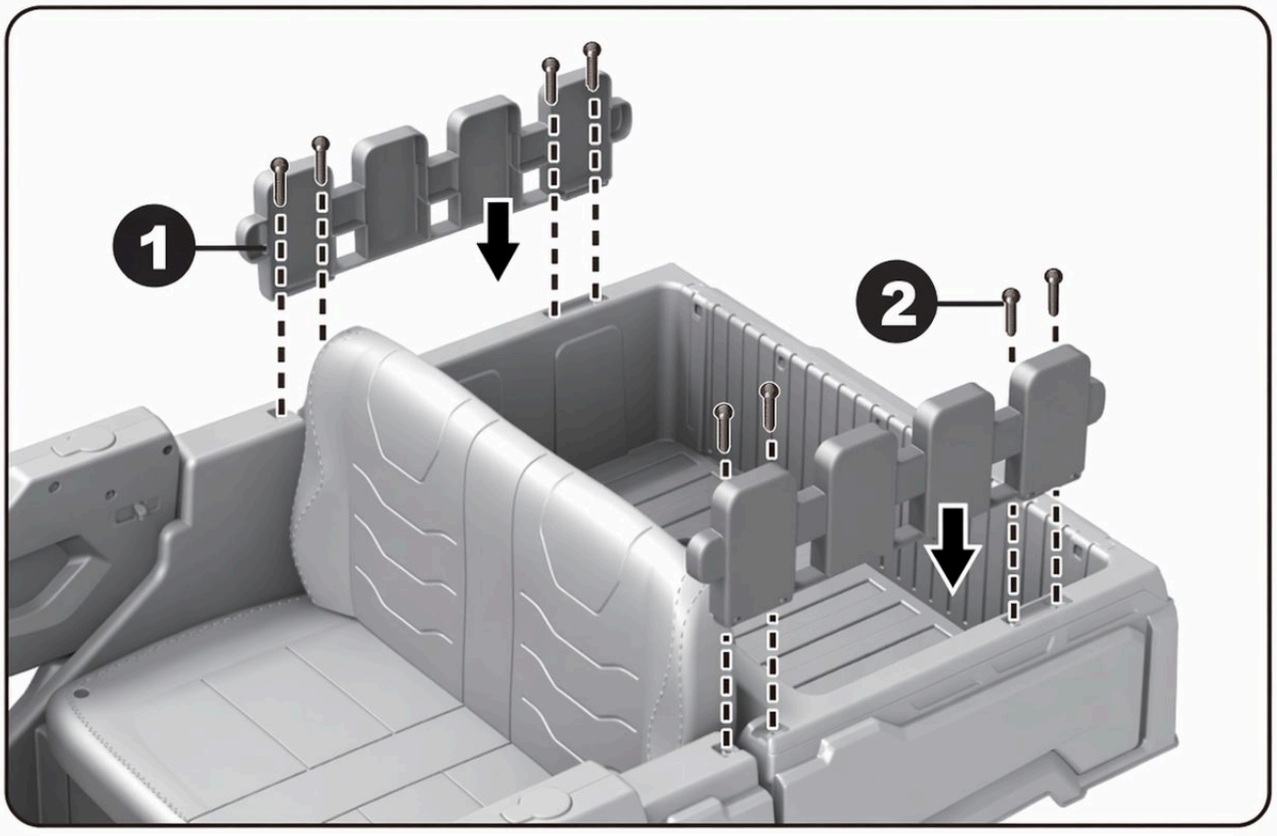
1. Coloque el cojín del asiento en la carrocería del vehículo.
2. Fije el cojín del asiento con tornillos M4X16.
3. Inserte la jaula antivuelco en la parte delantera del vehículo.

11



Instrucciones de montaje

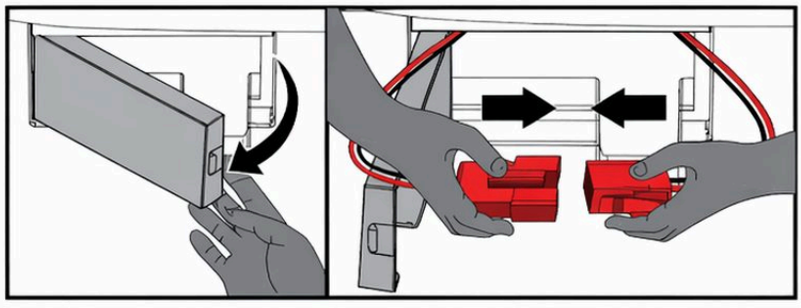
12



1. Inserte la valla en el compartimento trasero,
2. Fije con tornillos M4X12.

Instrucciones de uso (Conexión y carga de la batería)

Abra la tapa del orificio de carga y encienda



⚠ ADVERTENCIA

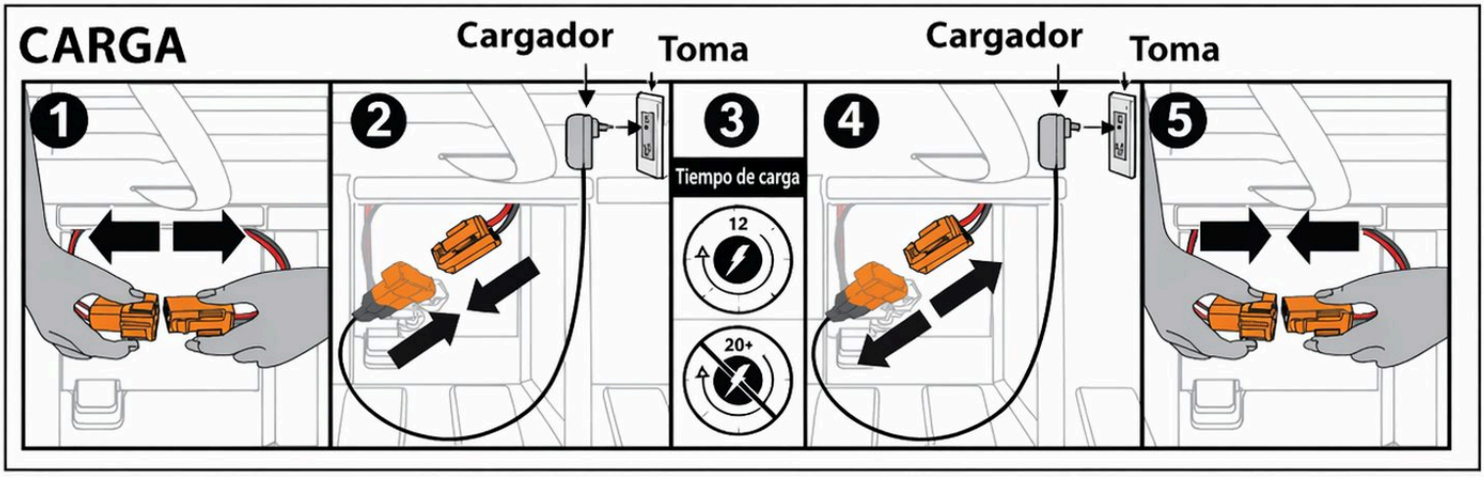
CONEXIÓN DE ALIMENTACIÓN:

Conecte el terminal de alimentación y el terminal del receptor para encender el vehículo y poder operarlo.



Conexión de la batería

El compartimento de conexión de la batería se encuentra debajo del cojín del asiento.
Abra la tapa, conecte los puertos y el dispositivo podrá encenderse y utilizarse en el vehículo.



⚠ ADVERTENCIA

La batería solo debe ser cargada por un adulto.

Carga de la batería

1. Abra el compartimento de la batería y desconecte la conexión de alimentación.
2. Conecte los terminales de la batería al cargador. Enchufe el cargador a una toma de corriente de pared.
3. El indicador del cargador se enciende en rojo durante la carga y se pone verde cuando la batería está llena.
4. Después de que la batería esté completamente cargada, retire el cargador y desconecte el puerto de conexión.
5. Conecte correctamente el puerto de la batería, cierre el compartimento de la batería y podrá continuar usándola.

- El vehículo debe estar APAGADO al cargar.
- La protección de carga desactivará todas las funciones del vehículo durante la carga.

NOTA:

- La batería puede dañarse si se descarga completamente.
- Cargue la batería durante aproximadamente 8 - 12 horas.
- No cargue la batería durante más de 20 horas.
- Cargue la batería al menos una vez cada 3 meses, incluso si no va a utilizar el vehículo durante un largo período, para maximizar la vida útil de la batería.
- No cargue ni almacene la batería boca abajo.
- Mantenga el cargador y la batería alejados de llamas, chispas o cualquier material inflamable.
- No cargue la batería al aire libre.
- Enchufe el cargador directamente a una toma de corriente de pared. No utilice un cable de extensión.

Instrucciones para el usuario



⚠ PRECAICIÓN

No cambie de marcha hacia adelante/atrás hasta que el vehículo se haya detenido por completo.
Un cambio brusco de dirección puede causar daños permanentes en el motor.

1.Botón de encendido: Enciende y apaga la alimentación.

2.Interruptor de avance/marcha atrás: Cambia la dirección en la que se mueve el vehículo de avance a marcha atrás.
Para mover el vehículo hacia adelante, coloque la palanca en la posición superior.
Para mover el vehículo hacia atrás, coloque la palanca en la posición inferior.

3.Pedal: Para mover el vehículo, presione el pedal hacia abajo.
Para reducir la velocidad, suelte la presión del pedal.

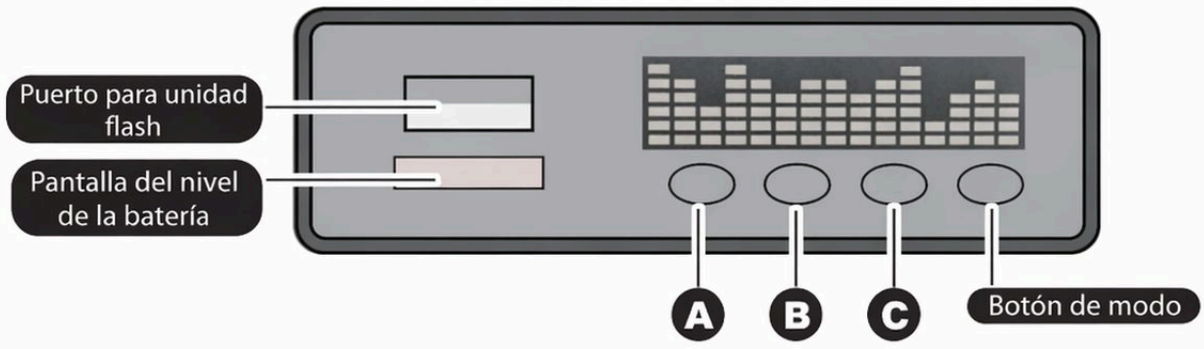
4.Reproductor multimedia.

5.Botón de apertura de la puerta.

6.Ubicación de la conexión y carga de la batería.

7.Interruptor manual de control remoto: Abra la tapa protectora y podrá elegir entre el modo de control remoto y el modo de pedal.

Instrucciones de uso



Reproductor multimedia

Pantalla del nivel de la batería

Indica el nivel de voltaje de la batería del vehículo.

Cuando el vehículo está en estado prohibido, el nivel de la batería se muestra como las dos últimas barras.

Por favor, cargue la batería.

Puerto para unidad flash

Permite que el vehículo reproduzca archivos en formato MP3 desde su unidad flash.

A: Presione para reproducir música. Mantenga presionado para bajar el volumen.

B: Presione para reproducir música.

C: Presione para reproducir música. Mantenga presionado para subir el volumen.

Cuando esté conectado a una unidad USB, presione el botón para seleccionar la siguiente pista de música.

Botón de modo

Presione el botón para conectar su dispositivo al vehículo mediante Bluetooth.

Al reproducir música por USB, puede cambiar entre los modos Bluetooth y USB.

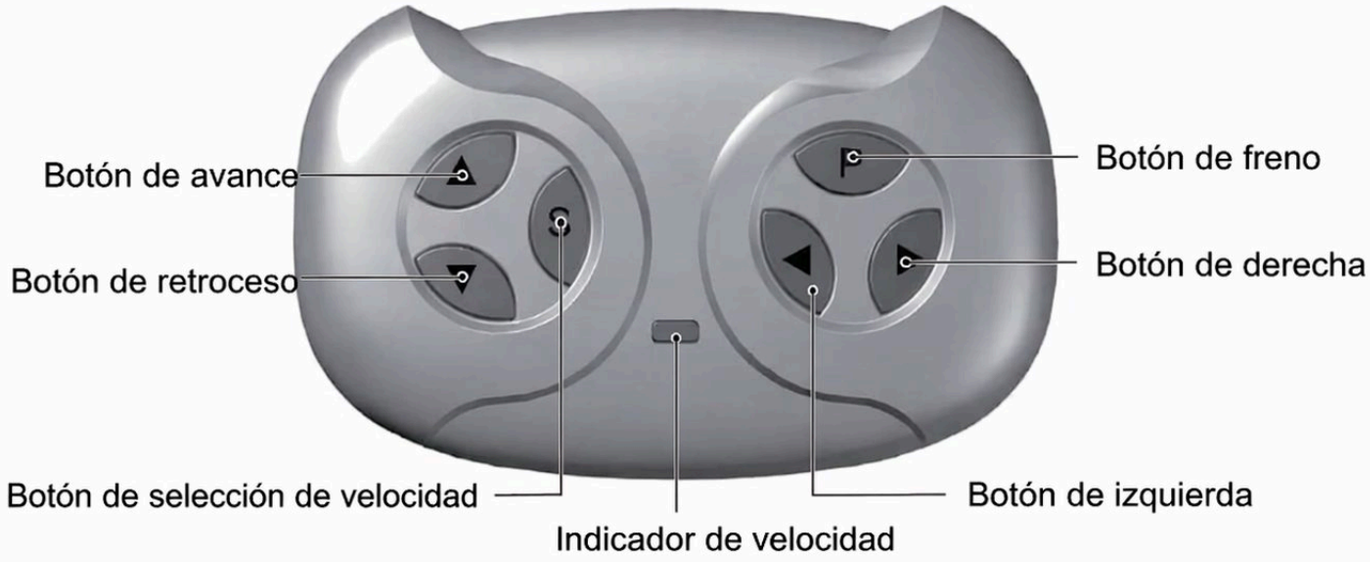
Conexión Bluetooth

1. Coloque su dispositivo de audio cerca del reproductor multimedia.
2. Presione el botón de modo hasta que escuche una voz indicadora.
3. En su dispositivo de audio, abra la configuración de Bluetooth y seleccione el dispositivo liamado “YJ-BTcar”.
4. Después del emparejamiento exitoso, sonará un tono de aviso; seleccione y reproduzca la música deseada.

¡ADVERTENCIA!

El control remoto no es un juguete. Es solo para uso de adultos y no debe ser utilizado por niños. Siempre se requiere supervisión cercana de un adulto. El alcance de recepción puede cambiar significativamente debido al clima, la batería y otras condiciones ambientales.

Instrucciones de uso (control remoto)



Instalación de las pilas del control

Levante la tapa del compartimento de las pilas en la parte trasera del control e inserte dos pilas AAA(LR03).

NOTA: Las pilas no están incluidas.

1.Conexión

Mantenga presionados los botones de avance y retroceso durante 3 segundos, y el indicador de velocidad parpadeará.

Luego, encienda el vehículo; si el indicador de velocidad se queda encendido con luz fija, significa que la conexión se realizó correctamente. Si el indicador de velocidad parpadea, significa que la conexión falló. Reemplace las pilas e inténtelo de nuevo.

2.Botón de freno

Presione el botón para detener el vehículo; presiónelo nuevamente para liberar el freno.

3.Botón de selección de velocidad

El interruptor permite que el vehículo se mueva a velocidad baja, normal o alta.

ADVERTENCIA:

– No use pilas recargables.
– Las pilas no recargables no deben recargarse.
– Los terminales de alimentación no deben cortocircuitarse.
– No se deben mezclar diferentes tipos de pilas ni pilas nuevas y usadas.
– Las pilas deben insertarse con la polaridad correcta (+ y –).
– Las pilas agotadas deben retirarse del juguete.
– No mezcle pilas alcalinas, estándar (carbono-zinc) o recargables.

Cuidado y mantenimiento

- Revise el producto regularmente y asegúrese de que no haya piezas faltantes o sueltas. Vuelva a apretar las piezas sueltas si es necesario.
- Asegúrese de que no haya piezas de plástico agrietadas o rotas.
- Guarde el producto lejos de fuentes de calor cuando no lo use; cúbralo con una lona y protéjalo de la humedad.
- Apague el producto y desconecte la batería si no lo va a utilizar durante un período prolongado de tiempo.
- Limpie el vehículo con un paño. Use un abrillantador de muebles sin cera para restaurar el brillo de las piezas de plástico. No use limpiadores abrasivos.
- No lave el producto con una manguera ni sumerja ninguna de sus partes en agua u otro líquido.
- Cargue la batería regularmente para prolongar su vida útil.
- No almacene el producto cerca de fuentes de calor, como estufas y calefactores. Las piezas de plástico pueden derretirse bajo altas temperaturas.

Eliminación de la batería

- La batería eventualmente perderá la capacidad de mantener la carga. Dependiendo de la cantidad de uso y de las condiciones variables, la batería debería funcionar de 1 a 2 años.
- Las baterías inutilizables que contienen ácido de plomo (electrolito) deben desecharse o reciclarse de manera adecuada y legal. En la mayoría de las áreas, es ilegal incinerar las baterías de ácido de plomo o desecharlas en vertederos. Lleve la batería a un reciclador de baterías de ácido de plomo aprobado por el gobierno federal o estatal, como un minorista local de baterías para automóviles.
- No arroje la batería junto con los residuos domésticos comunes.

Solución de problemas

Problema	Posible causa	Solución
El vehículo no se mueve	Batería con carga baja	Cargue completamente la batería
	Batería desconectada o mal conectada	Vuelva a conectar la batería
	Batería/motor defectuoso	Comuníquese con el servicio al cliente
	Fusible térmico disparado	Apague el vehículo y espere al menos 20 segundos para restablecer el fusible
El vehículo no funciona durante mucho tiempo	Batería con carga baja	Cargue completamente la batería
	Batería vieja/dañada	Reemplace la batería si es necesario
El vehículo funciona muy lentamente	Batería con carga baja	Cargue completamente la batería
	Batería vieja	Reemplace la batería si es necesario
	El vehículo está sobrecargado	Asegúrese de que el peso del usuario sea menor de 66 lb / 30 kg
	El vehículo se utiliza en un entorno exigente	Evite usar el vehículo en un entorno exigente

Solución de problemas

Problema	Posible causa	Solución
El vehículo necesita empuje para avanzar	Mala conexión de cables	Verifique que los conectores de la batería estén firmemente conectados. Comuníquese con el servicio de atención al cliente si es necesario.
	"Punto muerto" en el motor	Comuníquese con el servicio de atención al cliente
Sonido fuerte de rechinamiento o chasquido proveniente del motor o de la caja de cambios	Motor o caja de cambios dañados	Comuníquese con el servicio de atención al cliente
La batería no se carga	Batería desconectada o mal conectada	Vuelva a conectar la batería
	Cargador desconectado o mal conectado	Asegúrese de que el cargador esté firmemente enchufado a la fuente de alimentación y conectado al puerto de carga
	El cargador no funciona	Comuníquese con el servicio de atención al cliente
El vehículo no se detiene	Equipo dañado	Comuníquese con el servicio de atención al cliente
El cargador se siente caliente al cargar	Normal	N/A

AIYAPLAY

CARRO ELÉTRICO INFANTIL
Manual do Proprietário

IN260600162V01_PT_370-527V90



1. Idade adequada: 36 meses ou mais.
2. Peso máximo: 30 kg.

⚠ ATENÇÃO:

Deve ser montado por um adulto.

Contém arestas ou pontas afiadas ou peças pequenas potencialmente perigosas antes da montagem.

⚠ ATENÇÃO

Este manual do proprietário contém informações importantes sobre segurança, desempenho e manutenção.

Leia o manual antes de permitir que a criança utilize o produto.

Guarde este manual para referência futura.

*A aparência e as cores do produto podem variar da foto.

Instruções de Segurança

Ao utilizar um produto elétrico, devem ser sempre seguidas as precauções básicas de segurança, incluindo as seguintes:

O não cumprimento das instruções de segurança pode resultar em danos materiais, ferimentos graves ou morte.

⚠ ATENÇÃO

ISENÇÃO DE RESPONSABILIDADE

- O fabricante e o vendedior isentam-se expressamente de qualquer e toda a responsabilidade por ferimentos pessoais, danos materiais ou perdas, diretos, indiretos ou incidentais, resultantes de fixação incorreta, utilização inadequada, manutenção inadequada, modificação não aprovada ou negligência deste produto.

SEGURANÇA BÁSICA

- Este produto foi concebido exclusivamente para ser utilizado por crianças com idade igual ou superior a 36 meses.
- Não exceda a capacidade máxima de peso de 66 lb / 30 kg.
- Adultos e/ou supervisores devem instruir o utilizador sobre as regras de segurança comuns e as práticas seguras.
- Para reduzir o risco de lesões, é necessária a supervisão de um adulto. Nunca utilize em estradas, perto de veículos motorizados ou em declives íngremes ou degraus, piscinas ou outras massas de água; use sempre calçado e nunca permita mais do que 1 utilizador(es).
- Não utilize este produto como ferramenta de trânsito.
- Nunca deixe as crianças sozinhas com o brinquedo de montar. É necessária supervisão rigorosa quando as crianças utilizarem o produto.
- Se necessário, os adultos e/ou supervisores devem ser responsáveis por instalar portões e barreiras para garantir um ambiente seguro para o utilizador infantil.
- Esteja atento e avise as crianças de que as mãos, pernas, cabelo, vestuário e objetos soltos podem ficar presos em peças móveis. Evite colocar partes do corpo em peças móveis e não use vestuário solto ao utilizar o brinquedo de montar.
- Evite utilizar este produto em espaços apertados para evitar danos no produto ou ferimentos no utilizador.
- Este produto não está equipado com travões. Não utilize este produto em áreas que exijam travagem ativa para evitar possíveis capotamentos, colisões ou lesões corporais.
- Não utilize este produto no escuro. Utilize este produto apenas durante o dia ou em áreas bem iluminadas.
- Evite bater continuamente num obstáculo para evitar o sobreaquecimento ou danos no motor. Afaste-se ou remova o obstáculo assim que possivel.
- Para a segurança do seu filho, certifique-se de que o cinto de segurança está bem apertado e que o utilizador está a usar equipamento de proteção individual, como um capacete, ao utilizar este produto.





Ajuste correto

Certifique-se de que o capacete cobre a testa.



Ajuste incorreto

A testa fica exposta e sujeita a lesões.

⚠ ADVERTÊNCIA

O não cumprimento destas instruções pode resultar em lesões corporais, ferimentos graves ou morte.
Este brinquedo produz luzes intermitentes que podem desencadear epilepsia em indivíduos sensíveis.

PERIGO DE ASFIXIA, AVISO DE MONTAGEM

- Este produto contêm peças pequenas antes da montagem. Mantenha as crianças afastadas durante a montagem do brinquedo de montar e andar.
- Remova e elimine todos os materiais de proteção, saco de plástico e embalagem antes da montagem.
- Este produto não deve ser utilizado por crianças com menos de 36 meses.

CHOQUE ELÉTRICO, RISCO DE INCÊNDIO, INFLAMÁVEL E EXPLOSÃO, AVISO

- Para se proteger contra choque elétrico, não mergulhe o cabo, o carregador, o transformador, a bateria ou o produto em água ou outro liquido.
- Não conduza o veículo em qualquer poça ou entre em contacto com qualquer líquido para evitar choque elétrico.
- Não altere, modifique ou adicione qualquer cablagem elétrica ao produto. Alterações podem potencialmente causar curto-circuito, incêndio ou danos irreversíveis ao sistema elétrico.
- Utilize apenas carregador e bateria fornecidos ou recomendados pelo fabricante. O uso de um tipo incorreto de bateria ou de carregador pode causar incêndio e possivelmente danos materiais e ferimentos graves.
- Verifique a bateria, o carregador e os conectores quanto a quaisquer sinais de desgaste excessivo ou danos todas as vezes que carregar a bateria. Não utilize o carregador ou a bateria se houver danos presentes. Substitua e troque a parte danificada antes de usar.
- Não levante nem transporte a bateria pelos fios ou pelo carregador. Pode danificar os fios e provocar choque elétrico ou incêndio.
- Não carregue por mais de 20 horas. Pode sobreaquecer a bateria e causar danos ou incêndio.
- Não carregue a bateria no exterior.

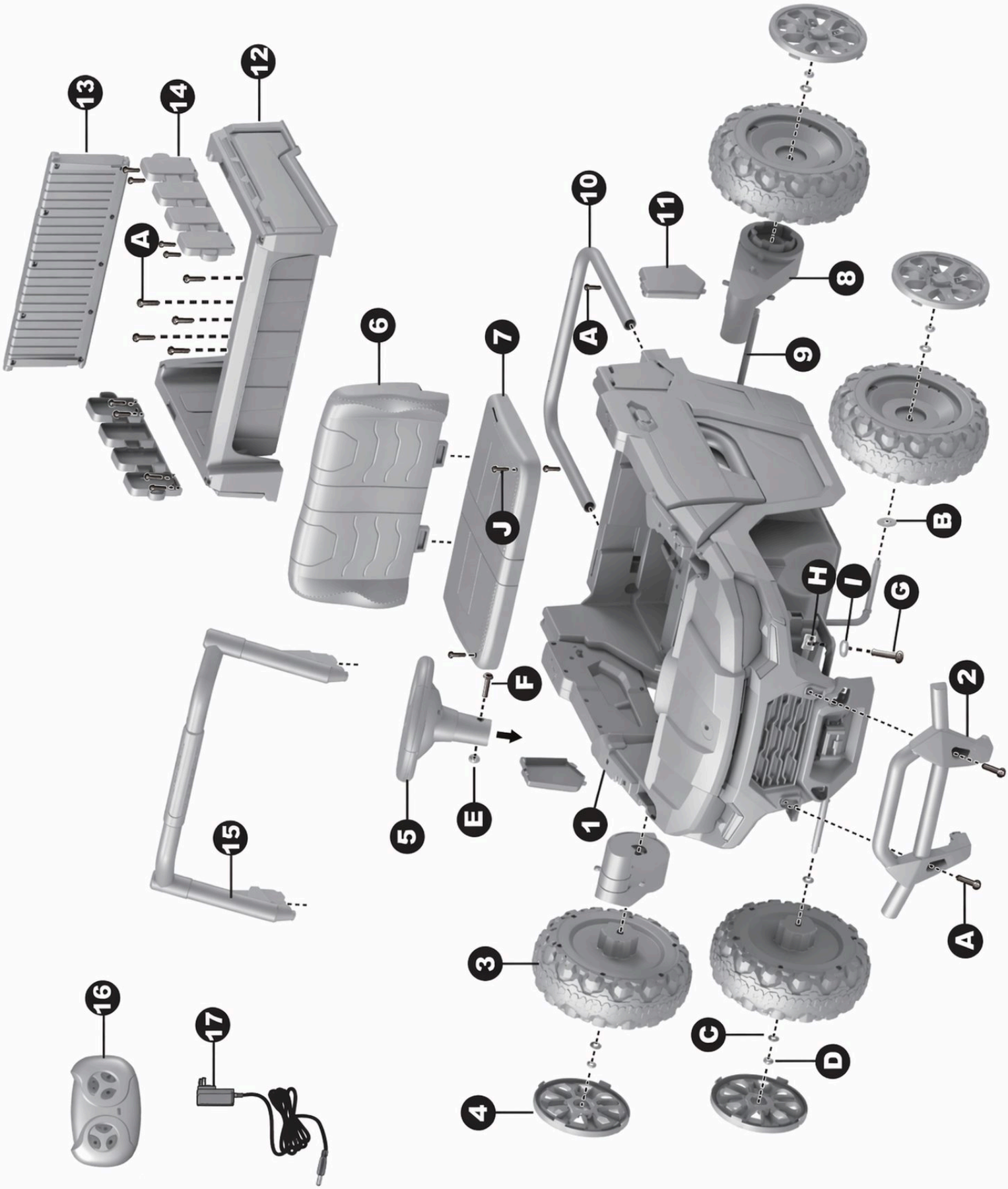
AVISO DE PRODUTO E MATERIAL QUÍMICO CORROSIVO

- O contacto ou exposição à fuga da bateria pode causar lesões graves. Se ocorrer contacto ou exposição na pele ou nos olhos, ou se o químico for ingerido, contacte imediatamente os serviços médicos de emergência.
- Os postes da bateria, terminais e acessórios relacionados contêm chumbo e compostos de chumbo, que são tóxicos e corrosivos. Nunca abra a bateria.

Especificações do Produto

Dimensões do carro	990*530*540mm
Tempo de carregamento da bateria	8 - 12 horas
Velocidade	2.5 - 4km/h
Idade adequada	36 meses +
Peso máximo do utilizador	66 lb / 30 kg
Bateria	10.8V3.1Ah*1/33.48Wh(Bateria de iões de lítio)
Carregador	Saîda: DC12.6V
Motor	12V

Diagrama de peças



Lista de Peças

N.º	NOME DA PEÇA	2WD	OBSERVAÇÕES	
1	Carroçaria	1		
2	Para-choques	1		
3	Roda	4		
4	Tampa da roda	4		
5	Volante	1		
6	Encosto	1		
7	Assento	1		
8	Motor	2		
9	Eixo traseiro motriz	1		
10	Pólo de suporte	1		
11	Painel decorativo	2		
12	Balde traseiro	1		
13	Porta traseira	1		
14	Guarda	2		
15	Estrutura de proteção	1		
16	Controlo remoto	1		
17	Carregador	1		
A	Parafuso M4*12	17		
B	Anilha Ø10	2		
C	Anilha Ø8	4		
D	Porca de bloqueio M8	4		
E	Porca M5	1		
F	Parafuso de máquina M5*33	1		
G	Parafuso de máquina M5*12	1		
H	Porca de bloqueio M5	1		
I	Anilha Ø5	1		
J	Parafuso M4*16	2		

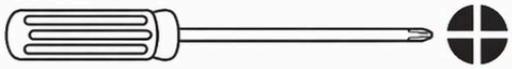
Instruções de montagem

⚠ AVISO

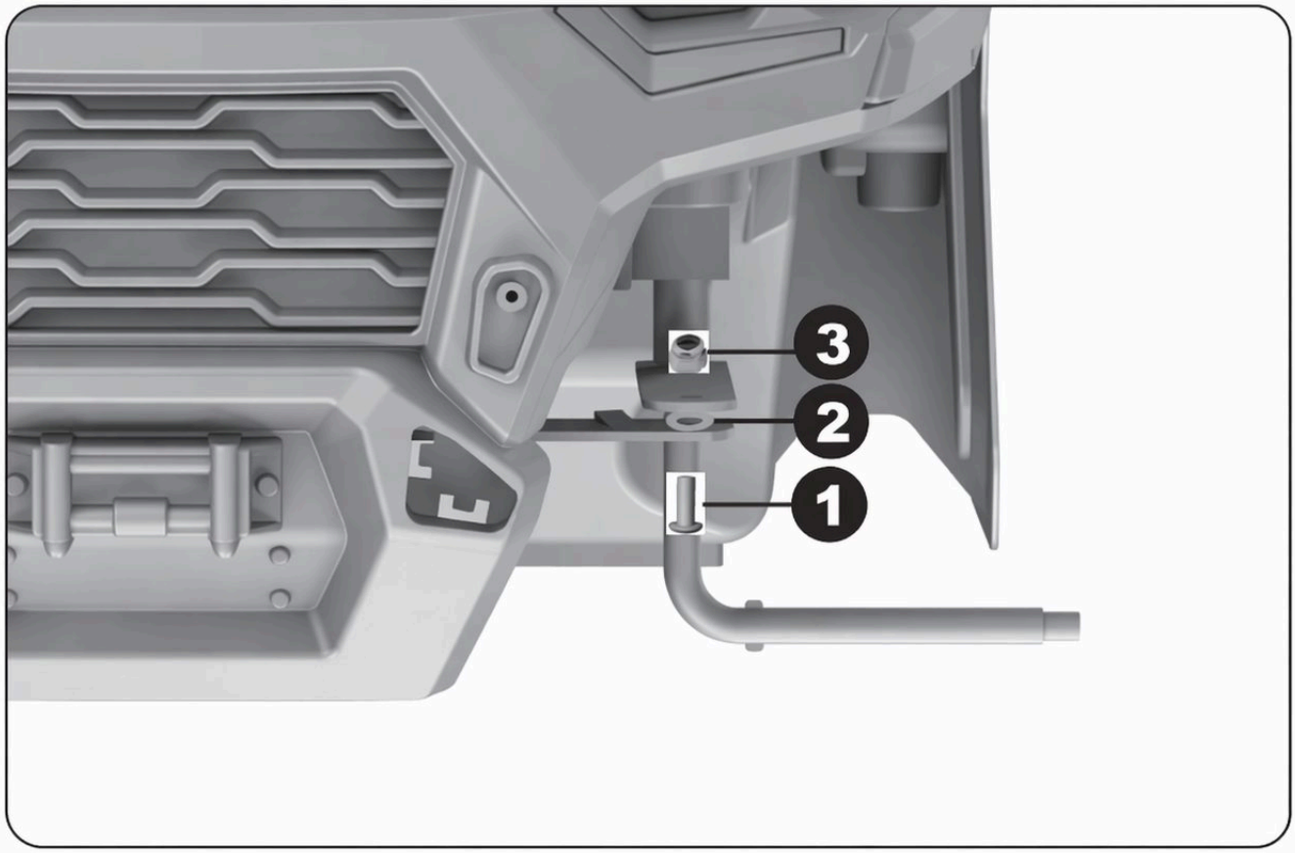
Este produto deve ser montado apenas por um adulto.
As crianças podem ser feridas por peças pequenas, arestas vivas e pontas ou por objetos elétricos. Devem ser tomados cuidados ao desembalar e montar o produto.

NOTA:
Alguns parafusos, porcas e pequenas peças plásticas estão pré-instalados na posição correspondente; siga os passos para os remover antes de instalar o produto.

Ferramentas necessárias (não incluídas)



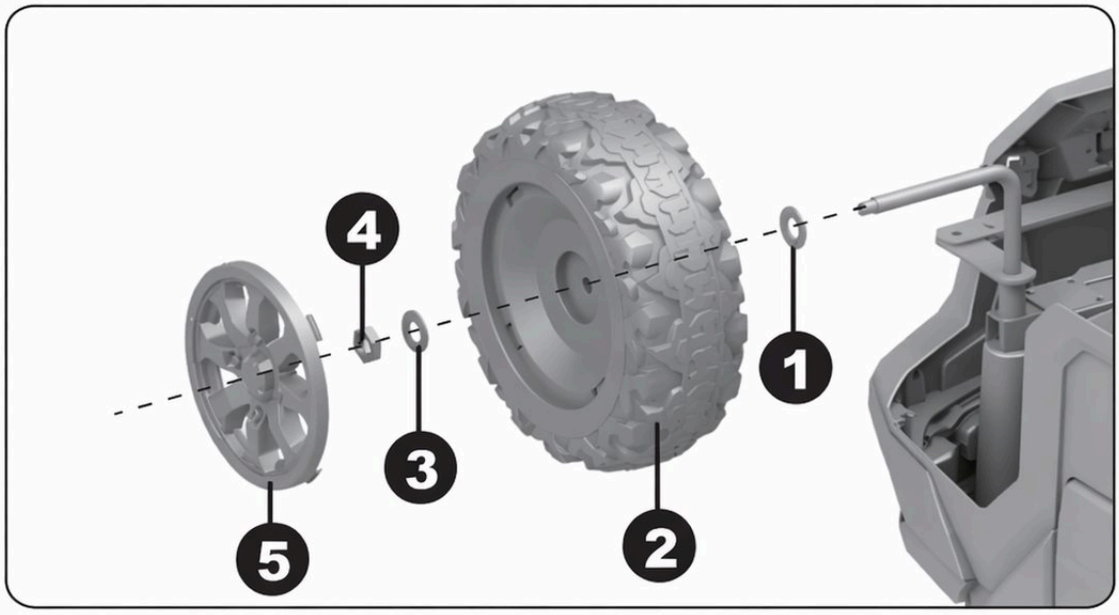
1



1-3 Coloque o espaçador entre o conector e o suporte da direção e, em seguida, fixe-o com parafusos M5*12 e porcas M5.

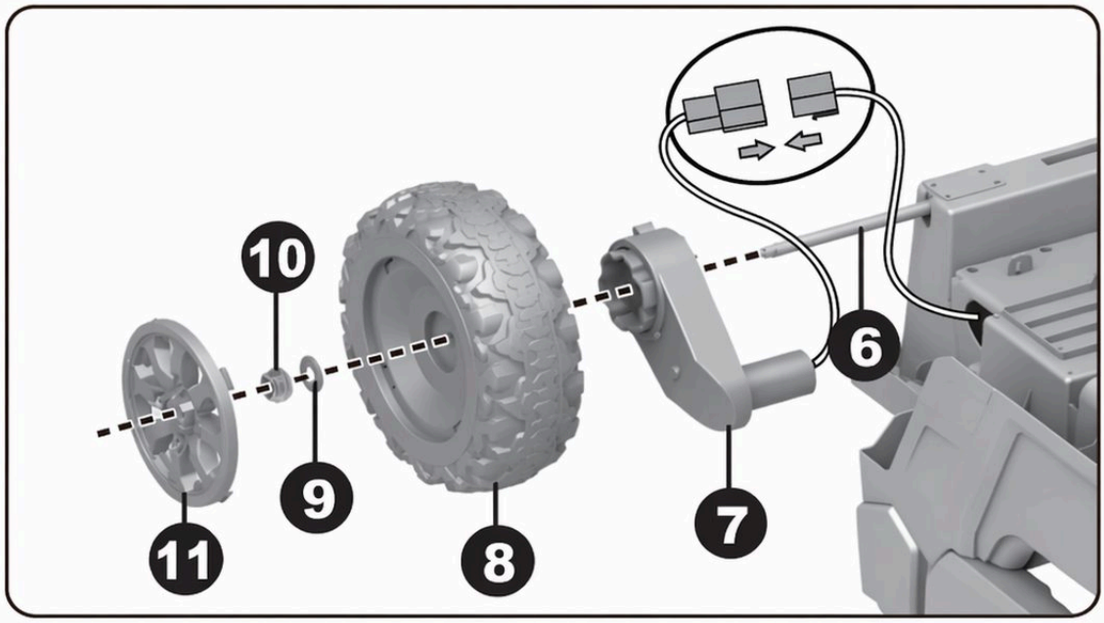
Instruções de montagem

2



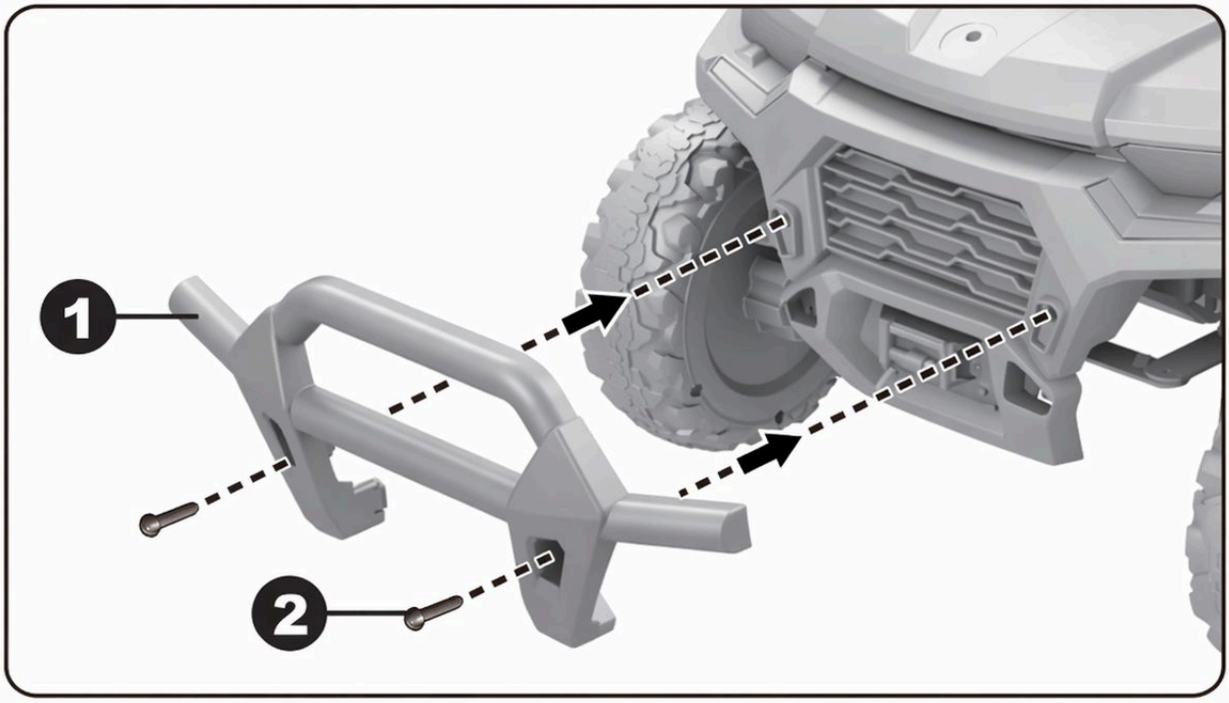
1.Insira uma anilha Ø10 no eixo dianteiro.
2.Insira uma roda no eixo dianteiro.
3.Insira uma anilha Ø8 no eixo dianteiro.
4.Aperte uma porca de bloqueio M8 na extremidade do eixo dianteiro com uma chave. NÃO aperte demasiado.
5.Coloque a tampa da roda sobre a roda.
Repita o procedimento para a outra roda.
6.Insira o eixo traseiro na carroçaria.
7.Insira o motor de acionamento no eixo traseiro, Ligue o conetor do motor ao conetor da carroçaria do veículo.
8.Insira uma roda no eixo traseiro. Certifique-se de que a roda está alinhada com a caixa de engrenagens.
9.Insira outra anilha Ø8 no eixo traseiro.
Repita o procedimento acima para montar a outra roda traseira no eixo traseiro.
10.Aperte uma porca de bloqueio M8 na extremidade do eixo traseiro com uma chave.
11.Coloque a tampa da roda sobre a roda.

3



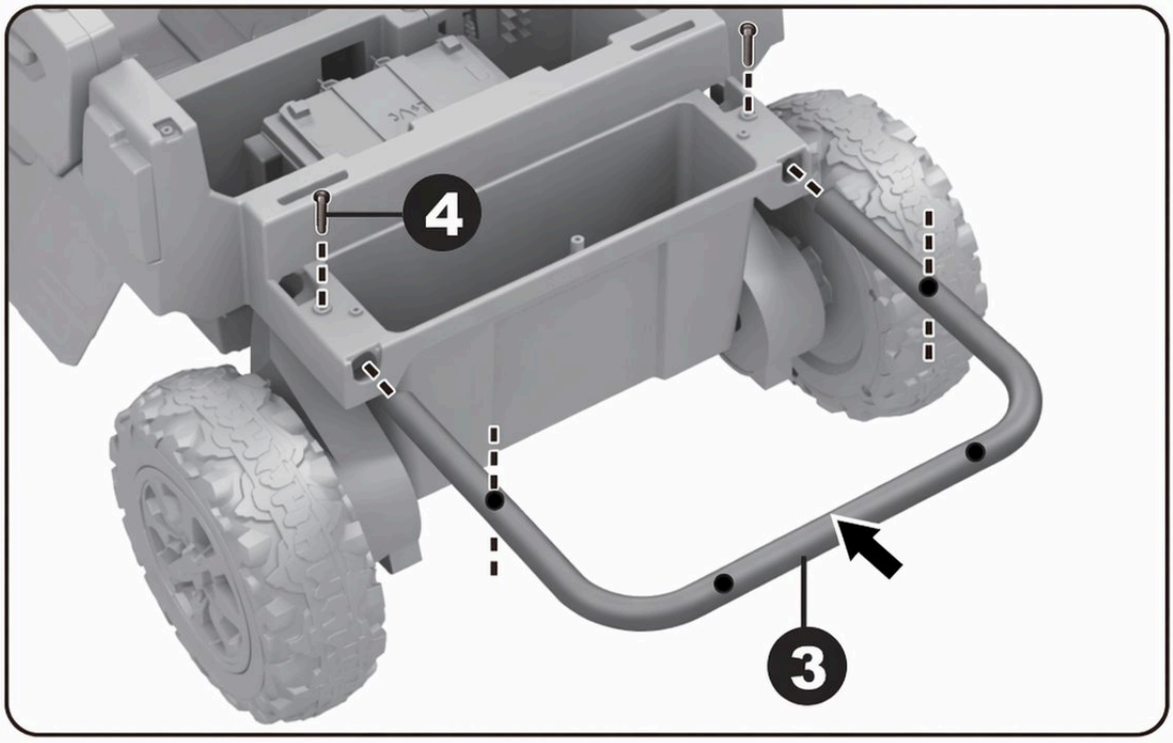
Instruções de Montagem

4



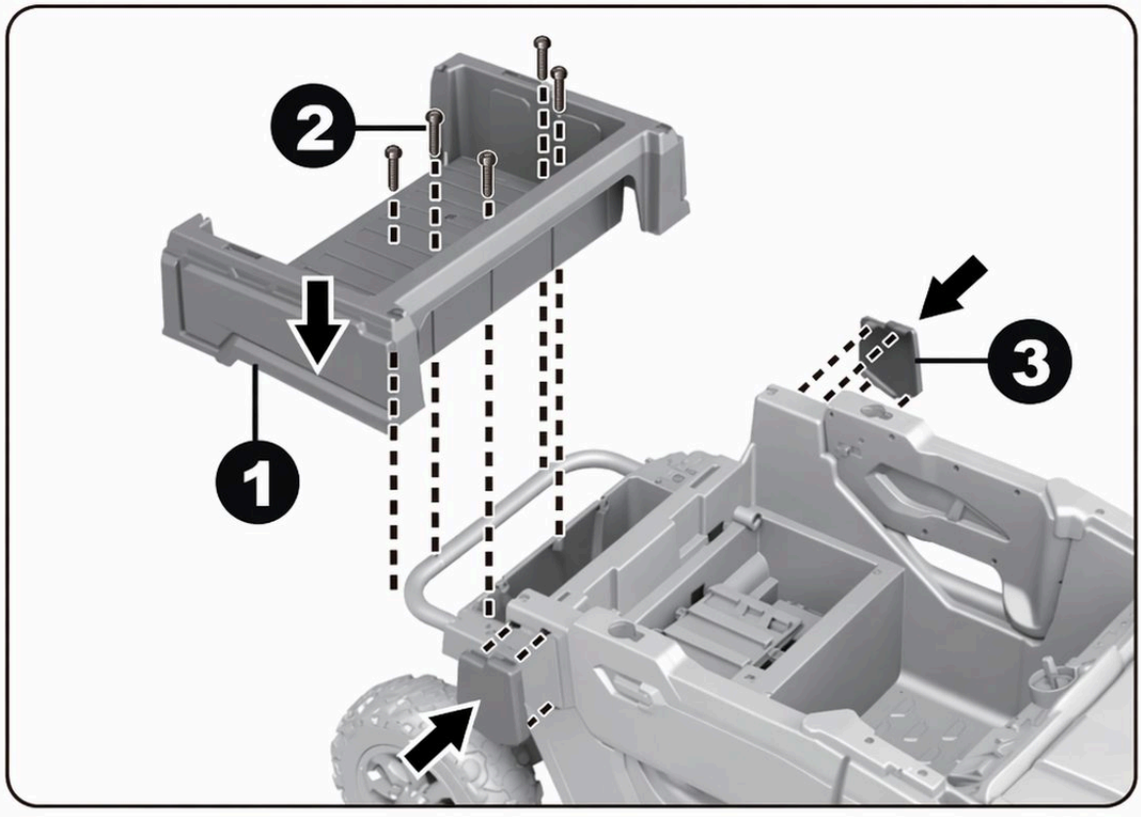
1. Instale o para-choques na carroçaria do veículo.
2. Fixe o para-choques com parafuso M4x12.
3. Insira a Barra de Suporte na carroçaria do veículo.
4. Fixe com parafusos M4X12.

5



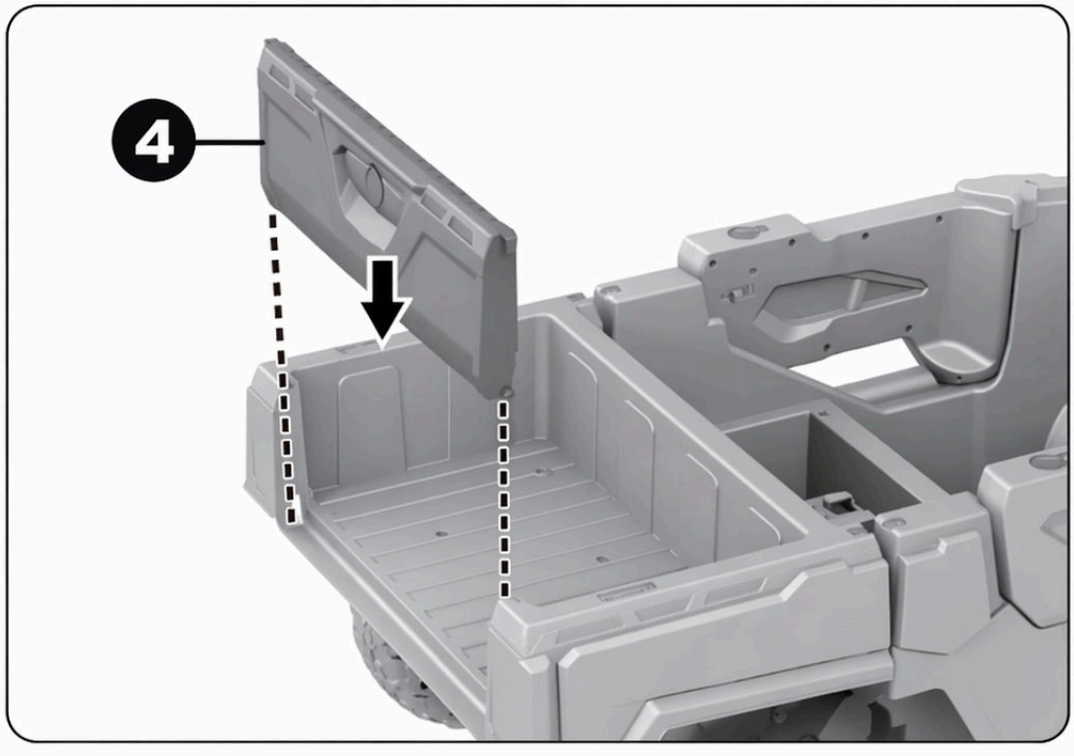
Instruções de Montagem

6



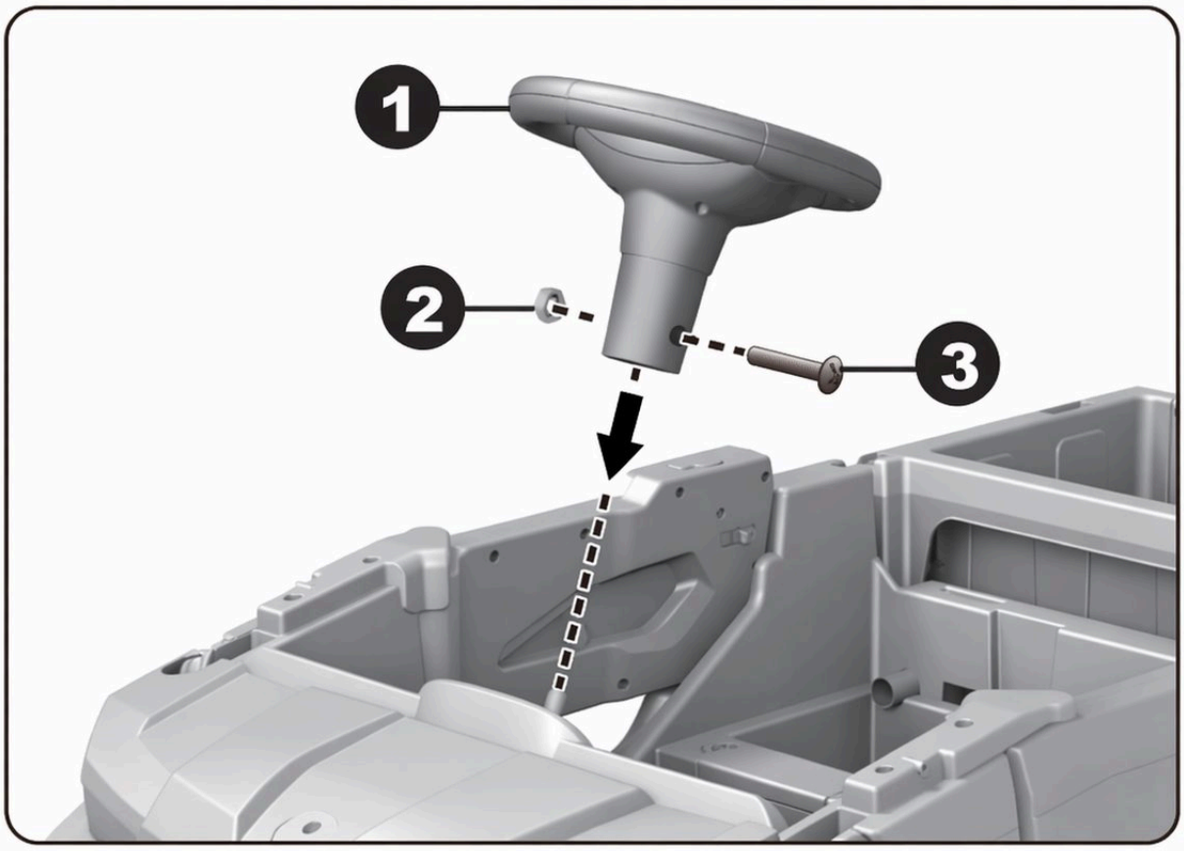
1. Coloque o balde traseiro no poste de suporte.
2. Fixe com parafusos M4X12.
3. Instale os painéis decorativos em ambos os lados da carroçaria.
4. Insira a porta traseira no balde traseiro.

7



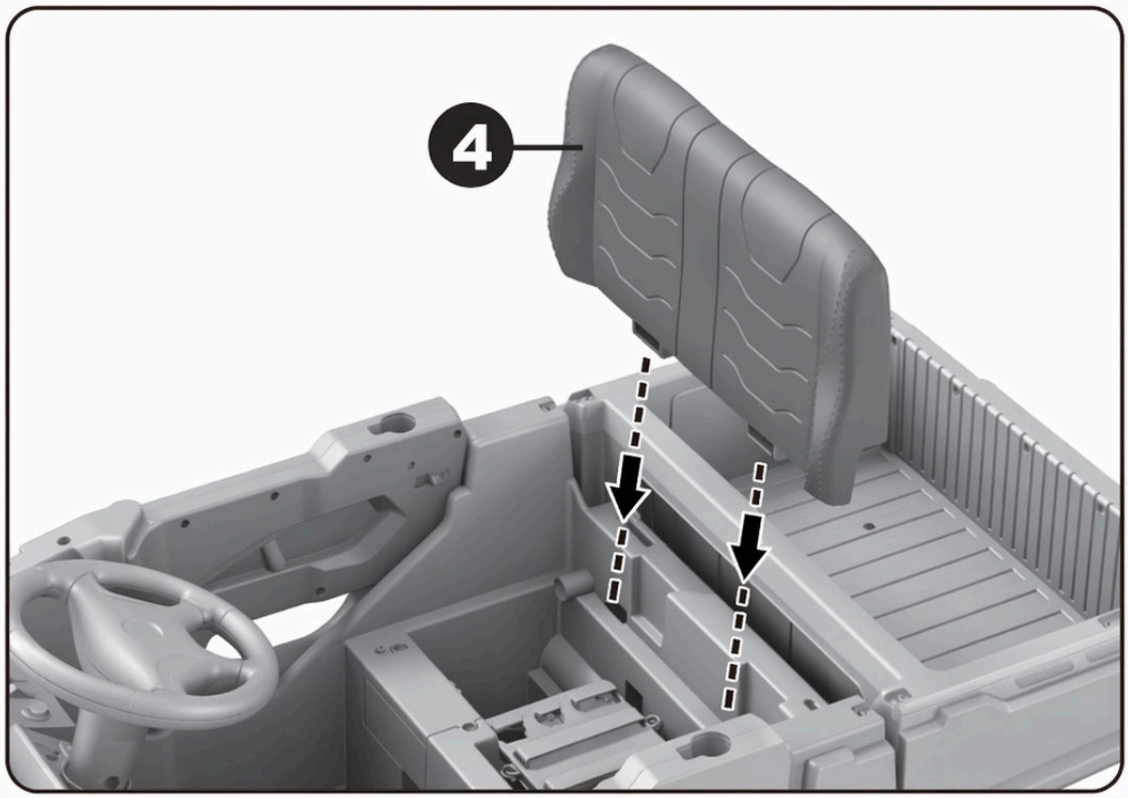
Instruções de montagem

8



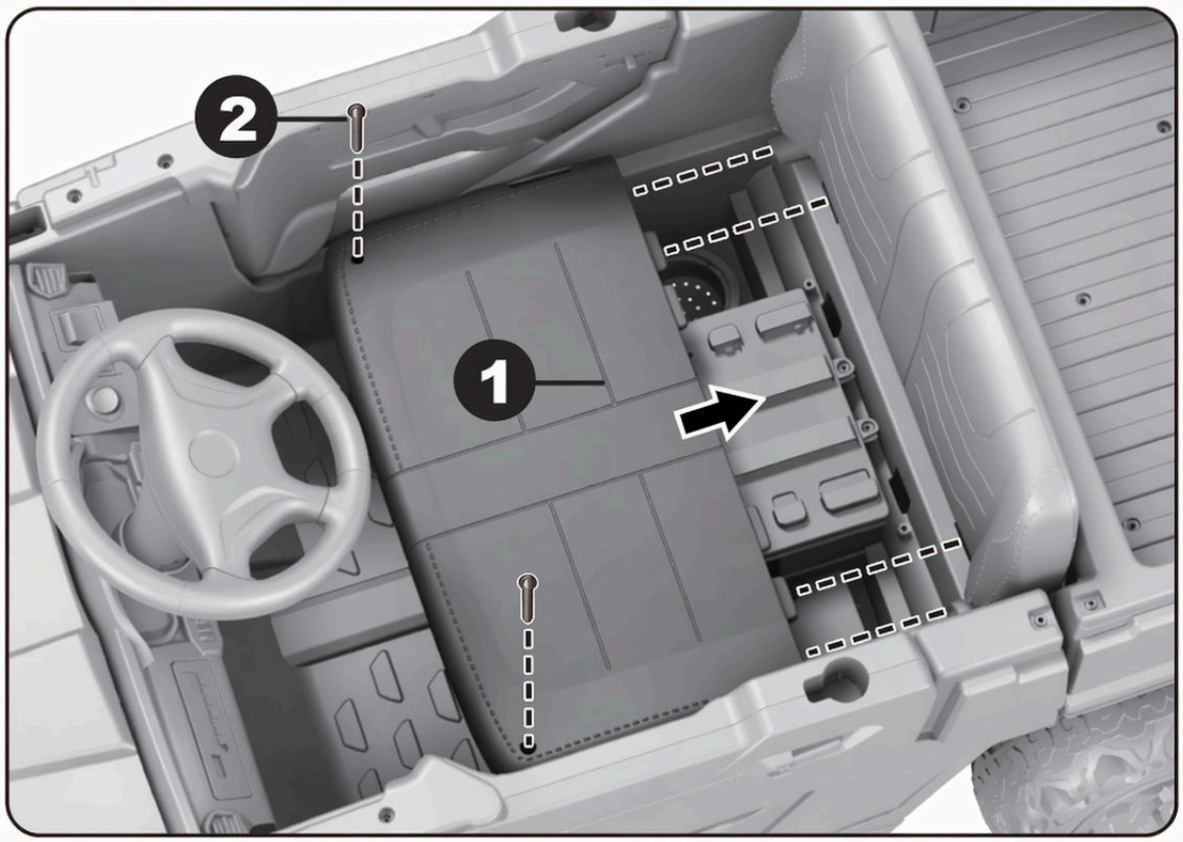
1. Encaixe o volante na extremidade da coluna de direção.
2-3. Alinhe os orifícios do volante com os orifícios da coluna de direção, insira o parafuso de máquina M5x33. Aperte uma porca M5 na extremidade oposta do parafuso.
4. Insira o encosto no corpo do carro.

9



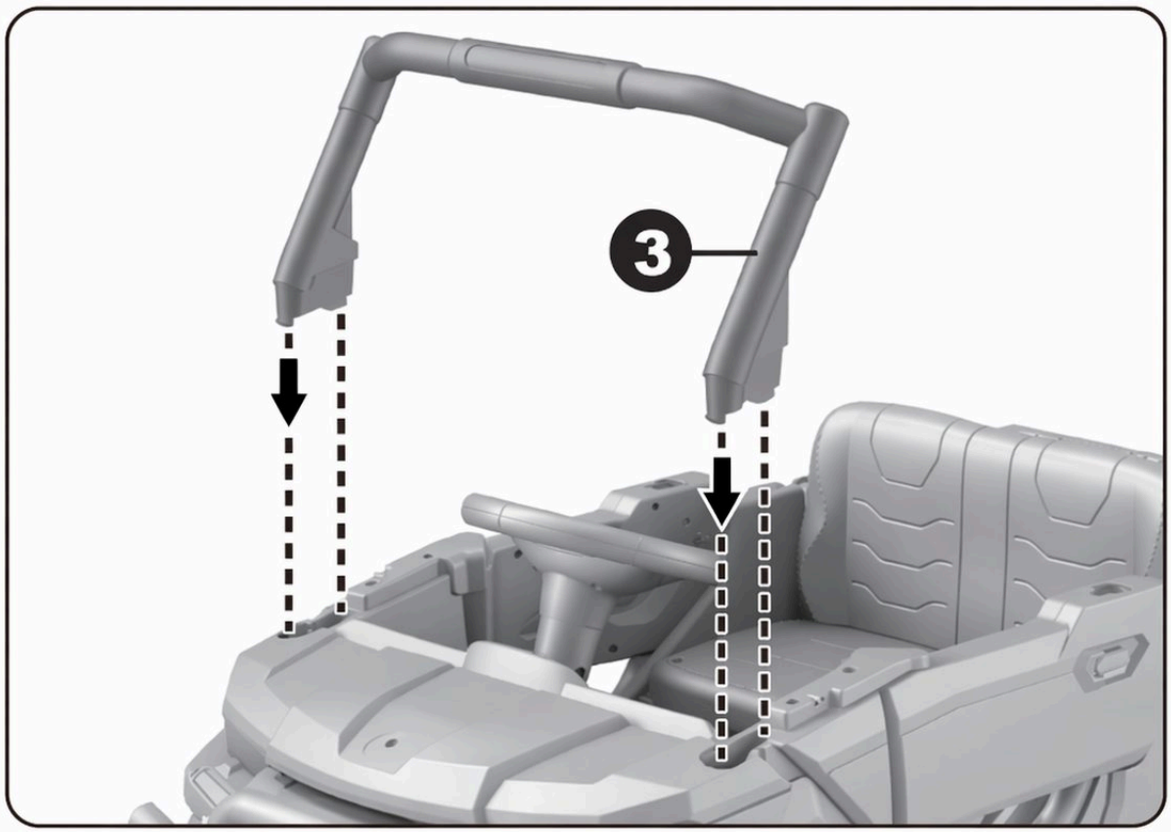
Instruções de Montagem

10



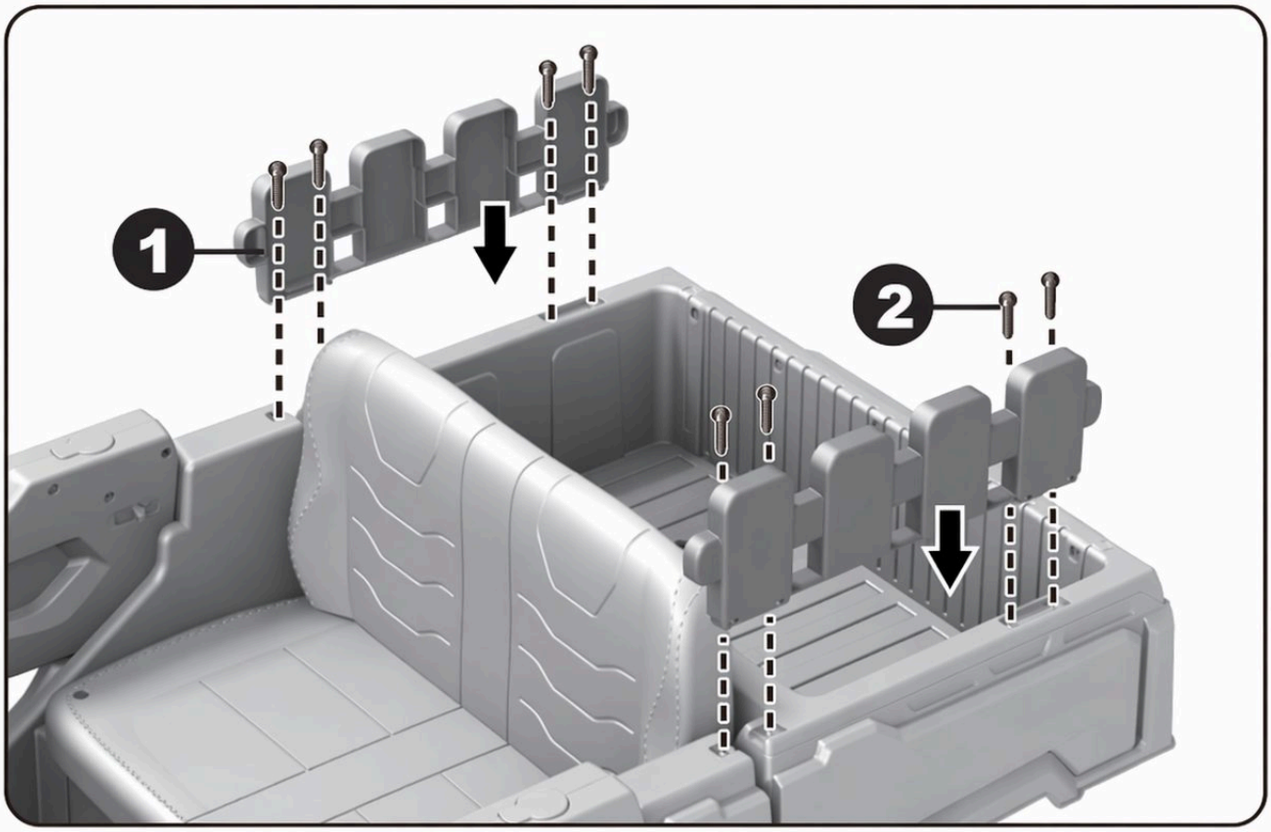
1. Coloque a almofada do assento no corpo do veículo.
2. Fixe a almofada do assento utilizando parafusos M4X16.
3. Insira a armação de proteção na parte da frente do veículo.

11



Instruções de montagem

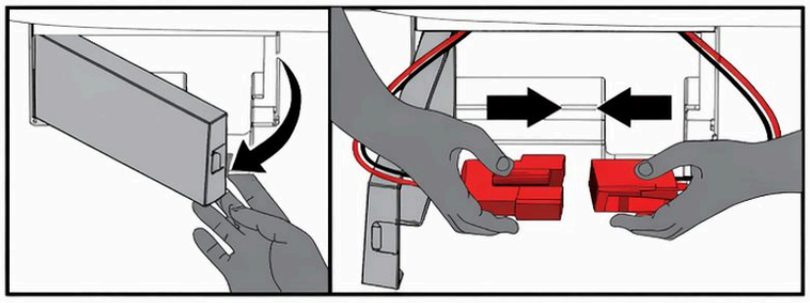
12



1. Insira a cerca na Compartimento Traseiro,
2. Fixe com parafusos M4X12.

Instruções do Utilizador (Ligação e carregamento da bateria)

Abra a tampa do orifício de carregamento e ligue o veículo



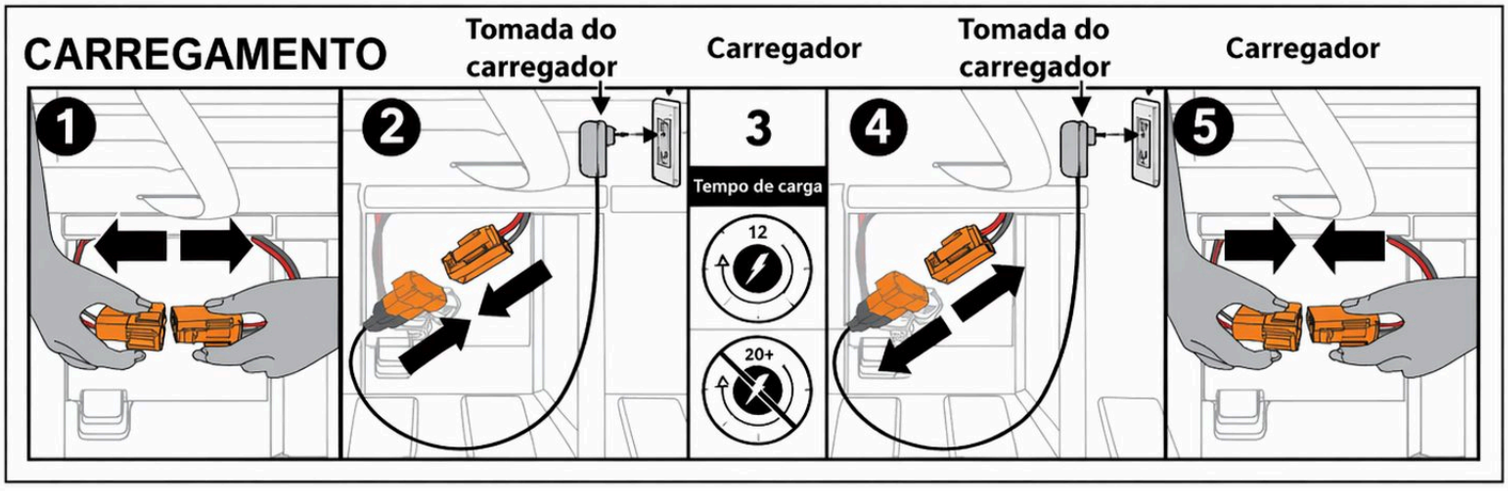
AVISO

LIGAÇÃO DE ALIMENTAÇÃO:
Ligue o terminal de alimentação e o terminal do recetor para ligar o veículo e permitir o seu funcionamento.



Ligação da bateria

O compartimento da ligação da bateria encontra-se por baixo do assento. Abra a tampa, ligue as portas e o dispositivo pode ser ligado e utilizado no veículo.



⚠ AVISO

A bateria só deve ser carregada por um adulto.

Carregamento da bateria

1. Abra o compartimento da bateria e desligue a ligação de alimentação.
2. Ligue os terminais da bateria ao carregador. Ligue o carregador a uma tomada de corrente.
3. O indicador do carregador fica vermelho durante o carregamento e fica verde quando a bateria estiver cheia.
4. Após o carregamento completo da bateria, remova o carregador e desligue a porta de ligação.
5. Ligue corretamente a porta da bateria, feche o compartimento da bateria e, em seguida, pode continuar a utilizá-la.

- O veículo deve estar DESLIGADO durante o carregamento.
- A proteção de carregamento desativa todas as funções do veículo durante o carregamento.

NOTA:

- Podem ocorrer danos na bateria se estiver completamente descarregada.
- Carregue a bateria durante cerca de 8 - 12 horas.
- Não carregue a bateria durante mais de 20 horas.
- Carregue a bateria pelo menos uma vez a cada 3 meses, mesmo que não utilize o veículo durante muito tempo, para maximizar a vida útil da bateria.
- Não carregue nem armazene a bateria virada ao contrário.
- Mantenha o carregador e a bateria afastados de chamas, faíscas ou quaisquer materiais inflamáveis.
- Não carregue a bateria no exterior.
- Ligue o carregador diretamente a uma tomada de corrente. Não utilize um cabo de extensão.

Instruções do Utilizador



⚠ ATENÇÃO

Não mudar para a frente / para trás até o veículo parar completamente.
Uma mudança súbita de direção pode resultar em danos permanentes no motor.

1.Botão de alimentação: Ligar e desligar a alimentação.

2.Interruptor de marcha à frente e marcha-atrás: Altera a direção em que o veículo se desloca de marcha à frente para marcha-atrás.
Para movimentar o veículo para a frente, coloque a alavanca na posição superior.
Para movimentar o veículo para trás, coloque a alavanca na posição inferior.

3.Pedal: Para movimentar o veículo, pressione o pedal.
Para abrandar, solte a pressão do pedal.

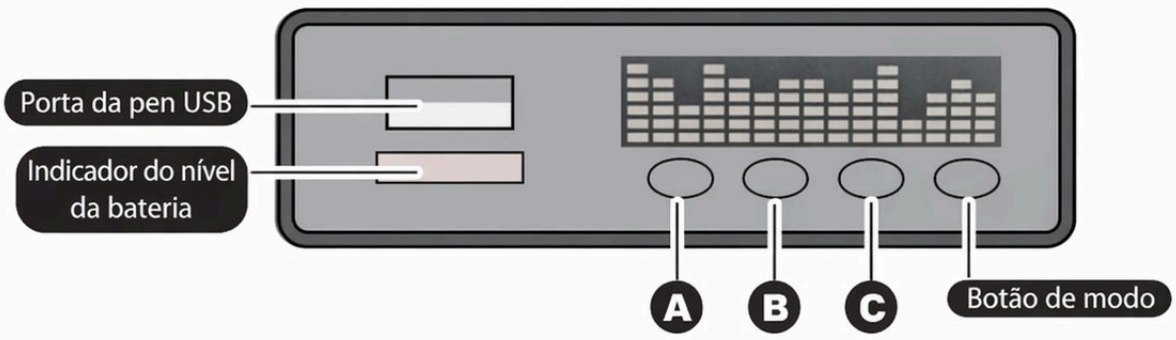
4.Leitor multimédia.

5.Botão de abertura da porta.

6.Localização da ligação e carregamento da bateria.

7.Interruptor manual do controlo remoto: Abra a tampa de proteção e pode escolher entre o modo de controlo remoto e o modo de pedal.

Instruções do Utilizador



Leitor multimédia

Indicador do nível da bateria

Indica o nível de voltagem da bateria do veículo.
Quando o veículo está num estado proibido, o nível da bateria é mostrado nas últimas duas barras.
Carregue a bateria.

Porta da pen USB

Permite que o veículo reproduza ficheiros no formato MP3 a partir da sua pen USB.

A: Prima para reproduzir música. Prima sem soltar para diminuir o volume.
B: Prima para reproduzir música.
C: Prima para reproduzir música. Prima sem soltar para aumentar o volume.
Quando ligado a uma pen USB, prima o botão para escolher a faixa de música seguinte.

Botão de modo

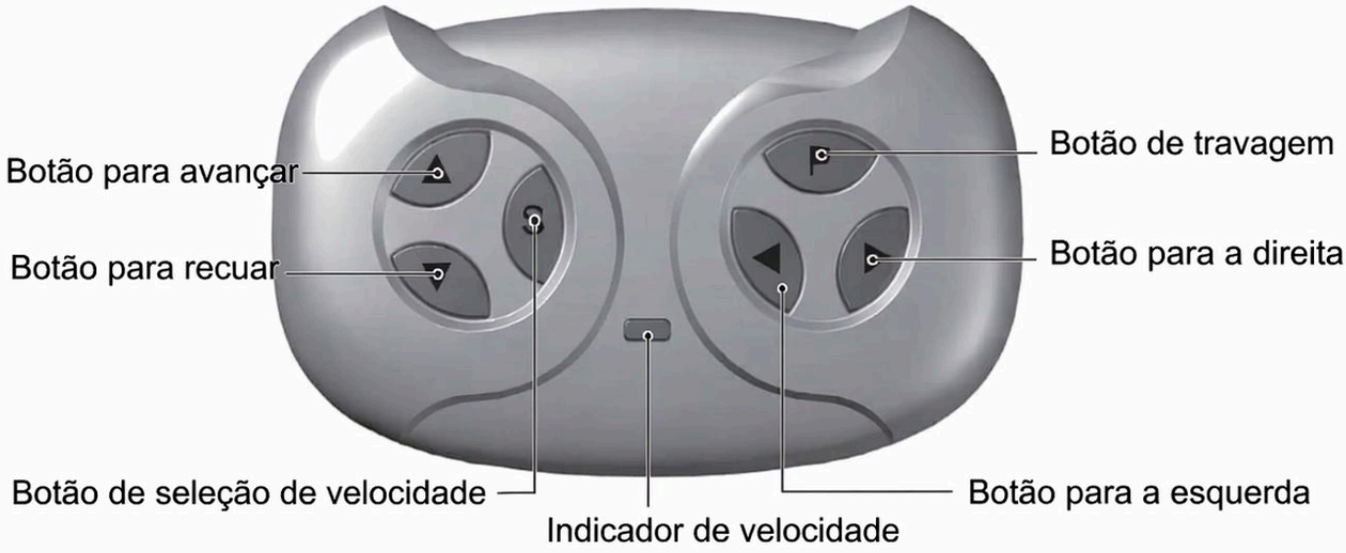
Prima o botão para ligar o seu dispositivo ao veículo via Bluetooth.
Quando reproduzir música através da pen USB, pode alternar entre os modos Bluetooth e USB.
Ligação Bluetooth

1. Coloque o seu dispositivo de áudio perto do leitor multimédia.
2. Prima o botão de modo até ouvir uma indicação sonora.
3. No seu dispositivo de áudio, abra as definições de Bluetooth e selecione o dispositivo chamado “YJ-BTcar”.
4. Há um tom de confirmação após o emparelhamento bem-sucedido; selecione e reproduza a música que desejar.

AVISO!

O controlo remoto não é um brinquedo. É apenas para utilização por adultos e não deve ser utilizado por uma criança. É sempre necessária a supervisão próxima de um adulto. O alcance de receção pode variar significativamente consoante as condições meteorológicas, da bateria e outras condições ambientais.

Instruções de Utilização (Controlo Remoto)



Instalar as pilhas no controlo
Levante a tampa do compartimento das pilhas na parte de trás do controlo e insira duas pilhas AAA(LR03).
NOTA: Pilhas não incluídas.

1.Ligar a ligação
Prima continuamente os botões para avançar e para recuar durante 3 segundos, e o indicador de velocidade pisca.
Ligue a alimentação do veículo; o indicador de velocidade acende-se de forma fixa e brilhante, o que significa que a ligação foi bem-sucedida. Se o indicador de velocidade piscar, significa que a ligação falhou. Substitua as pilhas e volte a tentar.
2.Botão de travagem
Prima o botão para parar o veículo; prima novamente para libertar o travão.
3.Botão de seleção de velocidade
O interruptor permite que o veículo se desloque em velocidade baixa, normal ou alta.

AVISO:

– Não utilize pilhas recarregáveis.
– As pilhas não recarregáveis não devem ser recarregadas.
– Os terminais de alimentação não devem ser curto-circuitados.
– Não misturar diferentes tipos de pilhas ou pilhas novas com usadas.
– As pilhas devem ser inseridas com a polaridade correta (+ e –).
– As pilhas gastas devem ser retiradas do brinquedo.
– Não misturar pilhas alcalinas, padrão (carbono-zinco) ou recarregáveis.

Cuidados e Manutenção

- Verifique o produto regularmente e certifique-se de que não haja peças faltando ou soltas. Reaperte quaisquer peças soltas, se necessário.
- Certifique-se de que não há peças de plástico rachadas ou quebradas.
- Guarde o produto longe de fontes de calor quando não estiver a ser utilizado, cubra-o com uma lona e proteja-o da humidade.
- Desligue o produto e desconecte a bateria se não for utilizá-lo durante um longo período de tempo.
- Limpe o veículo com um pano. Use um produto de polimento para móveis sem cera para restaurar o brilho das partes de plástico. Não use produtos de limpeza abrasivos.
- Não lave o produto com uma mangueira nem mergulhe quaisquer partes em água ou outro líquido.
- Carregue a bateria regularmente para prolongar a sua vida útil.
- Não guarde o produto perto de fontes de calor, como fogões e aquecedores. As partes de plástico podem derreter sob alta temperatura.

Descarte da Bateria

- A bateria acabará por perder a capacidade de manter a carga. Dependendo da quantidade de uso e das condições variáveis, a bateria deverá funcionar por 1 a 2 anos.
- Baterias inutilizáveis que contêm ácido de chumbo (eletrólito) devem ser descartadas ou recicladas de forma adequada e legal. É ilegal na maioria das áreas incinerar baterias de ácido de chumbo ou descartá-las em aterros sanitários. Entregue a bateria a um reciclador de baterias de ácido de chumbo aprovado pelo governo federal ou estadual, como um revendedor local de baterias automotivas.
- Não descarte a bateria junto com o lixo doméstico comum.

Resolução de Problemas

Problema	Causa Possível	Solução
O veículo não se move	Bateria fraca	Carregue totalmente a bateria
	Bateria desconectada / mal conectada	Reconecte a bateria
	Bateria / motor com defeito	Entre em contacto com o Serviço de Atendimento ao Cliente
	Fusível térmico acionado	Desligue o veículo e aguarde pelo menos 20 segundos para reiniciar o fusível
O veículo não funciona por muito tempo	Bateria fraca	Carregue totalmente a bateria
	Bateria velha / danificada	Substitua a bateria, se necessário
O veículo funciona muito devagar	Bateria fraca	Carregue totalmente a bateria
	Bateria velha	Substitua a bateria, se necessário
	Veículo sobrecarregado	Certifique-se de que o peso do utilizador é inferior a 66 lb / 30 kg
	Veículo a ser utilizado em ambiente adverso	Evite utilizar o veículo em ambiente adverso

Resolução de Problemas

Problema	Possível Causa	Solução
O veículo precisa de ser empurrado para avançar	Má ligação dos fios	Verifique se os conectores da bateria estão bem ligados. Contacte o serviço de apoio ao cliente se necessário
	"Ponto morto" no motor	Contacte o serviço de apoio ao cliente
Som de trituração forte ou som de clique proveniente do motor ou da caixa de velocidades	Motor ou caixa de velocidades danificado	Contacte o serviço de apoio ao cliente
A bateria não carrega	Bateria desligada / mal ligada	Volte a ligar a bateria
	Carregador desligado / mal ligado	Certifique-se de que o carregador está bem ligado à fonte de alimentação e ao porto de carregamento
	Carregador não funciona	Contacte o serviço de apoio ao cliente
O veículo não pára	Equipamento danificado	Contacte o serviço de apoio ao cliente
O carregador aquece durante o carregamento	Normal	N/A

AIYAPLAY

AUTO ELETTRICA PER BAMBINI

Manuale d’uso

IN260600162V01_IT_370-527V90



1. Età adatta per 36 mesi+.
2. Peso massimo: 30kg /66lbs.

⚠ AVVERTENZA:

Deve essere assemblato da un adulto.
Contiene potenzialmente bordi o punte taglienti o piccole parti prima del montaggio.

⚠ ATTENZIONE

Questo manuale d’uso contiene importanti informazioni sulla sicurezza, sulle prestazioni e sulla manutenzione.
Leggere il manuale prima di consentire al bambino di utilizzare il prodotto.
Conservare il manuale per riferimento futuro.

* L’aspetto e i colori del prodotto possono variare rispetto alla foto.

Istruzioni di sicurezza

Quando si utilizza un prodotto elettrico, è necessario seguire sempre le precauzioni di sicurezza di base, tra cui le seguenti:

La mancata osservanza delle istruzioni di sicurezza può provocare danni alla proprietà, lesioni gravi o morte.

⚠ ATTENZIONE

ESCLUSIONE DI RESPONSABILITÀ

- Il produttore e il venditore declinano espressamente qualsiasi e ogni responsabilità per lesioni personali, danni materiali o perdite, diretti, indiretti o incidentali, derivanti da montaggio errato, uso improprio, manutenzione inadeguata, modifiche non approvate o negligenza di questo prodotto.

SICUREZZA DI BASE

- Questo prodotto è progettato esclusivamente per bambini di età superiore a 36 mesi.
- Non superare la capacità di peso massima di 66 lb / 30 kg.
- Adulti e/o supervisori devono istruire l'utente su tutte le regole di sicurezza comuni e le buone pratiche.
- Per ridurre il rischio di lesioni, è necessaria la supervisione di un adulto. Non utilizzare su strade, in prossimità di veicoli a motore o su pendii o gradini ripidi, piscine o altri corpi d'acqua; indossare sempre le scarpe e non permettere a più di 1 rider alla volta.
- Non utilizzare questo prodotto come strumento per il traffico.
- Non lasciare mai i bambini incustoditi con il giocattolo cavalcabile. È necessaria una stretta supervisione quando i bambini utilizzano il prodotto.
- Se necessario, adulti e/o supervisori devono essere responsabili dell'installazione di cancelli e barriere per garantire un ambiente sicuro per il piccolo conducente.
- Prestare attenzione e avvisare i bambini che mani, gambe, capelli, abiti e oggetti allentati possono impigliarsi nelle parti in movimento. Evitare di posizionare parti del corpo sulle parti in movimento e non indossare abiti larghi durante l'uso del giocattolo cavalcabile.
- Evitare di utilizzare questo prodotto in spazi ristretti per prevenire danni al prodotto o lesioni all'utente.
- Questo prodotto non è dotato di freni. Non utilizzare questo prodotto in aree che richiedono frenate attive per prevenire possibili ribaltamenti, incidenti o lesioni.
- Non utilizzare questo prodotto al buio. Utilizzare questo prodotto solo di giorno o in un'area ben illuminata.
- Evitare di urtare continuamente ostacoli per prevenire surriscaldamento o danni al motore. Guidare lontano o rimuovere l'ostacolo il prima possibile.
- Per la sicurezza del bambino, assicurarsi che la cintura di sicurezza sia fissata saldamente e che il conducente indossi dispositivi di protezione individuale, come il casco, durante l'uso di questo prodotto.





Vestibilità corretta

Assicurarsi che il casco copra la fronte.



Vestibilità scorretta

La fronte è esposta e vulnerabile alle lesioni.

⚠ AVVERTENZA

La mancata osservanza di queste istruzioni può provocare lesioni gravi, lesioni serie o morte.

Questo giocattolo emette lampi che possono scatenare l'epilessia in persone sensibili.

PERICOLO DI SOFFOCAMENTO, AVVERTENZE PER IL MONTAGGIO

- Questo prodotto contiene piccolle parti prima del montaggio. Tenere i bambini lontani durante il montaggio del giocattolo cavalcabile.
  Il montaggio deve essere eseguito esclusivamente da un adulto.
- Rimuovere e smaltire tutti i materiali protettivi, il sacchetto di plastica e l'imballaggio prima del montaggio.
- Questo prodotto non deve essere utilizzato da bambini di età inferiore a 36 mesi.

PERICOLO DI SCOSSA ELETTRICA, INCENDIO, INFIAMMABILITÀ ED ESPLOSIONE

- Per proteggersi dalle scosse elettriche, non immergere il cavo, il caricabatterie, il trasformatore, la batteria o il prodotto in acqua o altri liquidi.
- Non guidare il veicolo in pozzanghere o in contatto con liquidi per evitare scosse electriche.
- Non modificare, cambiare o aggiungere alcun cablaggio elettrico sul prodotto. Alterazioni potrebbero causare cortocircuiti, incendio o danni irreversibili al sistema elettrico.
- Utilizzare solo il caricabatterie e la batteria forniti o raccomandati dal produttore. L'uso di un tipo di batteria o di caricabatterie errato può causare incendio e potenziali danni materiali e lesioni gravi.
- Controllare la batteria, il caricabatterie e i connettori per verificare eventuali segni di usura eccessiva o danni ogni volta che si carica la batteria. Non utilizzare il caricabatterie o la batteria se sono presenti danni. Sostittuire le parti danneggiate prima dell'uso.
- Non sollevare o trasportare la batteria tenendola per i cavi o il caricabatterie. Potresti danneggiare i cavi e causare scosse elettriche o incendi.
- Non caricare la batteria per più di 20 ore. Potresti surriscaldare la batteria e causare danni o incendi.
- Non caricare la batteria all'aperto.

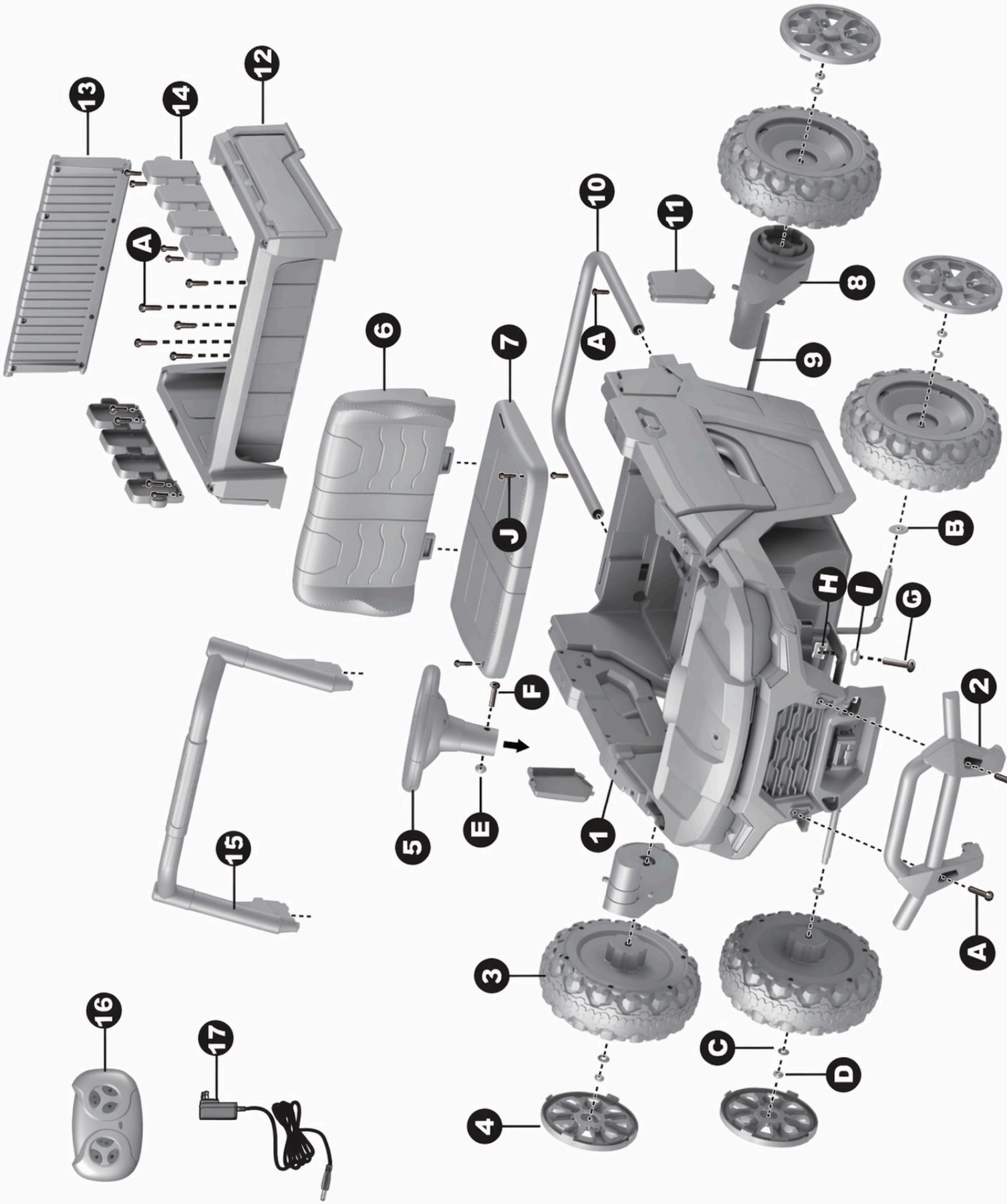
AVVERTENZE SU PRODOCTTI E SOSTANZE CHIMICHE CORROSIVE

- Il contatto o l'esposizione alla perdita di liquido della batteria possono causare lesioni gravi. In caso di contatto o esposizione sulla pelle o negli occhi, o se la sostanza chimica viene ingerita, chiamare immediatamente un servizio medico di emergenza.
- I poli, i terminali della batteria e gli accessori correlati contengono piombo e composti del piombo che sono tossici e corrosivi. Non aprire mai la batteria.

Specifiche del prodotto

Dimensioni dell'auto	990*530*540mm
Tempo di ricarica della batteria	8 - 12 ore
Velocità	2.5 - 4km/h
Età adatta	36 mesi +
Peso massimo dell'utente	66 lb / 30 kg
Batteria	10.8V3.1Ah*1/33.48Wh (batteria agli ioni di litio)
Caricabatterie	Uscita: DC12.6V
Motore	12V

Diagramma delle parti



Elenco dei componenti

N.	NOME COMPONENTE	2WD	NOTE	
1	Scocca dell'auto	1		
2	Paraurti	1		
3	Ruota	4		
4	Coprimozzo	4		
5	Volante	1		
6	Schienale	1		
7	Sedile	1		
8	Motore	2		
9	Assale posteriore	1		
10	Palo di supporto	1		
11	Pannello decorativo	2		
12	Cassetto posteriore	1		
13	Portellone posteriore	1		
14	Recinzione	2		
15	Gabbia di protezione	1		
16	Telecomando	1		
17	Caricabatterie	1		
A	Vite M4*12	17		
B	Guarnizione Ø10	2		
C	Guarnizione Ø8	4		
D	Dado di bloccaggio M8	4		
E	Dado M5	1		
F	Vite a macchina M5*33	1		
G	Vite a macchina M5*12	1		
H	Dado di bloccaggio M5	1		
I	Guarnizione Ø5	1		
J	Vite M4*16	2		

Istruzioni di montaggio

⚠ AVVERTENZA

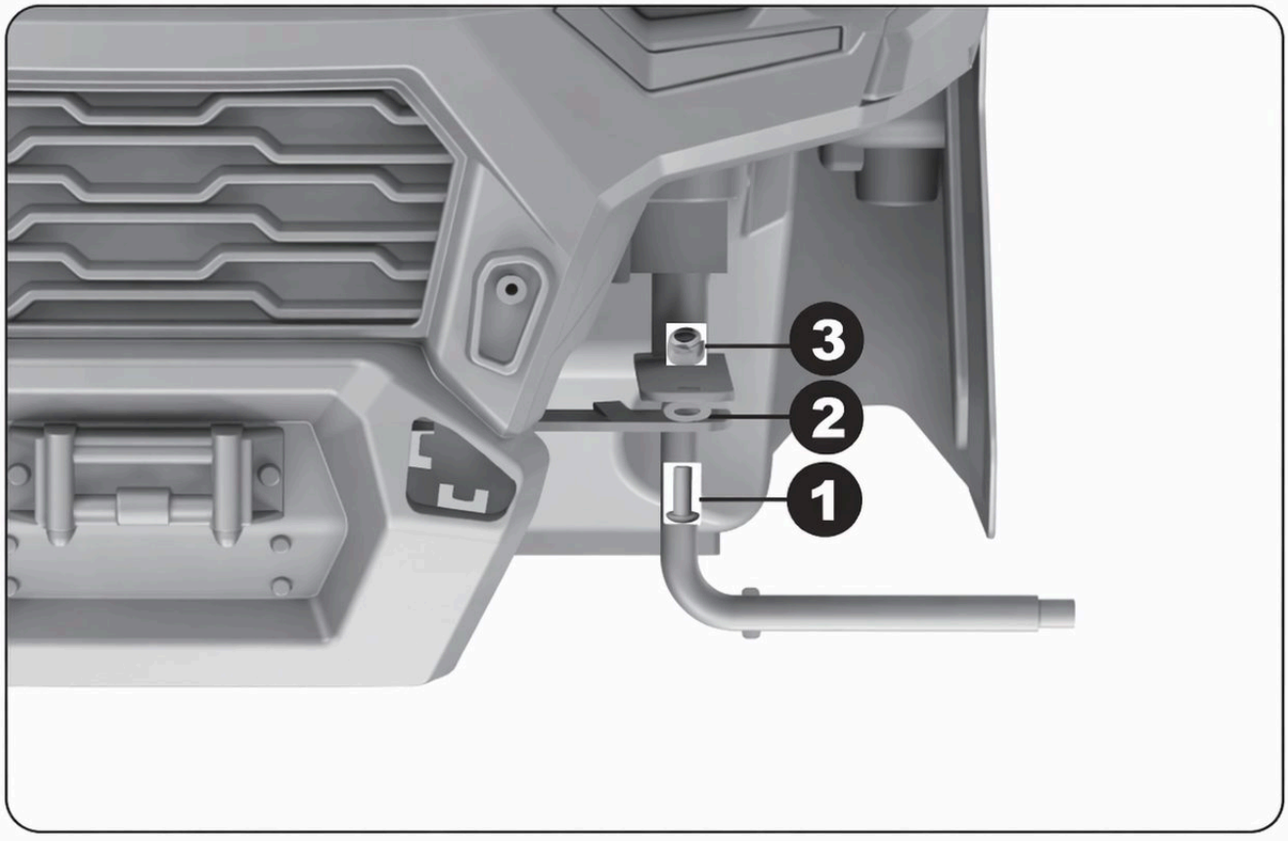
Questo prodotto deve essere assemblato esclusivamente da un adulto.
I bambini possono farsi male con parti di piccole dimensioni, bordi taglienti e oggetti elettrici. Prestare attenzione durante il disimballaggio e il montaggio del prodotto.

NOTA:
Alcune viti, dadi e piccole parti in plastica sono preinstallate nella posizione corrispondente; seguire i passaggi per rimuoverle prima di installare il prodotto.

Attrezzi necessari (non inclusi)



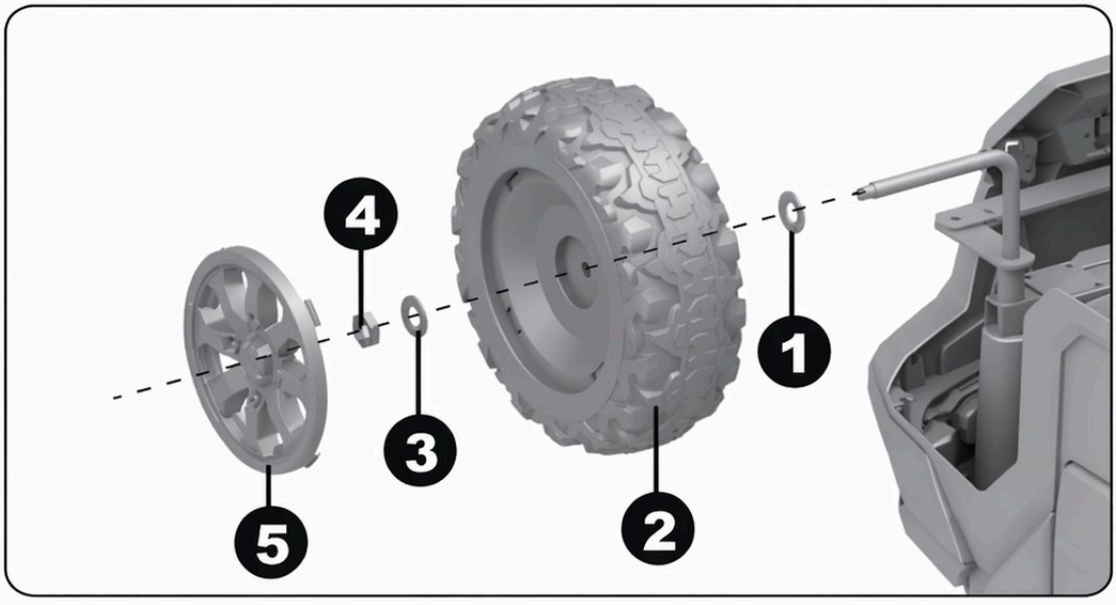
1



1-3 Posizionare il distanziale tra il connettore e la staffa dello sterzo, quindi fissarlo con viti M5*12 e dadi M5.

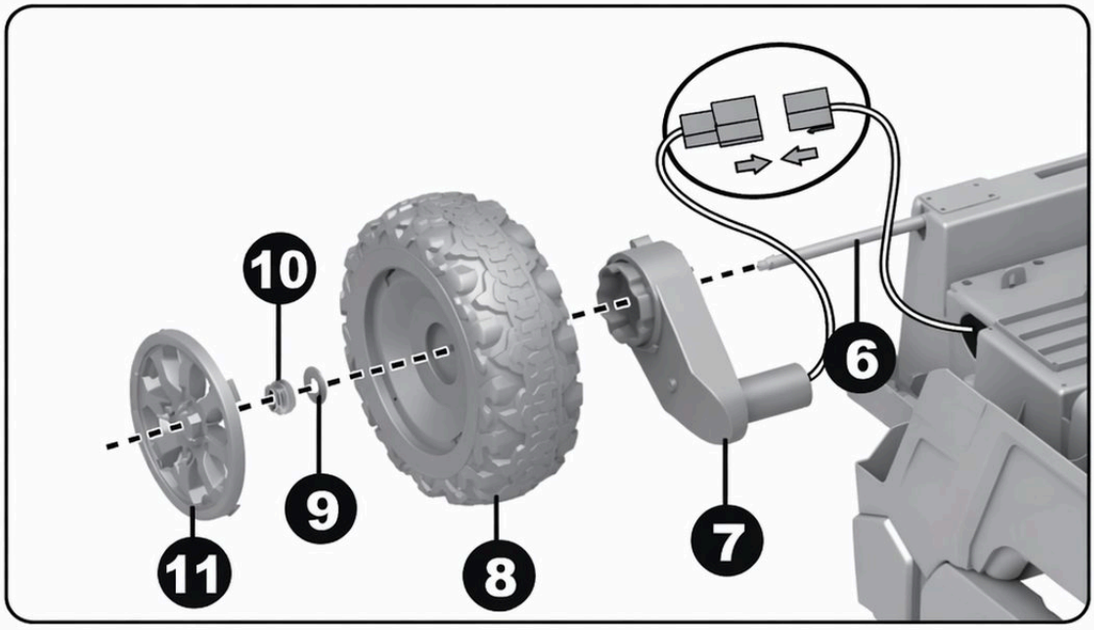
Istruzioni di montaggio

2



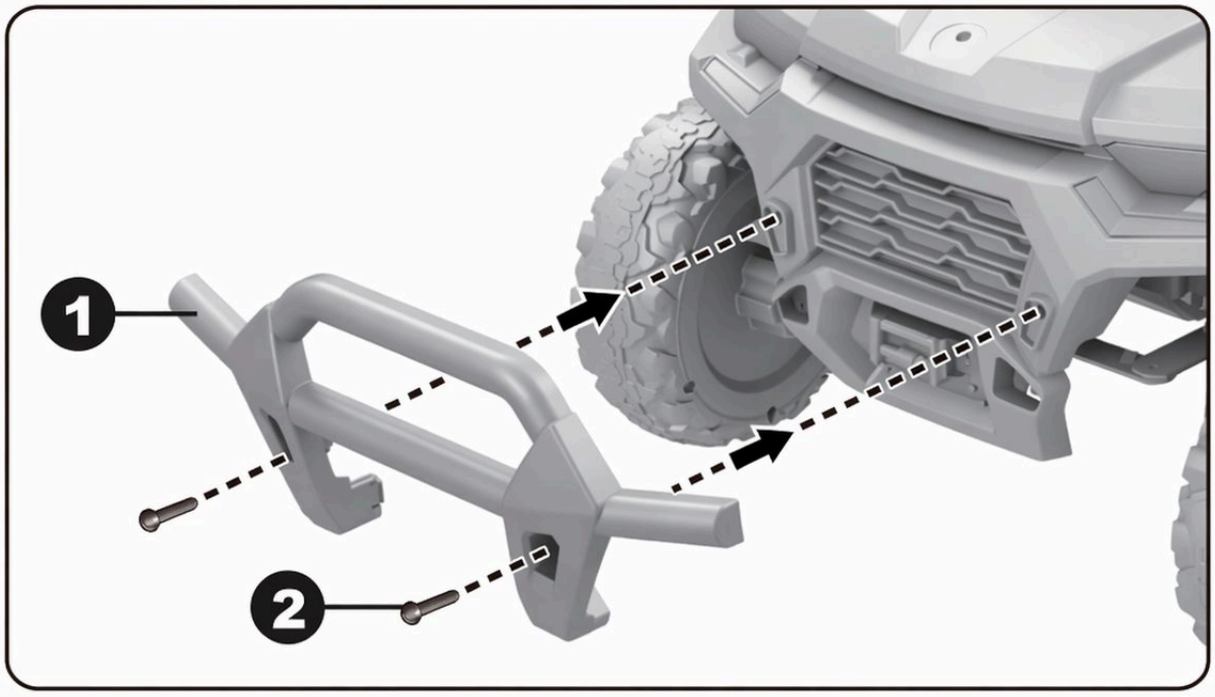
1. Inserire una rondella Ø10 sull'asse anteriore.
2. Far scorrere una ruota sull'asse anteriore.
3. Inserire una rondella Ø8 sull'asse anteriore.
4. Serrare un dado di bloccaggio M8 all'estremità dell'asse anteriore con una chiave inglese. NON serrare eccessivamente.
5. Posizionare il copriruota sulla ruota.
   Ripetere per l'altra ruota.
6. Inserire l'asse posteriore nella struttura.
7. Inserire il motore di trazione nell'asse posteriore, collegare il connettore sul motore al connettore sulla struttura del veicolo.
8. Far scorrere una ruota sull'asse posteriore. Assicurarsi che la ruota sia allineata con il riduttore.
9. Inserire un'altra rondella Ø8 sull'asse posteriore.
   Ripetere la procedura sopra descritta per assemblare l'altra ruota posteriore sull'asse posteriore.
10. Serrare un dado di bloccaggio M8 all'estremità dell'asse posteriore con una chiave inglese.
11. Posizionare il copriruota sulla ruota.

3



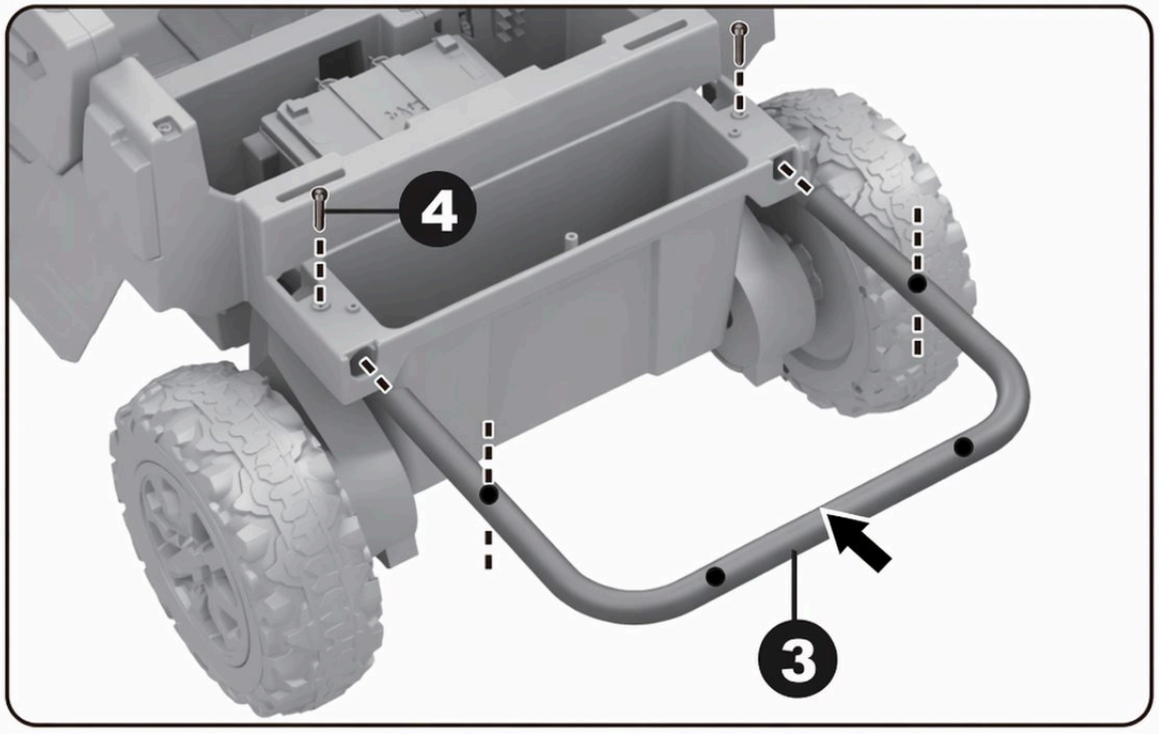
Istruzioni di montaggio

4



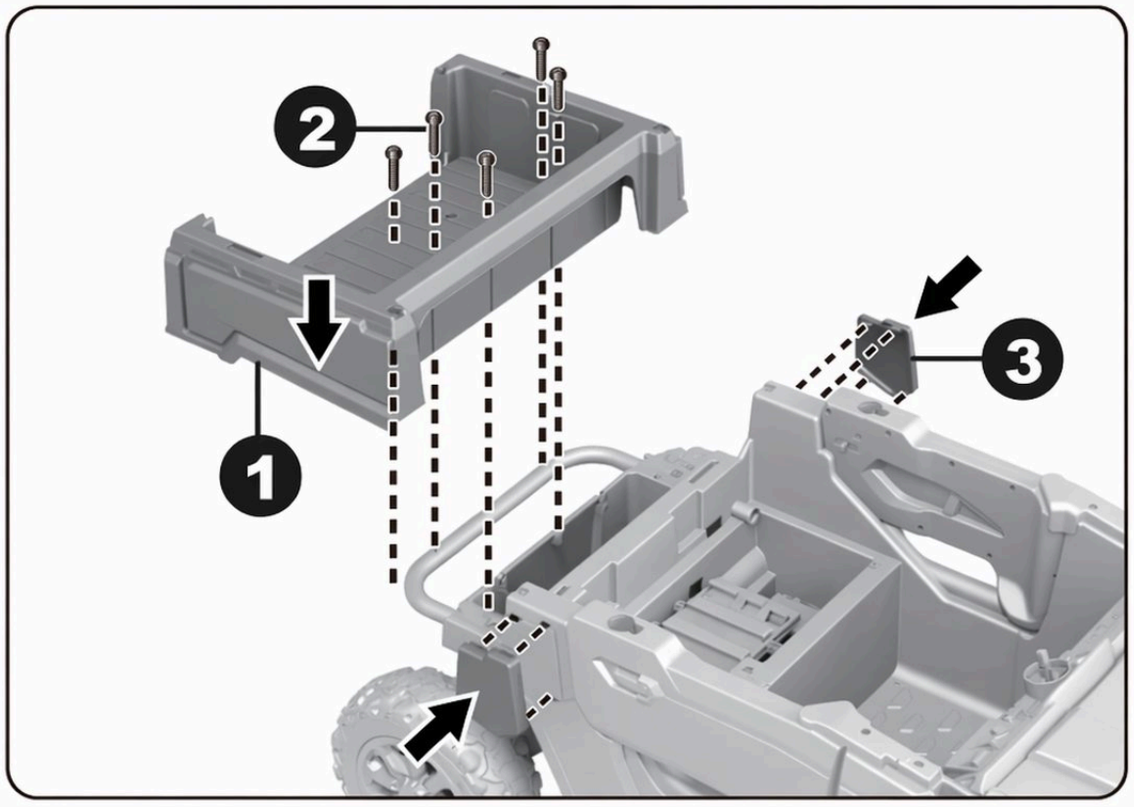
1.Installare il paraurti sulla carrozzeria del veicolo.
2. Fissare il paraurti con vite M4x12.
3. Inserire il palo di supporto nella carrozzeria del veicolo.
4. Fissare con viti M4X12.

5



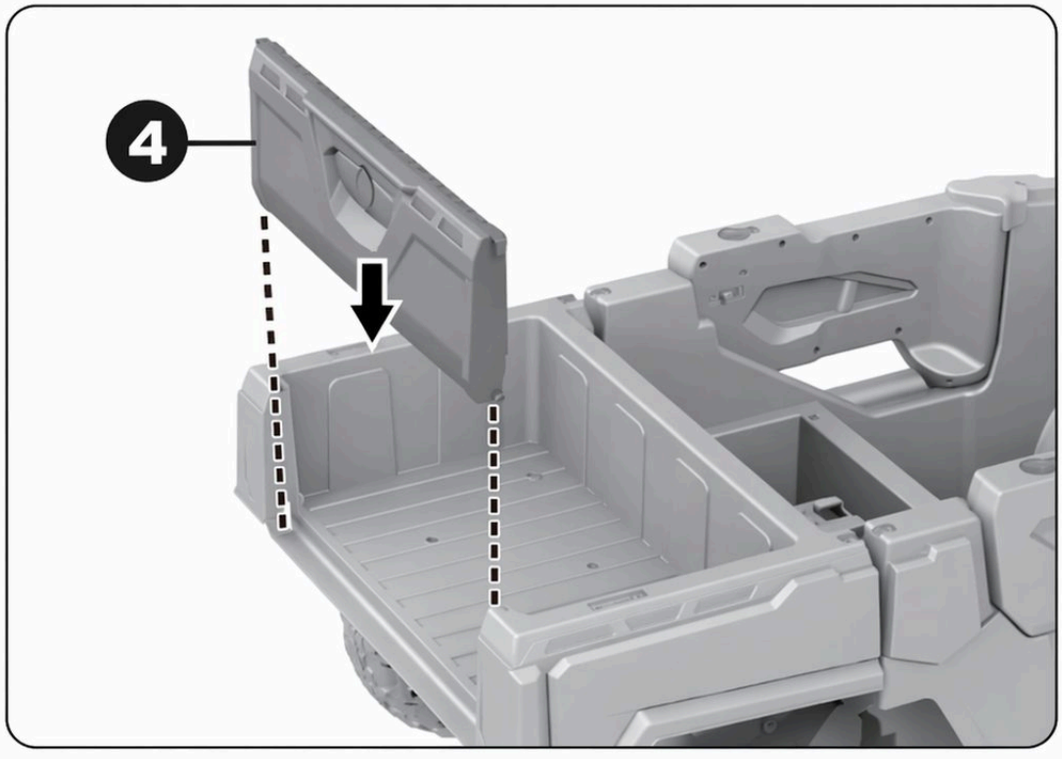
Istruzioni di montaggio

6



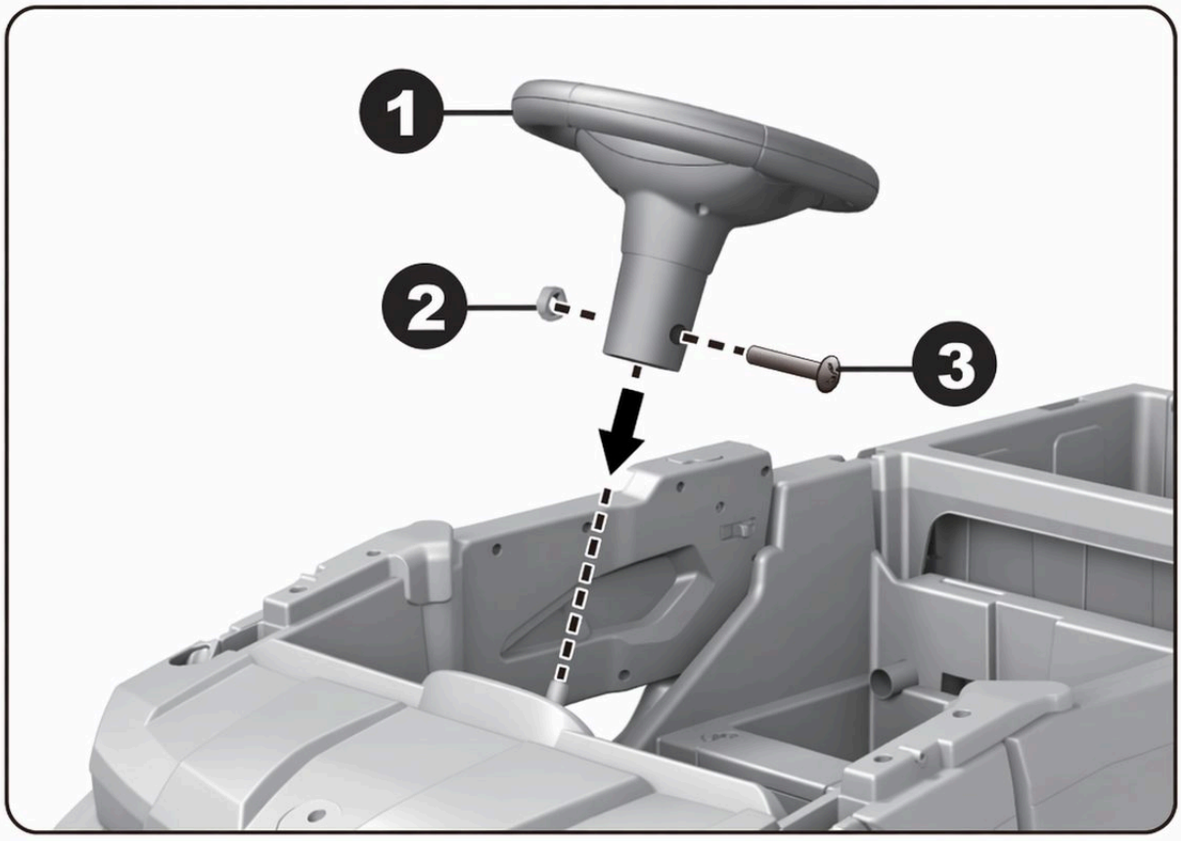
1. Posizionare il cassone posteriore sul palo di supporto.
2. Fissare con viti M4X12.
3. Installare i pannelli decorativi su entrambi i lati della carrozzeria del veicolo.
4. Inserire il portellone sul cassone posteriore.

7



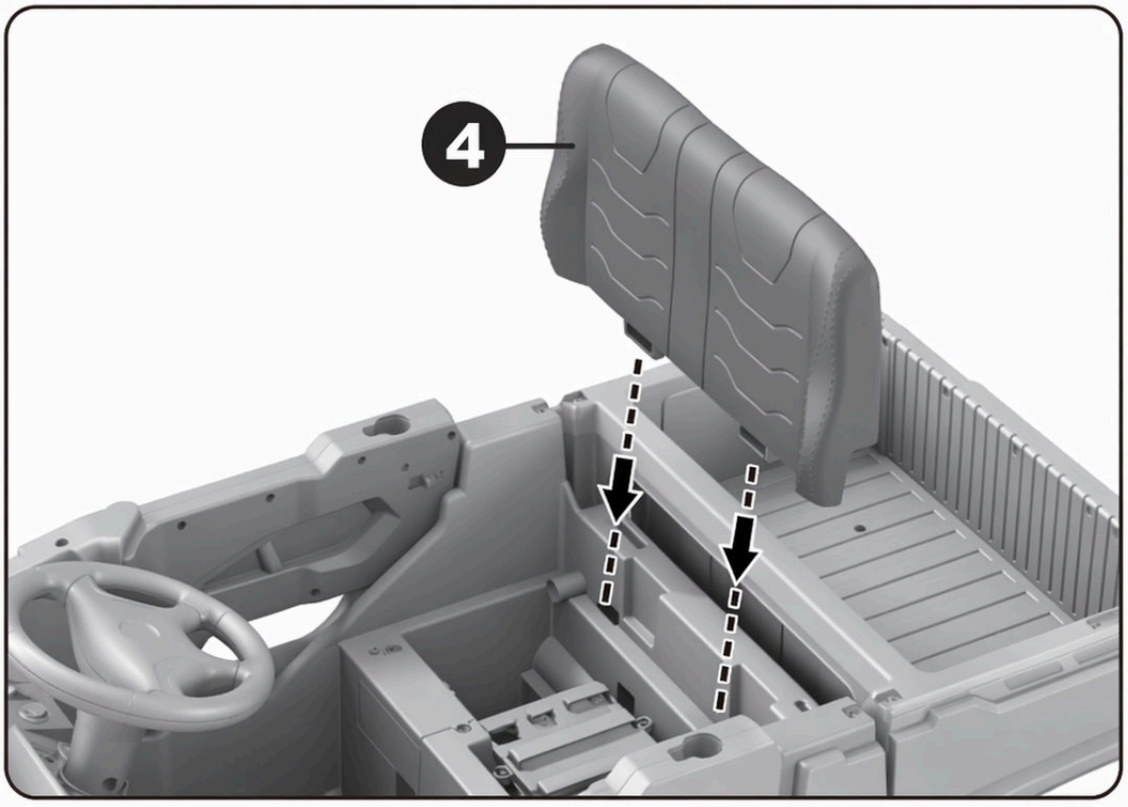
Istruzioni di montaggio

8



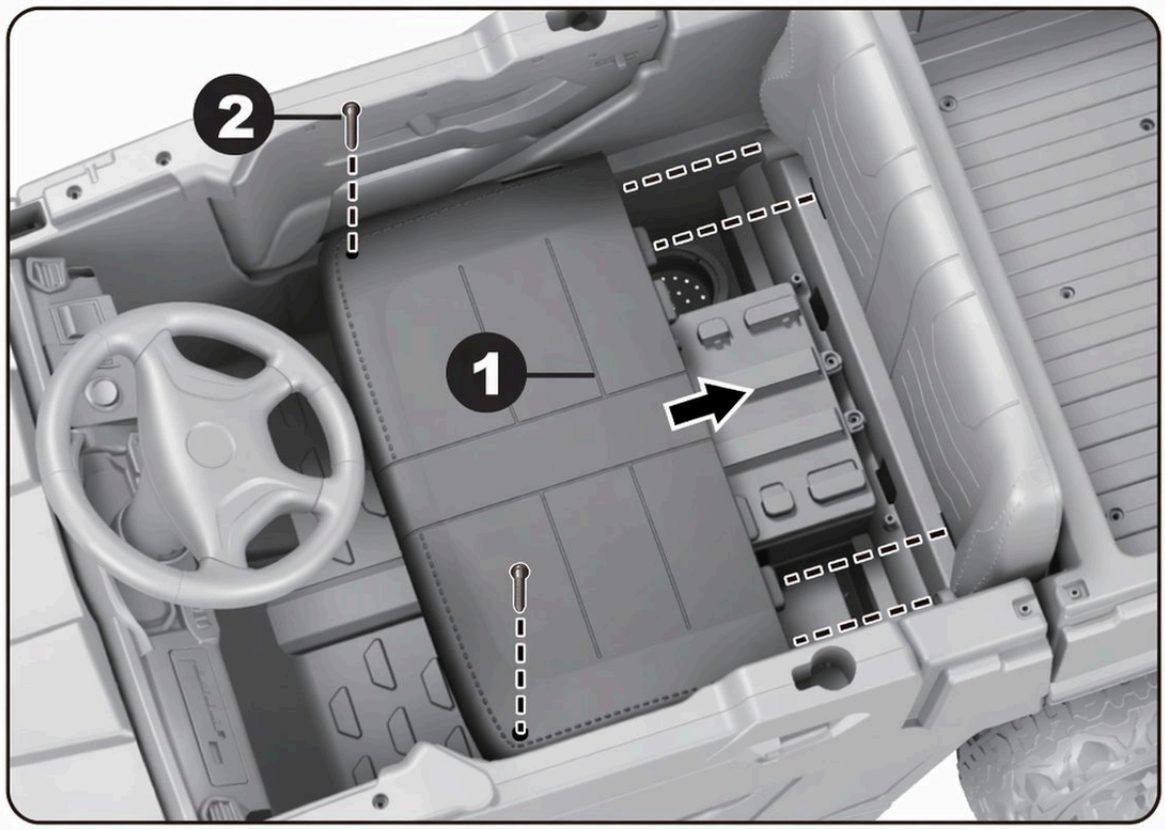
1. Fissare il volante all'estremità della colonna dello sterzo.
2-3. Allineare i fori del volante con i fori della colonna dello sterzo, inserire la vite a testa cilindrica M5x33. Fissare un dado M5 all'estremità opposta della vite.
4. Inserire lo schienale nella scocca dell'auto.

9



Istruzioni di montaggio

10



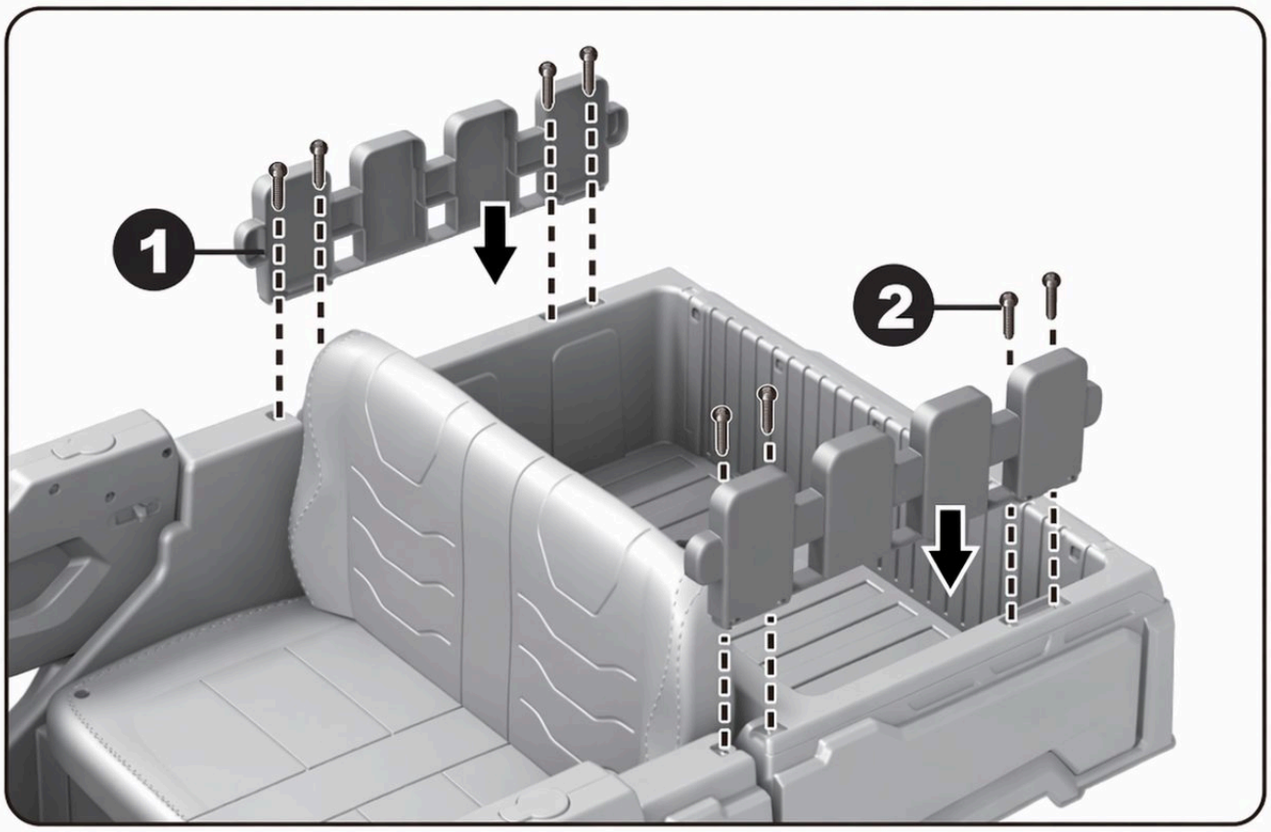
1. Posizionare il cuscino del sedile nella scocca del veicolo.
2. Fissare il cuscino del sedile utilizzando viti M4X16.
3. Inserire l’arco di sicurezza nella parte anteriore del veicolo.

11



Istruzioni di montaggio

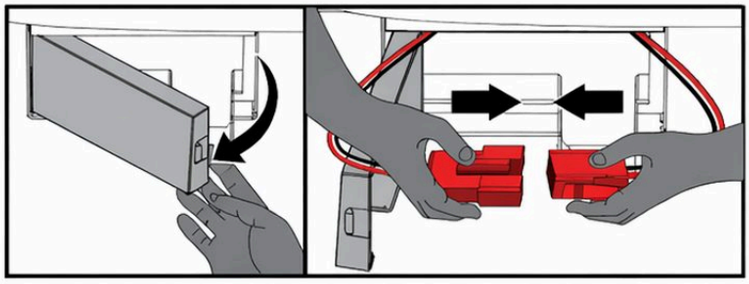
12



1. Inserire la staccionata nel cassone posteriore,
2. Fissare con viti M4X12.

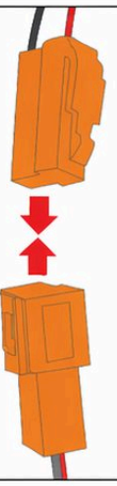
Istruzioni per l'utente (collegamento e ricarica della batteria)

Aprire il coperchio del foro di ricarica e accendere



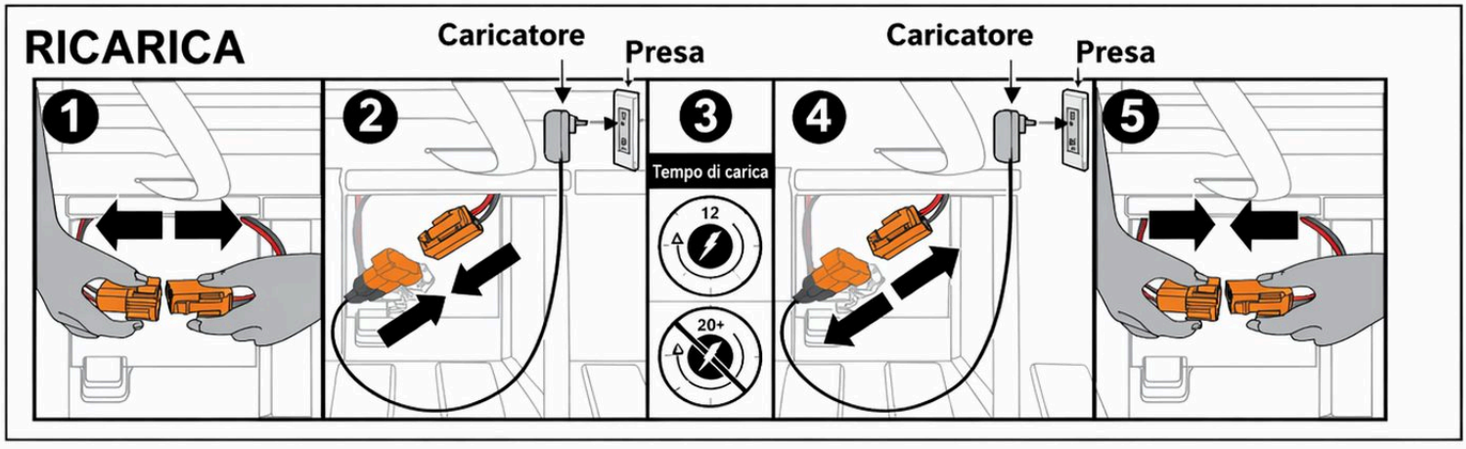
AVVERTENZA

COLLEGAMENTO DI ALIMENTAZIONE:
Collegare il terminale dell'alimentatore e il terminale del ricevitore per attivare l'alimentazione, in modo che l'auto possa funzionare.



Collegamento della batteria

Il vano di collegamento della batteria si trova sotto il cuscino del sedile. Aprire il coperchio, collegare le porte e il dispositivo può essere acceso e utilizzato nell'auto.



⚠ AVVERTENZA

La batteria deve essere ricaricata solo da un adulto.

Ricarica della batteria

1. Aprire il vano batteria e scollegare il collegamento di alimentazione.
2. Collegare i terminali della batteria al caricatore, collegare il caricatore a una presa di corrente a muro.
3. L'indicatore del caricatore diventa rosso durante la ricarica e diventa verde quando la batteria è completamente carica.
4. Dopo che la batteria è completamente carica, rimuovere il caricatore e scollegare il connettore.
5. Collegare correttamente il connettore della batteria, chiudere il vano batteria e quindi è possibile continuare a usarla.

- Il veicolo deve essere SPENTO durante la ricarica.
- La protezione di ricarica interromperà tutte le funzioni del veicolo durante la ricarica.

NOTA:

- Potrebbero verificarsi danni alla batteria se è completamente scarica.
- Caricare la batteria per circa 8 - 12 ore.
- Non caricare la batteria per più di 20 ore.
- Caricare la batteria almeno una volta ogni 3 mesi anche se il veicolo non viene utilizzato per un lungo periodo per massimizzare la durata della batteria.
- Non caricare o conservare la batteria capovolta.
- Tenere il caricatore e la batteria lontano da fiamme, scintille o materiali infiammabili.
- Non caricare la batteria all'aperto.
- Collegare il caricatore direttamente a una presa di corrente a muro. Non utilizzare una prolunga.

Istruzioni per l'utente



⚠ ATTENZIONE

Non cambiare la marcia avanti / retromarcia finché il veicolo non si è completamente fermato.
Un cambiamento improvviso di direzione può causare danni permanenti al motore.

1.Pulsante di alimentazione: accende e spegne l'alimentazione.

2.Leva avanti/retromarcia:cambia la direzione di marcia del veicolo da avanti a retromarcia.

Per far muovere il veicolo in avanti, spostare la leva in posizione superiore.

Per far muovere il veicolo in retromarcia, spostare la leva in posizione inferiore.

3.Pedale: per muovere il veicolo, premere il pedale.

Per rallentare, rilasciare la pressione dal pedale.

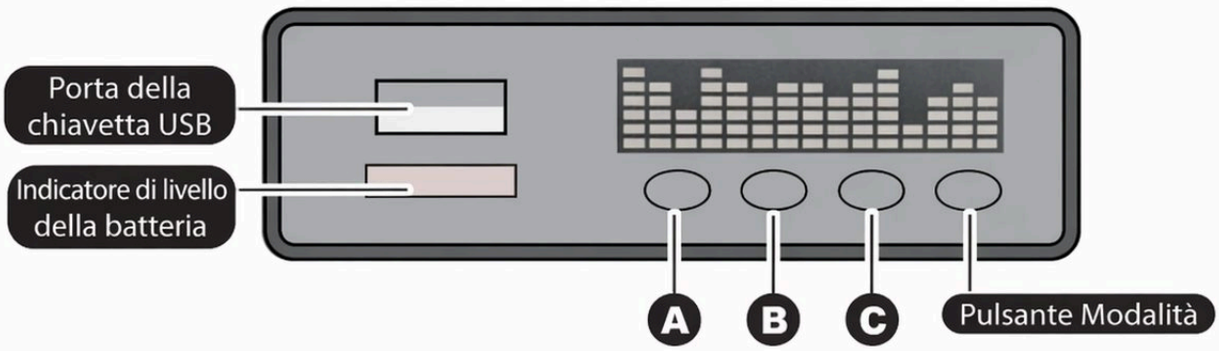
4.Lettore multimediale.

5.Pulsante di apertura delle porte.

6.Posizione del collegamento e della ricarica della batteria.

7.Interruttore manuale del telecomando: aprire il coperchio protettivo e è possibile scegliere tra la modalità di controllo remoto e la modalità a pedale.

Istruzioni per l'utente



Lettore multimediale

Indicatore di livello della batteria

Indica il livello di tensione della batteria del veicolo.
Quando il veicolo è in stato di protezione, il livello della batteria viene mostrato come le ultime due barre.
Si prega di caricare la batteria.

Porta della chiavetta USB

Consente al veicolo di riprodurre file in formato MP3 dalla chiavetta USB.

A: Premere per riprodurre la musica. Tenere premuto per abbassare il volume.
B: Premere per riprodurre la musica.
C: Premere per riprodurre la musica. Tenere premuto per aumentare il volume.
Quando è collegata una chiavetta USB, premere il pulsante per selezionare la traccia musicale successiva.

Pulsante Modalità

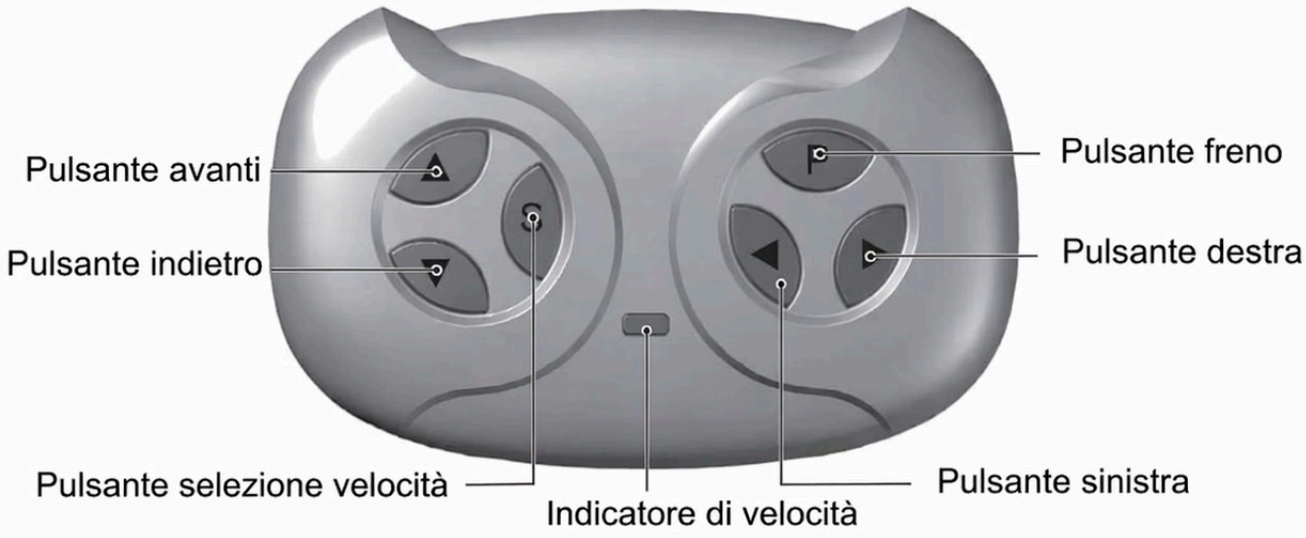
Premere il pulsante per collegare il dispositivo al veicolo tramite Bluetooth.
Quando si riproduce musica tramite USB, è possibile passare tra le modalità Bluetooth e USB.
Connessione Bluetooth

1. Posizionare il dispositivo audio vicino al lettore multimediale.
2. Premere il pulsante modalità finché non si sente un segnale vocale.
3. Sul dispositivo audio, aprire le impostazioni Bluetooth e selezionare il dispositivo denominato "YJ-BTcar".
4. Dopo l'abbinamento riuscito, viene emesso un tono di conferma; selezionare e riprodurre la musica desiderata.

ATTENZIONE!

Il telecomando non è un giocattolo. È destinato esclusivamente all'uso da parte di adulti e non deve essere utilizzato da bambini. È sempre necessaria la supervisione di un adulto. La portata di ricezione può variare notevolmente in base alle condizioni atmosferiche, alla batteria e ad altre condizioni ambientali.

Istruzioni per l'uso (Telecomando)



Inserimento delle batterie nel telecomando
Sollevare lo sportello del vano batterie sul retro del telecomando e inserire due batterie AAA(LR03).
NOTA: Batterie non incluse.

1.Associazione al veicolo
Tenere premuti i pulsanti avanti e indietro per 3 secondi e l'indicatore di velocità lampeggia.
Accendere il veicolo: l'indicatore di velocità si accende con luce fissa, l'associazione è avvenuta con successo. Se l'indicatore di velocità lampeggia, significa che l'associazione è fallita.
Sostituire le batterie e riprovare.
2.Pulsante freno
Premere il pulsante per arrestare il veicolo, premerlo di nuovo per rilasciare il freno.
3.Pulsante selezione velocità
L'interruttore consente al veicolo di muoversi a velocità bassa, normale o alta.

AVVERTENZA:

– Non utilizzare batterie ricaricabili.
– Le batterie non ricaricabili non devono essere ricaricate.
– I morsetti di alimentazione non devono essere cortocircuitati.
– Non mescolare tipi diversi di batterie o batterie nuove e usate.
– Le batterie devono essere inserite con la polarità corretta (+ e –).
– Le batterie scariche devono essere rimosse dal giocattolo.
– Non mescolare batterie alcaline, standard (zinco-carbone) o ricaricabili.

Cura e manutenzione



- Controllare regolarmente il prodotto e assicurarsi che non vi siano parti mancanti o allentate. Serrare nuovamente le parti allentate, se necessario.
- Assicurarsi che non vi siano parti in plastica incrinate o rotte.
- Conservare il prodotto lontano da fonti di calore quando non in uso, coprirlo con un telo e proteggerlo dall'umidità.
- Spegnere il prodotto e scollegare la batteria se non viene utilizzato per un lungo periodo di tempo.
- Pulire il veicolo con un panno. Utilizzare un lucidante per mobili non a base di cera per ripristinare la lucentezza delle parti in plastica. Non utilizzare detergenti abrasivi.
- Non lavare il prodotto con un tubo e non immergere alcuna parte in acqua o altri liquidi.
- Caricare regolarmente la batteria per prolungarne la durata.
- Non conservare il prodotto vicino a fonti di calore, come stufe e termosifoni. Le parti in plastica possono sciogliersi a temperature elevate.

Smaltimento della batteria

- La batteria alla fine perderà la capacità di mantenere la carica. A seconda dell'entità dell'uso e delle condizioni variabili, la batteria dovrebbe funzionare per 1 o 2 anni.
- Le batterie inutilizzabili che contengono acido piombico (elettrolita) devono essere smaltite o riciclate correttamente e legalmente. È illegale nella maggior parte delle aree incenerire le batterie contenenti acido piombico o smaltirle in discarica. Portare la batteria da un riciclatore di batterie al piombo autorizzato dallo stato o da un rivenditore al dettaglio locale di batterie per automobili.
- Non gettare la batteria insieme ai normali rifiuti domestici.

Risoluzione dei problemi



Problema	Possibile causa	Soluzione
Il veicolo non si muove	Batteria scarica	Caricare completamente la batteria
	Batteria scollegata / collegata male	Ricollegare la batteria
	Batteria / motore guasti	Contattare l'assistenza clienti
	Fusibile termico scattato	Spegnere il veicolo e attendere almeno 20 secondi per ripristinare il fusibile
Il veicolo non funziona a lungo	Batteria scarica	Caricare completamente la batteria
	Batteria vecchia / danneggiata	Sostituire la batteria, se necessario
Il veicolo funziona molto lentamente	Batteria scarica	Caricare completamente la batteria
	Batteria vecchia	Sostituire la batteria, se necessario
	Veicolo sovraccarico	Assicurarsi che il peso dell'utente sia inferiore a 66 lb / 30 kg
	Veicolo utilizzato in ambienti difficili	Evitare di utilizzare il veicolo in ambienti difficili

Risoluzione dei problemi

Problema	Possibile causa	Soluzione
Il veicolo ha bisogno di una spinta per avanzare	Collegamento del cavo difettoso	Verificare che i connettori della batteria siano collegati saldamente. Contattare il servizio clienti se necessario
	"Punto morto" sul motore	Contattare il servizio clienti
Rumore di sfregamento forte o clic proveniente dal motore o dal riduttore	Motore o riduttore danneggiato	Contattare il servizio clienti
La batteria non si carica	Batteria scollegata / collegata male	Ricollegare la batteria
	Caricabatterie scollegato / collegato male	Assicurarsi che il caricabatterie sia collegato saldamente alla presa di corrente e alla porta di ricarica
	Caricabatterie non funzionante	Contattare il servizio clienti
Il veicolo non si ferma	Apparecchiatura danneggiata	Contattare il servizio clienti
Il caricabatterie si riscalda durante la ricarica	Normale	N/D

AIYAPLAY

MAŞINĂ ELECTRICĂ PENTRU COPII

Manualul proprietarului

IN260600162V01_RO_370-527V90



1. Vârsta potrivită: de la 36 luni+.
2. Greutatea maximă: 30 kg/66 lbs.

⚠ **AVERTISMENT:**

Trebuie asamblat de un adult.

Conţine piese cu margini ascuţite sau vârfuri ascuţite sau piese mici înainte de asamblare.

⚠ ATENȚIE

Acest manual al proprietarului conţine informaţii importante despre siguranţă, performanţă şi întreţinere.

Citiţi manualul înainte de a permite copilului să se urce pe produs.

Păstraţi acest manual pentru consultare ulterioară.

*Aspectul şi culorile produsului pot varia faţă de fotografie.

Instrucţiuni de siguranţă

La utilizarea produsului electric, trebuie respectate întotdeauna măsurile de siguranţă de bază, inclusiv următoarele:

Nerespectarea instrucțiunilor de siguranță poate duce la deteriorarea bunurilor, vătămări grave sau deces.

⚠ ATENȚIE

DECLINAREA RĂSPUNDERII

- Producătorul şi vânzătorul îşi declină în mod expres orice şi toate răspunderile pentru vătămări corporale, deteriorarea bunurilor sau pierderi, indiferent dacă sunt directe, indirecte sau accidentale, rezultate din ataşarea incorectă, utilizarea necorespunzătoare, întreţinerea necorespunzătoare, modificarea neaprobată sau neglijența în ceea ce priveşte acest produs.

SIGURANŢA DE BAZĂ

- Acest produs este proiectat exclusiv pentru a fi utilizat de copii cu vârsta de peste 36 de luni.
- Nu depâșiți capacitatea maximă de greutate de 66 lb / 30 kg.
- Adulții și/sau supraveghetorii trebuie să instruiască utilizatorul cu privire la toate regulile de siguranță și la practicile sigure.
- Pentru a reduce riscul de vătămare, este necesară supravegherea unui adult. Nu utilizați niciodată pe carosabile, în apropierea sau pe pante abrupte sau trepte, piscine sau alte acumulări de apă; purtați întotdeauna încălțăminte şi nu permiteți utilizarea de către mai mult de 1 utilizator(i).
- Nu utilizați acest produs ca mijloc de transport rutier.
- Nu lăsați niciodată copiii nesupravegheați împreună cu jucăria de tip ride-on. Este necesară supravegherea atentă atunci când copiili folosesc produsul.
- Dacă este necesar, adulții şi/sau supraveghetorii trebuie să fie responsabili pentru instalarea porților și a barierelor pentru a asigura un mediu sigur pentru copil.
- Fiți conştienți şi atenționați copiii că mâinile, picioarele, părul, îmbrăcămintea şi obiectele slăbite se pot prinde în piesele mobile. Evitați plasarea părților corpului pe piesele mobile şi nu purtați haine largi în timp ce utilizați jucăria de tip ride-on.
- Evitați utilizarea acestui produs în spații înguste pentru a preveni deteriorarea produsului sau vătămarea utilizatorului.
- Acest produs nu este echipat cu frâne. Nu utilizați acest produs în zone care necesită frânare activă pentru a preveni posibile răsturnări, accidente sau vătămări corporale.
- Nu utilizați acest produs în întuneric. Utilizați acest produs numai în timpul zilei sau într-o zonă bine luminată.
- Evitați lovirea continuă a oricărui obstacol pentru a preveni supraîncălzirea sau deteriorarea motorului. Conduceți departe sau îndepărrați obstacolul cât mai curând posibil.
- Pentru siguranța copilului dumneavoastră, asigurați-vă că centura de siguranță este fixată corect şi că utilizatorul poartă echipament de protecție personală, cum ar fi cască, atunci când foloseşte acest produs.





Potrivire corectă

Asigurați-vă că casca acoperă fruntea.



Potrivire incorectă

Fruntea este expusă și vulnerabilă la vătămare.

⚠ AVERTISMENT

Nerespectarea acestor instrucțiuni poate duce la vătămări corporale, răniri grave sau deces.
Această jucărie produce lumini intermitente care pot declanșa epilepsia la persoanele sensibile.

PERICOL DE SUFOCARE, AVERTISMENT DE ASAMBLARE

- Acest produs conține piese mici înainte de asamblare. Țineți copiiii la distanță în timpul asamblării jucăriei cu funcție de plimbare. Asamblarea trebuie efectuată numai de un adult.
- Îndepărtați și aruncați toate materialele de protecție, punga de plastic și ambalajul înainte de asamblare.
- Acest produs nu trebuie utilizat de copii cu vârsta sub 36 de luni.

PERICOL DE ELECTROCUTARE, INCENDIU, INFLAMABILITATE ŞI EXPLOZIE

- Pentru a vă proteja împotriva electrocutării, nu scufundați cablul, încărcătorul, transformatorul, bateria sau produsul în apă sau în alte lichide.
- Nu conduceți vehiculul prin bălți și nu îl lăsați să intre în contact cu orice lichid pentru a preveni electrocutarea.
- Nu modificați, nu schimbați și nu adăugați cabluri electrice la produs. Modificările pot cauza un scurtcircuit, un incendiu sau deteriorarea ireversibilă a sistemului electric.
- Utilizați numai încărcătorul și bateria furnizate sau recomandate de producător. Utilizarea unui tip incorect de baterie sau încărcător poate provoca incendiu și deteriorări materiale, precum și vătămări grave.
- Verificați bateria, încărcătorul și conectorii pentru semne de uzură excesivă sau deteriorare de fiecare dată când încărcați bateria. Nu utilizați încărcătorul sau bateria dacă sunt prezente deteriorări. Înlocuiți piesele deteriorate înainte de utilizare.
- Nu ridicați și nu transportați bateria de cabluri sau încărcător. Ați putea deteriora cablurile și provoca electrocutare sau incendiu.
- Nu încărcați bateria mai mult de 20 de ore. Ați putea supraîncălzi bateria și provoca deteriorări sau incendiu.
- Nu încărcați bateria în aer liber.

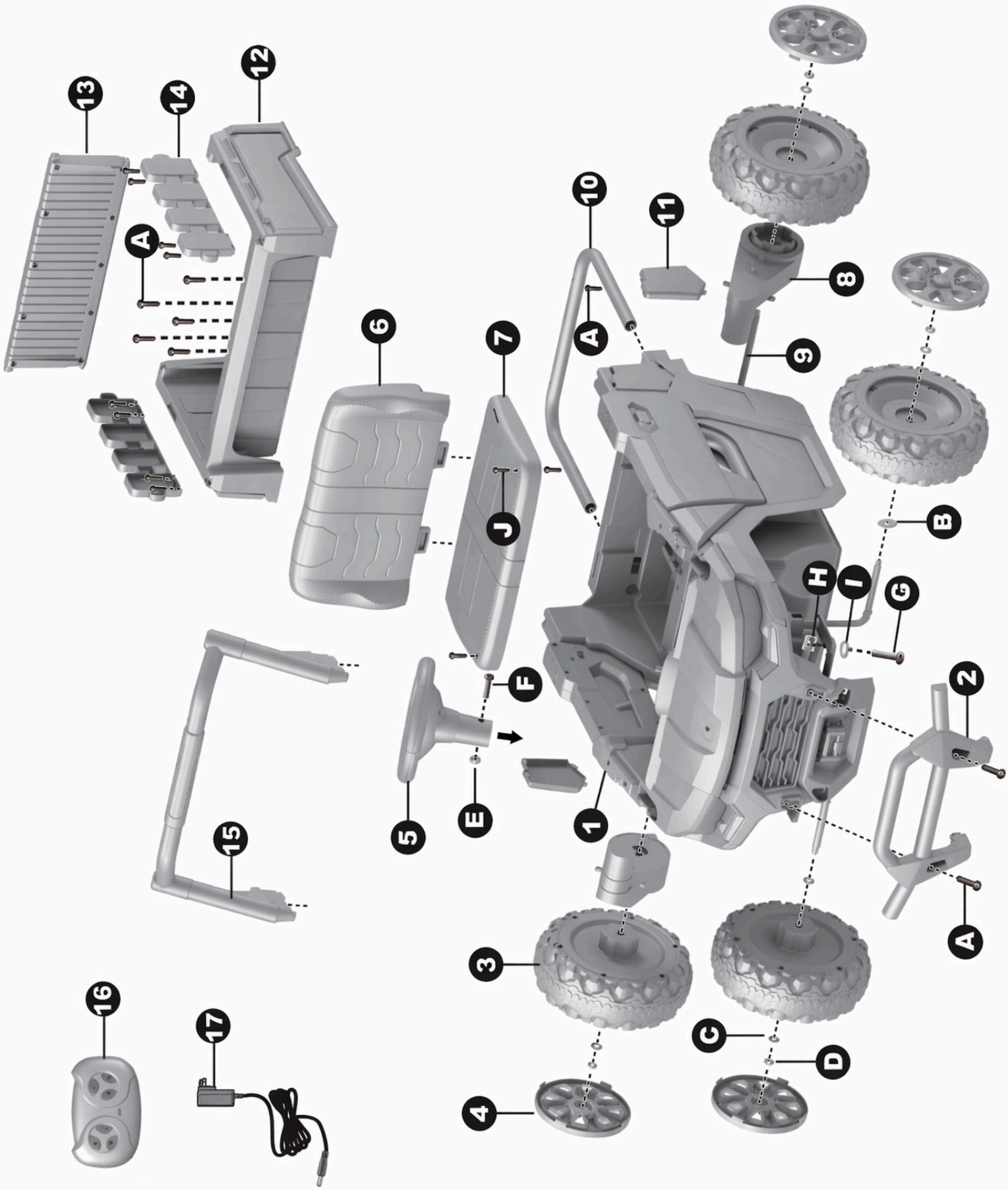
AVERTISMENT PRIVIND PRODUSELE ŞI SUBSTANȚELE CHIMICE COROZIVE

- Contactul sau expunerea la scurgerile din baterie poate provoca vătămări grave. În cazul contactului sau al expunerii cu pielea sau cu ochii sau dacă substanța chimică este înghițită, solicitați imediat asistență medicală de urgență.
- Bornele bateriei, terminalele și accesoriile aferente conțin plumb și compuși ai plumbului, care sunt toxici și corozivi. Nu deschideți niciodată bateria.

Specificații produs

Dimensiunile mașinii	990*530*540mm
Timp de încărcare a bateriei	8 - 12 ore
Viteză	2.5 - 4km/h
Vârsta potrivită	36 luni +
Greutatea maximă a utilizatorului	66 lb / 30 kg
Baterie	10.8V3.1Ah*1/33.48Wh(Baterie cu ioni de litiu)
Încărcător	Ieşire: DC12.6V
Motor	12V

Diagrama pieselor



Lista pieselor

NR.	DENUMIRE PIESĂ	2WD	OBSERVAȚII	
1	Caroserie	1		
2	Bară de protecţie	1		
3	Roată	4		
4	Capac roată	4		
5	Volan	1		
6	Spătar	1		
7	Scaun	1		
8	Motor	2		
9	Axă spate motrică	1		
10	Stâlp de susţinere	1		
11	Panou decorativ	2		
12	Cupă spate	1		
13	Hayon	1		
14	Gard	2		
15	Cadru de protecţie	1		
16	Telecomandă	1		
17	Încărcător	1		
A	Şurub M4*12	17		
B	Garnitură Ø10	2		
C	Garnitură Ø8	4		
D	Piuliţă de siguranţă M8	4		
E	Piuliţă M5	1		
F	Şurub mecanic M5*33	1		
G	Şurub mecanic M5*12	1		
H	Piuliţă de siguranţă M5	1		
I	Garnitură Ø5	1		
J	Şurub M4*16	2		

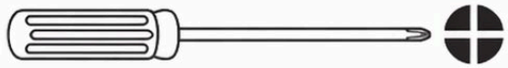
Instrucţiuni de asamblare

⚠ AVERTISMENT

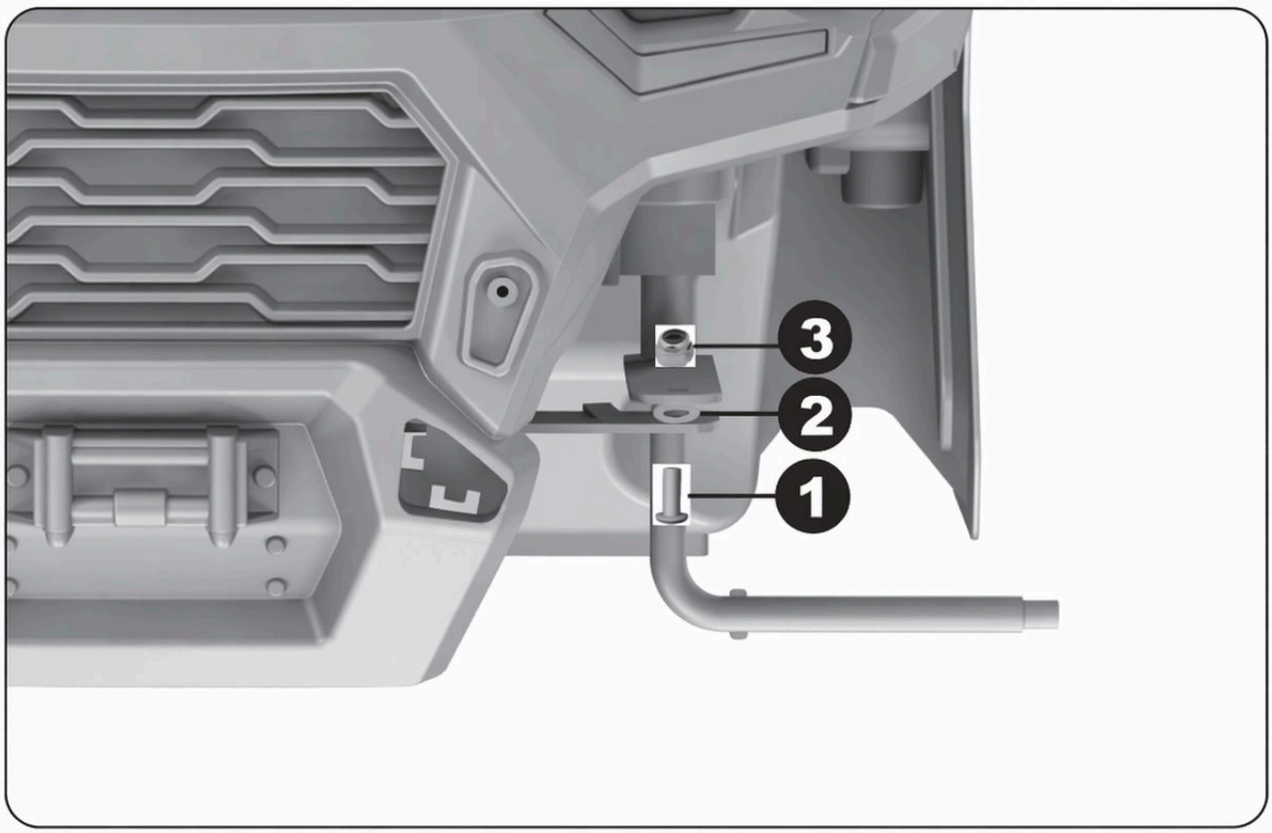
Acest produs trebuie asamblat numai de către un adult.
Copiii pot fi răniţi de piese mici, margini ascuţite şi vârfuri sau de articole electrice.
Trebuie avut grijă la despachetarea şi asamblarea produsului.

NOTĂ:
Unele şuruburi, piuliţe şi piese mici din plastic sunt preinstalate în poziţia corespunzătoare; vă rugăm să urmaţi paşii pentru a le îndepărta înainte de a instala produsul.

Instrumente necesare (nu sunt incluse)



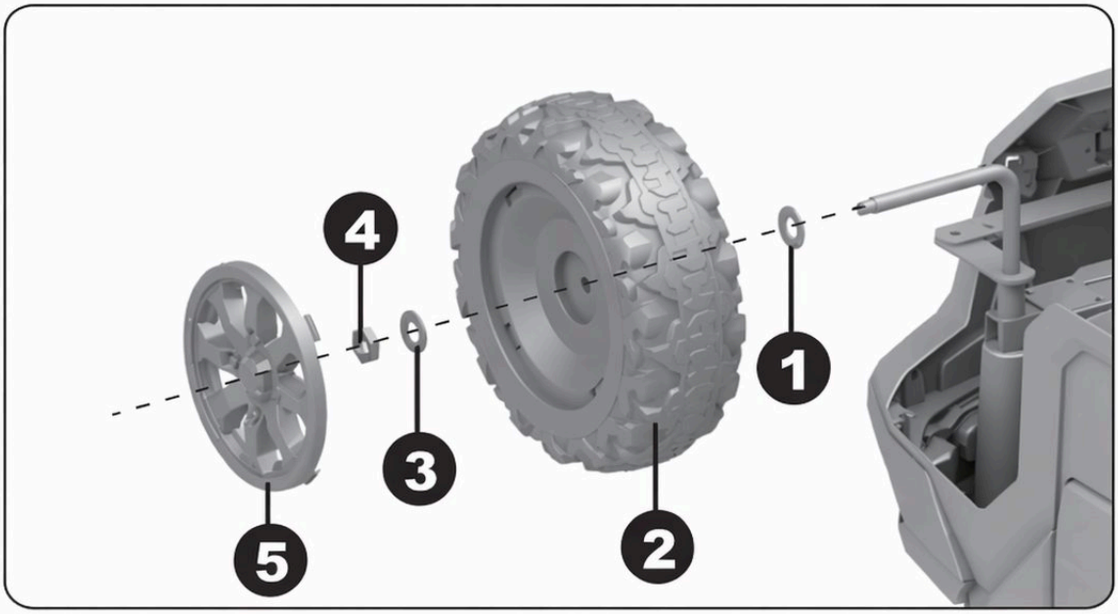
1



1-3 Plasaţi distanţierul între conector şi suportul de direcţie, apoi fixaţi-l cu şuruburi M5*12 şi piuliţe M5.

Instrucţiuni de asamblare

2



1. Glisaţi o şaibă Ø10 pe axa din faţă.
2. Glisaţi o roată pe axa din faţă.
3. Glisaţi o şaibă Ø8 pe axa din faţă.
4. Strângeţi o piuliţă de siguranţă M8 la capătul axei din faţă cu o cheie. NU strângeţi prea tare.
5. Puneţi capacul roţii peste roată.

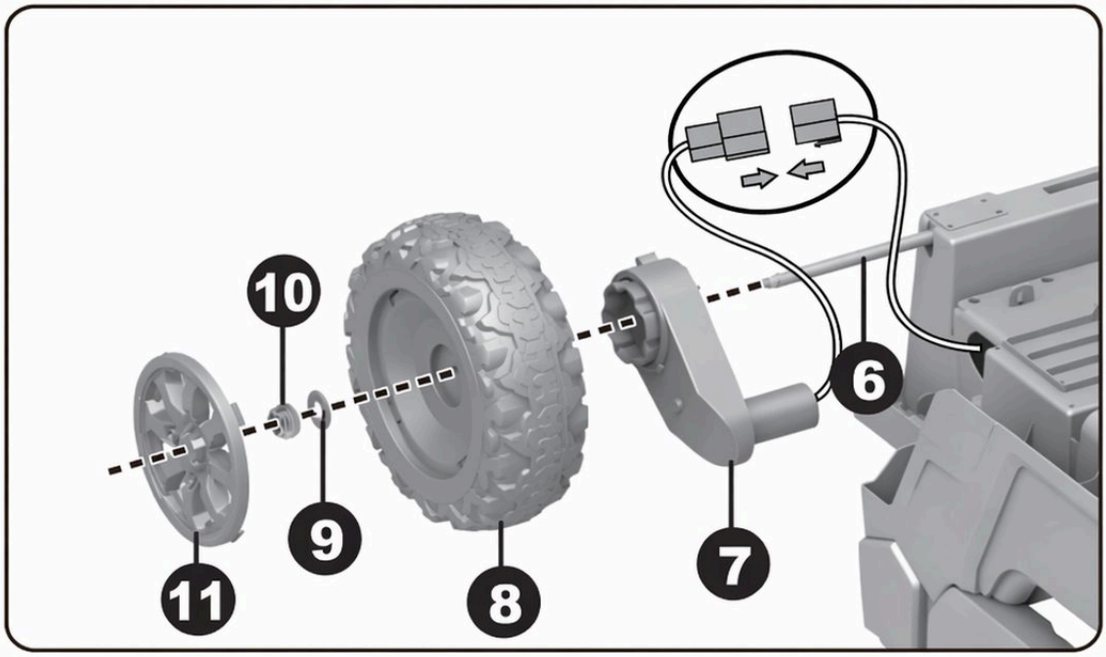
Repetaţi pentru cealaltă roată.

6. Introduceţi axa din spate în caroserie.
7. Introduceţi motorul de acţionare în axa din spate. Conectaţi conectorul de pe motor în conectorul de pe caroseria vehiculului.
8. Glisaţi o roată pe axa din spate. Asiguraţi-vă că roata se potriveşte cu cutia de viteze.
9. Glisaţi o altă şaibă Ø8 pe axa din spate.

Repetaţi procedura de mai sus pentru a asambla cealaltă roată din spate la axa din spate.

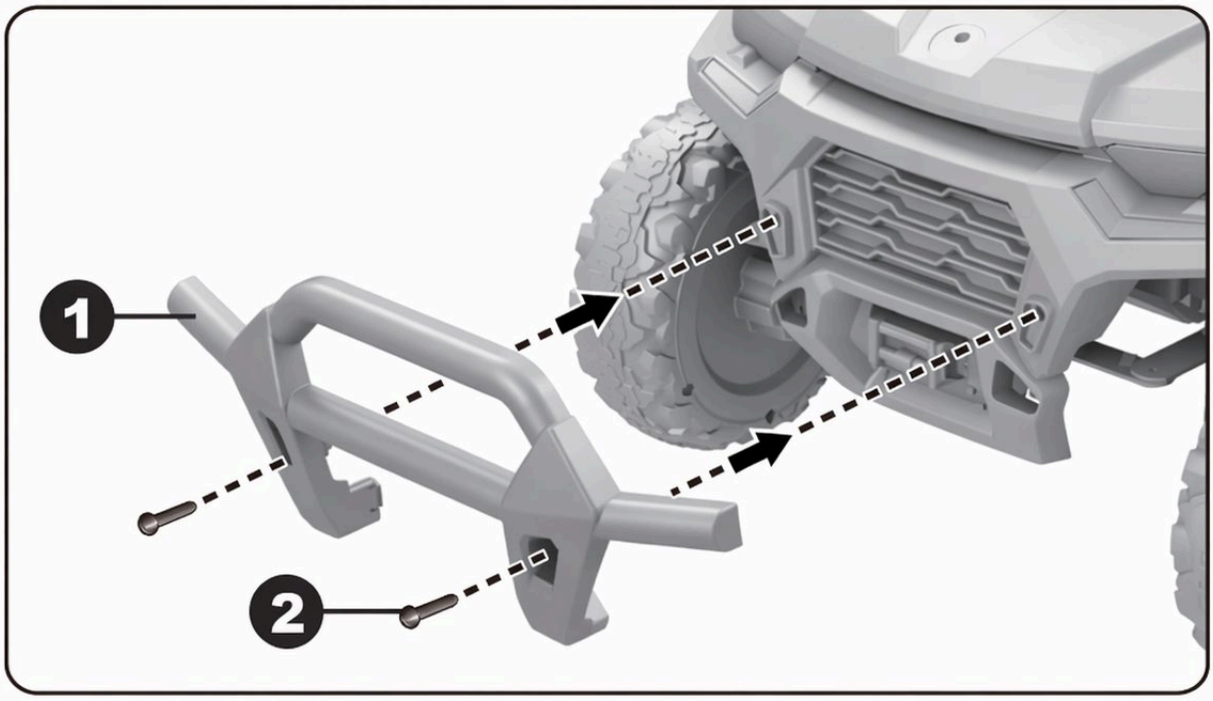
10. Strângeţi o piuliţă de siguranţă M8 la capătul axei din spate cu o cheie.
11. Puneţi capacul roţii peste roată.

3



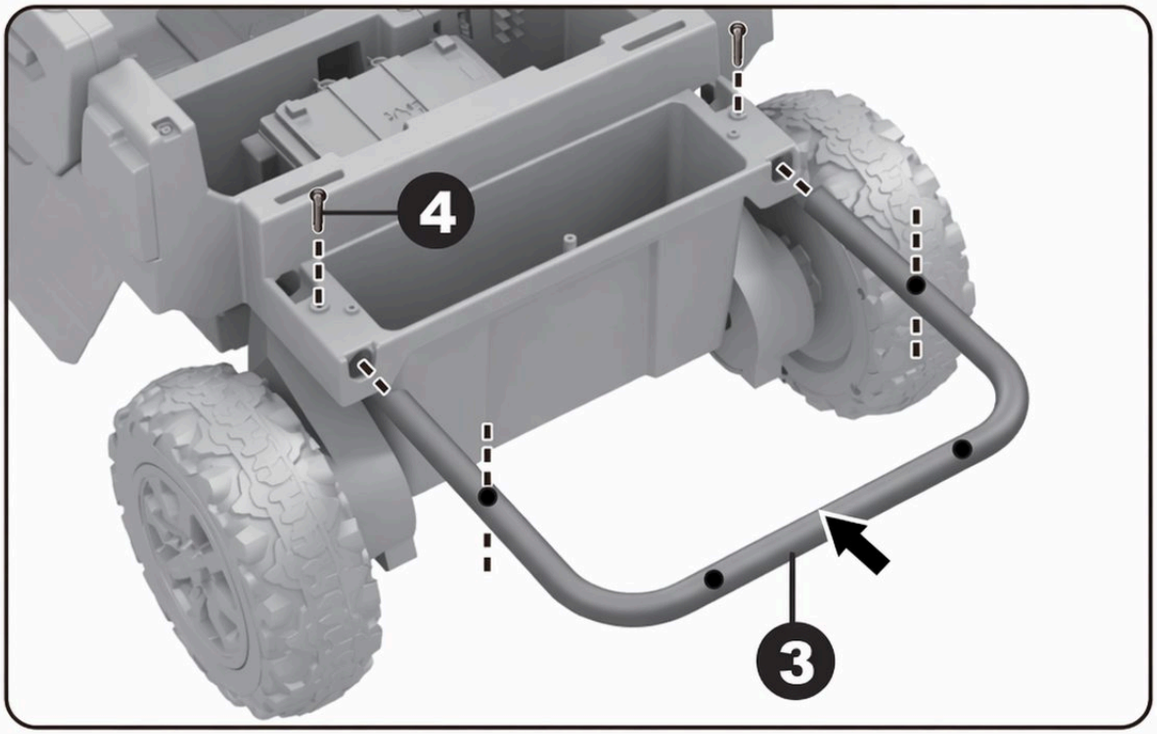
Instrucţiuni de asamblare

4



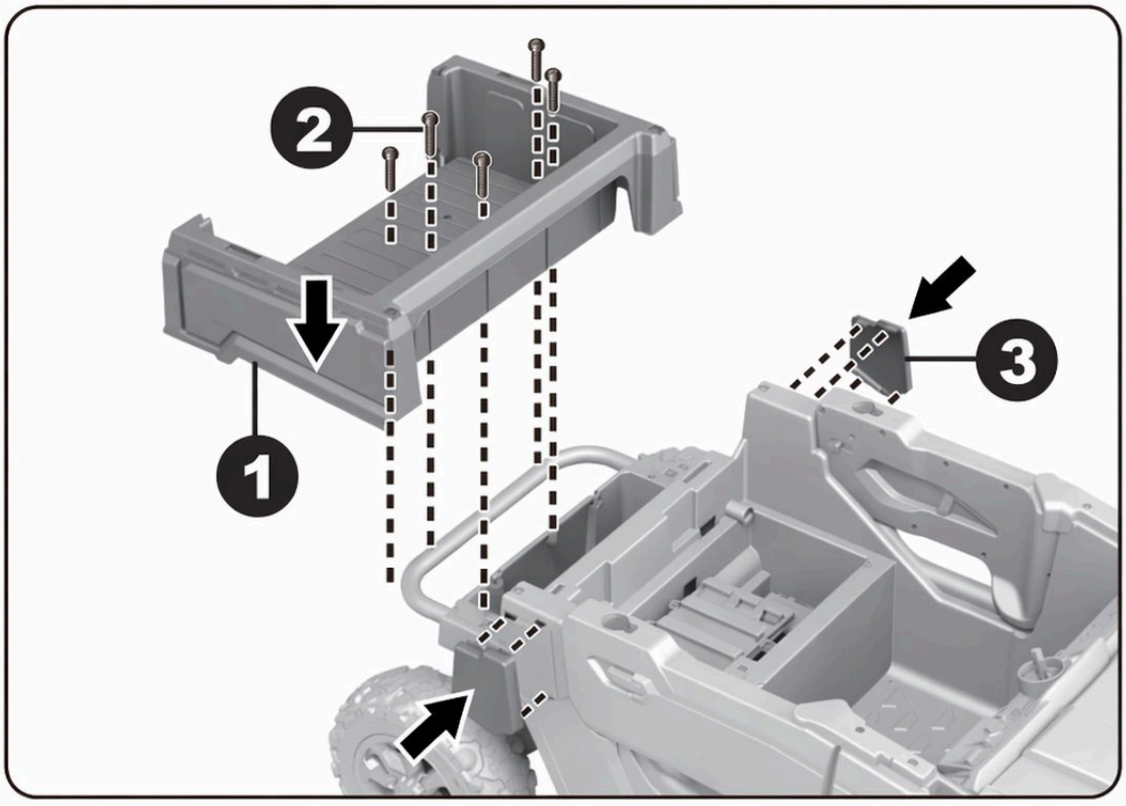
1.Montaţi bara de protecţie pe caroseria vehiculului.
2.Fixaţi bara de protecţie cu şurub M4x12.
3.Introduceţi stâlpul de susţinere în caroseria vehiculului.
4.Fixaţi cu şuruburi M4x12.

5



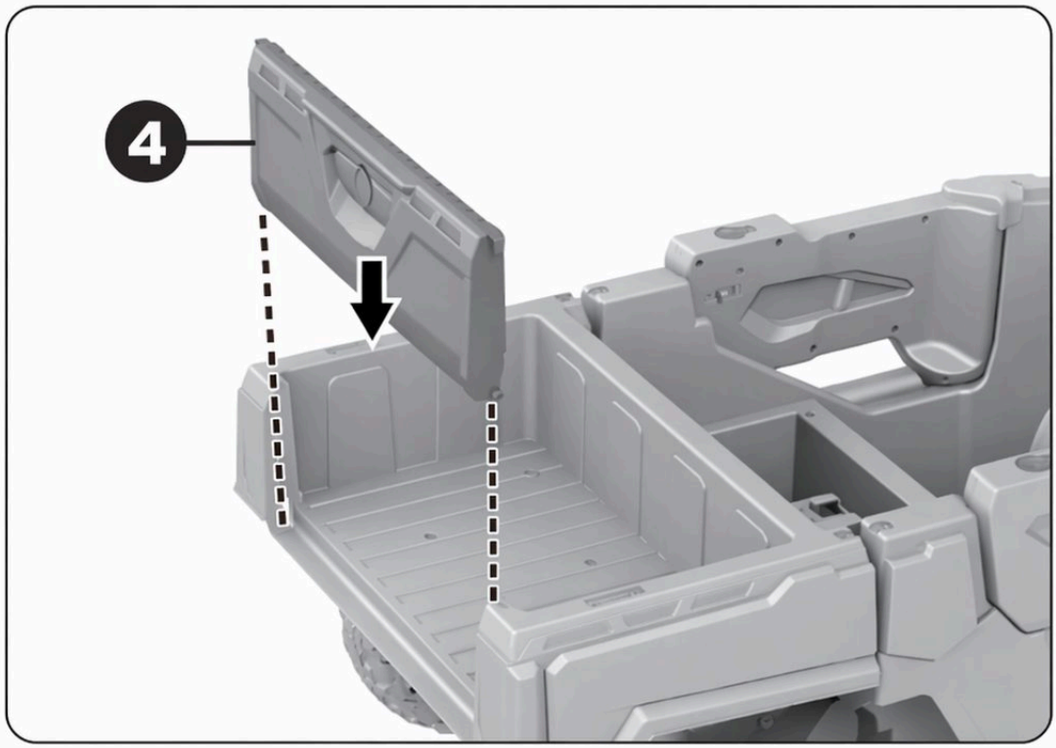
Instrucţiuni de asamblare

6



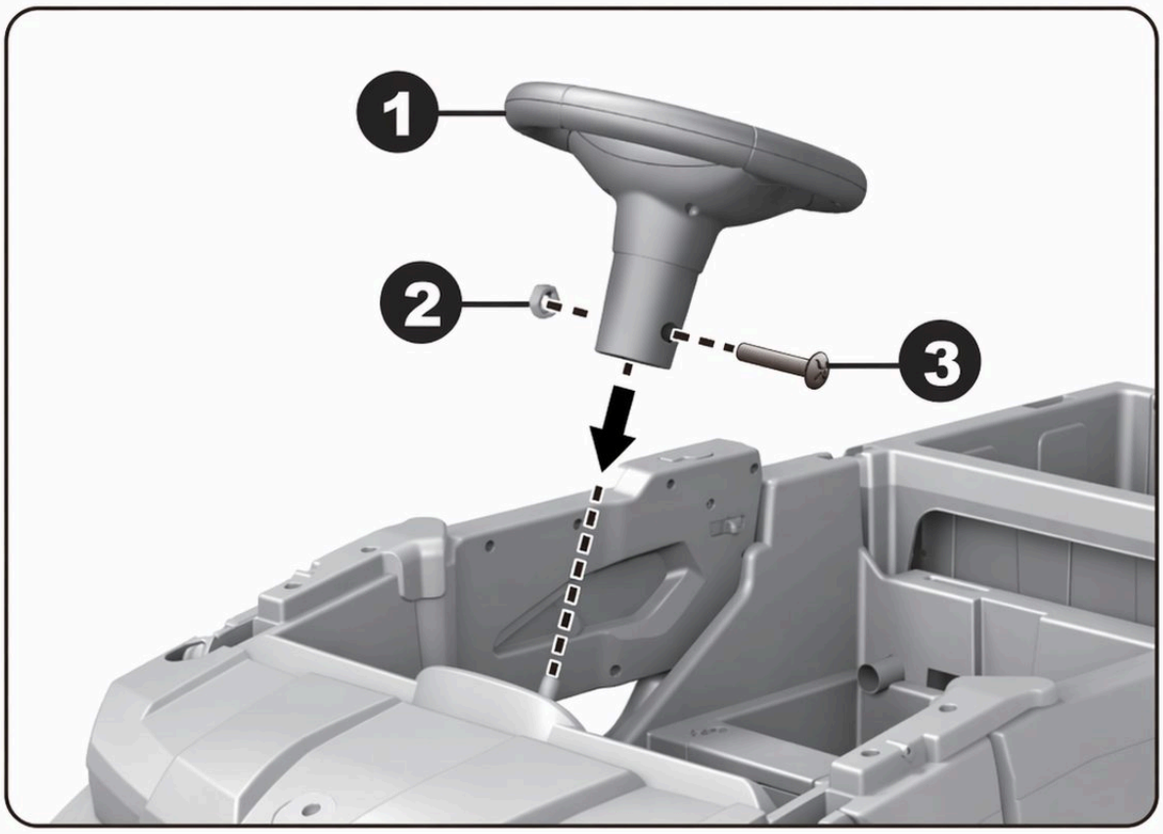
1. Aşezaţi găleata din spate pe stâlpul de sprijin.
2. Fixaţi cu şuruburi M4X12.
3. Instalaţi panourile decorative pe ambele părţi ale caroseriei vehiculului.
4. Introduceţi hayonul în găleata din spate.

7



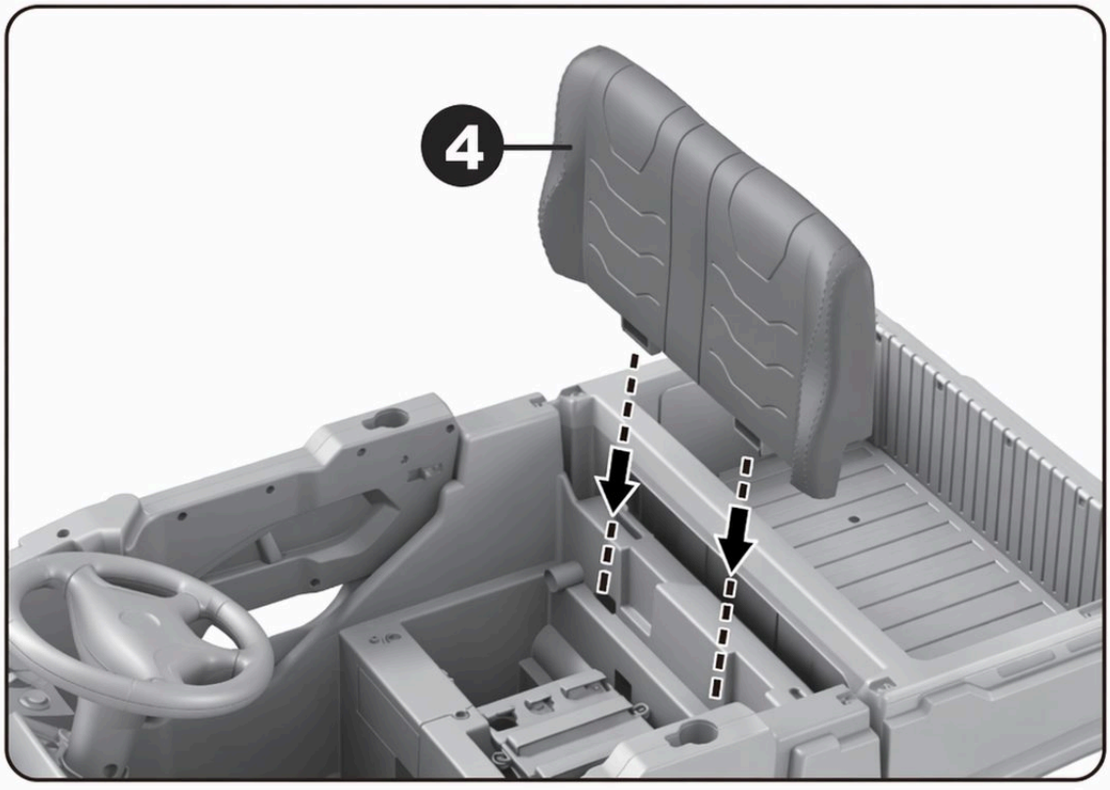
Instrucţiuni de asamblare

8



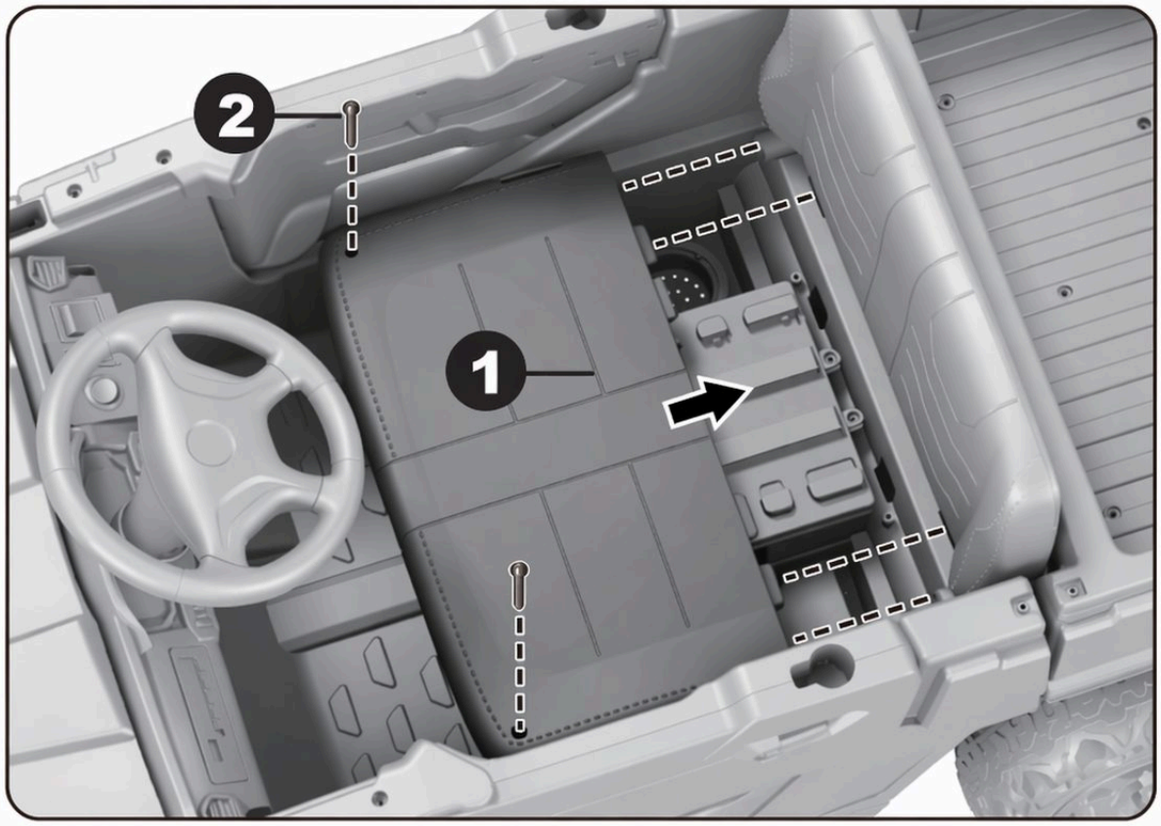
1. Fixaţi volanul la capătul coloanei de direcţie.
2-3. Aliniaţi orificiile de pe volan cu orificille de pe coloana de direcţie, introduceţi şurubul M5x33. Strângeţi o piuliţă M5 pe capătul opus al şurubului.
4. Introduceţi spătarul în caroserie.

9



Instrucţiuni de asamblare

10



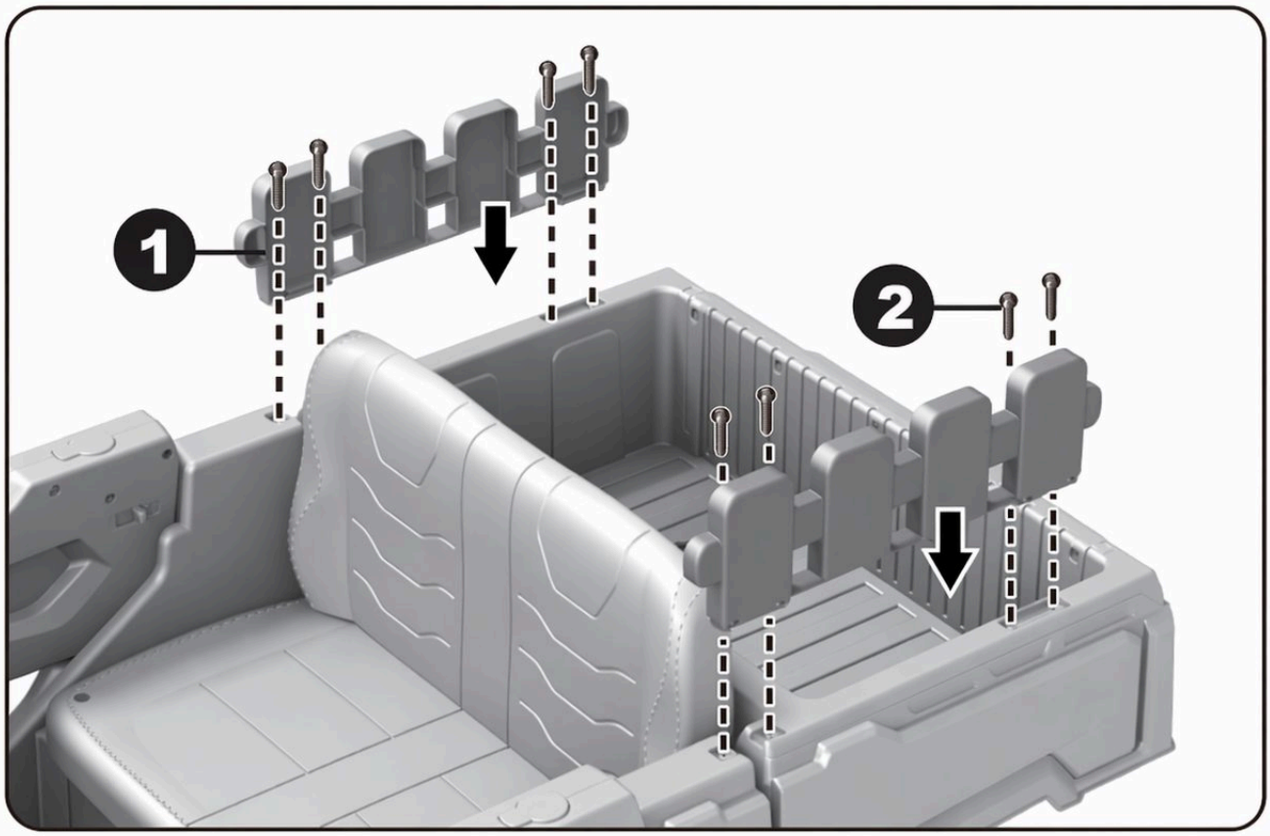
1. Aşezaţi perna scaunului în caroseria vehiculului.
2. Fixaţi perna scaunului folosind şuruburi M4X16.
3. Introduceţi roll cage-ul în partea din faţă a vehiculului.

11



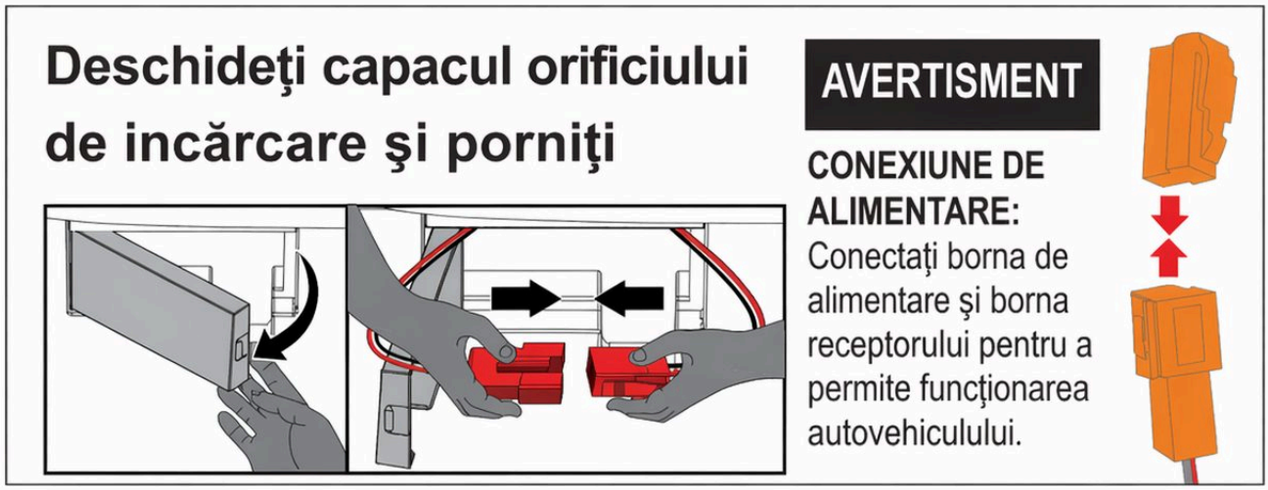
Instrucțiuni de asamblare

12



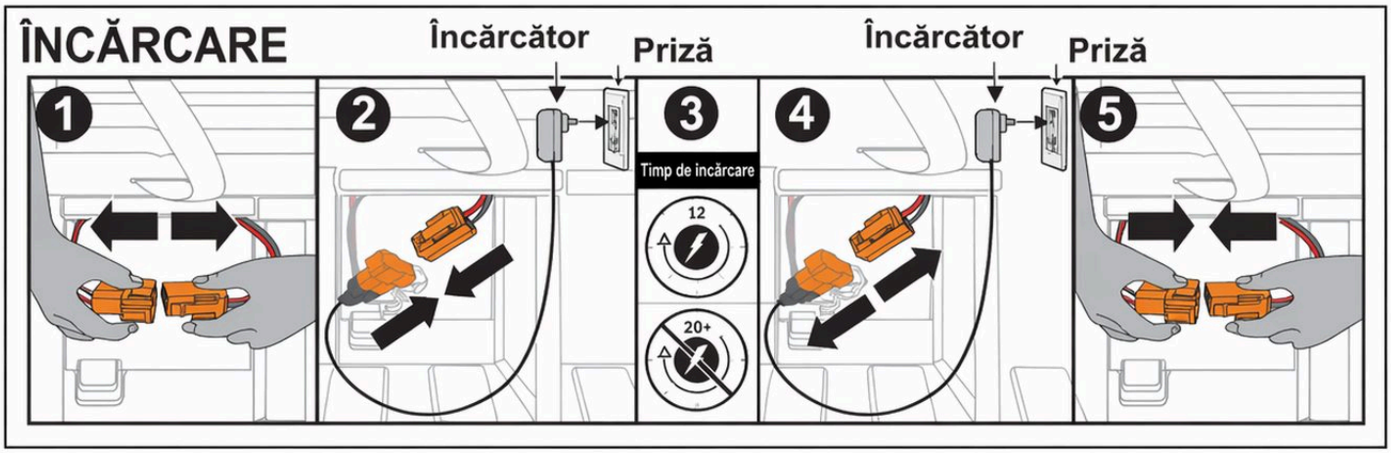
1. Introduceți gardul în compartimentul din spate,
2. Fixați cu șuruburi M4X12.

Instrucţiunile utilizatorului (conectarea şi încărcarea bateriei)



Conectarea bateriei

Compartimentul de conectare a bateriei este situat sub perna scaunului. Deschideţi capacul, conectaţi porturile, iar dispozitivul poate fi pornit şi utilizat în autovehicul.



⚠ AVERTISMENT

Bateria trebuie încărcată numai de către un adult.

Încărıarea bateriei

1. Deschideţi compartimentul bateriei şi deconectaţi conexiunea de alimentare.
2. Conectaţi bornele bateriei la încărcător, apoi conectaţi încărcătorul la o priză de perete.
3. Indicatorul încărcătorului devine roşu în timpul încărcării şi va deveni verde după ce bateria este complet încărcată.
4. După ce bateria este complet încărcată, scoateţi încărcătorul şi deconectaţi portul de conexiune.
5. Conectaţi corect portul bateriei, închideţi compartimentul bateriei şi puteţi continua să o utilizaţi.

• Autovehiculul trebuie OPRIT când se încarcă.
• Protecţia la încărcare va dezactiva toate funcţiile autovehiculului în timpul încărcării.

NOTĂ:

• Deteriorarea bateriei poate apărea dacă aceasta este complet descărcată.
• Încărcaţi bateria timp de aproximativ 8 - 12 ore.
• Nu încărcaţi bateria mai mult de 20 de ore.
• Încărcaţi bateria cel puţin o dată la fiecare 3 luni, chiar dacă nu utilizaţi autovehiculul pentru o perioadă lungă de timp, pentru a maximiza durata de viaţă a bateriei.
• Nu încărcaţi şi nu depozitaţi bateria cu susul în jos.
• Ţineţi încărcătorul şi bateria departe de flăcări, scântei sau alte materiale inflamabile.
• Nu încărcaţi bateria în aer liber.
• Conectaţi încărcătorul direct la o priză de perete. Nu utilizaţi un prelungitor.

Instrucțiuni pentru utilizator

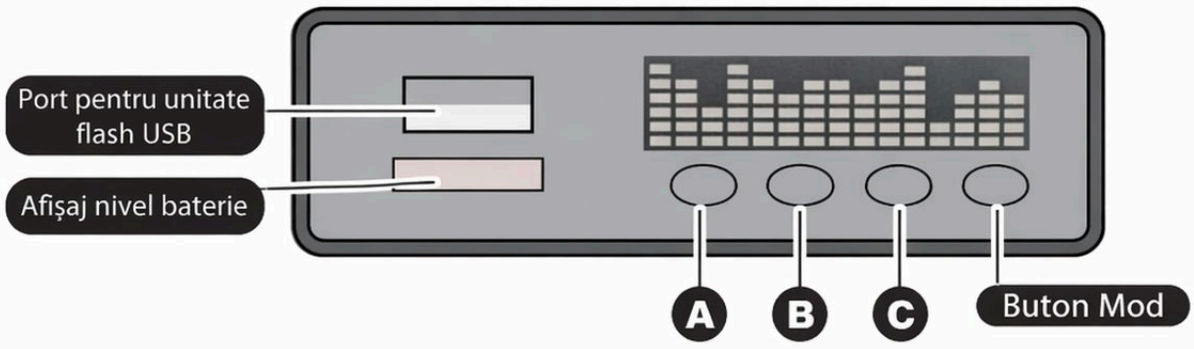


⚠ ATENȚIE

Nu schimbați fără oprire în mers înainte / înapoi până când vehiculul nu se oprește complet. Schimbarea bruscă a direcției poate duce la deteriorarea permanentă a motorului.

1. **Buton de alimentare:** Pornește și oprește alimentarea.
2. **Comutator înainte-înapoi:** Schimbă direcția de deplasare a vehiculului de la înainte la înapoi.
   Pentru a deplasa vehiculul înainte, deplasați maneta în poziția de sus.
   Pentru a deplasa vehiculul înapoi, deplasați maneta în poziția de jos.
3. **Pedală:** Pentru a deplasa vehiculul, apăsați pedala în jos.
   Pentru a reduce viteza, eliberați presiunea de pe pedală.
4. **Player multimedia.**
5. **Buton de deschidere a uşilor.**
6. **Locația conectării şi încărcării bateriei.**
7. **Comutator manual al telecomenzii:** Deschideți capacul de protecție și puteți alege între modul de control prin telecomandă și modul cu pedală.

Instrucţiuni pentru utilizator



Player multimedia

Afişaj nivel baterie

Indică nivelul tensiunii bateriei vehiculului.
Când vehiculul se află într-o stare interzisă, nivelul bateriei este afişat ca ultimele două bare.
Vă rugăm să încărcaţi bateria.

Port pentru unitate flash USB

Permite vehiculului să redea fişiere în format MP3 de pe unitatea flash USB.

A:Apăsaţi pentru a reda muzică. Apăsare lungă pentru a reduce volumul.

B:Apăsaţi pentru a reda muzică.

C:Apăsaţi pentru a reda muzică. Apăsare lungă pentru a creşte volumul.

Când este conectat la o unitate USB, apăsaţi butonul pentru a selecta următoarea piesă.

Buton Mod

Apăsaţi butonul pentru a conecta dispozitivul la vehicul prin Bluetooth.
Când redaţi muzică prin USB, puteţi comuta între modurile Bluetooth şi USB.

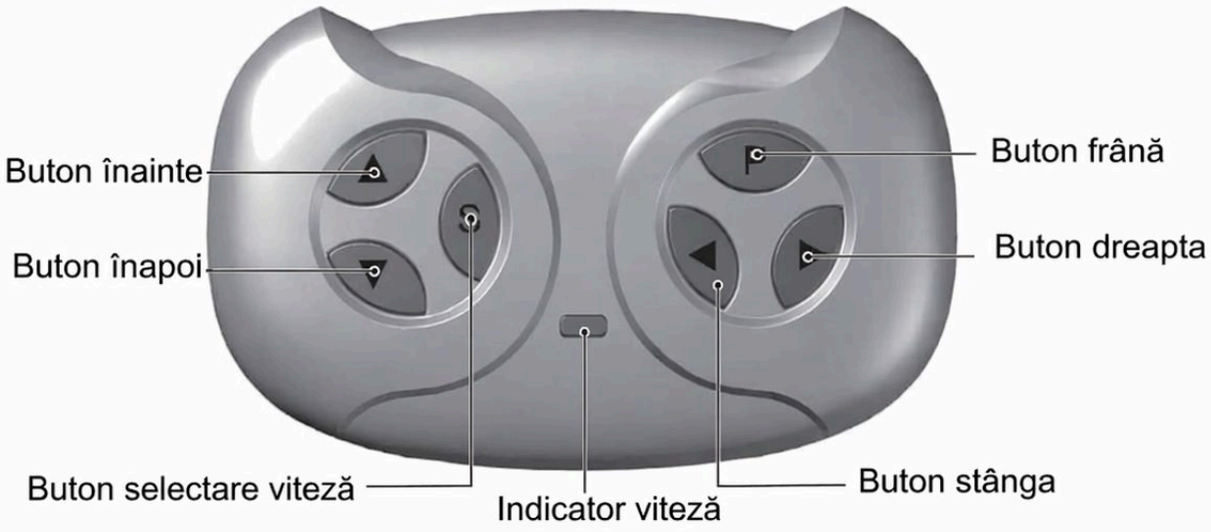
Conectare Bluetooth

1. Plasaţi dispozitivul audio în apropierea playerului multimedia.
2. Apăsaţi butonul Mod până când auziţi un mesaj vocal,
3. Pe dispozitivul audio, deschideţi setările Bluetooth şi selectaţi dispozitivul numit „YJ-BTcar”
4. După asocierea reuşită, se emite un semnal sonor, selectaţi şi redaţi muzica dorită.

AVERTISMENT!

Telecomanda nu este o jucărie. Este destinată exclusiv utilizării de către adulţi şi nu trebuie utilizată de copii. Este necesară supravegherea atentă a unui adult. Raza de recepţie poate varia semnificativ în funcţie de condiţiile meteo, de nivelul bateriei şi de alte condiţii de mediu.

Instrucţiuni pentru utilizator (telecomandă)



Instalarea bateriilor în telecomandă
Ridicați capacul compartimentului pentru baterii de pe spatele telecomenzii şi introduceți două baterii AAA(LR03).
SFAT: Baterile nu sunt incluse.

1. Conectarea
Țineți apăsate butoanele înainte şi înapoi timp de 3 secunde, iar indicatorul de viteză clipeşte. Apoi porniți alimentarea vehiculului; dacă indicatorul de viteză rămâne aprins continuu, înseamnă că conexiunea a reuşit. Dacă indicatorul de viteză clipeşte, înseamnă că conexiunea a eşuat. Înlocuiți baterile şi încercați din nou.
2. Buton frână
Apăsați butonul pentru a opri vehiculul; apăsați-l din nou pentru a elibera frâna.
3. Buton selectare viteză
Comutatorul permite vehiculului să se deplaseze cu viteză mică, normală sau mare.

AVERTISMENT:

– Nu utilizați baterii reîncărcabile.
– Bateriile nereîncărcabile nu trebuie reîncărcate.
– Terminalele de alimentare nu trebuie scurtcircuitate.
– Diferite tipuri de baterii sau baterii noi şi uzate nu trebuie amestecate.
– Bateriile trebuie introduse respectând polaritatea corectă (+ şi –).
– Bateriile uzate trebuie scoase din jucărie.
– Nu amestecați baterii alcaline, standard (carbon-zinc) sau reîncărcabile.

Întreținere şi curățare



- Verificați produsul în mod regulat şi asigurați-vă că nu lipsesc sau nu sunt piese slăbite. Strângeți din nou orice piesă slăbită, dacă este necesar.
- Asigurați-vă că nu există piese din plastic crăpate sau sparte.
- Depozitați produsul departe de surse de căldură atunci când nu îl utilizați, acoperiți-l cu o prelată şi feriți-l de vremea umedă.
- Opriți produsul şi deconectați bateria dacă produsul nu este utilizat pentru o perioadă lungă de timp.
- Curățați vehiculul cu o cârpă. Utilizați un produs de lustruit pentru mobilier fără ceară pentru a reda strălucirea pieselor din plastic. Nu utilizați produse de curățare abrazive.
- Nu spălați produsul cu un furtun şi nu scufundați nicio piesă în apă sau în orice alt lichid.
- Încărcați bateria în mod regulat pentru a prelungi durata de viață a bateriei.
- Nu depozitați produsul lângă surse de căldură, cum ar fi sobe şi radiatoare. Piesele din plastic se pot topi la temperaturi ridicate.

Eliminarea bateriei

- Bateria va pierde în cele din urmă capacitatea de a reține încărcarea. În funcție de frecvența utilizării şi de condițiile de utilizare, bateria ar trebui să funcționeze timp de 1 până la 2 ani.
- Bateriile inutilizabile care conțin acid de plumb (electrolit) trebuie eliminate sau reciclate în mod corespunzător şi legal. În majoritatea zonelor, este ilegal să incinerați bateriile cu acid de plumb sau să le aruncați la groapa de gunoi. Predați bateria la un reciclator de baterii cu acid de plumb aprobat la nivel federal sau la stat, cum ar fi un comerciant local de baterii auto.
- Nu aruncați bateria împreună cu deşeurile menajere obişnuite.



Depanare

Problemă	Cauză posiblă	Soluție
Vehiculul nu se deplasează	Baterie descărcată	Încărcați complet bateria
	Baterie deconectată / conectată incorect	Reconectați bateria
	Baterie / motor defect	Contactați Serviciul Clienți
	Siguranță termică declanşată	Opriți vehiculul şi aşteptați cel puțin 20 de secunde pentru a reseta siguranța
Vehiculul nu funcționează foarte mult timp	Baterie descărcată	Încărcați complet bateria
	Baterie veche / deteriorată	Înlocuiți bateria, dacă este necesar
Vehiculul rulează foarte încet	Baterie descărcată	Încărcați complet bateria
	Baterie veche	Înlocuiți bateria, dacă este necesar
	Vehiculul este suprasolicitat	Asigurați-vă că greutatea utilizatorului este sub 66 lb / 30 kg
	Vehiculul este utilizat în mediu nefavorabil	Evitați utilizarea vehiculului în mediu nefavorabil

Depanare

Problemă	Cauză posibilă	Soluție
Vehiculul are nevoie de împins pentru a merge înainte	Conexiune slabă a cablurilor	Verificați dacă conectorii bateriei sunt bine conectați. Contactați serviciul pentru clienți, dacă este necesar
	„Punct mort" la motor	Contactați serviciul pentru clienți
Zgomot puternic de măcinare sau clicăit din motor sau din cutia de viteze	Motor sau cutie de viteze defecte	Contactați serviciul pentru clienți
Bateria nu se încarcă	Baterie deconectată / conectată necorespunzător	Reconectați bateria
	Încărcător deconectat / conectat necorespunzător	Asigurați-vă că încărcătorul este bine conectat la sursa de alimentare şi la portul de încărcare
	Încărcătorul nu funcționează	Contactați serviciul pentru clienți
Vehiculul nu se opreşte	Echipament defect	Contactați serviciul pentru clienți
Încărcătorul se încălzeşte în timpul încărcării	Normal	N/A

UK

If you have any questions, please contact our customer care centre.
Our contact details are below:


0044-800-240-4004


enquiries@mhstar.co.uk

IMPORTER ADDRESS:
MH STAR UK LTD
1 Northampton Cross Logistics Park
Northampton Cross Road
Northampton
NN4 9FH
0800 240 4050
enquiries@mhstar.co.uk
MADE IN CHINA

FR

Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle.
Nos coordonnées sont les suivantes:


0033-1-84166106


aosom@mhfrance.fr

Importé par/Fabricant/REP:
MH France
2, rue Maurice Hartmann
92130 Issy-les-Moulineaux
France
FABRIQUÉ EN CHINE

DE

Wenn Sie Fragen haben, wenden Sie sich bitte an unser Kundendienstzentrum.
Unsere Kontaktdaten stehen unten:


0049-0(40)-87408465


service@aosom.de

Importeur/Hersteller/REP:
MH Handel GmbH
Wendenstraße 309
D-20537 Hamburg
Germany
IN CHINA HERGESTELLT

IT

In caso di dubbio, si prega di contattare il nostro centro assistenza clienti.
I nostri dettagli di contatto sono di seguito:


0039-0249471447


clienti@aosom.it

IMPORTATO DA/Produttore/REP:
AOSOM Italy srl
Centro Direzionale Milanofiori
Strada 1 Palazzo F1
20057 Assago (MI)
P.I.: 08567220960
FATTO IN CINA

RO

Dacă aveți întrebări, vă rugăm să contactați centrul nostru de asistență pentru clienți.
Datele noastre de contact sunt mai jos:


+40 312294730


clienti@aosom.ro

Importat/Producător/REP:
Aosom Romania SRL
Str. Barbu Mumuleanu, nr. 30-32
Bucuresti, Sector 2
Tel: +40 312294730
clienti@aosom.ro
Fabricat in China

ES

Si tiene alguna pregunta, comuníquese con nuestro Centro de Atención al Cliente.
Nuestros datos de contacto son los siguientes:

Se tiver alguma dúvida, por favor contacte o nosso Centro de Atendimento ao Cliente.
Os nossos dados de contacto são os seguintes:


0034-931294512


atencioncliente@aosom.es/info@aosom.pt.

Importador/Fabricante/REP:
Spanish Aosom, S.L.
C/ Roc Gros, nº 15. 08550, Els Hostalets de Balenyà, Spain.
B66295775
HECHO EN CHINA